



«EE.UU. y la URSS trabajan como socios», dice Gorbachov

□ Bush y Gorbachov están en plena luna de miel, según se deduce de las manifestaciones de ambos en el primer día de la cumbre de Moscú.

Bush ha dicho que tan pronto como vuelva a Washington propondrá que sea declarada la Unión Soviética como país preferente en sus ayudas. Por su parte, Gorbachov ha dicho que «Estados Unidos y la URSS trabajan como socios».

La descripción de la jornada por parte de todos los observadores señala un cambio positivo en las relaciones de las dos potencias, elogiando una etapa de cooperación en economía y seguridad.

Los mandatarios de ambos países firmaron acuerdos de cooperación técnica en las primeras horas, aunque Bush insistió en que debe cesar la ayuda militar soviética a Cuba.

Otra parte importante de la cumbre se relaciona con la entrevista de Bush con Yeltsin y los encuentros de Shevardnadze y Baker.

PAGINA 37

«A Castilla y León no se le debe recortar las inversiones»

Lucas asistió a la inauguración de las piscinas del complejo de San Amaro

□ «A Castilla y León recortar las inversiones supondrá un retraso de diez años», dijo Juan José Lucas ayer en los actos inaugurales de las piscinas municipales de San Amaro a los que asistió acompañado del alcalde de Burgos, José María Peña San Martín, el presidente de la Diputación Provincial, Vicente Orden Vígara y otras representaciones entre ellas del PP, PSOE e IU. Lucas dijo que el Gobierno regional no puede participar de una política restrictiva, ya que la Comunidad tiene importantes necesidades. Dijo el presidente que la Junta no comparte la decisión de cierre de las emisiones de RNE en Castilla y León. Sobre la fusión de Cajas de Ahorro dijo que es necesario que el fruto del ahorro se quede en la tierra que lo genera.

PAGINA 3



Un momento de los actos de San Amaro. (Foto: Lorenzo Matías)

HOY EN DB

5 En septiembre se solucionará el tema del Provincial

6 Cuatro años del Centro de Capacitación de Albillos

12 Mayoritario apoyo a «Radio-5» en Aranda de Duero

23 Especial monográfico dedicado a Cantabria

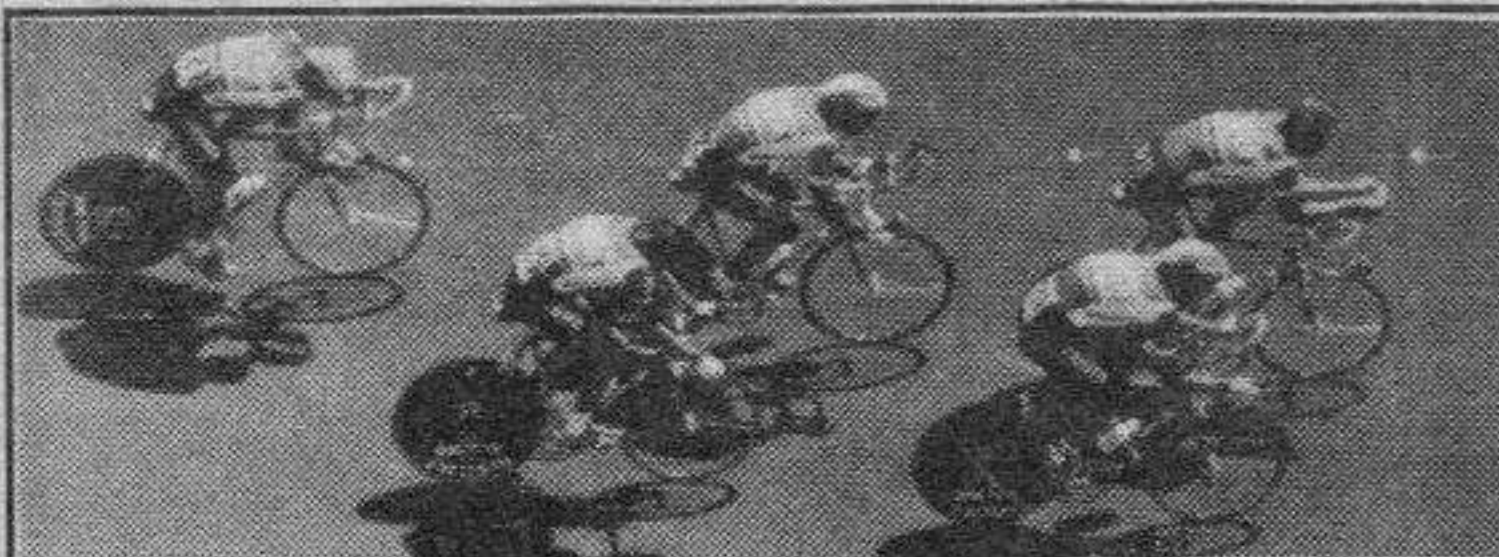


Los Reyes con el escultor Chillida. (Foto: Efe)

Los Reyes de España en el País Vasco

□ Una Guernica prácticamente tomada por la Ertzaintza fue la que visitaron ayer los Reyes de España, diez años después de los incidentes protagonizados por los parlamentarios de Herri Batasuna, en la Casa de Juntas. En esta ocasión no hubo incidentes y tan sólo un reducido grupo de simpatizantes de la coalición abertzale hizo oír sus protestas contra la visita de los Monarcas a Euskadi. El Rey se mostró en todo momento relajado y sonriente, y saludó a unas pocas personas que pudieron acceder hasta la entrada de la Casa de Juntas.

PAGINA 18



Diario de Burgos

Diario Oficial de la Vuelta

Mañana con DB, suplemento especial presentación
XIII VUELTA CICLISTA A BURGOS

EDITORIAL

Andalucía y Castilla-León en cabeza

NO es bueno estar en cabeza de muchas cosas, bastante menos de algunas que son negativas. Por ejemplo de esa estadística que se ha dado a conocer en los últimos días que señala que Andalucía y Castilla y León son las dos comunidades autónomas con más accidentes de tráfico en el mes de Julio. Son las carreteras más peligrosas, las de más alto riesgo. Claro, que por ellas circula la mayor intensidad de tráfico, que todo hay que tenerlo en cuenta.

Pero donde no hay autovías ni autopistas, está demostrado que hay más accidentes. Se dirá que Portugal nos supera en seguridad, pero es que el tránsito en modo alguno es como el español. Por ello, como en España apenas hay autopistas hay que concluir que es uno de los motivos principales de problemas de tráfico de todo el conjunto de la Comunidad Económica.

En el mes de Julio y hasta mediados de mes, se produjeron 286 accidentes con 333 personas muertas y unas doscientas resultaron heridas. Ni es ni más ni menos que en otras ocasiones, el asunto es que sigue el goteo, y éste tiene difícil solución por mucho que nuestro paisano el ministro del Interior, José Luis Corcuera, nos diga que no se observan las normas del tráfico. Lo cierto es que los españoles no guardan las normas, pero circulando por buenas carreteras y sobre todo por autopistas, los marroquíes y los portugueses —nos dicen en Europa, en la que hemos de estar con todos los pronunciamientos desde el 93— no se matan quienes cruzan esas redes de comunicaciones con más o menos cansancio.

Ha llegado el momento de pensar en la dotación de autopistas para seguridad del tráfico. Castilla y León y Andalucía son las carreteras con más accidentes. Justamente las dos regiones tienen escasos kilómetros de autopista. Y es que además de que el conductor observe el Código, hay que ofrecerle más seguridad.

DB

RETINA



PELIGRO EN EL PASEO

Sabemos que esto no es problema del Ayuntamiento. Una y mil veces se reparará y otras tantas veces será destrozado. Es así cuando lo público se hace blanco de todas las gamberradas. Falta la tapa de este registro del alumbrado del Paseo de Las Américas («El Empecinado»). Debe colocarse la tapa para evitar accidentes. Muchas personas mayores y los niños disfrutarán de estos jardines y pueden meter una pierna y partírsela. Es un ruego, el Concejo debe repararlo. (Foto: J. Matías).

QUISICOSAS

MARTINILLOS

Rumbo a Polonia

□ Son ya varios cientos los jóvenes burgaleses que están preparando las maletas rumbo a Polonia, donde este año tendrá lugar la Jornada Mundial de la Juventud convocada por Juan Pablo II.

Diferentes grupos, clubs juveniles, parroquias etc. partirán la próxima semana hacia el santuario Czestochova, desde diversos puntos de la provincia. Aunque los primeros datos hablaban de una concentración de más de un millón de jóvenes, las cifras en estas últimas semanas ascienden a casi los dos millones.

Qué duda cabe, que el viaje y la estancia en un país con grandes problemas económicos que llegan a la subsistencia en algunos casos, darán que pensar a los burgaleses que allí se acerquen, así como las palabras comprometidas y exigentes de

Juan Pablo II.

Un ancho de vía necesario

□ Lo publicábamos ayer al hacer referencia a que los países que forman parte del Eje Atlántico de la CEE, a través de las Cámaras de Comercio, han propuesto la creación de una vía férrea de ancho europeo que una Irún con Oporto.

Esta petición se suma a la realizada ya por la Cámara de Comercio de Burgos, pues afirman que este ancho de vía permitiría alcanzar las velocidades necesarias.

Ahí está la propuesta, a la que el Gobierno español tendrá que decir algo.

Diario de Verano

□ A partir de mañana miér-

coles, Diario de Burgos ofrece a sus lectores, de martes a sábado, un suplemento especial sobre las actividades lúdicas del verano, fiestas, folklore, gastronomía, entrevistas, reportajes, en estos momentos de distensión para una amplia mayoría de los ciudadanos.

Será una ocasión más de acercarnos a la provincia para mostrarles las tradiciones de nuestros pueblos, las fiestas mayores, etc.

Laborda en Suiza

□ El presidente del Senado, Juan José Laborda, estará durante este fin de semana en Suiza, para asistir a los actos conmemorativos del 700 aniversario de la Confederación Helvética, en los que participarán presidentes del Congreso o del Senado de doce países europeos.

Será buena ocasión para el

HOY

31

Ss. Ignacio de Loyola fd. de la Compañía de Jesús, Banto, Beato, Juan, Benigno, Conselino, Natal, Eudócimo cfs.; Calinero, Folamón, Firmo, Germán, Pedro obs.; Demócrito, Segundo, Dionisio ms.

AGENDA

- El grupo «Esece», con el montaje «Hecuba», de Eurípides, en versión de Emilio Hernández, será quien ocupe hoy, a partir de las 20,30 horas, el escenario del Gran Teatro, en la tercera sesión del Festival de Teatro Clásico de los «Reina Sofía».
- A las once comenzará el concurso de pintura rápida, patrocinado por la Caja Municipal, dentro de las fiestas de la barriada Illera. Después se celebrarán juegos de mesa y campeonatos de rana y fútbolín.

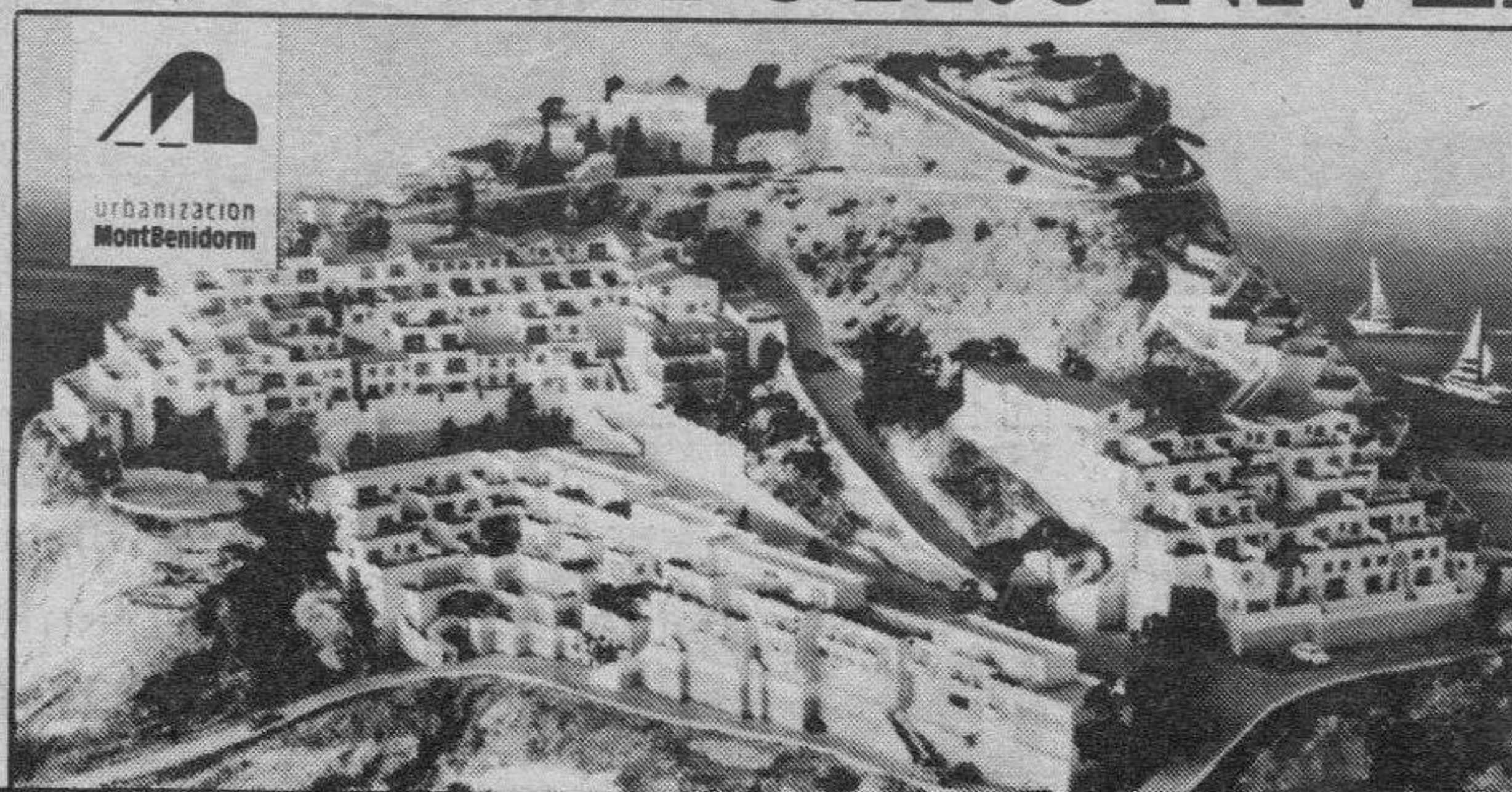
senador burgalés de hablar de «Cámaras Altas» con sus homólogos europeos, y compartir los problemas sobre las autonomías, en un país, como Suiza, eminentemente federal.

La Vuelta a Burgos

□ A partir del día tres, día a día, DB, como Diario Oficial de la Vuelta, ofrecerá a sus lectores un suplemento especial para seguir paso a paso el transcurso de la misma, donde tomarán parte algunos de los principales ciclistas del mundo.

En cuanto al resto de suplementos, ya les hablamos del «Diario de Verano». Continuamos con «Domingo», que a partir de esta semana inicia unas nuevas rutas para los aficionados al ciclismo, ahora en auge. Durante este mes no acudiremos a la cita semanal de «Economía», «Campo», «Motor» y «Todomundo».

ESTAMOS A OTRO NIVEL



¡ AHORA LLAVE EN MANO !



Información:

Tels. (96) 585 50 53 - 680 61 05.
Benidorm.

En Benidorm, en el Peñón de la Playa Poniente. 190 estudios, apartamentos y dúplex de lujo. Con piscina, jardines, antena parabólica...

Venga a MontBenidorm. Un ambiente de tranquilidad absoluta.

Promueve y construye.



El presidente regional inauguró las piscinas de «San Amaro»

□ **BURGOS.**— El presidente de la Junta inauguró oficialmente ayer las nuevas piscinas municipales de San Amaro, en un acto marcado por la mala climatología, que hizo que las instalaciones estuvieran vacías de usuarios, lo que no impidió la presencia del «casi todo» Burgos en el acto.

A la puerta de las nuevas instalaciones le esperaba el alcalde, José María Peña, junto a un gran número de capitulares de los tres grupos políticos, así como de diputados provinciales y técnicos municipales. También se encontraba presente el gobernador militar, general Fernández-Pacheco. Lucas llegó acompañado de Vicente Orden Vígara, presidente de la Diputación, a quien había visitado poco antes, y de César Huidobro, consejero de Presidencia.

El presidente del ejecutivo autonómico, junto al alcalde, descubrió una placa conmemorativa colocada en la entrada.

Antonio Solana, jefe del Servicio de Instalaciones Deportivas, fue el encargado de ir mostrando las instalaciones a los presentes, dando todas las explicaciones que le eran requeridas.

Tras recorrer todas las dependencias, el alcalde de Burgos tomó la palabra para agradecer a Lucas su presencia en Burgos, en el acto, y por la colaboración de la Junta para construir las piscinas, «es un buen ejemplo de colaboración entre administraciones —dijo— y alguna otra debe tomar nota de cómo se hacen las cosas».

Aseguró que el esfuerzo ha merecido la pena. «Estamos inaugurando unas instalaciones deportivas que son un ejemplo de cómo hay que hacer las cosas bien». Lamentó el fallo producido en el retraso en la terminación de las obras, cercano a un mes, ya que el ideal hubiera sido que la inauguración se efectuara el 15 de junio, por lo que pidió perdón a los burgaleses.

Terminó su intervención indicando que los burgaleses deben felicitarse por contar con una nueva instalación deportiva, que viene a enriquecer la dotación de la ciudad.

A LA CABEZA DE LA REGION

Por su parte el principal invitado, Juan José Lucas, mostró mucho interés por la situación de las instalaciones deportivas existentes.

Tras felicitar a la ciudad por las nuevas instalaciones, destacó que con ellas Burgos se coloca a la cabeza de la región por lo que se refiere a instalaciones deportivas de calidad.

Servirán para el desarrollo deportivo de todos los sectores de la población, ya que su uso no se constriñe sólo a los dos meses de verano, sino que pueden usarse durante todo el año.

Tras reiterar la felicitación a la ciudad, a la Corporación y al alcalde, como promotor, resaltó que actos como el que se estaba celebrando significaba que en la Comunidad «se está trabajando para que la vida en nuestras ciudades sea más seductora».



El presidente autonómico recorrió con sumo interés las instalaciones de San Amaro. (Foto: L. Matías)

«Recortar las inversiones supondría un retraso de diez años», aseguró Lucas

□ **BURGOS.**— Juan José Lucas, presidente de la Junta, afirmó ayer que su Gobierno hará una política expansionista, ya que recortar las inversiones en Castilla y León supondría para la Comunidad un retraso de diez años con respecto a otras Autonomías.

Resaltó que el Gobierno regional no puede participar de una política presupuestaria restrictiva, ya que la Comunidad tiene importantes necesidades, especialmente de infraestructuras. Dijo que «para Castilla y León es vital que se lleve a la práctica una política generosa y amplia en materia de infraestructuras, de viviendas, carreteras y servicios sociales».

El Estado invierte en otras Comunidades grandes cantidades y no voy a negar que se lo merecen, pero no más que Castilla y León, y tengo que poner como ejemplo lo que está sucediendo en Cataluña, Andalucía, Levante y Castilla-La Mancha».

SERVICIOS SOCIALES

«Es posible que se decida el jueves, ya que me consta que el consejero de Bienestar Social tiene distintas ternas para cubrir la plaza, y es una Dirección General lo suficientemente

Mañana serán nombrados la mayor parte de los altos cargos de la Junta

importante como para que el Gobierno la estudie con mesura», indicó al ser preguntado sobre quién ocupará el cargo de director general de Servicios Sociales, para el que se barajan los nombres de dos burgalesas, María Cruz Rodríguez Saldaña y Pilar Martínez.

Al respecto, reiteró que aún no se ha llevado ninguna propuesta a la Junta de Consejeros, aunque «en cualquier caso, Burgos tiene mujeres y hombres muy capaces».

ALTOS CARGOS, MAÑANA

También indicó que la mayor parte de los altos cargos del Ejecutivo, tales como directores generales, serán nombrados mañana, en la reunión del consejo de gobierno de la Comunidad, aunque por lo que se refiere a los delegados territoriales sólo está previsto designar al de Valladolid.

Lo que parece casi seguro es que el delegado en Burgos, ni el de Palencia, al que optaba José Luis Montes, no serán designados mañana.

FUSIONES

En relación a las cajas de ahorros, tal como indicó el consejero de Hacienda «pensamos que la responsabilidad compete a sus gestores, los órganos colegiados de las propias entidades. En cualquier caso, la Junta tendrá como primer punto de vista los intereses de la Comunidad, los del ahorro de nuestra tierra. Entendemos que exportamos mucho ahorro y creemos que Castilla y León necesita que ese ahorro fructifique en la tierra donde surge. Por ello, la defensa de los intereses de la Comunidad primará sobre cualquier decisión». Añadió que, además, «primará el interés de los impositores. La política de fusiones no puede ser desordenada, y por ello la Junta no puede tener una filosofía de fusiones distinta a la del Gobierno central. La política de ahorro es demasiado importante como para tener una situación anárquica».

EMISORAS DE «RNE»

Ante el cierre de emisoras de

«RNE», decretado por la Dirección General de RTVE, que afecta a varias localidades de la Comunidad, Lucas aseguró que «no tenemos competencias, pero la Junta no comparte la actitud, de cierre, de esas emisoras. Entendemos que la política que está siguiendo el Gobierno en el tema de política informativa no es correcta. Entendemos, además, que incluso la concesión de emisoras no fue correcta. Y cuantas más emisoras haya, cuantos más medios de difusión existan, cuanto más libertad respecto a los medios sepamos transmitir, creo que es positivo para la política de la Comunidad y para la sociedad».

Aseguró que no se han planteado la posibilidad de asumir la continuación de esas emisoras, aunque se podría tratar en la reunión de mañana. «Lo que sí quisiera decir, respecto a la política informativa, es que la Junta tiene que plantearse en un futuro próxima la posibilidad y la necesidad que tiene de atender especialmente a los medios que cubran la Región, incluyendo TV. Tenemos que ser sensibles a que uno de los grandes motores e impulsores del autogobierno son los medios de comunicación, y los que informen de la Comunidad deben tener especial atención».

AGRICULTOR



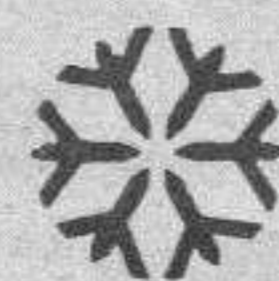
TRANSCACESA

ESTAMOS A TU SERVICIO DESDE ESTA CAMPAÑA EN EL POL. IND. DE VILLALONQUEJAR

- COMPRA-VENTA Y SELECCION DE CEREALES
- COMERCIALIZACION DE ABONOS

¡CONSULTENOS!

Telf.: 298080 C/. López Bravo, s/n. Pol. Ind. Villalónquejar (BURGOS)



ALEX sport

INTERSPORT

REBAJAS

Paseo Regino Sáinz de la Maza, 7

Teléfono (947) 27 10 60

09004 BURGOS

El juez ordena el archivo del asunto de las minutas

□ **BURGOS.**—El juez de Instrucción número 4 de Burgos ha decidido archivar definitivamente las actuaciones referidas a la denuncia presentada por el asunto de las minutas.

El fiscal pedía el archivo de las diligencias, aunque estimaba que si desde el punto de vista legal no había ningún problema sí lo era desde el ético, detalle éste que ha sido motivo de comentario en la parte acusada, por cuanto el fiscal ha hecho manifestaciones de valor siendo un asunto legal a la luz de la Justicia y del Derecho.

El juez encargado del trámite ha ordenado el archivo definitivo de las diligencias que se abrieron como consecuencia de la acusación hecha contra el alcalde y los capitulares a los que de los fondos municipales se ha abonado las minutas de los abogados de la defensa.

Dos consejeros de la Junta se reúnen hoy con el alcalde de Burgos

□ **BURGOS.**—Antes de haberse cumplido un mes de la toma de posesión, dos consejeros del Gobierno regional visitarán nuestra ciudad.

Para hoy son esperados en Burgos los de Fomento, Jesús Merino y de Medio Ambiente, Francisco Jambriña. El objeto de esta primera estancia en nuestra ciudad como representantes del Ejecutivo es mantener una reunión con el alcalde, José María Peña, con quien abordarán asuntos referidos a la capital y que están pendientes. No se ha informado que la visita tenga otros actos o entrevistas en nuestra ciudad, aparte de la presencia en la bienvenida o despedida de representantes de la Junta en Burgos.

Ibáñez y Belmar analizaron ayer «El comercio exterior español ante 1993» en los «Cursos de Verano»

□ **BURGOS/J.L.M.**—Prosigue el desarrollo del curso «El comercio exterior español ante 1993», que en la jornada de ayer contó con la participación de Julián Ibáñez, profesor titular de Hacienda Pública y Sistema Fiscal de la Universidad de Valladolid y de José Ramón Belmar, Jefe de Sección de Comercio Exterior de la Dirección Territorial de Comercio de Santander.

Explicó el profesor Ibáñez la fiscalidad en el comercio comunitario europeo, teniendo en cuenta el objetivo inicial de conseguir un mercado interior donde las mercancías circulen en el territorio aduanero de la comunidad con la misma libertad con que lo hacen dentro de sus Estados miembros. Esto exige la supresión de los controles fronterizos y barreras aduaneras para el tráfico intracomunitario. Para ello se hace necesario pasar de un gravamen en

destino, donde al exportar no se grava la mercancía, devolviéndose a los exportadores el IVA soportado hasta esa fase y aplicándose el impuesto al importarse sobre el valor en aduana, a un gravamen en origen, es decir, que la exportación se hace con el IVA nacional ya incluido, y así llega a los importadores. La eliminación de las fronteras fiscales obliga a aproximar los tipos de gravamen de los países comunitarios y a aplicar un sistema de compensación para que las cuotas impositivas ingresadas en un país miembro en concepto de exportación sean devueltas a aquellos en los que va a tener lugar el consumo final. La puesta en práctica del nuevo procedimiento en relación con el IVA no es posible a partir del 1 de enero de 1993, por lo que habrá un período transitorio hasta el 31 de diciembre de 1996. Belmar analizó la normativa

actual y futura del comercio exterior de España. Resaltó los cambios sustanciales que se han producido en nuestro país en la legislación sobre comercio exterior a partir de la adhesión de España a la CEE. Adaptar un sistema basado en las restricciones a otro concebido para la libertad de los intercambios supuso un gran esfuerzo. Procedió seguidamente a describir la realidad de las obligaciones comerciales de los importadores y exportadores, analizando la normativa existente y deteniéndose en el comentario del régimen central de cambios derivado de importaciones y exportaciones. Hay diferentes regímenes, en relación con la división del comercio en varias áreas, además de los países de la CE, y de la EFTA, con trato especial. Analizó los pasos dados en la liberalización del comercio exterior en cuanto a su normativa, que alcanzará su plenitud

en 1993, si bien en lo que se refiere al nivel de cambios prácticamente ya se ha producido la liberalización. La libertad de circulación interior origina problemas en relación con la importación a través de terceros países comunitarios de mercancías contingentadas, que así eluden las limitaciones.

PROGRAMA PARA HOY

Tomás de Garrastazu Gómez, inspector de Finanzas del Estado y Secretario General de la Asociación de Centros de Transportes de España, expondrá, a las diez y media de la mañana, el tema «Las aduanas españolas en 1993 (Circulación de mercancías y tráfico de viajeros)». A las doce y media, «El agente de aduanas» será analizado por Arturo Marcos Sánchez, asesor jurídico, de la Dirección General de Aduanas e Impuestos Especiales.



Javier Salas durante la conferencia de los Cursos «Merimée-De Sebastián». (Foto: L. Matías)

Javier Salas analizó el estado de las autonomías en España

□ **BURGOS.**—La apertura del primero de los diez seminarios que los Cursos de Verano «Merimée-De Sebastián» han programado en Burgos para esta edición 1991, tuvo lugar ayer en el Salón de Actos de la Caja de Ahorros Municipal sito en la plaza de Santo Domingo.

Bajo el título «España hoy», el seminario se abrió con una conferencia de Javier Salas, catedrático de la Universidad Complutense, especialista en Derecho Constitucional y Administrativo y ex-secretario general del Tribunal Constitucional.

Salas disertó sobre «Estado y Autonomías en España» aludiendo a los antecedentes y orígenes del problema y su posterior resolución histórica. Hizo referencia a la breve experiencia de la Constitución de 1931 y a la Constitución de 1978, para finalizar con la polémica en relación a si las competencias se ampliarán en

Se decantó por la reforma de los estatutos en la ampliación de competencias

las Comunidades Autónomas como Castilla y León, a través de la reforma de los estatutos o a través de una ley de transferencia o delegación, como a su juicio parece que pretende el partido en el poder.

Personalmente Salas se decantó por la vía de la reforma de los estatutos porque consideró que es la que más estabilidad puede dar y está prevista en la Constitución. Manifestó que la resistencia del Gobierno a esta vía, no es justificable en este momento en que ya hay un rodaje y una experiencia y no puede decirse que los ciudadanos de

Castilla y León sean menos capaces de asumir, política y técnicamente la gestión de unas competencias, que los catalanes, vascos, gallegos o andaluces. «Al igual que no hay ciudadanos de segunda clase creo que tampoco se justifica hoy, después de más de diez años promulgada la Constitución, esa diferencia entre el poder político de las distintas Comunidades Autónomas».

Para Salas, estas diferencias han sido debidas a la «inercia y la cicatería del poder central en la cesión de poder en relación con otras instituciones» y que podría ser perfectamente en esta legislatura cuando se diera la reforma estatutaria y lo más probable «es que se produzca la ampliación de competencias a través de leyes orgánicas, aunque esto pueda generar desigualdades en la medida que el contenido de las leyes sea diferente para unas y otras».

PERSONAS



ANTONIO BACIERO acaba de presentar una obra inédita de Haydn y ha merecido los honores de las periodistas especializadas que le han entrevistado, destacando la gran obra musical de toda su vida del musicólogo de Aranda de Duero.

Ha mostrado con esta ocasión su enorme tarea en favor de la obra de Antonio de Cabezón, del que es el más estudioso conocedor de sus producciones, precisamente en estos momentos en los que se prepara en su tierra una nueva edición de la Semana de Música Antigua, en la que tantas veces ha intervenido.

JUAN JOSE LUCAS, presidente de la Junta de Castilla y León, que empezó ayer a demostrar que todo su gobierno «es de Burgos», en frase muy comentada en toda la región.

Vino a la inauguración de las nuevas piscinas municipales de «San Amaro», que empiezan a animar con su presencia al público. Lástima que este verano se esté caracterizando por la inestabilidad.

No parece que en Julio haya estado muy sentado el tiempo.

Lucas estuvo tan atento a los problemas, los proyectos y las necesidades de Burgos, capital y provincia. Bien sabe él lo mucho que se espera aquí de su gestión.

FERNANDO IBÁÑEZ DE ALDECOA, ex-secretario general de la Federación de Empresarios de Comercio de Burgos, cargo en el que ha cesado a petición propia, siendo sustituido por Sergio González.

Ha estado cerca de una década al frente de la secretaría general de la asociación de comerciantes de Burgos, realizando una labor importante, que ha tenido su punto culminante en las sucesivas ediciones de la Semana del Comercio y en las exposiciones que se han montado en el Solar de Caballería, en cuya preparación ha trabajado intensamente, como en diversas ocasiones se lo han reconocido los miembros de la junta directiva de la Federación.

Fernando Ibáñez se ha puesto al frente de la empresa familiar, lo que no le permitía compaginar su trabajo con sus anteriores responsabilidades en la FEC, lo que le ha obligado a pedir la baja. Es de esperar que en sus nuevas funciones le acompañe el éxito que merece.

La Diputación buscará la solución al Provincial en menos de 40 días

□ **BURGOS.**— El presidente de la Diputación, Vicente Orden Vígara, fijó ayer un plazo de 40 días para encontrar una solución a la total utilización del Hospital «Divino Valles», propiedad de la corporación provincial y en negociaciones para que su gestión sea cedida al Insalud. «Para el mes de septiembre hemos de tener una solución clara al problema que ahora nos ocupa», señaló.

Orden Vígara se reunía a primera hora de la mañana de ayer en Valladolid con el consejero de Bienestar Social de la Junta, José Manuel Fernández de Santiago. Ambos repasaron no sólo la situación del Provincial sino también de los asuntos que, dentro de este departamento, preocupan al Gobierno regional, tales como el Psiquiátrico de Oña, Fuentebermeja, los convenios de la Junta con los CEAS, la Residencia Infantil de Fuentes Blancas y los centros de salud de la provincia.

El consejero conocerá de cerca la realidad de la zona, en materia de Bienestar Social, en una visita que realizará a Burgos el próximo día 12 de agosto

Vígara se reunió el lunes con Lope Huerta y ayer con el consejero de Bienestar Social

en la que, según adelantó Vígara, comprobará el estado y utilización de las instalaciones citadas.

PRECARIA SITUACION

Sin embargo, el presidente de la Diputación ha reiterado su deseo de solucionar cuanto antes la precaria situación de la sanidad burgalesa, que pasa por recuperar el «Divino Valles», actualmente con numerosas camas libres e importantes dotaciones; «uno de los mejores hospitales de la Comunidad», afirmó Vígara; por lo que ya el pasado lunes se reunió con el delegado del Gobierno en la región, Arsenio Lope Huerta. «Las administraciones estamos condenadas a entender-

nos», señalaba ayer. A esta aseveración, añadía: «Si hubiese dificultades con el Insalud, habría que hablar con otras instituciones, como la Junta».

Su intención más inmediata es mantener en breve reuniones con los responsables provinciales del Insalud y de la Administración central, lo que convertirá el mes de agosto en un periodo de trabajo intenso para el responsable de la Diputación.

QUINTO BORRADOR

La situación actual del borrador de convenio que autorizaría al Insalud a gestionar el «Divino Valles» no es del todo clara. Mientras el ahora responsable de la institución provincial asegura que se redacta un quinto borrador, el gobernador civil, Francisco Cruz de Castro, no tenía el lunes nuevos datos. «El convenio que la Diputación aprobó en pleno recientemente incluía algunos puntos distintos a los acordados en materia de Personal, por lo que no se puede aceptar así», dijo el lunes Cruz de Castro. «De momento, no hemos sido convocados por la



Hospital Provincial «Divino Valles». (Foto: DB).

Diputación ni sabemos nada», añadía.

Mención especial tuvo Vígara para Fuentebermeja y el Psiquiátrico de Oña. El primero recibe enfermos del Insalud y en Oña se acoge en la actualidad a tan sólo 40 personas con problemas psiquiátricos y a cerca

de 600 que podrían ser calificados como sociales. La Diputación, así se manifestó en la sesión plenaria del día 24, realizará un informe y pondrá en marcha un plan de saneamiento, para lo que, de nuevo, será imprescindible la conjunción de las administraciones.

El SATSE cree que la Comisión Abril se olvida de los profesionales

□ **BURGOS.**— El Sindicato de Enfermería, SATSE, critica en un comunicado el contenido del informe elaborado por la Comisión Abril porque, dice, «propone implantar en España una sanidad para ricos y otra de beneficencia para pobres, al primar una mejor atención para aquellos colectivos con mayor poder adquisitivo».

En el mismo escrito, señalan que «el Ministerio de Sanidad lo que pretende es enmascarar la privatización del Sistema de Salud Pública cargando el peso sobre los que menos recursos tienen y que serán los mayores perjudicados si se implanta el sistema propuesto por la Comisión Abril».

Según el Sindicato de Enfermería, existe una gran laguna en este informe en cuanto a que se olvida totalmente del profesional del Sistema de Salud. «Si el profesional de enfermería se encuentra desmotivado, está mal pagado, si no puede desarrollar su profesión por falta de una Ley de Especialidades y de una Ley de Funciones, si tiene que hacer más de 14 horas continuadas por falta de previsión de los gestores, etc. En suma, si no está contento con su empresa, difícilmente podrá transmitir una buena imagen al usuario y hacer que este se sienta cómodo», apuntan.

El SATSE valora negativamente la intención del Ministerio de implantar la gestión privada en los hospitales públicos y apuntan que la solución pasa por contratar buenos gestores y ponerlos al frente de estos y olvidarse de privatizar.

En cuanto al aumento de la cuota de medicamentos para los pensionistas en un 40 por ciento, SATSE afirma que «parece desmesurado e ilógico».

DECLARACION DE LA RENTA 1990

POR TRAERNOS SU DECLARACION, YA ESTAN HACIENDO LAS MALETAS



Don Atilano Hernando de Roa y doña Petra Delgado del Acebo, domiciliados en la calle Fuenteminaya, número 18, 3.º B, de Aranda de Duero



Don Francisco Melgosa Díez, domiciliado en la calle Pozanos, número 1, de nuestra capital, y empleado de la Maestranza y Parque de Artillería



Don Jesús Sáiz Gil, domiciliado en la calle San Pedro y San Felices, número 6, de nuestra capital. Es empleado de la empresa Construcciones Bigar, estando en la actualidad desarrollando su trabajo en la localidad burgalesa de Aranda de Duero

Los clientes de la CAJA DE AHORROS DEL CIRCULO que presentaron la Declaración de Renta o Patrimonio en las oficinas de la Entidad, han participado en el Sorteo de TRES FANTASTICOS VIAJES A CRACOVIA, BUDAPEST Y PRAGA (para dos personas cada uno).

El sorteo se celebró el pasado miércoles, día 24, ante el Notario del Ilustre Colegio de Burgos, don J. Julio Romeo Maza, resultando agraciados los poseedores de los números siguientes en su declaración: 101.101812412.1, 101.022061043.6 y 714.005500369.0.

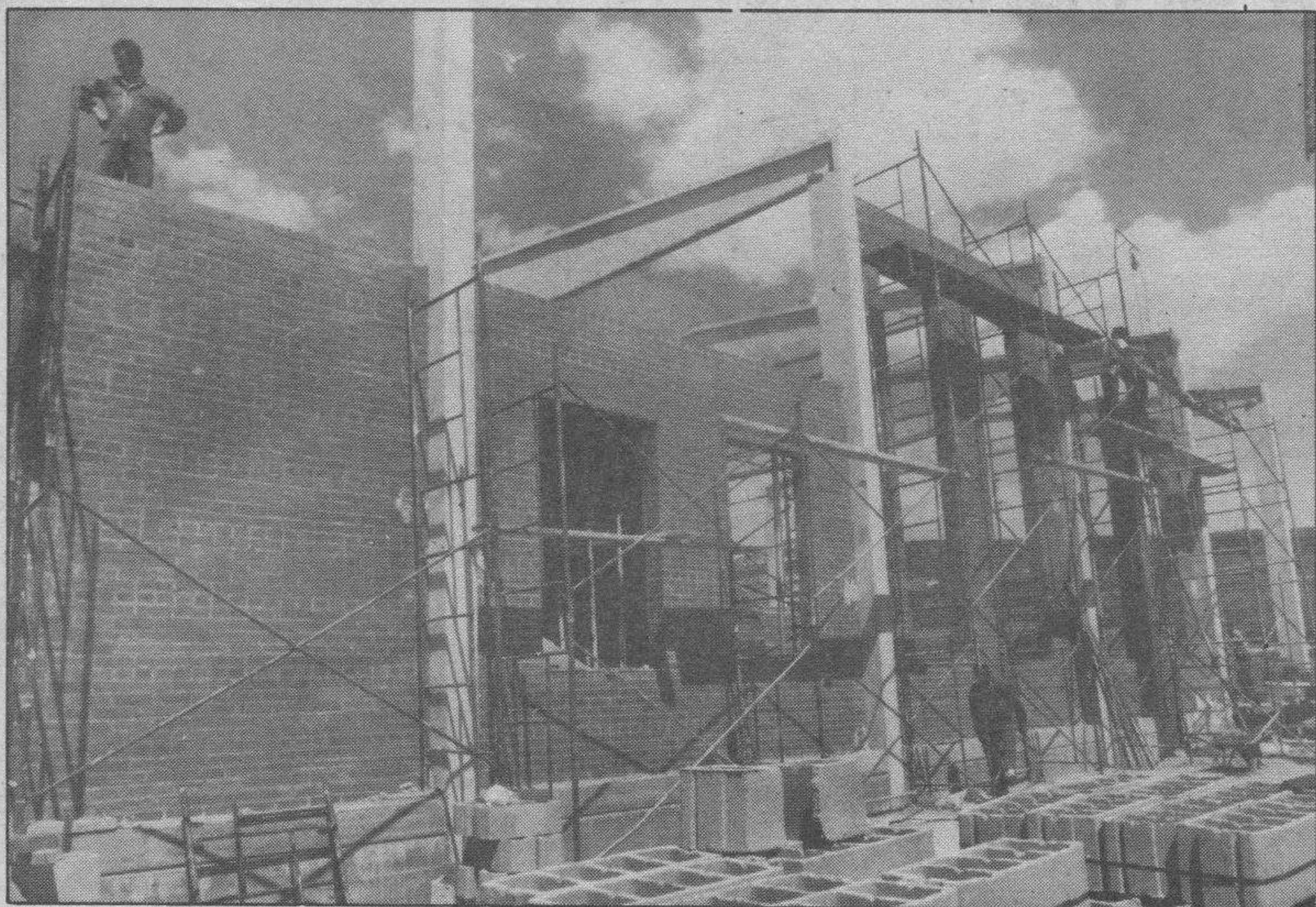
Aquí podemos observar a las personas afortunadas que, en las fechas del 4 al 14 de Septiembre, pasarán unas estupendas vacaciones recorriendo las capitales indicadas.

¡ENHORABUENA Y FELIZ VIAJE!



CAJA DE AHORROS CIRCULO CATOLICO
Y MONTE DE PIEDAD

CUATRO AÑOS DEL CENTRO DE CAPACITACION AGRARIA DE ALBILLOS



La construcción del salón de usos múltiples avanza a buen ritmo. (Foto: Lorenzo Matías)

Los cuatro años de labor formativa del Centro de Capacitación Agraria comienzan a arrojar sus frutos. El campo precisa de personal cualificado y los esfuerzos de la escuela van en esa dirección. Sin embargo, aún es mucho el trabajo que resta por hacer.



En el invernadero se cultivan distintas hortalizas. (Foto: L. Matías)

Objetivo: la formación del agricultor

MIGUEL DIAZ RIVILLAS
ALBILLOS

□ «El agricultor debe entender que para llevar una explotación son necesarios unos conocimientos especiales; el campo precisa de personal cualificado». Estas palabras de Mariano Alvarez, director del Centro de Capacitación Agraria de Albillos sintetizan perfectamente el espíritu de la escuela cuyo rumbo está en sus manos.

El Centro de Capacitación Agraria lleva ya cuatro años en funcionamiento. Surgió fruto de la intención de la Consejería de Agricultura de la Junta de Castilla y León de elevar el grado de formación de los trabajadores del campo, a través de clases teóricas y prácticas de Formación Profesional. De sus aulas han salido graduados 120 alumnos y se puede decir que el Centro está cumpliendo satisfactoriamente la misión para la que fue creado.

Las instalaciones de la escuela se extienden ante la vista: 20 hectáreas de regadío, un invernadero, ganado vacuno, ovino y porcino, un amplio parque de

La transformación de la FP permitirá centrarse en el Area Técnica

Se han invertido 40 millones en obras

maquinaria con un taller para las prácticas, paneles de energía solar y una planta de biogás para tratar los residuos. No hay duda de que el Centro cuenta con los medios necesarios. Las insuficiencias que tenía en lo tocante al ocio de los alumnos serán solucionadas en breve, cuando finalice la construcción de un salón de usos múltiples, unas pistas polideportivas y una nave que albergará un museo de maquinaria y aperos agrícolas antiguos.

En estos proyectos se han invertido 40 millones de pesetas. El presupuesto anual con el que se cuenta, procedente de la Junta de Castilla y León, es

de 17 millones; de la venta de los productos del Centro se obtienen 15 millones, que son ingresados en Hacienda.

CAMBIOS EN LA AGRICULTURA

Acerca de cuál es el gran reto del Centro de Capacitación, Mariano Alvarez contesta que «la principal carencia de la agricultura es el factor humano. El campo precisa cambios importantes, y personas que cuenten con la formación adecuada para llevarlos a cabo». A su juicio, los cambios han de tener lugar tanto a nivel estructural, aumentando la extensión de las explotaciones, tecnificándolas y capitalizándolas, como a nivel de comercialización, consiguiendo que sea el propio agricultor o ganadero quien transforme sus productos. La consecución del primero de los objetivos se ve favorecida por el aumento de la oferta de terrenos en venta.

Las clases que imparten los nueve profesores de la escuela están encaminadas a lograr que los futuros agricultores (las edades de los alumnos van de los

14 a los 16 años) asimilen esta nueva mentalidad y se enfrenten al trabajo en el campo de manera distinta a la de sus padres.

VALORACION POSITIVA

Mariano Alvarez hace un balance positivo de los cuatro años de labor formativa y aporta datos que lo corroboran: 120 alumnos han terminado los dos años de FP1 que se cursan en la escuela; de los 46 alumnos de la primera promoción, 35 han finalizado sus estudios de FP2 en otras escuelas, como la de Villalta (Palencia); un 5% de ellos ha continuado con carreras técnicas de grado medio, como Perito Agrícola o Ingeniero Técnico Agrícola. Varios antiguos alumnos se encuentran trabajando en distintos organismos oficiales, en empresas privadas, cooperativas o en sus propias explotaciones. El director del Centro piensa que «a medida que crezca el número de personal debidamente formado, crecerá también la demanda del mismo; cada vez se exigirá con mayor frecuencia la Formación Profesional en casi todas las

ramas del sector agrícola».

LA NUEVA FORMACION PROFESIONAL

El futuro traerá variaciones al Centro de Capacitación. A partir del momento en que entre en vigor la LOGSE, la FP se agrupará en una sola rama, desapareciendo la FP1 y la FP2. La idea de los responsables de la escuela es aumentar las horas de enseñanza dedicadas al Area de Tecnología y disminuir las destinadas a las áreas de Ciencia y Formativa Común; en definitiva, invertir más tiempo en lo directamente relacionado con la agricultura y la ganadería.

Un curso más comenzará cuando llegue octubre; treinta y cinco nuevos alumnos llegarán a Albillos en régimen de internado, gratuito, como también lo son las clases. Además de las enseñanzas de FP, recibirán cursos monográficos sobre temas agrícolas y ganaderos, impartidos en colaboración con empresas, asociaciones de agricultores y otros organismos. El Centro de Capacitación Agraria continúa su andadura.

CONTINENTAL-AUTO

NUEVOS HORARIOS DESDE EL 1.º DE AGOSTO DE 1991 DE

BURGOS A:

MADRID

Laborables	Viernes	Festivos
7,30	7,30	(1) 11,-
(2) 9,-	9,-	12,30
(1) 11,-	(1) 11,-	14,15
12,30	12,30	(1) 15,30
(2) 14,15	14,15	16,30
(1) 15,30	(1) 15,30	17,30
17,30	17,30	18,30
(1) 20,-	17,30	19,30
22,15	(1) 20,-	20,-
	22,15	22,15
	22,15	23,15
		24,-
		3 noche

(1) Con parada en Lerma
(2) Sábados, no circula

VITORIA

De Lunes a viernes	Sábados	Festivos
(1) 10,45	10,45	10,45
(2) 14,15	14,15	14,15
(2) 16,15	18,45	18,45
(1) 18,45		23,45
(2) 22,15		1,15 noche

(1) por Briviesca y Miranda
(2) Directo a Vitoria

S. SEBASTIAN

De Lunes a viernes	Sábados	Festivos
(1) 10,45	10,45	10,45
(2) 14,15	14,15	14,15
(1) 18,45	18,45	18,45
(2) 22,15		23,15
		(2) 1,15 noche

(1) por Briviesca, Miranda, Vitoria, Alsasua, Beasain y Tolosa
(2) por Vitoria

IRUN

Diariamente
(1) 10,45
(2) 14,15

(1) por Briviesca, Miranda, Vitoria, Alsasua, Beasain y Tolosa

(2) por Vitoria y San Sebastián

SANTANDER

Laborables	Festivos
(*) 7,30	(*) 7,30
10,-	10,-
15,30	15,30
22,15	20,-
	23,15

(*) (*) De 1º de Julio a 31 de Agosto

TORRELAVEGA

Diariamente
10,30

Enlaza en Torrelavega con:
S. Vicente de la Barquera
- Unquera
- Llanes
- OVIEDO
- GUJON

SALIDAS, LLEGADAS, INFORMACION Y VENTA DE BILLETES EN **BURGOS: CONTINENTAL-AUTO**
Estación de Autobuses, c/ Miranda, 3
Tels. (947) - 26 20 17 - 26 70 01

La empresa «Jerconsa, S.A.» construirá el Sexto Instituto

□ **BURGOS.**— La Junta de Obras del Ministerio de Educación y Ciencia adjudicó ayer en Madrid a «Jerconsa, S.A.», la única empresa burgalesa de las 17 que se presentaron al concurso, la obra del Sexto Instituto de Gamonal. Empresa y Administración disponen de un mes para la firma del contrato.

Las previsiones apuntan a que las obras se inicien rápidamente, en menos de un mes, plazo en el que quedarán ultimados los trámites finales de adjudicación y contrato.

El inmueble se edificará en el barrio de Gamonal, en las proximidades del colegio «Las Torres», en una parcela que, finalmente, fue cedida por la Junta de Castilla y León al Ministerio de Educación y Ciencia, ante la falta de acuerdo con el Ayuntamiento de Burgos para que facilitase el solar previsto en el Plan General de Ordenación Urbana para este fin.

La necesidad de permutar y recalificar la parcela cedida por la Junta y los trámites posteriores han retrasado el comienzo de una obra para la que la Administración central presupuestó en su día 257 millones de pesetas.

La finalización de la obra está programada para 13 ó 14 meses después. El solar donde se construirá el edificio que albergará el nuevo instituto ocupa una superficie total de 11.236 metros cuadrados.

Comisiones Obreras convoca una concentración en Correos

□ **BURGOS.**—Con una escasa participación se celebró ayer en la puerta principal del edificio de Correos, una concentración convocada por el sindicato Comisiones Obreras para reivindicar el acceso por concurso de los trabajadores eventuales de Correos y Telégrafos a las 5.585 plazas incluidas en la Oferta de Empleo confeccionada por el Gobierno.

CC.OO., según su responsable de Correos, José Luis Riaño Valencia, pide que se convoque la Mesa Sectorial y que allí se fijen las bases de cómo va a acceder el personal contratado a los puestos.

El sindicato defiende el acceso por concurso porque garantiza la estabilidad al personal eventual y consideran que es más lógico estabilizar el empleo de los que llevan muchos años eventuales, que son aproximadamente 300 en Burgos y provincia, y posteriormente seguir defendiendo la creación de nuevos puestos.

Además de esta concentración, el sindicato ha reunido más de 6.000 firmas en apoyo del concurso, y se han remitido varios telegramas a la Dirección General mostrando el apoyo de asambleas y colectivos a este sistema de concurso.

Para José Luis Riaño «si la Mesa Sectorial no se convoca urgentemente, se tomarán más medidas de presión».



El Ayuntamiento ha concedido una subvención de cuatro millones a Cáritas. (Foto: L. Matías)

Concedidas licencias para la construcción de 175 viviendas

□ **BURGOS.**— Licencias para la construcción de 175 viviendas, locales comerciales y garajes, fueron concedidas ayer por la Comisión Municipal de Gobierno, en su última reunión de julio.

El órgano de gobierno municipal acordó la concesión de licencias de obras particulares a Construcciones «Aragón Izquierdo» para edificar 95 viviendas, locales y sótanos en la parcela R.C. 3, manzana IV, del área de actuación S.3, «San Pedro y San Felices»; a «Inmoduero» para construir 40 viviendas, bajos y sótanos en la parcela R.B. del área de actuación «Carretera de Poza»; a Construcciones «Kokum» para levantar 38 viviendas y locales en la calle Avila, s/n; y a «Rai-consa» para construir dos viviendas unifamiliares en calle Mateo Cerezo, 1 y 3 y calle Molinillo.

En el capítulo de Obras también se concedieron licencias para la ampliación de dos naves industriales en el polí-

gono de Villalonquéjar.

ACCION SOCIAL

En el área de Acción Social se acordó abonar a Cáritas Diocesana, como entidad administradora del Centro de Integración Social, la cantidad de cuatro millones de pesetas, en concepto de aportación para el sostenimiento del centro, correspondiente al segundo trimestre del presente año.

Igualmente se concede a la Asociación de Promoción Gitana una ayuda económica, por un importe cercano a los dos millones, para contribuir a sufragar los gastos de dicha asociación.

En Hacienda se decidió el pago de las facturas presentadas por la compra de nueve pantallas y una impresora, por un importe superior a los dos millones.

Por el trámite de urgencia, y a la vista de la sentencia de la Sala de lo Contencioso-Administrativo del TSJ, del

pasado 27 de julio, dictada en el recurso de interpuesto por Emilio Irazusta, contra la resolución del Ayuntamiento de 9 de marzo del 88, concediendo licencia de apertura al establecimiento Estación de Servicio de Villafra, en uso de las facultades delegadas en la Comisión por el Pleno de 14 de junio del 85, y de las competencias propias, se acordó interponer contra dicha sentencia recurso de apelación ante la Sala de lo Contencioso-Administrativo que corresponda del Tribunal Superior de Justicia.

Igualmente se adjudicó a Ingenieros Asesores el suministro e instalación de una caseta para albergar los equipos de medición de la contaminación atmosférica, por un precio de 3,3 millones.

Por último, en Protocolo se acordó expresar la condolección de la Corporación a los familiares de Eusebio Trujillo, delegado de Hacienda en Burgos, por su reciente fallecimiento.

Se aprueba una modificación del P.G.O.U. de Miranda de Ebro

□ **BURGOS.**— La Comisión Provincial de Urbanismo ha aprobado cuatro de los siete expedientes de Planteamiento que estaban incluidos dentro del orden del día.

Los expedientes aprobados corresponden a la modificación puntual del P.G.O.U. de la «Charca 1» y del Plan Parcial del polígono de Bayas, ambos en Miranda de Ebro, de las normas subsidiarias de Planteamiento de cambio de alineación para finca urbana sita en la calle Mariano Santos de Pradoluengo y la que hace referencia a la segunda fase del Plan Parcial del Polígono Industrial de Villarcayo.

Las solicitudes de Huerta de Rey y el Plan Parcial «Campo de Aviación», sector 17X de las normas subsidiarias en Villarcayo han quedado suspendidas hasta que los interesados subsanen las deficiencias observadas en los expedientes, denegándose el que corresponde a la modificación de normas subsidiarias del perteneciente al Condamo de Treviño.

Para su estudio por la Comisión pasaron diversas peticiones de autorizaciones para la construcción de un almacén agrícola y vivienda en Villalba de Losa, Hostal en la merindad de Cuesta Urría, ampliaciones del camping de Aranda de Duero y del antiguo molino de Alfoz de Quintanadueñas para adaptarlo a centro de rehabilitación de toxicómanos en Villarmero y, finalmente, el expediente de construcción de una vivienda unifamiliar en Quintanilla Vivar. Todos ellos fueron aprobados definitivamente.

La sesión de Urbanismo que estuvo presidida por el delegado territorial de la Junta, José Vallés Rafecas, admitió a trámite y somete a información pública por el plazo reglamentario, seis solicitudes de autorización en suelo no urbanizable y urbanizable.



AYUNTAMIENTO DE BURGOS

SANIDAD MUNICIPAL

CAMPAÑA DE VACUNACION ANTIRRABICA DE 1991 Y CAMPAÑA ANTIHELMINTICA 1.ª FASE

CALENDARIO DE VACUNACIONES

Día 2 de Agosto: Barriada Yagüe (Salón Cultural)
Barriada Illera (Plaza Mayor)

Días 5 y 6 de Agosto: Plaza Virgen del Manzano
Plaza de toros (patio de caballos)

Día 7 de Agosto: Barrio Gimeno (esquina C/. Carmen)
Parque de Santiago

Día 9 de Agosto: Barrio Gimeno (esquina C/. Carmen)

Día 12 de Agosto: Gamonal (C/. Candelas, 10. Antiguo Generalísimo)
P.º Fuentecillas (Puente Malatos)

En todos los puntos de aplicación el horario será de mañana de 11 a 14 horas.

La vacunación es obligatoria SOLAMENTE para los perros nacidos de Marzo de 1990 a Mayo de 1991, y los no vacunados en 1990, siendo voluntaria para el resto de los animales.

La campaña se llevará a cabo por los Servicios Oficiales Veterinarios de la Junta de Castilla y León, devengando una tasa que será ingresada en la entidad de ahorro correspondiente previamente al acto de la vacunación.

Burgos, 26 de Julio de 1991

EL ALCALDE PRESIDENTE,
José M.º Peña San Martín



FESTIVALES DE
VERANO
REINA SOFIA
JULIO/AGOSTO 1991
AYUNTAMIENTO DE BURGOS

III FESTIVAL DE TEATRO CLASICO «TEATRO EN EL CAMINO»

Hoy, día 31, en el Gran Teatro,
a las 20,30 horas

ESECE

con el montaje,
«HECUBA»,
de Eurípides

Versión y dirección de Emilio Hernández

El drama de la destrucción de Troya, interpretado
por SILVIA MARSO y JOSE CORONADO

Venta de localidades: Gran Teatro

FESTIVALES DE VERANO REINA SOFIA



Imagen de algunos de los actores durante la rueda de prensa. (Foto: Jesús Matías).

«El Banquete», nueve teorías del amor frente al Mediterráneo

J. SAIZ
BURGOS

En un escenario iluminado por la «misma luz» que hace 2406 años inundó los ojos de Platón mientras escribía esta obra, ocho actores, tres bailarines y una actriz pertenecientes al Centre Dramatic D'Osona y al Centro Dramático y de Música de Extremadura, ofrecieron ayer, en el Gran Teatro, un espectáculo que conjugó la luz y la danza, la música y el silencio, el color y la palabra a partir de un texto universal: «El banquete», de Platón.

La acción de este bello y

Por el Centre Dramatic D'Osona y el Centro Dramático de Extremadura

sugere montaje se desarrolla frente a un Mediterráneo en calma; testigo y musa de la cena protagonizada por un grupo de aristócratas e intelectuales —entre los que se encuentran Sócrates, Aristófanes, Agatón, Fedro y Diotima— reunidos en un *sim-*

posium a la usanza griega para dialogar y verter (en breves monólogos aderezados por la música de un arpa, la danza y los efectos lumínicos en gamas blancoazuladas) nueve teorías del amor, a partir del recuerdo que los ilustres oradores guardaron de otras tantas relaciones vividas en compañía de una mujer.

Según Herman Bonnin (Sócrates), único actor que sigue interviniendo en esta obra desde su estreno en Cataluña, «El banquete» es un texto en el que se habla con el lenguaje universal del amor, por lo que la actualidad de este montaje, lejos



Escenificación de «El banquete», de Platón. (Foto: Lorenzo Matías).

de echar para atrás al público, permite y acrecienta la reciprocidad sensitiva por parte del espectador».

Este espectáculo teatral, que acaba de ser estrenado con gran éxito en el Festival de Teatro Clásico de Mérida, es la única versión que se ha hecho hasta el momento del texto de Platón; versión de Joan Casas dirigida por Iago Pericot y coreografía a cargo de Carmen Miro.

La cotidianidad y sencillez escénica (los actores aparecen vestidos con ropa de calle) de «El banquete» concede una gran importancia al gesto y al movimiento, «factores que se conju-

gan para dar reflejo a lo nuevo en lo viejo y a lo viejo en lo nuevo en el complicado juego de espejos de Platón».

«HECUBA», DE EURIPIDES

Hoy, a las 20,30 horas, en el mismo escenario y dentro del III Festival de Teatro Clásico, escenificación de la obra «Hécuba», de Eurípides, en versión de Emilio Hernández y con la participación, entre otros, de Margarita Lozano, Silvia Marsó y José Coronado. Espectáculo coproducido por el Festival de Mérida, en colaboración con el INAEM.

CRITICA



Escena de la obra «El jardín de Falerina». (Foto: L. Matías).

«El jardín de Falerina»: El otro Calderón

SANTIAGO IBAÑEZ
BURGOS

La Escuela de la Compañía Nacional de Teatro Clásico abrió la tarde-noche del pasado lunes el apartado teatral de los Festivales de Verano «Reina Sofía», con la puesta en escena de la obra «El jardín de Falerina», de Calderón de la Barca.

La obra no es precisamente una de las más conocidas del autor, quien junto a Lope de Vega, son las dos figuras máximas de la producción dramática de nuestro siglo XVII.

Este montaje surge como proyecto común emprendido por la Compañía Nacional de Teatro Clásico y el Centro Nacional de Nuevas Tendencias Escénicas, dirigido por Guillermo Heras a quien le cabe elegir acertadamente un texto no habitual en los repertorios teatrales y que ofrece la otra imagen de los autores del Siglo de Oro.

La sala del Gran Teatro, llena de un público receptivo, respetuoso y esforzado en la com-

prensión de la obra, formaba parte de la escenografía en la que se iba a desenvolver el ir y venir desenfadado de unos personajes mitológicos y caballerescos producto de la actividad creativa de Calderón de la Barca.

El desarrollo de la acción, excesiva en movimientos, no solamente se centró en el escenario, cuya decoración semejava un corral de comedias, sino que todo el patio de butacas sirvió de espacio escénico, con lo cual al espectador se le acercaba a aquellos escenarios donde tenían lugar las representaciones teatrales del llamado Siglo de Oro.

SITUACIONES FANTASTICAS

El sonido salido de los diferentes instrumentos diseminados por la sala entre los que se encontraba la percusión, así como el emitido vocalmente por los propios actores formaba parte de la acción creando ambientes y situaciones fantásticas y

guerreras. Por otra parte ayudaba a la comprensión del texto que asimismo iba situando al espectador en los diferentes escenarios.

La música también estuvo presente. Calderón dió mayor importancia que sus antecesores a la intervención de la música en sus obras. Precisamente «El jardín de Falerina» fue concebida como zarzuela.

El trabajo actoral de una veintena de jóvenes que componían el reparto derrochaba vitalidad pero dejaba patente en general su todavía inmadura experiencia teatral.

La obra presentada este año por la Escuela de la Compañía Nacional de Teatro Clásico distó mucho de la representación de «La noche toledana», de Lope de Vega, a cargo de esta misma compañía y que el público burgalés tuvo la oportunidad de contemplar y aplaudir el pasado año, pero debe considerarse meritorio el esfuerzo por representar a una de las más altas cumbres del barroco europeo.

■ GUMIEL DEL MERCADO

La Corporación expuso sus proyectos y problemas municipales al gobernador

En los últimos cuatro años el municipio ha carecido de presupuesto

MERY VARONA
BURGOS

Una representación de la Corporación municipal de Gumiel de Mercado presidida por el alcalde Elías Tristán se entrevistó ayer con el gobernador civil de la provincia, Francisco Cruz de Castro, a quien expusieron los problemas y proyectos de aquella villa ribereña.

El financiero es, probablemente, el problema de mayor envergadura que ha de afrontar el municipio gomellano que en los últimos cuatro años ha carecido de presupuesto, circunstancia que limita absolutamente las posibilidades de funcionamiento a corto plazo. De ahí que una de las primeras decisiones de la Corporación fuera la solicitud de una auditoría como paso previo a la regularización financiera.

Otro motivo de preocupación es la red de caminos de la concentración parcelaria en vías de realización, al estimar la Corporación que su deficiente construcción hará su conservación muy gravosa cuando reviertan al municipio.

En el capítulo de problemas a resolver mencionaron las obras realizadas por las bodegas Valduero que, de acuerdo con sus declaraciones, superan con mucho lo que ampara la licencia municipal.

La Corporación de Gumiel



La Corporación municipal de Gumiel se entrevistó con el gobernador. (Foto: A. Rodrigo)

expresó al gobernador su preocupación por lo que consideran actitud de «hostigamiento» del párroco a propósito de una subvención de la Administración regional para el arreglo de las dos iglesias gomellanas, prometida pero aún no concedida. La representación municipal, que se comprometió en sesión plenaria de 10 de julio pasado a contribuir a la restauración de las iglesias con los gastos de dirección de obra y que, de otro lado, ha adelantado el dinero necesario para retirar los proyectos de obra, aún cuando este pago le correspondía al párroco, considera poco afortunadas las intervenciones del sacerdote, que en sus últimas homilías, ha acusado a la Corporación recién elegida de estar poniendo obs-

táculos a las ayudas de la Junta de Castilla y León.

Entre los proyectos a medio plazo los corporativos, entre quienes se encontraban representantes del partido socialista, mayoritario en las urnas, y del partido popular, enumeraron la necesidad de conseguir un centro para la tercera edad, la recuperación del frontón, hundido recientemente o la construcción de una pista polideportiva. A largo plazo y con el fin de crear puestos de empleo en el pueblo, el alcalde mencionaba una residencia de tercera edad o de disminuidos psíquicos adultos, donde la mano de obra no sea altamente especializada. La construcción de una piscina, la rehabilitación de la zona del castillo con el ordenamiento de

merenderos y el catálogo de bodegas, paso previo para una posible declaración de zona de interés turístico forman parte de sus proyectos para los cuatro años de mandato.

Elías Tristán resaltaba la colaboración prestada por el vecindario en las tareas de adecentamiento del pueblo, limpieza de jardines, del cementerio...

Entre los representantes municipales desplazados a Burgos figuraban dos concejales, de distinta adscripción política, una de ellas responsable municipal en los apartados de agricultura y obras. Ambas confirmaban la buena armonía reinante en la Corporación, formada por «candidaturas amistosas» que no impedían la mutua colaboración.

■ BRIVIESCA

El Ayuntamiento solicita autorización a la C.H.E. para las obras de la depuradora

RAFA SARRALDE
BRIVIESCA

El Pleno del Ayuntamiento en su última sesión, presidida por el alcalde José María Martínez, acordó solicitar a la Confederación Hidrográfica del Ebro la aprobación y autorización de las obras del proyecto de construcción de la estación depuradora de aguas residuales.

Otro tema tratado y aprobado en la Casa Consistorial fue la solicitud de que se anule el canon de vertidos que viene abonando el Ayuntamiento y que supone un gasto anual de tres millones de pesetas.

Entre los puntos aprobados por unanimidad acordó elevar una enérgica comunicación de protesta de toda la población de Briviesca y su comarca a la dirección de RENFE por el actual estado del servicio férreo, que perjudica a una gran parte de los viajeros de largas distan-

cias. El Ayuntamiento está dispuesto a emprender acciones legales contra la empresa pública si no son atendidas sus peticiones.

PRESUPUESTO DE FIESTAS

Del mismo modo, se dio el visto bueno al programa de fiestas en todos sus actos y festejos, con una previsión presupuestaria cifrada en 8.500.000 pesetas. En este presupuesto inicial se detalla la contratación de los festejos taurinos. La organización y celebración de una becerrada y de una corrida de toros durante los días 15 y 16 de Agosto respectivamente, ha recaído en la empresa Organizaciones Cortina, por un precio de 7.500.000 pesetas.

El Ayuntamiento acordó establecer un convenio de colaboración con la Escuela de Turismo de Burgos, por el cual



Briviesca contará con una estación depuradora.

tres de sus alumnas, todas ellas briviescanas, van a realizar prácticas durante el mes de Agosto en nuestra capital como informadoras turísticas, con el fin de preparar a estas jóvenes para la futura oficina Municipal de Turismo de Briviesca.

El pleno acordó poner a disposición del MEC un solar para

la construcción de seis unidades de preescolar situado entre las calles Justo Cantón y General Yagüe como ampliación del Colegio Público, Juan Abascal. El colegio «Mencía de Velasco» también se beneficiará de la instalación de una pista modular polideportiva, según un acuerdo municipal.

■ SALAS

Francisco Peñaranda pide explicaciones a Romualdo Pino

El secretario de la agrupación local del PSOE y concejal del Ayuntamiento de Salas de los Infantes, Francisco Peñaranda, hizo público ayer un comunicado en el que califica de «grave atentado» a la democracia y a la libertad de expresión la agresión verbal y física que sufrió el candidato a la Alcaldía por el CDS, Roberto Díez, a manos del policía municipal de la ciudad, Jesús García González. El responsable socialista considera «más grave, si cabe, el apoyo implícito de nuestro alcalde, Romualdo Pino».

Francisco Peñaranda expresó, asimismo, su repulsa por los hechos y su apoyo a Roberto Díez así como su deseo de que «se exijan las responsabilidades al señor García González por su falta de respeto y el uso y abuso de la fuerza».

ACLARACION

En relación con las manifestaciones del alcalde en los medios informativos asegurando que alguien estaba tratando de desestabilizar la ciudad, el secretario del PSOE local pidió que Romualdo Pino «aclare quien está desestabilizando el pueblo, pues, a mi juicio, sus palabras de una grave irresponsabilidad y sus amenazas propias de otros tiempos».

El munícipe socialista asimismo señala que tanto Romualdo Pino como Jesús García deben aceptar que es «perfectamente legal y democrático el que los ciudadanos nos presentemos como candidatos a la Alcaldía de Salas de los Infantes y que admitan ambos la posibilidad real de que en un tiempo no muy lejano sea alcalde de Salas otra persona distinta al señor Pino». «Esto es la democracia y lo demás son nostalgias de otros tiempos», concluye Fernando Peñaranda, quien aseguró que el tema será tratado en la próxima reunión del comité local del PSOE.

AGRESION

Roberto Díez, responsable del CDS comarcal y candidato a la Alcaldía por este partido, según la denuncia que presentó el domingo en el cuartel de la Guardia Civil, fue amenazado y agredido por el guardia municipal, Jesús García, quien al parecer le dijo que no se le ocurriera presentarse para alcalde.

En relación con estos hechos, el alcalde, Romualdo Pino, en declaraciones a los medios informativos aseguró que «alguien está desestabilizando el pueblo y con o sin verbena se va a llevar alguna que otra bofetada».

Estas manifestaciones han sido objeto de críticas por la oposición socialista así como por el CDS que las califica como «vergonzosas».

■ MEDINA DE POMAR

Aparecen dos nuevos cuerpos momificados en Santa Clara

EMILIO GONZALEZ TERAN
MEDINA DE POMAR

□ Dos nuevos cuerpos momificados, junto a otro par de esqueletos, aparecieron en el monasterio de Santa Clara. Actualmente están siendo objeto de investigación por parte de tres antropólogos donostiarras. La noticia fue adelantada por la Asociación de Amigos del Monasterio a los representantes de los medios informativos que el pasado sábado acudieron a la jornada de puertas abiertas a la Prensa.

Los ataúdes, de pequeñas dimensiones, parece ser que se encontraban en la cripta del coro, encima del panteón. La Comunidad religiosa parece ser que ya tenía conocimiento de la existencia de los citados ataúdes, sin embargo, la Asociación de Amigos atribuye a Bouzá su descubrimiento.

IDENTIFICACION

A través del arqueólogo provincial, David Sacristán, se han conseguido los servicios de Angel Armendariz, Francisco Echevarría y Lourdes Errasti, médicos y arqueólogo, ella profesora de Historia del Arte, que están durante estos días procediendo al dibujo, fotografiado,

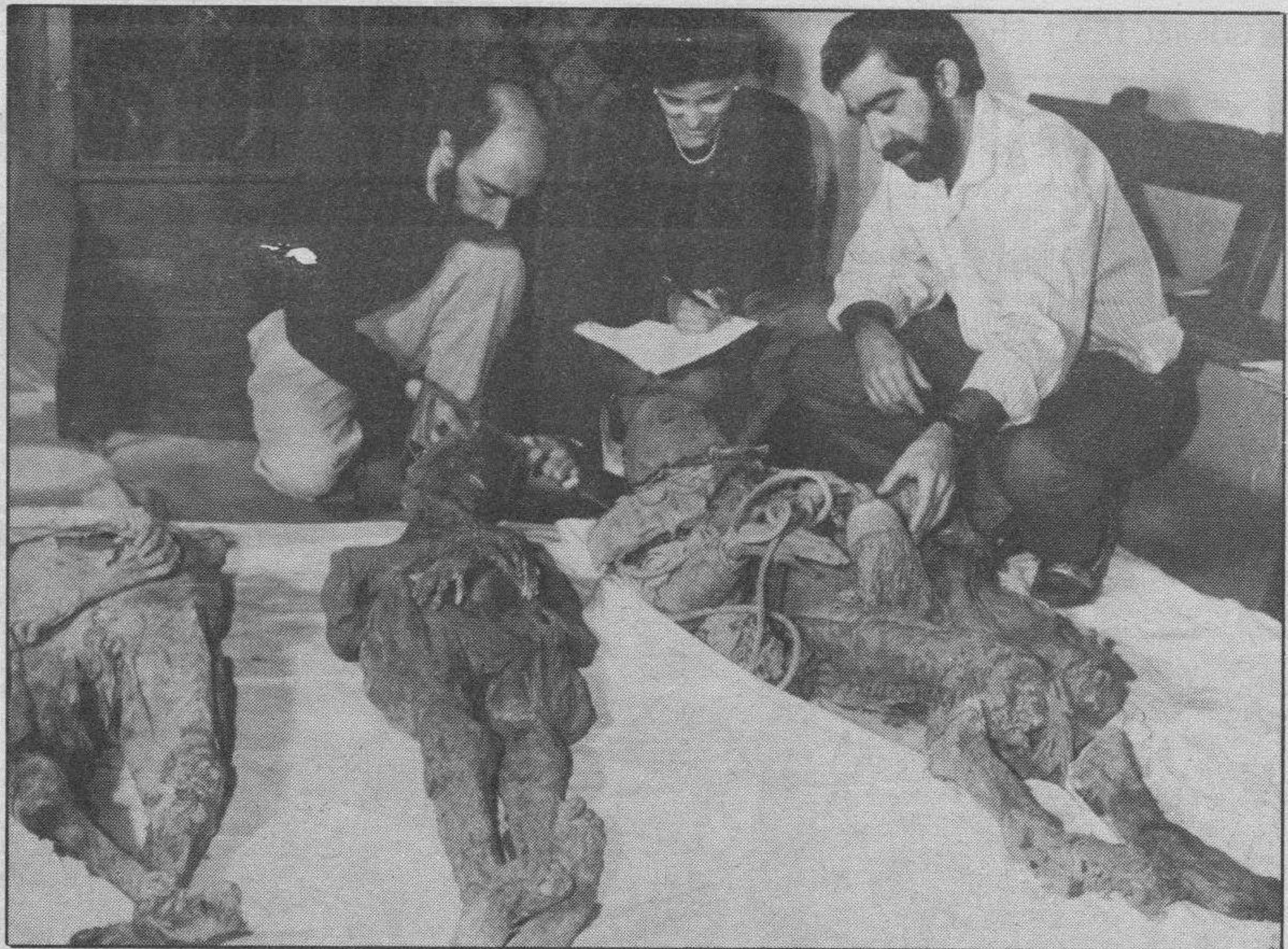
Pudieran pertenecer a los condestables Bernardino e Iñigo Fernández de Velasco, primer y segundo duques de Frías

mediciones y radiografiado de los cuerpos.

Según estos técnicos y los miembros de la Asociación de Amigos del Monasterio de Santa Clara presentes, los cuerpos hallados, muy probablemente, pudieran pertenecer a don Bernardino Fernández de Velasco, segundo condestable y primer duque de Frías, y a don Iñigo Fernández de Velasco, tercer condestable y segundo duque de Frías. En el cuerpo del primero destaca la uniformidad.

Con estos cuerpos están estudiando la anterior momia, que corresponde a doña Juana de Córdoba y Aragón.

Los antropólogos indicaron también que junto a estos cuer-



Dos nuevos cuerpos momificados han aparecido en Santa Clara. (Foto E.G.T.)

pos momificados se encontraban dos esqueletos fraccionados, que muy bien pudieran corresponder a miembros de la familia Fernández de Velasco. Lo que no hay duda, señalaron los especialistas, es de que se trata de personajes del siglo XV que tienen el rango de condestables.

Los cuerpos presentan un corte longitudinal en tórax y abdomen, encontrándose rellenos de cal y resina. Esta materia, junto con las condiciones del lugar, ha facilitado, según los técnicos, la conservación de los restos. En el caso de la mujer

—doña Juana— la momificación debió ser natural. Esta tiene la diadema claramente marcada. Esta conservación es posible, siempre según las citadas fuentes, si la momificación se efectúa en lugares cálidos, con cripta hermética y seca.

Para los entendidos en la materia, más elocuentes aún son las radiografías obtenidas.

NOVEDAD

Ahora pretenden la reconstrucción histórica de los personajes, cumplimentar los datos tomados y ver qué otros elementos pueden surgir de todos los

valores que encierran estas paredes, apuntaron los especialistas. Los tres antropólogos, que se están tomando el trabajo con mucha ilusión, indicaron a este periódico que estos hallazgos no se hacen todos los días. «Estamos —añadieron— ante una auténtica novedad en estos estudios. Es una de las muchas sorpresas agradables que nos depara Santa Clara».

Para los antropólogos donostiarras, al margen de los hallazgos, consideran que el monasterio de Santa Clara tiene una gran categoría y una historia realmente emocionante.

■ GALLEJONES



Puente de Villanueva Rampalay pintado por Agustina Merino.

Agustina Merino, una pintora del Valle de Zamanzas

JOAQUIN CIDAD PEREZ
SARGENTES

□ Agustina Merino de la Peña es pintora del Valle de Zamanzas por un doble capítulo. Primero, porque nació en él y porque en sus trabajos artísticos dedica una atención particular a los temas y paisajes relacionados con esta comarca.

De profesión, maestra, actualmente en paro, por la vía

autodidacta viene cultivando la pintura desde hace mucho tiempo. Aparte de su preferencia por el Valle de Zamanzas tampoco descuida panorámicas tan sugerentes y cautivadoras como el entorno de Orbaneja del Castillo, puente antiguo de Sedano, la Catedral de Burgos y otros de la «tierruca», provincia y nación.

Agustina Merino expondrá en Burgos el otoño próximo.

■ PRADOLUENGO

Los Trovadores de Castilla actuaron en la Residencia «San Dionisio»

A. G. HOYUELOS
PRADOLUENGO

□ El pasado fin de semana, el Grupo Trovadores de Castilla actuó en el patio de la Residencia de la Tercera Edad «San Dionisio» no sólo para los residentes sino para todo el público, que llenó el recinto.

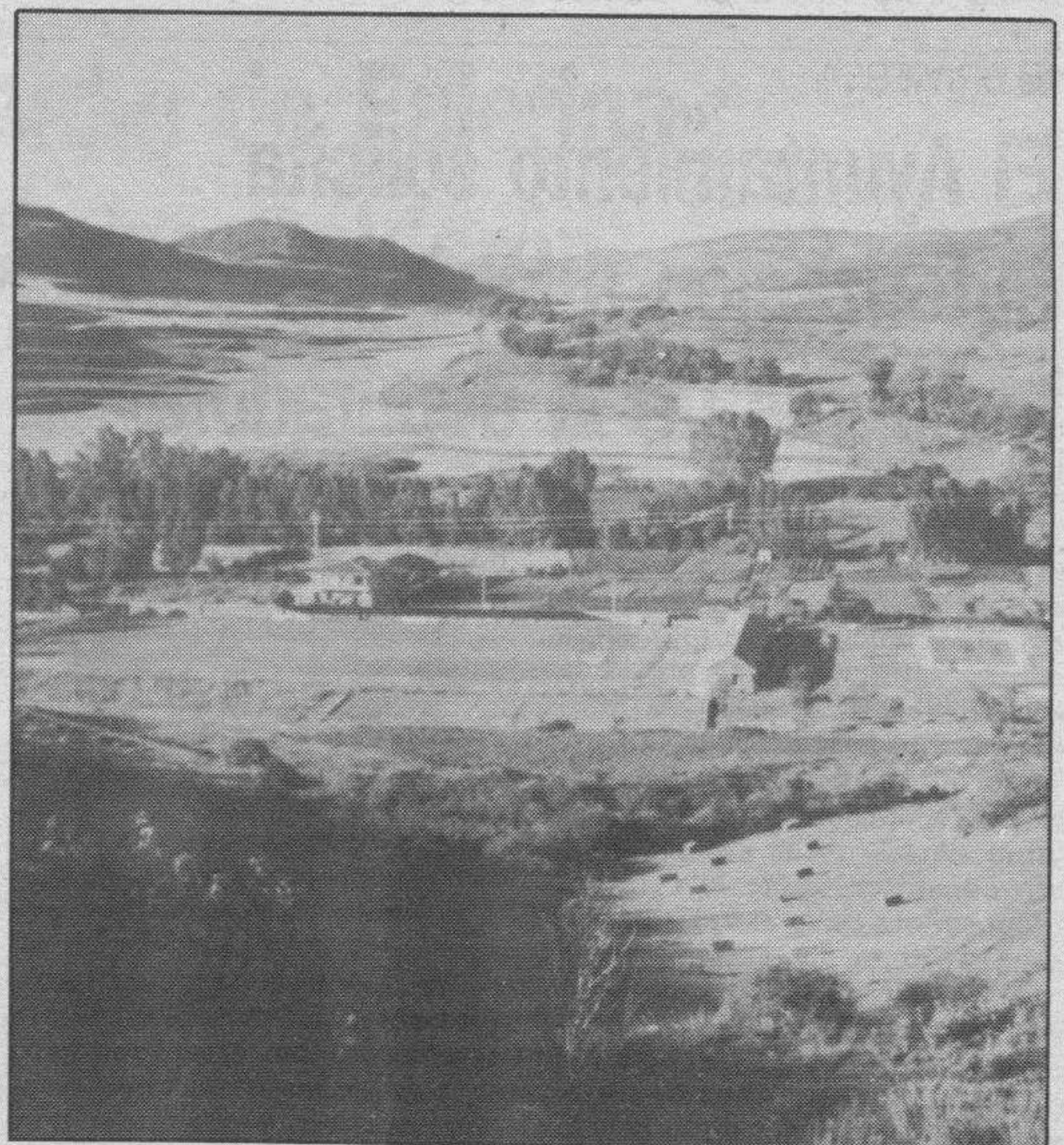
Esta agrupación deleitó a los asistentes con un variado repertorio extraído del rico folclore y música castellana. En recuerdo y homenaje al compositor de Pradoluengo, maestro Gonzalo Arenal, cantaron «Ya se van los pastores a la Extremadura».

Una vez más y como hiciera el grupo de menores la semana anterior supieron agradar al público, que dedicó al grupo numerosos y calurosos aplausos.

PLENO MUNICIPAL

En el último Pleno del Ayuntamiento, celebrado el pasado día 26, cabe destacar la aprobación de los actos incluidos en el programa de fiestas, cuya edición ha sido ya encargada.

En otro orden de cosas, hay que reseñar que ya ha comenzado a disputarse el Trofeo de Fútbol «Ayuntamiento de Pradoluengo». Tras el éxito del año anterior, en el que resultó vencedor el equipo «El Trazo», este año se ha inscrito doce equipos



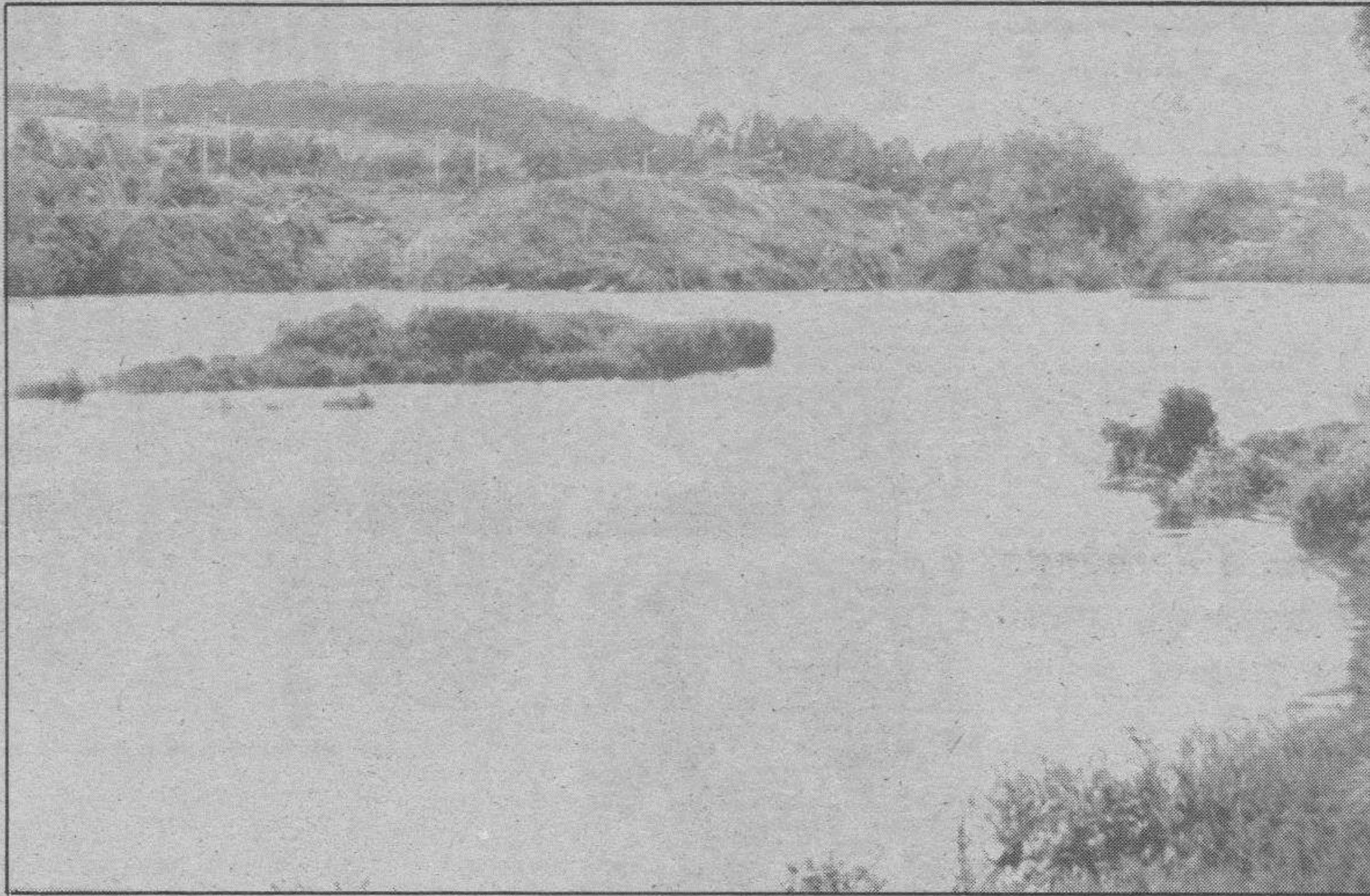
Cancha de tenis «Los Llanos», sede del trofeo.

participantes. A priori los encuentros se presentan interesantes. Durante diecinueve días de competición, a dos partidos diarios, la cancha de tenis de Los Llanos estará concurrida. El día 14 de agosto se celebrará

la final.

Este campeonato de fútbol ha sido posible gracias al apoyo del Ayuntamiento y el trabajo de los organizadores. Diferentes empresas y firmas comerciales colaboran en esta competición.

José María Egurrola señaló que las aguas del río Ebro en la zona conocida como Los Pinos ya es apta para el baño. Este cambio se debe al aumento del caudal de agua producido que permite la disolución de los agentes contaminantes



Todavía no hay proyecto sobre la recuperación de las riberas del Ebro. (Foto: Truchuelo).

La Comisión de Gobierno estudiará hoy varios temas

□ **MIRANDA.**— Uno de los principales temas que se abordarán en la Comisión de Gobierno de hoy será el relativo a la solicitud de un convenio, con la Diputación Provincial, para la prestación del Servicio de Extinción de Incendios.

También se estudiarán varias solicitudes de licencias municipales de obras para la construcción de la nueva residencia de la tercera edad, para la ampliación de ocho unidades en el Instituto de Formación Profesional de Orón y las relativas a 25 y 30 viviendas, locales comerciales y zonas de aparcamiento, que se construirán en el camino viejo de Bayas y en la calle Ramón y Cajal, respectivamente.

Por otro lado se tratará la propuesta de aprobación del proyecto de una planta potabilizadora de agua en el Polígono Industrial de Bayas.

En la misma sesión se estudiarán, entre otros temas, varias solicitudes de licencias municipales de obras de construcción de una serie de naves y pabellones industriales en el Polígono Industrial de Bayas, así como la propuesta de aprobación del modelo para la concesión de tarjetas de caza menor a cazadores de nuestra ciudad.

Se controlará la contaminación ambiental

JUAN FRANCISCO CORCUERA
MIRANDA DE EBRO

□ La primera Comisión de Medio Ambiente, Parques y Limpieza de la nueva legislatura, fue «más informativa que de toma de resoluciones» según el titular de la Concejalía, José María Egurrola. El orden del día de la comisión estuvo compuesto por trece puntos, entre los que destacaba el informe sobre la situación de los vertederos incontrolados existentes en nuestra ciudad, la solicitud a la Consejería de Medio Ambiente de la Junta de Castilla y León del proyecto de recuperación de las riberas del Ebro y la presentación de la Ordenanza General de Medio Ambien-

La primera Comisión de Medio Ambiente trató un total de trece temas, entre los que se incluyó la polución ambiental

te, Según informó José María Egurrola, la situación de los vertederos clandestinos existentes ha decrecido de forma más que notable. De los más de noventa puntos negros censados en la pasada legislatura, actualmente «sólo quedan dos, uno situado

en el paraje de los Pinos y otros al lado del Cementerio que se van a eliminar de forma casi inmediata». La política para la eliminación de estos focos de infección es «buscar con mayor ahínco a los infractores e inmediatamente retirar el vertido para que ese vertedero crezca» aseguró el concejal.

La solicitud a la Comisión de Medio Ambiente de la Junta de Castilla y León del Plan de Recuperación de las riberas del Ebro, después de la tala de 535 chopos en el paraje conocido como la «isla de Perico el Sastre» realizada de forma coordinada por la Junta y la Confederación Hidrográfica del Ebro (CHE). En este sentido, José María Egurrola expresó

que «se está a la espera de recibir el proyecto de restauración y que la propia Junta lleve a efecto esa rehabilitación o que permita llevarla a cabo al Taller escuela».

Por último, la presentación de la Ordenanza General de Medio Ambiente, que está prácticamente finalizada pero que no se ha podido entregar a la comisión «por no estar el texto definitivamente redactado» según indicó el concejal. Esta Ordenanza es una recopilación de todos los temas medioambientales que estaban dispersos en distintas ordenanzas municipales y la inclusión de textos legales que no se habían contemplado hasta ahora.

Continúan las protestas contra el cierre de RNE

□ **MIRANDA/I. LOPEZ.**— De igual forma que los trabajadores de la emisora local de RNE de nuestra ciudad, hemos recibido en nuestra redacción comunicados de protesta por el cierre de dicha emisora.

En esta ocasión han sido el Partido Popular y el Comité de Empresa de Montefibre quienes han coincidido en manifestar que el Gobierno está llevando a cabo una política de saneamiento que está propiciando la reducción de puestos de trabajo en el caso de la emisora de RNE y también en lo que respecta a la supresión de servicios por parte de RENFE.

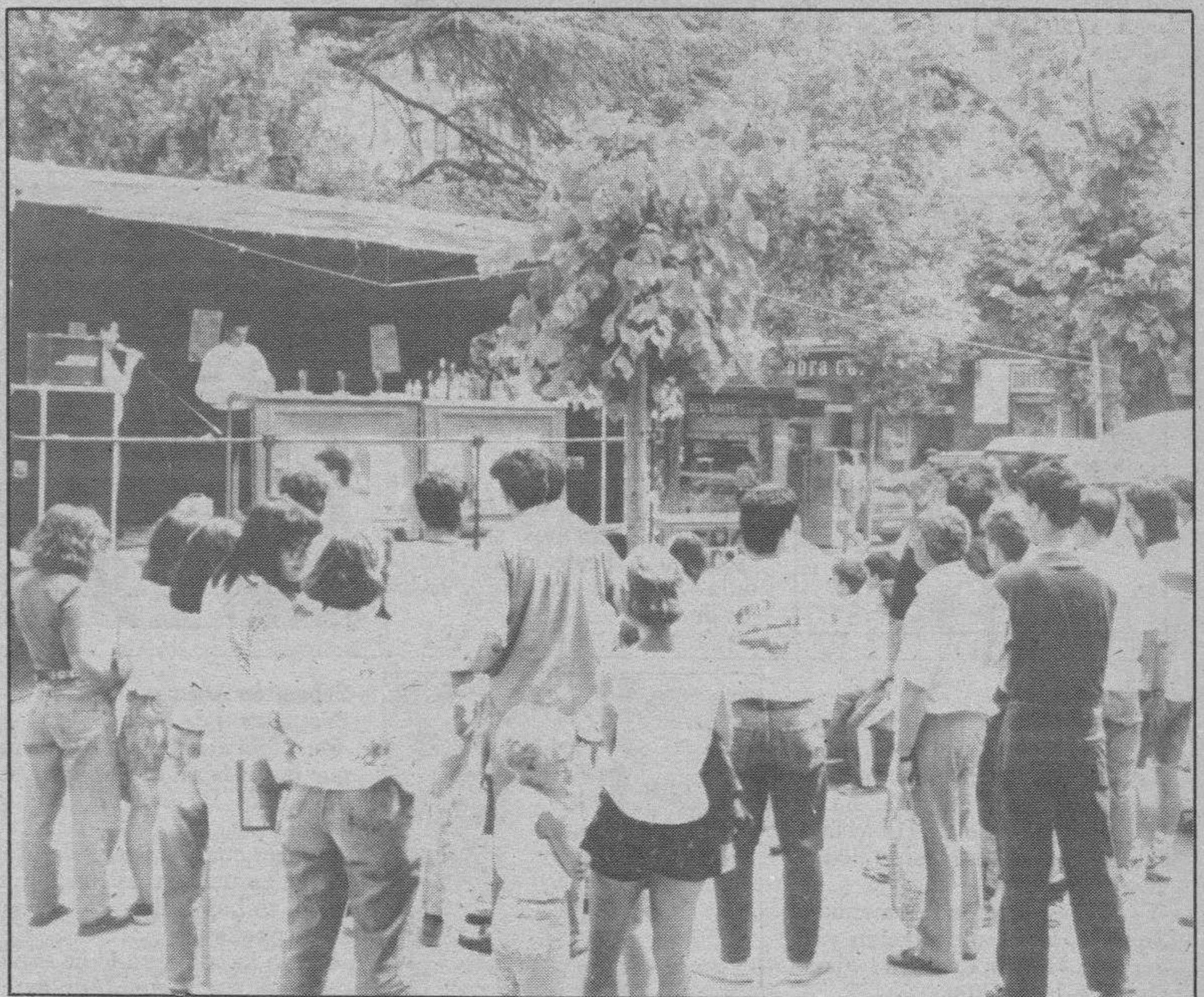
El PP señala lo siguiente: «El hecho de actuar con esa rapidez desproporcionada, sin contar para ello con nada ni nadie, así como aprovechar la época de vacaciones más propicia al despiste de muchos que podrían protestar, es un modo de actuar lamentable de los responsables que han tomado esta decisión».

También se indica que «no creemos que Miranda le

tenga que agradecer mucho a los últimos gobiernos socialistas. En todo caso esperamos que la reacción ciudadana ante este nuevo expolio sirva al menos para evitar que sigamos presentes como sufridores en todas las operaciones futuras de saneamiento de la economía nacional».

El Comité de Empresa de Montefibre ha señalado que en un telegrama enviado a la Dirección de RTVE han exigido «la inmediata normalidad de las emisiones y continuidad de los puestos de trabajo de la emisora local de RNE, por la labor social y cultural que desempeña». También expresan su solidaridad con las medidas acordadas por los trabajadores.

Por su parte los trabajadores de Radio 5 en nuestra ciudad remitieron ayer una carta de protesta a la Presidencia del Gobierno. También irán enviando otras cartas a los directores de los principales periódicos del país, dentro de las medidas que se han ido acordando a nivel regional y nacional.

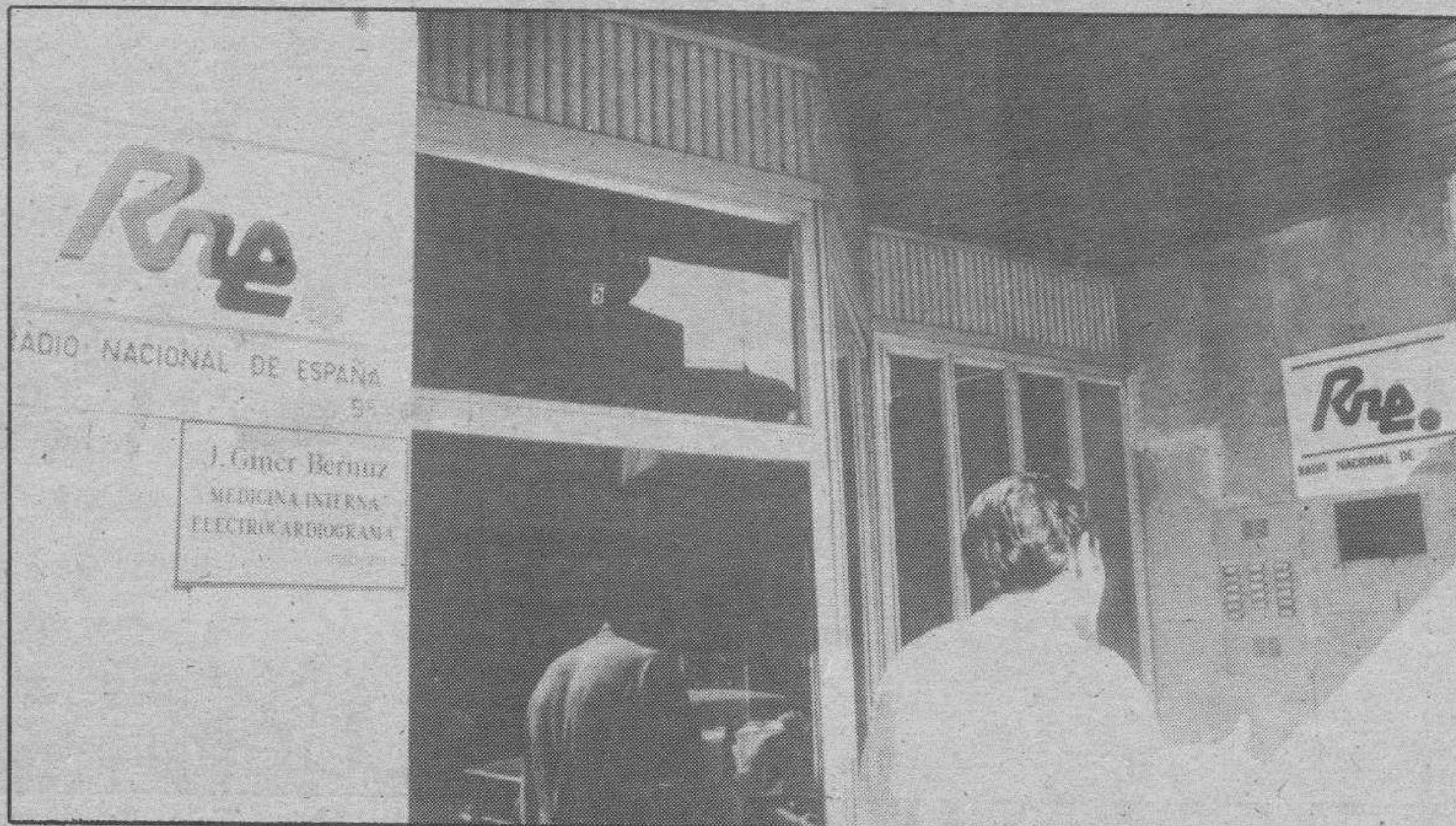


FINALIZARON LAS FIESTAS DE HOSTELERÍA.— El XIV Concurso de Coctelería, celebrado con motivo de las fiestas del gremio de Hostelería, contó con seis participantes. Resultó vencedor Alvaro Tamayo, de la cafetería Lido. El segundo y tercer puestos recayeron en Pablo Bustamante del Orosco y Roberto Alhaja del pub Griss, respectivamente. El bar Chacolí Chamorro ganó el Concurso de Banderillas, en cuanto a presentación y el Bar Sandra en degustación. (Foto: Truchuelo).

Mayoritario apoyo a Radio 5 Aranda

Los arandinos consideran insuficiente dos emisoras para toda la comarca

Pese a que hay quien apoya la medida, se valora el cierre de Radio 5 como una gran pérdida



La emisora lleva ya una semana sin funcionar. (Foto Lara).

Próximas movilizaciones de los trabajadores

□ **ARANDA/R.PALACIOS.**-Los trabajadores de RNE en Aranda participaron en un Asamblea celebrada en Valladolid en la que estuvieron presentes, además de representantes de las emisoras afectadas, compañeros de otros centros de la radio y TVE en la región.

En la reunión, el director regional de RNE, Carlos Blanco, insistió en la necesidad de las medidas adoptadas para salir de la crisis y en causar los menores problemas posibles a los trabajadores afectados por el paro forzoso.

La Asamblea acordó apoyar las jornadas de huelga nacional, los días 7 y 14 de Agosto, así como realizar movilizaciones a nivel nacional y regional. También acordaron nombrar una Comisión que se encargue de buscar apoyos entre las fuerzas políticas y sociales. Seguidamente se manifestaron con pancartas y slogans.

Trabajadores de otros centros de la Radio Pública y del Centro Regional de TVE se unen a los afectados y piden la reapertura de las emisoras cerradas

Los trabajadores arandinos manifestaron su asombro ante las declaraciones del Director General en las que aseguraba que el cierre se había producido tan deprisa para evitar los encierros y las posturas de fuerza. En un comunicado hecho público hace pocos días califican la medida de realizada con "alevosía y premeditación para que los trabajadores no hayamos podido defendernos con las armas que nos confieren nuestros derechos".

Asimismo, exigieron el derecho de las poblaciones pequeñas a contar con una radio pública.

La encuesta realizada en las calles de Aranda a modo de toma de contacto con el sentir popular ha sido a partir de las siguientes preguntas:

-¿Qué le parece el cierre de la emisora?

-¿Cómo valoraría el trabajo efectuado hasta ahora por Radio 5?

-¿Qué cree que supone para Aranda y la comarca?

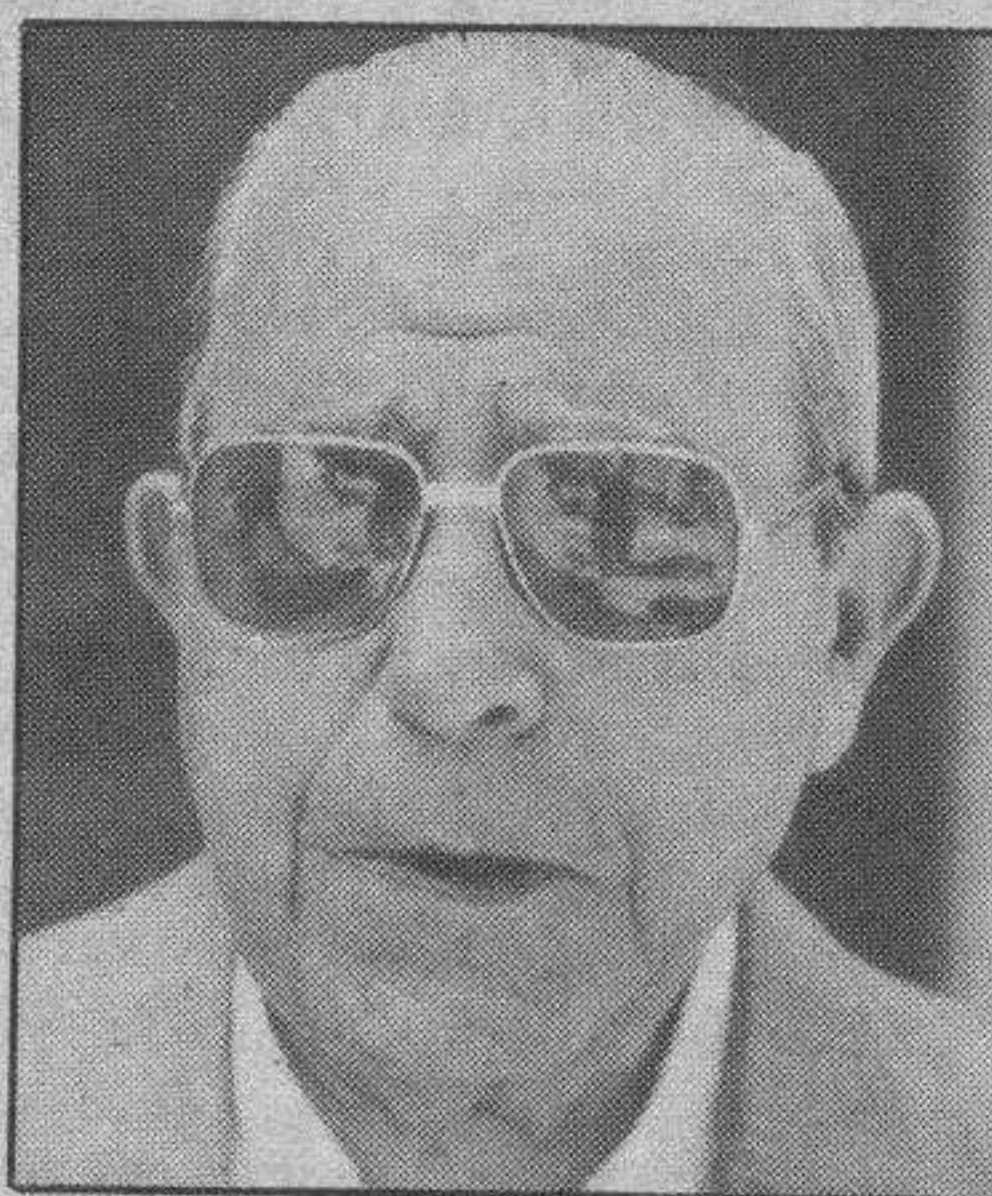


Luis García Jubilado

-Me parece muy mal porque se quedan en el paro once amigos míos que deberían seguir trabajando.

-Me parece que ha funcionado muy bien hasta que ha habido tres emisoras en Aranda, que son muchas para una población como ésta.

-El cierre no creo que suponga mucho porque creo que el Ayuntamiento hará todo lo posible para que no se cierre la emisora. Es bueno para Aranda.



Enrique Blay Ex-concejal

-Creo que la Radio Nacional se muere por falta de publicidad. Por eso considero normal su cierre y me parece hasta bien.

-Tuvo unos tiempos de mucho esplendor hace muchos años en que tenía una programación muy buena, pero luego ha ido decayendo.

-No creo que se vaya a notar su pérdida porque hay otras dos emisoras más. Tres emisoras me parecen demasiadas para Aranda.

Dulce Sánchez Estudiante

-Me ha parecido un poco precipitado. No han avisado con suficiente antelación. Podían haber tomado otras medidas antes que su cierre.

-Ha supuesto algo bastante importante respecto a la cobertura de la información de la comarca. Llevaban más de treinta años en antena y creo que con mucha aceptación.

-Aranda y la Ribera se quedan sólo con dos emisoras que me parecen pocas.



Jesús de Antón Obrero

-Muy mal, porque llevaba muchos años funcionando y todos estábamos identificados con ella. La teníamos como si fuera algo nuestro.

-Han realizado un trabajo muy positivo, sobre todo porque habían muy buenos profesionales.

-Creo que se va a notar bastante su cierre. Nos la quitan así como así, sin explicaciones, ellos sabrán lo que hacen pero a mí me hacen una faenilla.

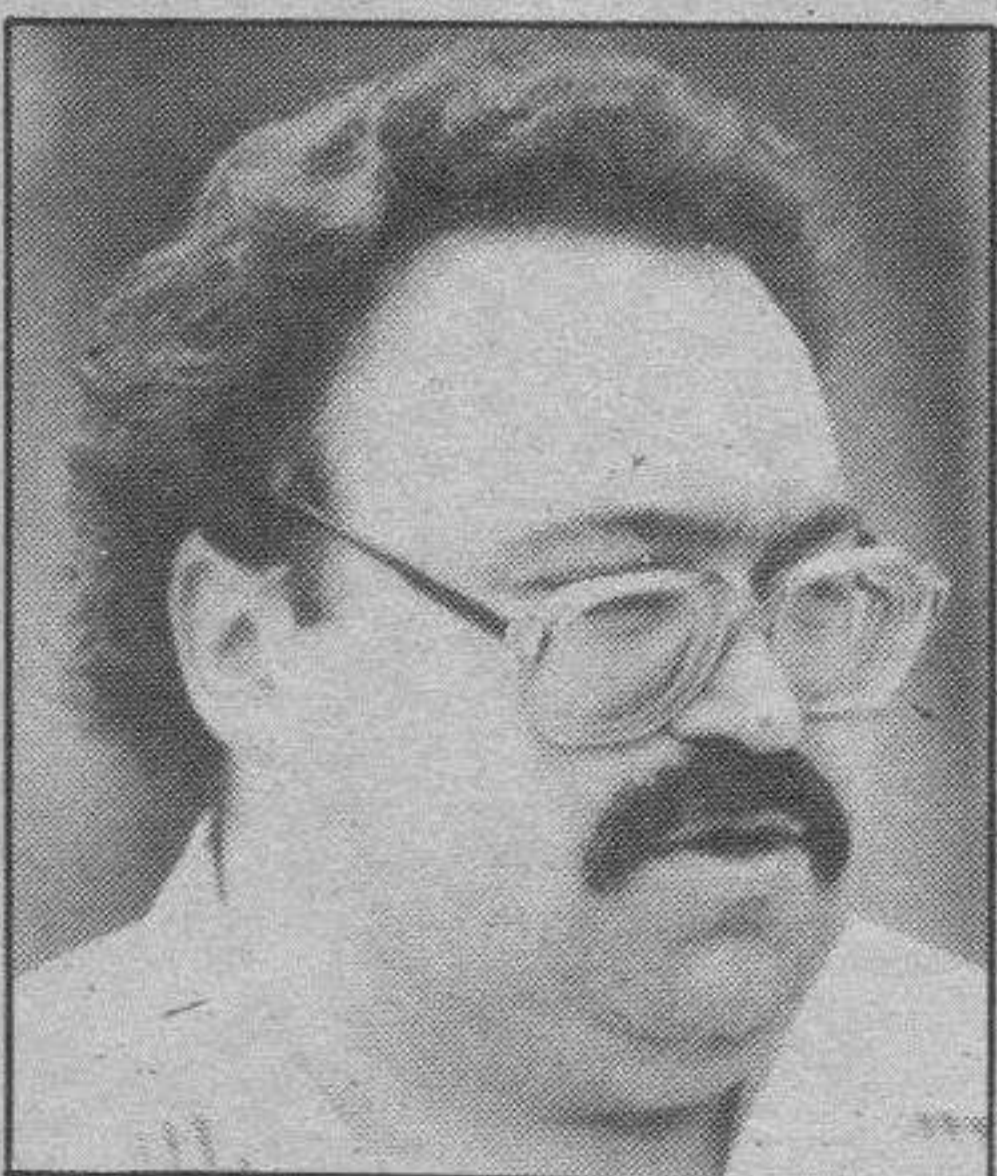


Yolanda Rojo Librera

-No me parece bien porque el cierre de un medio de comunicación siempre es una pena. A pesar de que ahora haya mucha competencia.

-La verdad es que no lo puedo valorar porque no la escuchaba.

-Supongo que se notará un poquillo a pesar que hayan abierto Onda Aranda hace poco. Después de tantos años tendría unos oyentes más o menos fieles. La gente que la siguiese la echará de menos.



Marcos Gil García Camarero

-Es una mala medida a nivel de Aranda y de la comarca. Habrá que luchar para que la gente que trabaja allí lo continúe haciendo por el bien de la zona.

-Han realizado una labor positiva a todos los niveles.

-Es un duro golpe para la comarca y para los arandinos que nos quedemos sin poder escuchar a profesionales de la talla de Jesús del Río y todos los demás.

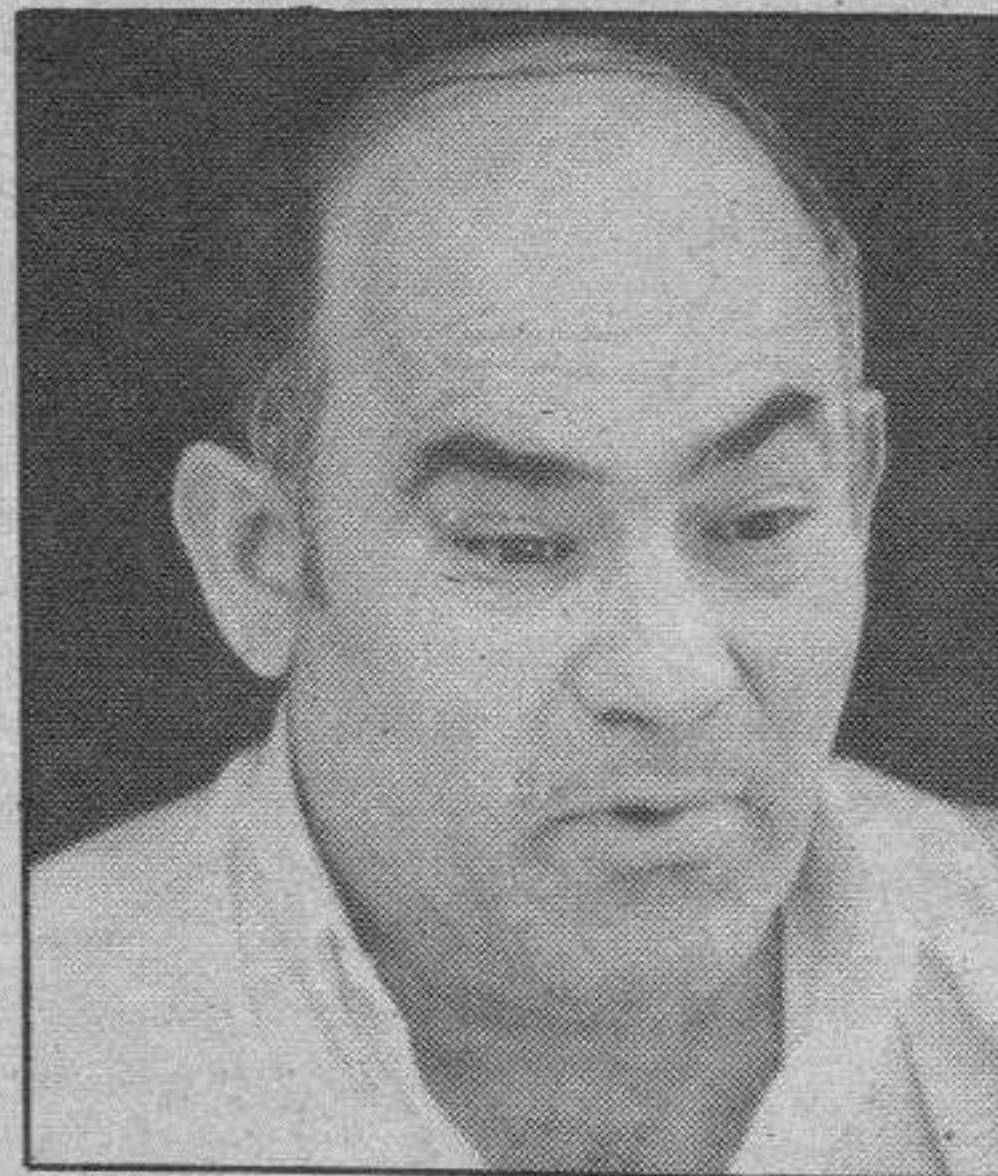


Sebastián Arauzo Propietario de bar

-Me parece mal. No es normal que después de tantos años funcionando la cierren así, de golpe.

-Las tres cuartas partes de Aranda la escuchaban y hacían un buen trabajo. Era la emisora más conocida.

-A toda la comarca le ha tenido que sentir muy mal. Aunque no conozco las causas, deberían no haber concedido la licencia a la última que han sacado y haber dejado ésta, la radio pública es necesaria.



Belén Adrados Parada

-Muy mal, era una radio más y daba buena información. Con tres emisoras la información de la zona estaba bien cubierta y sobre todo había más en dónde elegir.

-Yo la escuchaba a menudo. Sobre todo la información y el deporte. Hacían un buen trabajo en todas las facetas.

-Ahora va a haber menos variedad y posibilidades a la hora de elegir emisoras de radio. Va a haber un vacío informativo en la ciudad.



Las mociones y los debates de los grupos alargaron el pleno de ayer

AURORA LAZARO
ARANDA DE DUERO

□ Dos horas y media, (desde las 8 de la tarde hasta las 10,30 de la noche), duró la sesión plenaria que celebró ayer el Ayuntamiento de Aranda, la segunda de esta Corporación, a pesar de estar en principio calificada como de trámite, ya que el orden del día no contenía puntos de especial trascendencia.

Sin embargo, la existencia de numerosas mociones por la vía de urgencia y ruegos y preguntas, tanto de los concejales como del numeroso público presente, (el Salón de Plenos se encontraba lleno, rebosando ampliamente su capacidad), alargaron considerablemente la sesión.

La inmensa mayoría de los puntos se aprobaron por unanimidad, aunque ello no evitó la existencia de prolongados debates, puntualizaciones y matizaciones. Ya el asunto de la aprobación del acta de la sesión anterior necesitó de un cuarto de hora, para acabar acordando los grupos que se dejara pendiente, ya que las rectificaciones que algunos solicitaban, al no estar el secretario que la realizó, se consideró deberían aplazarse.

A continuación quedó enterada la Corporación de diversas sentencias sobre contenciosos administrativos y posteriormente se pasó a debatir las mociones presentadas por la Alcaldía.

Se acordó, tras amplio debate, solicitar al MEC la creación de una Escuela Oficial de Idiomas y ceder al MEC el espacio necesario para ubicarla en el

Las mociones por vía de urgencia y los debates entre los grupos políticos acapalaron gran parte de una sesión en principio de trámite

edificio de Las Francesas. Parecido compromiso se adoptó con la moción sobre la creación de un Conservatorio Estatal de Música.

En asuntos de personal se aprobó el informe de la Comisión Informativa de declarar la existencia de compatibilidad en el ejercicio por parte del oficial mayor del Ayuntamiento, Ricardo García, de esta función y la de su profesión, la abogacía, aunque ésta en el tiempo libre y con asuntos ajenos al Ayuntamiento.

TERMINAL DE MERCANCIAS

También se aprobó el convenio para rehabilitar el hospital de Peñaranda y un acuerdo para ratificar y justificar la permuta de un solar frente a Santa María, así como la modificación en una unidad de actuación y el proyecto de modificación puntual del Plan General de Ordenación Urbana de dos parcelas, (destinadas a Mercado de Abastos y Estacionamiento y

Servicios), que se unirán en una, de Estacionamiento y Servicios, y permitirá la instalación de la terminal de mercancías y el aparcamiento de camiones.

Por unanimidad fue aprobada la reclamación de José Luis Gutiérrez Navajo sobre una propiedad y quedó pendiente la propuesta de la Comisión de Obras sobre cobro de tasas.

En ruegos y preguntas el PP requirió información sobre el futuro de la dirección del Hospital Santos Reyes y la próxima reunión del Patronato, y sobre el motivo de las obras realizadas en el Centro de Jubilados Virgen de las Viñas, lo que ocasionó otro larguísimo debate y discusión, que posteriormente continuaría con el público en el turno que le correspondía. IU también insistiría sobre este tema.

Después se aprobó la moción de IU sobre el hospital, otra de la Alcaldía sobre dotar de bandera a la Villa, y tres del PP acerca de la necesidad de dirigirse al Ente de RTVE para que no cierre la emisora de RNE en Aranda, pedir intervención del MEC para solucionar el problema del Parvulario "Colorines" y apoyar una petición del Ayuntamiento de Fuentespina al MOPU para dotar de doble dirección a la N-1 cuando se termine de construir la autovía Madrid-Burgos.

En los ruegos y preguntas del público, hubo un gran intercambio de opiniones entre representantes del Club de Jubilados Virgen de las Viñas y la UDP, dos asociaciones inmersas actualmente en una polémica por unas obras realizadas en el club.

Hoy se presenta el proyecto «Mujer en ruta»

□ ARANDA/A.L.- A las 6 de esta tarde, en el salón de actos del Ayuntamiento, tendrá lugar la presentación del proyecto "Mujer en ruta", diseñado por la Federación de Mujeres Progresistas.

Sus objetivos son informar y formar a la mujer perteneciente al mundo rural sobre sus derechos y deberes constitucionales, así como su necesidad de participación. También informan mediante entrevista personal sobre temas que le pueden interesar a la mujer como puericultura, higiene, sexualidad, geriatría, planificación familiar, asociaciones, etc.

INFORMACION EN AUTOCÁR

El equipo humano que lleva a cabo toda esta acción está compuesto por varios especialistas en diversos temas, como salud, temas jurídicos y derechos al ciudadano, una coordinadora y una administrativa.

Cuentan con un autocar diseñado ex-profeso para el proyecto que está dotado de un completo material, y se trasladarán a los principales municipios de la provincia con el objeto de hacer llegar esta información a la mujer rural.



EL CARTEL DE LAS FIESTAS.— El lunes por la noche se falló el concurso del cartel anunciador de las próximas fiestas patronales 1991. No hubo una gran calidad, según reconoció el jurado, pero fueron muy buenos los trabajos de Rubén Arrabal Espeja, que ganó el primer premio y el de Carlos Gil de la Puente, que obtuvo el segundo.

~~¡DROGAS!~~
**SI TIENES
ALGUN
PROBLEMA.
LLAMANOS,
ES GRATIS.**



Llámanos de 9 a 21 horas, de lunes a viernes
900-16 15 15

Si tú o algún familiar o amigo tuyo tenéis algún problema de drogas y deseáis recibir información clara y real, llámanos. No te costará nada.

*Instituto de Documentación e Información sobre Drogodependencias; Patrocinado por: Obra Social de la CAJA DE AHORROS DE MADRID.



**FUNDACION DE AYUDA
CONTRA LA DROGADICCION**



Este Verano



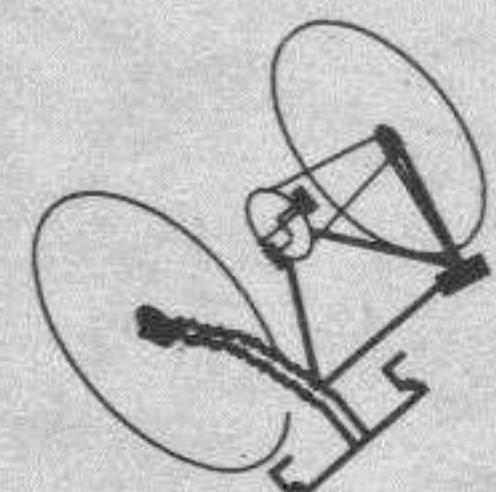
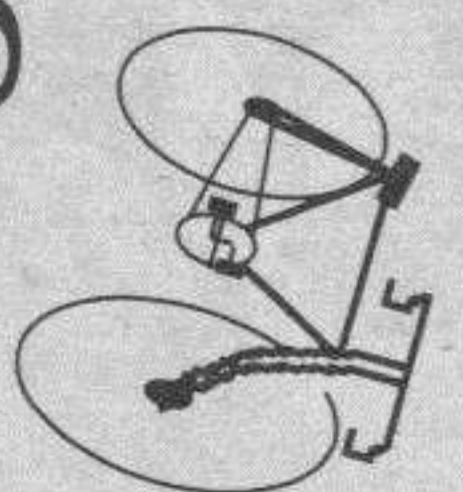
estrena nuevos suplementos



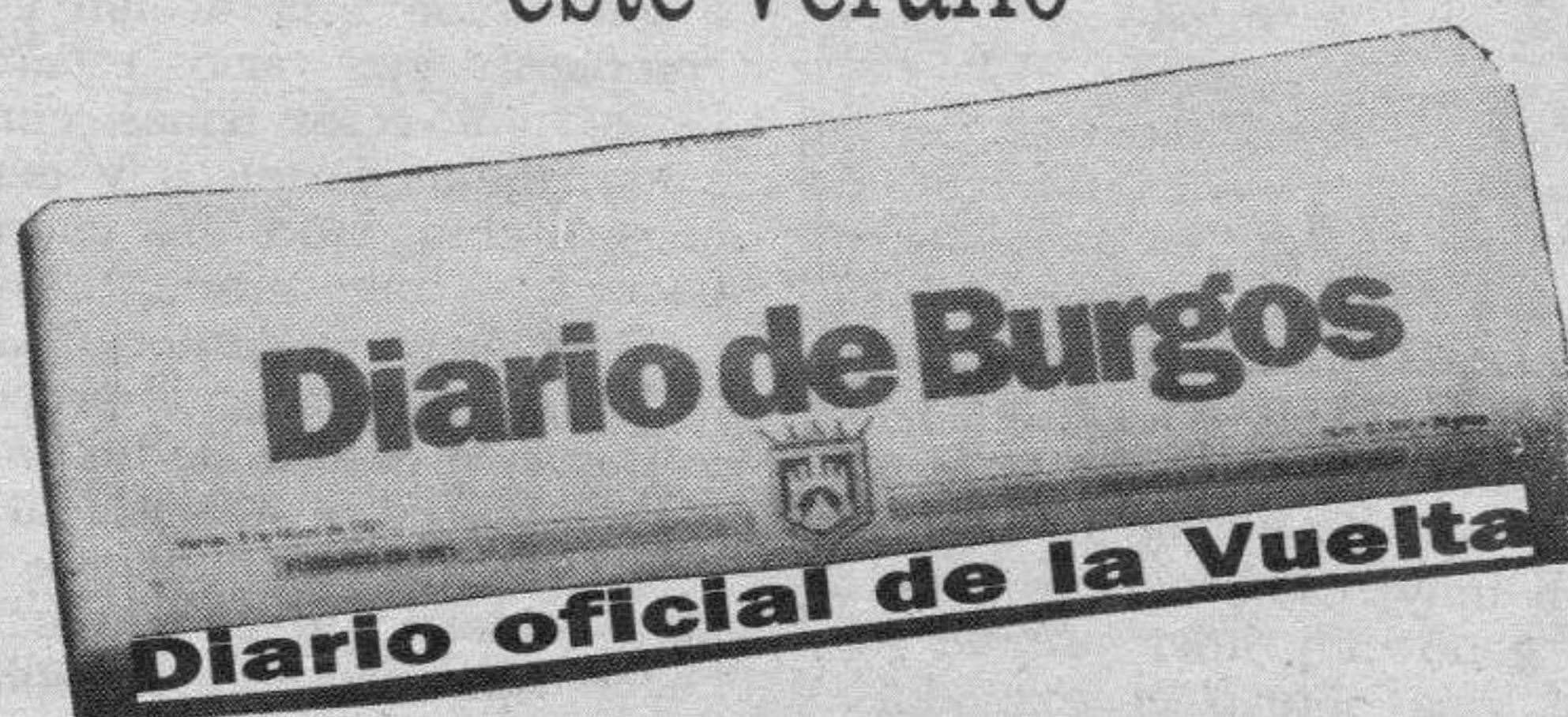
- A partir del 1.º de Agosto
DIARIO DE VERANO 
fiestas populares, guías, excursiones, viajes...



- A partir del 3 de Agosto
ESPECIAL VUELTA CICLISTA A BURGOS
toda la información de la carrera
pedalada a pedalada...



este verano



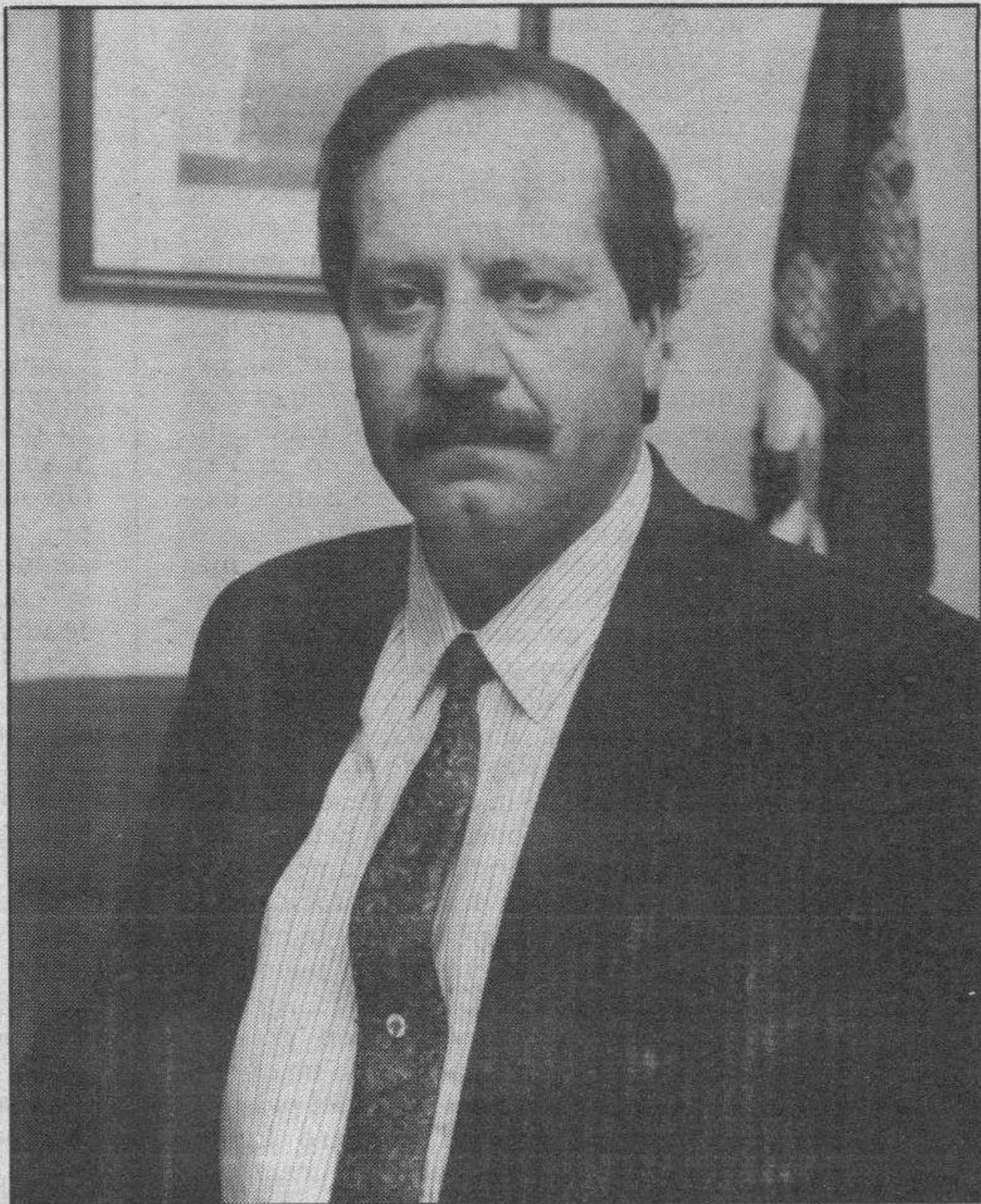
Las pérdidas por la sequía ascienden a 40.000 millones, según García Monge

El consejero y las organizaciones agrarias abrirán el viernes la Mesa de la Sequía

□ VALLADOLID/ICAL.-Las pérdidas causadas por la sequía en la cosecha de este año ascienden a 40.000 millones de pesetas en el conjunto de Castilla y León, según afirmó ayer a Ical el consejero de Agricultura y Ganadería de la Junta, Isaías García Monge.

El titular de Agricultura y los representantes de las organizaciones agrarias celebrarán el próximo viernes la primera reunión de la Mesa Regional de la Sequía, en la que García Monge dará a conocer el estudio de evaluación de daños efectuados por su departamento, y en la que se abordará, además, la aplicación de medidas para paliar las pérdidas.

El estudio elaborado por la Consejería de Agricultura refleja los daños ocasionados por la sequía en cereales y pastos en las nueve provincias de la Comunidad, que ha provocado unas pérdidas del 25 por ciento en el conjunto de la región con respecto a los resultados obtenidos durante el período 1987-90. La provincia más afectada por la sequía fue Avila, con pérdidas del 60 por ciento en la cosecha de este año, mientras que León ha sido la menos castigada, con una reducción en la cosecha de cereales y pastos del 9 por ciento.



Isaías García Monge, consejero de Agricultura. (Foto: DB)

Isaías García Monge decidió convocar la Mesa Regional de la Sequía después de que los dirigentes de las principales organizaciones agrarias le propusieran su creación, en la primera reunión mantenida con el nuevo consejero. El titular de Agricultura de la Junta mostró su disposición a que la Mesa Regional de la Sequía tenga continuidad en próximas campañas. García Monge afirmó

que la solución a los problemas de la sequía es uno de los puntos fundamentales de su programa, «que pensamos abordar con la ampliación del regadío en los cultivos de cereal, y con la puesta en marcha de sistemas de rotación que contemplan la introducción de cultivos alternativos».

Por otro lado los almacenes del Servicio Nacional de Productos Agrarios (SENPA) se

abrirán a la campaña de intervención de cereales desde el 1 de agosto y hasta finales de abril de 1992. Este año se incrementará la oferta de trigo duro, mientras que la calidad del cereal es muy variable según las zonas. Los precios que la CEE ha establecido para la intervención con referencia a la calidad tipo son para el trigo duro de 33,23 pesetas por kilo; 25,87 pesetas por kilo para el trigo blando y el maíz; y 24,58 pesetas kilo para la cebada, el centeno y el sorgo. El nivel de precios de intervención, según el SENPA, es el mismo que el de la campaña anterior, con excepción para el trigo duro que disminuye en un 3,5 por ciento. Las compras de intervención se realizarán a partir de agosto al 94 por ciento del precio citado del cereal que se trate.

Los precios de compra iniciales a los que se paga el cereal, sin los correspondientes incrementos o descuentos mensuales, quedan en 31,23 pesetas kilo para el trigo duro -en junio del 92 serían 33,41-; en 24,31 para el trigo blando y el maíz -25,93 en junio-; y en 23,10 pesetas kilo para el trigo blando forrajero, la cebada, el centeno y el sorgo -24,71 en junio de 1992 con la suma de los porcentajes anuales-. Para esta campaña, el trigo blando panificable tiene una bonificación, con criterios de calidad específicos de 3,37 ecus/tonelada (unas 517 pesetas tonelada), mientras que la prima para el centeno panificable, que se contemplaba en un principio en la relación de medidas conexas a los precios, se ha suspendido.

El Ayuntamiento leonés contrata a rumanos exilados

□ LEÓN/EFE.-La comisión de gobierno del Ayuntamiento de León acordó ayer contratar a los tres jugadores del equipo juvenil de balonmano de Rumania que el pasado día 20 decidieron no regresar a su país y quedarse en León como refugiados políticos.

Los jugadores Gidei Morinica, portero del equipo rumano, y los delanteros Motoc Florin y Vasile Sajenev, que después de pedir asilo político permanecieron fuera de la capital leonesa hasta que sus compañeros de equipo regresaron a su país, demandaron trabajo del Ayuntamiento de León para poder quedarse en España una vez que finalice el permiso de residencia de 90 días. El alcalde de León, Juan Morano, manifestó que los tres jugadores quedan contratados como monitores deportivos por un período de diez meses y con un sueldo de unas 80.000 pesetas mensuales, aunque tienen la posibilidad de negociar contratos deportivos con equipos de León o de fuera de esta provincia. Gidei Morinica, además de jugar al balonmano, también es portero de fútbol y es el único que no ha dejado familia en su país, ya que sus padres fallecieron durante el derrocamiento de Ceausescu y no tiene hermanos.

Desde el pasado día 23 el Ayuntamiento de León ha proporcionado ropas y alojamiento en un hotel de la capital leonesa a los tres jóvenes.

Lucas cubrirá la demanda de vivienda en poblaciones de más de 25.000 habitantes

FERNANDO ARANGUREN

□ SEGOVIA/ICAL.- La Junta de Castilla y León cubrirá las necesidades de vivienda social en aquellas localidades de la región que quedan excluidas del Plan Cuatrienal de Viviendas 1992-95 que presentó ayer el ministro de Obras Públicas, José Borrell, en la reunión que mantuvo en Segovia con los consejeros de Fomento de las diecisiete comunidades autónomas, según afirmó el consejero de Fomento del Ejecutivo regional, Jesús Merino.

Una vez finalizada la reunión el titular de Fomento de la Junta afirmó que el ministro no había dejado claro qué podría ocurrir con las demandas de vivienda social en aquellas ciudades de menos de 100.000 habitantes y añadió que si la Administración central no satisface esta demanda «tendría que hacerlo la propia comunidad con sus propios medios en coordinación con las entidades financieras».

José Borrell garantizó ante los consejeros la viabilidad del

Plan de Viviendas, «ya que el recorte presupuestario es de carácter coyuntural para el presente ejercicio», e informó que el Plan dará prioridad a las poblaciones de más de 100.000 habitantes.

Merino subrayó que tiene un mandato expreso del presidente de la Junta, Juan José Lucas, para satisfacer la demanda de viviendas en aquellas poblaciones de la región con más de 25.000, «porque con las prioridades del Plan Cuatrienal sólo saldrían adelante 24.000 de las 31.000 viviendas que hoy necesita Castilla y León».

El consejero de Fomento habló de la necesidad de crear empresas de carácter mixto en Castilla y León, en condiciones de gestionar suelo, promocionar viviendas y llevar a cabo la construcción de las mismas.

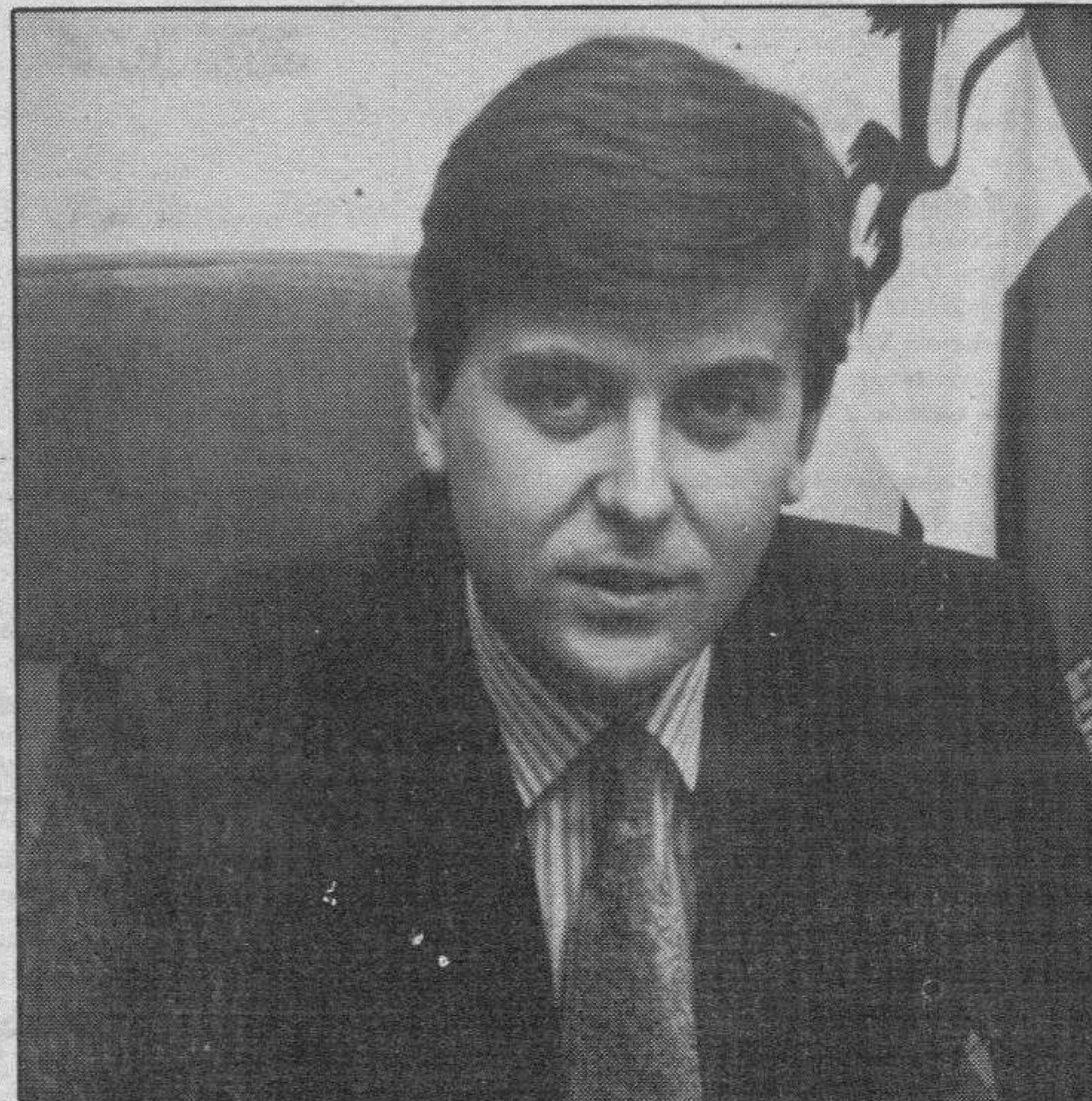
Finalmente, el consejero afirmó que este tipo de sociedades de carácter mixto facilitarían a la Junta la disponibilidad de suelo donde promocionar o construir las viviendas destinadas a venta o alquiler.

El trasvase competencial retrasa el cobro de las pensiones no contributivas

□ VALLADOLID/ICAL.- La Consejería de Sanidad y Bienestar Social de la Junta de Castilla y León asegura que alrededor de 23.000 personas de la Comunidad Autónoma se beneficiarán del cobro de las pensiones no contributivas, cuyo pago efectivo se ha visto retrasado en todas las provincias por los problemas burocráticos surgidos en el trasvase de competencias de la Administración Central a la Autónoma.

La Junta de Castilla y León, con competencias para la gestión de estas ayudas en virtud de un acuerdo alcanzado con el Ministerio de Asuntos Sociales el pasado mes de Marzo, desconoce cuál será el sistema que la Administración Central utilizará para el pago de estas pensiones, según afirmó a Ical el consejero de Sanidad y Bienestar Social de la Junta, José Manuel Fernández Santiago.

«Nos han llegado muchas solicitudes que presentan una documentación errónea, o incompleta por lo que pedimos que los Ayuntamientos colaboren con nosotros para



José Manuel Fernández Santiago

no retrasar más la tramitación de estas ayudas», señaló el consejero de Agricultura, Fernández Santiago, quien añadió que la mayor parte de los

9.000 expedientes que gestiona la Dirección General de Servicios Sociales de la Junta de Castilla y León presentan errores.

CRONICA
DE LO QUE PASA**Un viaje
real
con tensión**EMILIO
ROMERO

ESCRIBO esta crónica como prólogo a la visita de los Reyes al País Vasco. La escribo sin noticias sobre su estancia, sino con las circunstan- cias antes de su viaje, y que son de una triste tensión. En principio hay que reconocer el valor de los Reyes para el cumplimiento de sus obligaciones.

El Jefe del Estado, y con varias Comunidades Autónomas, tiene que visitar el país con alguna frecuencia. Las personalidades de los Reyes representan la estabilidad de la democracia. Los Reyes están fuera de la política y el desgaste es de los que gobiernan o aspiran a gobernar. Cuando hay algo fuera de la política que permanece sin desgaste es la garantía de la continuidad.

El gran descubrimiento de la Monarquía en la contemporaneidad es ese de «reinar» y no «gobernar». Hemos tenido en nuestra historia moderna y contemporánea dos Repúblicas y ahí tenemos los desgastes de convulsión de los cuatro Presidentes y Jefes de Estado de la primera, que solamente duraría once meses; y los dos de la segunda que acabaría en una guerra civil.

Ya sé que es el pasado, y que hay Repúblicas eficientes en nuestra contemporaneidad. Ahí tenemos cerca la francesa, la portuguesa y la italiana.

Pero uno de los milagros y misterios de nuestra España contemporánea ha sido el de esa pareja de don Juan Carlos y doña Sofía reinando con personajes singularísimos en estos años, y sin ninguna quiebra en la institución.

Soportan con talento los riesgos de los fieles inacabados y de los infieles por ideas.

Todavía recuerdo aquellas palabras del genial dramaturgo Hebbel, y que me diría un día Eugenio Montes: «Toda forma de gobierno debe ser puesta en acto según el espíritu de la forma diametralmente opuesta: las Repúblicas deben ser gobernadas por dictadores; las monarquías con espíritu republicano».

Esta es la respuesta a los que preguntan por la estabilidad que representan nuestros Reyes en España. En el franquismo había pocos monárquicos, aunque con alguna influencia; y la Oposición en el exilio o en el destierro era republicana. La solución no podía ser otra que la que tenemos: una Monarquía republicana.

El instinto político del Rey Juan Carlos es grande, y la Reina Sofía tiene una sensibilidad cultural grande, especialmente para las Bellas Artes. Por eso leo con preocupación una encuesta publicada ayer por «El Mundo» y procedente del Centro de Investigaciones sobre la Realidad Social (CIRES) en el País Vasco.

En la valoración de esta encuesta se deja a la Corona en la séptima posición, tras el Gobierno Autónomo Vasco, los ayuntamientos, el Defensor del Pueblo, los sindicatos, el Tribunal Constitucional y la Iglesia. En el resto de España la Corona aparece en primer lugar.

También presencié una encuesta ciudadana, realizada en uno de los espacios informativos espléndidos de Antena 3 Televisión, y era mayoritaria la idea del escaso entusiasmo por la visita. Hay que decir también que este viaje nada tiene de político, porque es el homenaje a personalidades culturales como Chillida y Barandiarán, o universales como a Ignacio de Loyola.

Es un homenaje de los Reyes a noblezas universales vascas. Pero ahí tenemos la gran dificultad de las relaciones entre la Nación, en su Jefe de Estado, y la Comunidad Vasca.

La tensión en Cataluña es mucho más débil.

Pero nuestro país tiene que encontrar fórmulas alguna vez para resolver

el asunto capital, que es el de la figura y el rendimiento de un Estado construido sobre Comunidades y que tiene en activo dos «nacionalidades». Podría ser comprensible que las tensiones se redujeran a lo político, pero el Rey aparece ajeno a estos avatares aunque es verdad que en ocasiones se ha pronunciado contra el terrorismo y está obligado al cumplimiento de la Constitución.

Pero el Rey en el País Vasco no plantea ningún problema en orden a su propio pluralismo. Está por encima de todo lo que suceda, en el destino de esa Comunidad, entre Arzallus, Garaicoechea, Bandrés o Jáuregui. Las últimas manifestaciones de Idígoras se corresponden con su pensamiento. Hay un sector numeroso en el País Vasco, y especialmente, en San Sebastián, que es independentista.

Los otros nacionalismos son más programáticos y esperarían a la eternidad. Luego culpan al Rey de proceder de Franco. Este suceso es verdadero en cuanto a su designación, como sucesor, en el 69, pero la procedencia del Rey es de varios siglos atrás, y su último antecesor era su abuelo don Alfonso XIII. Estas manipulaciones históricas son lamentables. De acuerdo con la Constitución que tenemos delante, y con la larga historia de nuestro país, el Rey no puede ser forastero en una Comunidad Autónoma y hacer una visita con grandes Fuerzas de Seguridad, y con una preocupación general del resto del país por este viaje. Ahora el ministro Eguigaray se propone hacer un pacto de Estado con todas las Comunidades Autónomas.

Próximamente saldrá una entrevista mía por Radio Nacional con el presidente de Extremadura, Juan Carlos Rodríguez Ibarra, que tiene un enorme interés en función de la sinceridad y del actualismo del presidente extremeño. Ya sé que Felipe González tiene demasiados problemas encima de la mesa, propios y exteriores.

Pero cuando tiene lugar esa entrevista trascendental en la Unión Soviética de Bush y de Gorbachov, para una remodelación del mundo, aquí nos creamos aldeanismos históricos de preocupación y de envergadura. Alguna imaginación habrá que tener alguna vez para que la democracia más estable que hemos tenido nunca, y que es ésta, no tenga algunas convulsiones que estamos padeciendo.

OBSERVATORIO

**Debajo
del manzano**

ANTXON SARASQUETA

LA pasada madrugada la cadena de televisión norteamericana ABC emitió una entrevista exclusiva con Mijail Gorbachov. Fue memorable. Además de ser una obra periodística de este medio de comunicación. Al principio, cuando el presentador de «Nightline» se preguntó si Gorbachov podría cumplir su objetivo de destruir el comunismo y acabar con el imperio soviético, me pareció que exageraba. Pero luego fue el propio Gorbachov quien lo confirmó sonriendo. Ese era su propósito, dijo, en su conversación con el periodista Peter Jenins, mantenida en los jardines del Kremlin, bajo un manzano.

«¿Cuándo llegó usted a la conclusión de que el comunismo había que derribarlo?», le preguntó Jenins, mirándole a los ojos, mientras sonreía. El periodista lo hizo en tono de naturalidad. El líder soviético puso una expresión de trascendencia que las cámaras captaron muy bien. Gorbachov miraba a la lejanía, como recordando una fecha y un momento crucial de su propia historia. «Cuando vine aquí, a Moscú, y comprobé que el sistema no funcionaba. Había producido una sociedad viciada. Había que cambiar. Democratizar». Era Gorbachov quien hablaba, el presidente de la URSS y del partido comunista soviético. En toda la entrevista, Gorbachov vendió la perestroika. El cambio. Es su producto, su mercancía.

Aunque no parecía muy claro que un norteamericano (el periodista) y un soviético (el presidente), diesen el mismo significado a las palabras «democracia», «liberalismo», «mercado», «beneficios», etc... hay que reconocer que algo importante ha cambiado en el mundo en los últimos tiempos, para poder contemplar semejantes imágenes.

En su ansia por conseguir inversiones USA en la URSS, Gorbachov hizo una exposición sobre las enormes posibilidades para los empresarios norteamericanos. Incluso en la industria de defensa, dijo, que representa el 43 por ciento del mercado industrial soviético. Fue más allá: los empresarios norteamericanos podían llegar a invertir y conocer hasta en los sectores más sensibles y secretos de la propia industria militar.

Estaba a punto de comenzar la cumbre Bush-Gorbachov, y la entrevista de la televisión norteamericana con el líder soviético, reflejaba con antelación el clima que hoy preside estos encuentros. Los observadores occidentales mejor informados, saben que las dificultades de Gorbachov, ante la situación de aquel país, son casi insalvables. ¿Sobrevivirá? ¿Podrá avanzar?

«Usted sabe que es un hombre muy impopular entre su gente. Tienen hambre. Les faltan productos. ¿Qué les dice cuando les mira a esa gente a la cara?», le preguntaba el periodista a Gorbachov. El líder soviético argumenta de todo. Es un vendedor. Otra cosa es que les convenza. Las encuestas dicen que sólo un 22 por 100 de la población le daría hoy su voto. Pero él se muestra confiado. Gorbachov pertenece a ese tipo de líderes que conocen el valor de los medios de comunicación, y el impacto internacional de su figura. El líder soviético utiliza en televisión un gesto de valor incalculable, por sus efectos en la audiencia: el de la determinación. Dice Nixon en sus memorias que hay pocas cosas que definan mejor la fuerza del liderazgo, como la determinación, en los peores momentos, vendiendo una mercancía en la que nadie o pocos creen. Que es lo que le pasa a Gorbachov en la URSS. La encrucijada de Gorbachov, y en parte del mundo, estaba siendo filmada debajo del naranjo del Kremlin.

Diario de Burgos

Fundado en 1891

Medalla de Oro de la Ciudad

DECANO DE LA PRENSA BURGALESA

Edita: DIARIO DE BURGOS, S.A.

Presidente: Angel León Albarelllos

Director: Vicente Ruiz de Mencía

Gerente: Jesús Bueno Ordóñez

Adjunto a la Gerencia y Jefe de Producción: Javier Gutiérrez

Administrador General: Gonzalo Albarelllos

DIARIO DE BURGOS

Redactores Jefes: Antonio José Mencía y Juan José Calleja.

Jefes de Sección: Ana Isabel Angulo, Alfonso Salgado y Guillermo Alonso

Redacción: Juan Angel Gozalo, Roberto Granja, Javier Salgado, José Luis Sáiz, Mery Varona, Inmaculada Pascual, Jaime Valdivielso, José Alberto Martín, Juan José Sáiz, Carlos Manrique, Mónica Muñoz, Pedro Sarraiz, Xabier Garmendia y Montserrat Gómez. Diseño: Gonzalo de Domingo, Carlos Fraile, Alfredo Cortezón y Juan Pablo Maset. Fotografía: Lorenzo Matías, Angel Ayala y Jesús Matías.

Jefe de Publicidad y RR.PP.: Mariano González

Regente de Talleres: Gonzalo Bárcena.

Jefes de Sección Fotocomposición: Francisco López y Serafín García

Distribución y Venta: Jesús López

Delegación Aranda de Duero: M.ª Aurora Lázaro, Plaza de la Virgencilla, 7-5.ª. Oficina 3. ☎510611. Fax: 510610.

Delegación en Miranda de Ebro: M.ª de los Angeles Crespo e Inmaculada López, Ciudad de Haro, 4-2.ª. C. ☎314620 - 331681. ☎311761

Redacción, Administración y Talleres: San Pedro de Cardena, 34. 09002-Burgos. Red. ☎267280. Adm. ☎268375 - 265768. Télex: 39703. Fax: 268003. Apartado de Correos, 46. C.P. 09080. Depósito Legal BU-5-1958

RAMON



«La inmensa burocracia»

JOSE MARIA SANZ BRIONES

TODAVIA, aunque pocas, nos encontramos familias con 17 hijos, y, naturalmente, el matrimonio. Si, por una casualidad, esa familia es multimillonaria, vivirá holgadamente, dará estudios a sus hijos, tendrá magníficas viviendas, chalet en la playa, viajes de placer por todo el Mundo, trajes, joyas... y demás muestras de bienestar.

Pero si esa familia tiene ingresos mínimos, que es lo más corriente, seguramente andarán a la greña todos sus miembros, salvo que una fe ilimitada en Dios, en la multiplicación de los panes y de los peces del Evangelio, les haga mansos y humildes de corazón. Solución de mucho mérito pero poco corriente. Pues bien, éste es el caso de España. Nación en vías de desarrollo, gran familia venida a menos, que ha pasado del noveno puesto en el índice industrial del Mundo, del principio de la década de los años setenta, a un lugar que nos hace salir los colores a la cara. ¿Los motivos? Bien claros están. A esta entrañable familia española de 17 hijos (autonomías) y de un matrimonio (Gobierno de Madrid) no hay quien la haga vivir en paz. No es nación multimillonaria, sino más bien pobre. Los hijos, sobre todo los mayores, arrancan, de la escualida eco-

nomía casera, todo lo que pueden; el matrimonio vive a cuerpo de rey, y los hijos de los hijos, o sea los españoles de a pie, se están quedando en los huesos, pues tienen que trabajar de sol a sol, cuando encuentran donde, para sufragar la «dolce vida» de los abuelos y de los padres, y la enorme presión fiscal.

Pongamos algunos ejemplos: sueldo mensual del muy honorable y apacible señor presidente del Congreso de Diputados: 1.227.831 pesetas, más dietas y gastos de representación. Importe mensual del alquiler del piso para el referido señor presidente: 450.000 pesetas. Sueldo de los diputados de provincias: 423.545 pesetas mensuales, con los gastos de desplazamiento pagados. Jubilación propuesta para los señores diputados aún con muy pocas semanas de legislatura: 150.000 pesetas mensuales.

«Lehendakari» Ardanza, para que, de vez en cuando, nos suelte un «puyazo» a los españoles no vascongados: le pagamos más de ocho millones de pesetas; al honorable señor Pujol le obsequiamos con 8.829.100 pesetas anuales y a Juan Lerma, mandamás de la Comunidad valenciana, 7.690.000 pesetas, al año, más dietas, gastos de representación, reservados, etc.

Los presupuestos totales de las

Comunidades autónomas suponen más de dos billones de pesetas (con b). La «inmensa burocracia» que mantienen las autonomías, generalmente con sueldos muy superiores a los del resto de los ciudadanos, servicios, locales, etc., nos dan esa billonaria cifra, que bien empleada en inversiones rentables, contribuiría, en gran manera, a remediar el paro y a crear fuentes de riqueza. Pensar que nuestra economía se puede arreglar y que el paro se puede disminuir, en cifras apreciables, con este gasto público, es pura ilusión. La deuda del Estado ronda los 15 billones (con b). El día 1.º de octubre de 1946 el Caudillo habló de: «Las Diputaciones como representación viva de la economía» y dijo: «Que los valores de la provincia se unan en las Diputaciones, que los pueblos encuentren amparo en las Diputaciones Provinciales, que ellas sean la representación más viva de la economía, de los intereses y de las actividades todas de la provincia». Sin que sintamos la nostalgia de volver atrás, porque la historia es historia, ¿no encontramos en estas ideas de Franco algo que nos puede servir para unas autonomías con muy poco gasto, ya que la infraestructura de las Diputaciones se podría aprovechar, con unos funcionarios de toda solvencia, que no

costarían un duro? Y la Mancomunidad de Diputaciones, con facultades adecuadas, podría servir, extraordinariamente bien, para los problemas económicos, sociales y de promoción interprovinciales, sin gasto alguno, que podría dedicarse, en su totalidad, a la inversión en obras, servicios y educación y cultura.

Cerca de tres millones de parados, ocho millones de pobres, cientos de miles de jóvenes, titulados o no, piden «un puesto al sol». España tiene hoy el triste privilegio de ser el país con uno de los índices de inflación más altos de Europa y de mayor número de parados. ¡No juguemos con fuego! Menos autosueldos millonarios, menos gastos de representación y reservados; menos burocracia, menos comidas en restaurantes de cinco estrellas, con cargo al erario público. Más austeridad y más inversión en empresas rentables. Que se vea por algún lado la O de obrero de las siglas de un Partido. No más reventas (?) de Galerías Preciados.

Y terminamos con una estrofa del dulce y escogido Fray Luis de León de su poema «Vida retirada»: A mí una pobrecilla mesa, de amable paz bien abastada, me baste, y la baxilla de fino oro labrada, o sea de quien la mar no teme airada».

■ La Olimpiada Juvenil y «Las Edades del Hombre»

□ Acaba de celebrarse en Castilla y León la Olimpiada Juvenil. Según los comentarios de los medios de comunicación locales y regionales la asistencia de público es escasa, ha sido notable la ausencia de la Casa Real y los países previstos en un principio se han visto notablemente reducidos. Los medios nacionales despachan el evento en dos líneas.

Desconozco si el deporte se promociona con estos festivales o los 600.000.000 de pesetas que cuesta la olimpiada juvenil pueden ser mejor invertidos en deporte escolar y de base para que algunos atletas olímpicos de Castilla y León no puedan representar en las Olimpiadas del año 2000. Lo que sí conozco es que el acto de inauguración, presenciado por 5.000 personas, costó 45.000.000 de pesetas, la misma cantidad que la Junta de Castilla y León va a dedicar a la exposición «La Música en Castilla y León» que se abrirá el próximo mes de Octubre y que constituye el tercer capítulo del proyecto «Las Edades del Hombre». La Junta gastará lo mismo en un acto de inauguración que en un patrocinio de seis meses.

La Casa Real, con fina sensibilidad para los auténticos acontecimientos, estuvo presente en las exposiciones de Valladolid y Burgos y, me atrevo a afirmar, estará presente en León y Salamanca.

Estas muestras fueron visitadas por 1.500.000 personas. El turismo que promocionan es de auténtica calidad y así ha sido reconocido con varios premios.

La proyección al exterior ha sido más que notable y así lo atestiguan exposiciones similares que intentan imitarlas: «Galicia no tempo» y «Granada 92».

CARTAS AL DIARIO

Todas las cartas deben llegar escritas a máquina, con la identificación completa y comprobable, y fotocopia del D.N.I. Puede figurar con seudónimos o iniciales cuando así lo considere la dirección. La extensión nunca podrá pasar de un folio.

«Las Edades del Hombre» es un proyecto que se sustenta en la confianza que los obispos de Castilla y León han depositado en un magnífico Comisario General, D. José Velicia, y en un gran equipo sin ánimo de lucro que trabaja lo indecible para, con unos escasos recursos, hacer el milagro de la multiplicación de los panes y los peces.

Castilla y León posee el 70 % del patrimonio artístico de España y «Las Edades del Hombre» han supuesto un magnífico escaparate de esta región que nos ha hecho sentirnos a todos más identificados con nuestro pasado para mirar con fe el futuro. Sirvan estas líneas como toque de atención a la Junta de Castilla y León, especialmente a su Consejería de Cultura, para que apoye generosamente, sin cicatería, las iniciativas que de verdad tienen importancia social y proyección cultural y de futuro.

Gonzalo Navarro Cuesta

■ Pornografía y secuelas

□ La pornografía, en sí, es un mal físico y moral, que acarrea enfermedades y responsabilidad de conciencia ante Dios y ante

los hombres. Las principales víctimas son los jóvenes, en los que se despierta con inusitada fuerza el instinto sexual, que debe dominarse con la razón y la reflexión, poniendo los medios, que los hay, para conseguirlo. La imaginación del adolescente, se llena de imágenes turbadoras y el sexo absorbe el seso, desplazando el interés por actividades nobles y formativas de carácter intelectual, artísticas y deportivas, etc., que aliviarán notablemente la pasión.

El hombre ya maduro, también resulta dañado, aunque el instinto sexual no sea de tanta fuerza como en el adolescente, pero que pelagra desbordarse y fallar.

La mujer, es más bien víctima, con frecuencia complaciente, de una pornografía que la convierte en objeto de placer y, como esposa, resulta perjudicada al exaltar las «razones de la carne» y apagar los valores del espíritu, por lo que, el amor y la familia, sufren también sus efectos.

La historia enseña que la inmoralidad, a que la pornografía conduce, es uno de los signos más claros de la decadencia de los pueblos, más que por débiles.

Dios, creador de la Ley Natural, tiene establecido el instinto de atractiva unión física hombre y mujer para la procreación y perpetuación de la especie, que es a lo que tienden todas las especies del reino animal, sin desordenar los actos sexuales a otros fines placenteros. Sólo el hombre y la mujer lo hacen.

Dice muy bien el Doctor Balcells Gorina que «sin creencias, sin convicciones morales, sin sentido trascendente de la vida, es muy difícil un autodomnio».

Corrientemente, no somos reflexivos en este tema: sufrimos las consecuencias y no pensamos ser culpables de los males físicos y morales que nos acarrea. Como dice Lewis: «Nos reímos del honor y nos

sorprendemos de encontrar traidores en medio de nosotros». Análogamente, nos burlamos de la moralidad y nos quejamos de los males que nos produce nuestra mala conducta.

El aumento de abortos y los casos proliferados de SIDA, tienen en la pornografía su principal causa, y la solución no está en regalar preservativos, sino en cumplir la ley moral, incluida en la Ley de Dios. Es la única solución, la que el Estado debe esforzarse en hacer cumplir. Todo lo demás, son componendas y subterfugios para intentar justificar actitudes desviadas.

La venerable palabra «amor», se ha prostituido, llamando así al acto sexual. No hay amor ni felicidad sin sacrificio. El que ama de verdad nunca mira su provecho.

El hombre valora las obras, y Dios las intenciones (Kempis) Atentamente.

Pedro Arnáiz

■ ¡Animo, Juric!

□ Estimados seores de Diario de Burgos, quisiera a través de esta carta, expresar mi opinión acerca de las noticias que sobre Pedrag Juric están apareciendo en los medios de comunicación en las últimas semanas.

Para empezar diré que la calidad de Juric como futbolista está fuera de toda duda, y cualquier aficionado burgalés puede corroborar mi opinión recordando cualquiera de sus muchas tardes goleadoras. Pero además la labor de este hombre durante las dos últimas temporadas no puede ni debe ser olvidada por todos nosotros.

Todos sabemos que los triunfos de un equipo los consiguen todos los jugadores de la plantilla, pero hay momentos en los que algunos demuestran su saber estar y merecen ser destacados.

A modo de ejemplo quisiera reseñar partidos como los de la temporada del ascenso contra

el Real Betis y el Bilbao Athletic, en los que Juric fue el hombre-gol que amarró el ascenso para el equipo burgalés.

O el más reciente triunfo del Burgos en El Plantío frente a entonces campeón Real Madrid, donde Juric marcó dos goles antológicos que permanecerán en la mente de todos los burgaleses durante muchos años.

Quisiera aprovechar esta oportunidad para dar mi ánimo y mi aplauso a todos cuantos forman parte del club para que en la temporada venidera el Real Burgos consiga los mayores éxitos posibles.

Para finalizar debo decir que Juric ha demostrado sobradamente su gran profesionalidad, sacrificio y pundonor en todas las ocasiones en que ha lucido la camiseta burgalesa, y ojalá que los socios y aficionados del Burgos podamos seguir disfrutando durante mucho tiempo con las carreras, las jugadas y los goles de este gran futbolista.

Animo Juric y Aupa el Real Burgos.

David Rebé del Olmo

■ Gratitud

□ Con satisfacción te agradecemos la acogida tan extensa y cordial que en Diario de Burgos estáis dando a nuestros «Encuentros Misioneros Silos». Cada verano va en aumento nuestras buenas relaciones de comunicación y vuestro interés al enviar a vuestros reporteros a nuestro Encuentro de jóvenes de toda España.

Deseamos seguir colaborando con vosotros en la atención que los jóvenes y sus actividades se merecen.

Esperamos poder vernos con vosotros en los próximos Encuentros juveniles de este verano, y ¡cómo no! en el próximo año 1992.

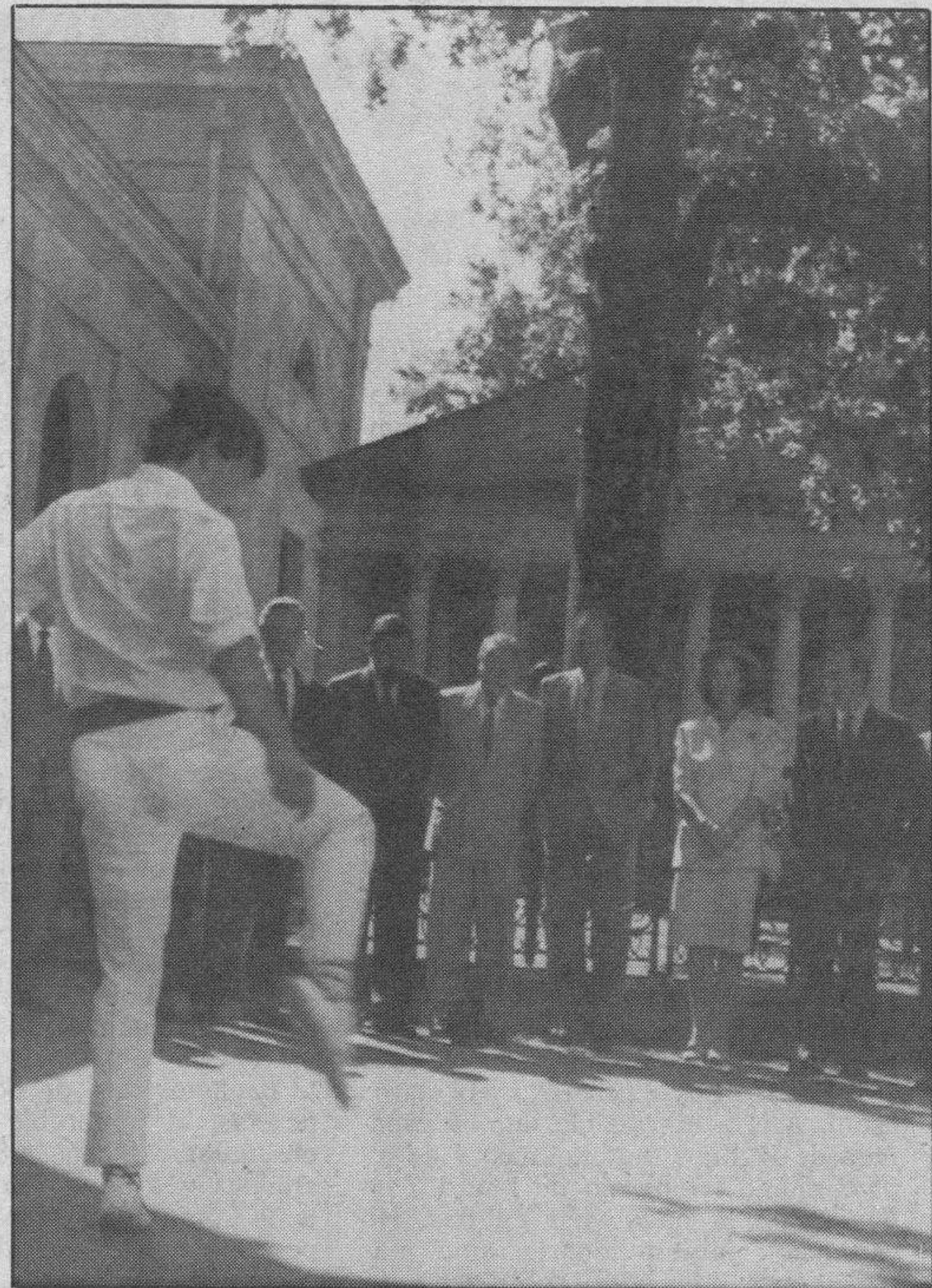
Con nuestro agradecimiento y amistad.

Angel Gajate



Manifestación de HB durante la visita a la Casa de Juntas de Guernika. (Foto: Efe)

El Rey subrayó los valores de democracia y paz «como respeto de la voluntad popular y fruto de la tolerancia entre opiniones legítimamente discrepantes». Dentro de ellos se sitúa la construcción de la nueva Europa en la que debe incardinarse España y el propio País Vasco.



Los Reyes y Ardanza, en el aurrresku, danza de honor. (F.: Efe)

HB se hizo oír ante los Reyes en Guernika

Don Juan Carlos animó a los vascos a participar activamente en la construcción del «renacimiento de España y Europa» permaneciendo fieles a lo mejor de su propia historia

RAMON MUÑOZ
SAN SEBASTIAN

□ El Rey animó a las gentes de Euskadi a participar activamente en la construcción del «Renacimiento de España y de Europa» permaneciendo fieles a lo mejor de su propia historia. Don Juan Carlos hizo esta afirmación en su discurso de clausura del curso «Iñigo de Loyola y los vascos de su generación», en la Universidad de Verano del País Vasco, en el Palacio de Miramar de San Sebastián.

El Monarca advirtió a aquellos que no respeten estos dos valores del peligro de quedarse desmarcados de la nueva Europa y de su propio pueblo. «Animar a las gentes de Euskadi a participar activamente en la construcción de este nuevo renacimiento de España y de Europa no es sino animaros a que permanezcáis fieles a lo mejor de vuestra propia historia».

«Hasta el punto -agregó- de que quien quiera hoy de entre vosotros situarse fuera de este magno objetivo español y europeo de instalarnos definitivamente en la democracia y en



Discurso real en la clausura de la Universidad del País Vasco. (Foto: Efe)

la paz, no sólo se habrá situado fuera de la nueva Europa, sino que se habrá colocado también al margen de la gran corriente histórica de su propio Pueblo».

El Rey puso como ejemplo a Ignacio de Loyola para caminar en el equilibrio «entre el respeto a lo antiguo y la apertura a la modernidad, entre la lealtad a la propia identidad y la capacidad de compartir empresas comunes y universales». «Es esa arraigada actitud de sensatez histórica que sólo se aprende con la experiencia adquirida a lo largo de milenios, lo que espera de los vascos la empresa común que se llama España, ligada indisolublemente a los pueblos de Iberoamérica y que hoy se inserta en una

renacida Europa».

En la primera parte de su discurso, el Rey hizo un elogio de la figura histórica y de la significación de Ignacio de Loyola, comparando la situación histórica que le tocó vivir con la actual. Recordó la aportación del pueblo vasco a la «España recién alumbrada del Renacimiento», en unos tiempos en los que se descomponía el viejo orden de la Edad Media y nacía un nuevo orden social.

El Rey quiso terminar su discurso con unas palabras de despedida en euskera.

HERRI BATASUNA

Herri Batasuna tuvo que recurrir a servicios de megafonía

ya al uso de una cinta grabada para hacer llegar su protesta al Rey, durante la visita a la Casa de Juntas de Guernika.

La formación radical apenas pudo convocar a unos doscientos simpatizantes, la mayor parte de ellos jóvenes, que se concentraron en la Plaza de la Unión de Guernika, a unos 100 metros del recinto de la Casa de Juntas.

Durante toda la visita real al recinto, desde la sede de HB en este municipio se pudo oír por su servicio de megafonía una cinta pregrabada con el himno al soldado vasco, así como con diversos gritos de protesta por la visita de los Reyes, y en petición de independencia. Su «servicio propagandístico»

ha incluido la pegada de carteles -con el retrato del Rey y con el lema «Nos va a oír. Independencia»- en diversas fachadas de la localidad, así como la colocación de banderas españolas en las carreteras de acceso a Guernika, en las que podía verse sobreimpreso el símbolo de peligro de muerte.

Desde primeras horas de la mañana se desplazaron a Guernika miembros de la Mesa Nacional de HB, encabezados por Jon Idígoras y Tasio Erquicia, así como diputados autonómicos y alcaldes de HB de diferentes municipios vascos.

Idígoras justificó la escasa convocatoria de simpatizantes en que HB quería concentrar toda su protesta en la manifestación de protesta convocada por la tarde en el centro de San Sebastián.

En contraste con esta actitud de los simpatizantes de la coalición radical, un centenar de personas que permanecieron, en el exterior del recinto, pese al intenso calor, durante toda la visita de los Reyes a la Casa de Juntas, aplaudió cariñosamente a don Juan Carlos y a doña Sofía y los vitoreó, tanto a su entrada como a la salida.

SEGURIDAD

El director de la Policía autónoma vasca indicó a Europa Press que no se había registrado ningún incidente de importancia durante la estancia de los Reyes a Guernika.

La Ertzanintza estableció un estrecho dispositivo de seguridad en esta localidad, instalando controles en las carreteras de acceso al municipio. Del mismo modo, mantuvo una intensa vigilancia en todo el perímetro del recinto de la Casa de Juntas, sin que sus Unidades de Intervención Rápida tuvieran que intervenir en ningún momento.

Caso destituyó a Fernández Teixidó como portavoz nacional del CDS

□ **MADRID/EFE.**-Antonio Fernández Teixidó calificó de «error» la decisión del secretario general del CDS, José Ramón Caso, de cesarle como portavoz nacional, pero aseguró que esta decisión no supone «en absoluto» que vaya a producirse una crisis en el partido.

Sobre la posibilidad de abandonar el partido, Teixidó aseguró: «ni se me ha pasado por la cabeza», y recalzó que está «plenamente identificado con el programa, la ideología y el período de renovación y cambio sustancial» abierto en el CDS.

Expresó el deseo de seguir «trabajando con mis compañeros para tratar de perfilar objetivos precisos para esa renovación, y creo que todos juntos vamos a conseguir un buen congreso». Puntualizó que eso no significa «necesariamente» que

vaya a presentar una candidatura alternativa, posibilidad sobre la que aún no ha tomado una decisión «aunque algunos de los compañeros con los que vecinos trabajando durante estas últimas semanas me lo han propuesto reiteradamente».

Caso cesó al portavoz nacional del partido veinticuatro horas después de que Teixidó manifestara su opinión favorable a un cambio en la secretaría general centrista.

«Existe una clara discrepancia entre la estrategia política y de comunicación que está marcando el secretario general y la que marca con sus declaraciones el señor Teixidó», afirmó Caso en rueda de prensa convocada para explicar los trabajos del Comité Nacional.

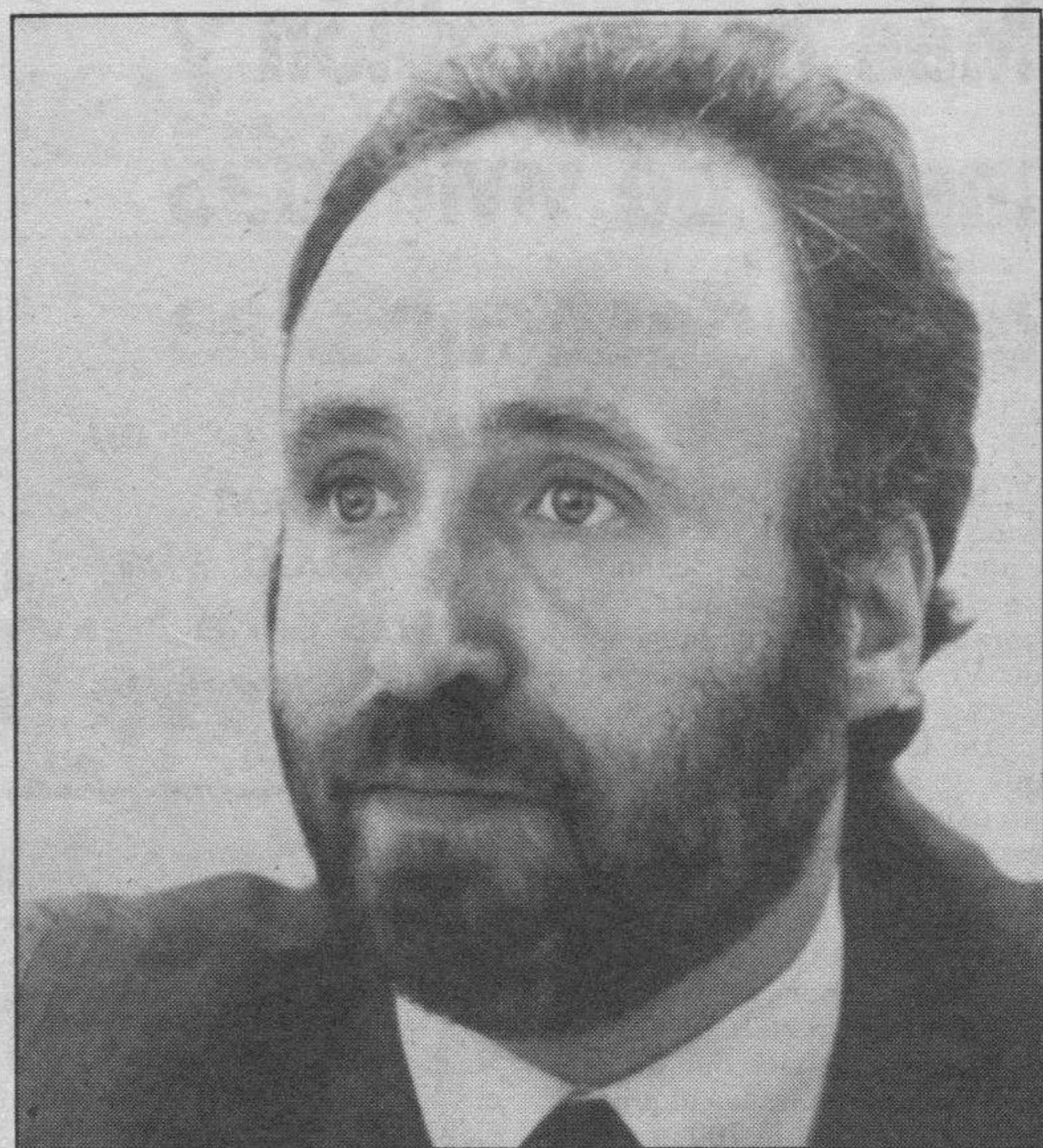
El dirigente asumió personalmente el cese por las atri-

buciones que le confieren los estatutos y añadió que ni Suárez ni el Comité nacional tenían conocimiento de esta decisión.

Caso recalzó que Teixidó no era el portavoz del partido, sino un colaborador del presidente y del secretario «nombrado a dedo» para auxiliarles en la difusión de las posiciones políticas que marca la dirección».

Explicó que el cese se ha debido a una pérdida de confianza en la labor de Teixidó como secretario de comunicación del partido a raíz de sus declaraciones en favor de una renovación en la dirección y la secretaría general del partido.

Caso calificó de «incongruencia, estupidez y tontería» desde el punto de vista político las declaraciones de Teixidó respecto a la necesidad de un cambio en la secretaría general.



Antonio Fernández Teixidó. (Foto: Efe)

El Consejo de Ministros abordó el primer reajuste de los Presupuestos generales

□ **MADRID/COLPISA.**-El Consejo de Ministros comenzó ayer en una reunión de carácter extraordinario el debate político de los presupuestos generales del Estado para el próximo año que el Ejecutivo deberá remitir a las Cortes antes del 1 de octubre. El Gobierno analizó varios escenarios macroeconómicos que, de acuerdo con las advertencias lanzadas por el ministro de Economía, Carlos Solchaga, tras el fracaso de las negociaciones sobre el pacto de competitividad, tendrán un marcado carácter restrictivo.

Aunque a la reunión ya le han precedido una primera lectura en la Delegación del Gobierno para Asuntos Económicos, las discusiones mantenidas constituyen, de hecho, el primer paso que da el Ejecutivo para perfilar el escenario macroeconómico y fiscal que estará vigente durante 1992.

Aunque todavía no existe ninguna decisión definitiva en cuanto al reparto del gasto entre los distintos departamentos ministeriales, durante la reunión Solchaga avanzó los criterios de la política fiscal del Ejecutivo durante el próximo año y que pasará por una subida de los impuestos. La subida del tipo medio del IVA podría ser de 1 punto o de 2 puntos y pasar a un 13 o un 14 por ciento, en función de las estimaciones de inflación para el próximo año.

El resto de la subida, hasta el 15 por ciento, se dejará para 1993. Para el responsable de Economía, se trata de decidir entre reducir el déficit o la inflación, ya que, según las estimaciones de Hacienda, cada punto de subida del IVA provoca un aumento de 1 punto en la inflación y supone, paralelamente, un aumento de recaudación en torno a los 100.000 millones de pesetas. Las dos magnitudes son decisivas y prioritarias para el Gobierno.

En cualquier caso, tanto el aumento de los recursos impositivos que se obtendrá a través

de esta subida de la presión fiscal indirecta como las restricciones en el gasto para aproximar el déficit público a su eliminación definitiva convierten a los presupuestos de 1992 en unos de los más restrictivos de los últimos años.

Las discusiones presupuestarias que comenzaron ayer están provocando ya ciertas tensiones entre los distintos departamentos ministeriales.

De este modo, los departamentos más inversores y, por lo tanto, con mayores compromisos, ya han pedido a los responsables presupuestarios mayor flexibilidad en el programa de reducción del déficit del Estado. Para sus titulares, estos departamentos ya han experimentado un sustancial recorte durante el último reajuste.

Junto al debate sobre las grandes cifras y magnitudes macroeconómicas, el ministro de Economía realizó un repaso sobre las negociaciones del pacto de competitividad y el fracaso de la iniciativa planteada por el Ejecutivo. Tal y como ha advertido el responsable de este Departamento, el fracaso de las negociaciones exige por parte del Gobierno prolongar las políticas restrictivas tanto monetaria como fiscal.

Aunque su diseño definitivo no fue perfilado todavía, coincidió el Gobierno en la necesidad de introducir cambios normativos en la Ley de Presupuestos para mejorar la eficacia de la gestión de los servicios públicos y de la Administración en su conjunto. Para hacer frente a estas modificaciones, el Gobierno podría introducir cambios en el papel de la Intervención General de la Administración del Estado.

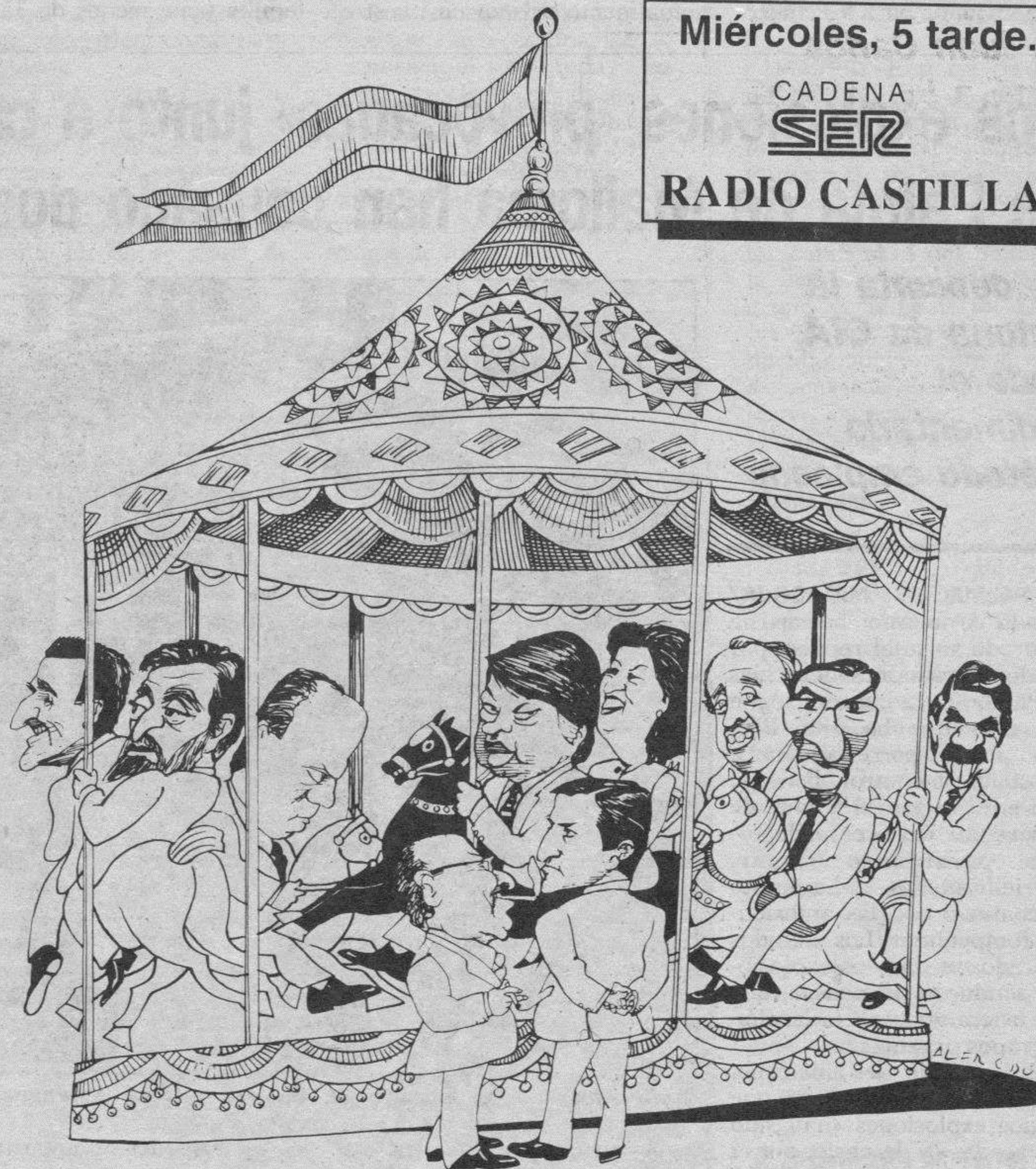
Tal y como han advertido los responsables de Hacienda, es necesario ir sustituyendo el control «a priori» del gasto público por un control «a posteriori» para flexibilizar y mejorar la gestión de los servicios públicos.

HOY MIÉRCOLES VERBENA

" LA VERBENA DE LA MONCLOA "

Miércoles, 5 tarde.

CADENA
SER
RADIO CASTILLA



RADIO CASTILLA
Onda Media

Más de un millón y medio de viviendas están desocupadas

Las viviendas en alquiler son 2.106.000, una cuarta parte con la renta congelada

□ **MADRID/AGENCIAS.**—Once de cada cien viviendas en España están desocupadas, según los resultados de la encuesta elaborada por la Dirección general de Vivienda del Ministerio de Obras Públicas y Transportes.

De los 14.361.965 viviendas que de acuerdo con esta muestra existen en este país, 1.616.310 están desocupadas y de ellas sólo 316.521 están en oferta en el mercado, bien a través de venta (195.981), en alquiler (115.278) o por otro tipo de modalidades (5.262).

Este hecho hace que la mensualidad media de los alquileres se sitúe en las 16.700 pesetas, ya que cerca de un 32,5 por ciento de inquilinos paga menos de 5.000 pesetas por su vivienda.

La demanda se incrementará durante los próximos cuatro años en 929.432 nuevos inmuebles, de los que 460.000 recibirán ayudas públicas a través del Plan de Vivienda que elabora el Gobierno para los próximos cuatro años, según explicó la directora general de la Vivienda, Cristina Narbona, quien presentó la última encuesta sobre viviendas realizada por su Departamento.

El 70 por ciento de las ayudas estatales que contendrá el Plan de Vivienda para los cuatro

próximos años se concentrarán en los núcleos de población que propongan los gobiernos de las diecisiete comunidades autónomas, según explicó la directora general de Vivienda, Cristina Narbona. Anunció, además, que el Ministerio de Obras Públicas elaborará un Registro de Viviendas en Alquiler para estrechar su control y evitar los abusos a los que, en ocasiones, los arrendatarios de viviendas sometidas a sus inquilinos.

Cristina Narbona explicó que durante la conferencia sectorial que celebraron la Administración central y los representantes de los ejecutivos autonómicos acordaron suscribir «contratos-programa» para desarrollar el futuro Plan de Vivienda.

La directora general subrayó que tan sólo un 18 por ciento del parque de viviendas en España está en régimen de alquiler y explicó que del millón de inmuebles desocupados que actualmente existen en nuestro



J. Angelina, presidente de la UCE, y J.A. Cerezo, del Consejo de Arquitectura Técnica. (Foto: Efe)

país, 755.000 están siendo retenidos por sus propietarios.

La encuesta pone de manifiesto la existencia de cerca de 755.677 viviendas en buenas condiciones que están retenidas por unos motivos u otros por sus propietarios y que podrían formar parte del paquete de viviendas que están en oferta en el mercado.

Los mayores porcentajes de vivienda en alquiler se sitúan en Madrid y Barcelona, con un porcentaje del 29,8 por ciento, frente al valor medio del 18,2 por ciento, así como en las viviendas con ocupación posterior a 1985, cuyo cabeza de familia tiene menos de 35 años

y un nivel de estudios medio o superior.

CONVENIO Y CALIDAD

La Unión de Consumidores de España, UCE, y el Consejo General de la Arquitectura Técnica han firmado un acuerdo por el que se prestará al asociado un nuevo servicio que le informará sobre las condiciones técnicas de su futura vivienda de cara a la exigencia de garantías.

Para José Antonio Cerezo, presidente del Consejo General de Arquitectura, la causa principal de la inseguridad de la construcción es la falta de con-

trol administrativo durante el desarrollismo de los años 60.

El convenio firmado entre UCE y el consejo de aparejadores, facilitará informes sobre viviendas de primera ocupación, o usadas que ayudarán al ciudadano a tomar la decisión acertada.

Con este acuerdo los aparejadores pretenden transmitir a la sociedad su preocupación por la calidad de los inmuebles.

La falta de homologación del material de construcción, la baja cualificación de la mano de obra y la poca profesionalización son las causas principales que contribuyen a la escasa seguridad de la vivienda.

Dos explosiones «provocadas» junto a casas militares de Palma de Mallorca han causado dos heridos leves

Se descarta la autoría de ETA, dado el rudimentario método empleado

□ **PALMA DE MALLORCA/ EFE.**—El Gobierno balear ha mostrado su total repulsa por las dos explosiones ocurridas en Palma, cuya autoría, según una nota que ha difundido, sólo puede corresponder a «personas incontroladas que quieren romper el clima de convivencia del archipiélago».

El presidente balear, Gabriel Cañellas, se ha puesto en contacto con las autoridades competentes. Los métodos utilizados en las dos explosiones «inducen a pensar que podría tratarse de la acción de grupos organizados».

El delegado del Gobierno, Gerardo García, confirmó que las dos explosiones «han sido provocadas» y descartó, por el momento, la autoría de ETA «debido al material rudimentario y sencillo utilizado».

García precisó que el material utilizado en las explosiones —bombonas de gas butano unidas a temporizadores muy sencillos y rudimentarios— no es el habitual utilizado por ETA.



Trino Quesada, el portero de la casa y José Amengual, uno de los heridos. (Foto: Efe)

Añadió que «hasta el momento nadie ha asumido la autoría de estos hechos», que según las primeras investigaciones apuntan a una posible organización «mínima» en la isla, sin que determinara el signo de la misma.

El delegado dijo que tras las explosiones se han tomado medidas de control en el puer-

to, en los puertos deportivos y en el aeropuerto con el fin de controlar las salidas y entradas a la isla.

García no quiso aclarar si ambas explosiones se pueden calificar de «atentados»; una se produjo en un chalé alquilado por cuatro alféreces de complemento, y la otra en una vivienda militar ocupada por

15 familias del ejército.

Aseguró que los refuerzos policiales de la operación verano han llegado y «son suficientes para asegurar la estancia de los Reyes y la seguridad de habitantes y turistas».

El alférez Rafael Noguera, de 24 años, y José Matías Amengual, de 23, resultaron heridos leves.

Concentraciones sindicales por el cierre de emisoras de Radio Nacional

□ **MADRID/EFE.**—Los sindicatos UGT, CCOO y APLI han convocado concentraciones para el 1 de agosto en toda España en protesta por el cierre de 24 emisoras de RNE y Radio 4 y se reunieron con la dirección para tratar de los servicios mínimos de las huelgas del 7 y 14 de agosto en RTVE.

Los sindicatos propondrán a la dirección del Ente que los servicios mínimos consistan en carta de ajuste e informativos reducidos en TVE y música e informativos reducidos en RNE.

Los representantes de los sindicatos denunciaron el bloqueo del Gobierno a aportar fondos a un servicio público como RTVE, lo que lleva, en su opinión, «a la quiebra técnica y a la pérdida de actividad» y añadieron que el déficit del Ente durante 1990 ascendió a 20.000 millones de pesetas.

Según los sindicatos, la dirección de RTVE adopta medidas para ofrecer unas cuentas a corto plazo con menos déficit, en lugar de mejorar el servicio público.

Indicaron que son partidarios de la negociación y comentaron que difícilmente una dirección que no respeta los derechos de los trabajadores puede respetar el derecho a la información.

Manifestaron que los trabajadores de los demás medios audiovisuales les habían comunicado su adhesión.

Cartuja 93, objetivo esencial del Gobierno

Zapatero asistió ayer a la reunión del Comité de Dirección de la Expo 92

□ SEVILLA/EFE.-El ministro de Relaciones con las Cortes aseguró que el proyecto Cartuja 93, con el que se pretende reutilizar las inversiones de infraestructura de la Expo 92 en un polígono de alta tecnología, es para el Gobierno un «objetivo esencial».

El Comité está formado por el ministro de Relaciones con las Cortes, el comisario general, Emilio Cassinello, y el presidente de la Sociedad Estatal, Jacinto Pellón, y fue la primera vez que se reúne tras la remodelación de los máximos responsables de la Expo.

El Gobierno dedicará «todo su esfuerzo» a agilizar al máximo lo relacionado con Cartuja 93 con la idea de que las inversiones dedicadas a la Expo 92 no terminen en octubre del año próximo, con la clausura de la Exposición, explicó el ministro en rueda de prensa.

Zapatero aseguró haberse dado de plazo hasta septiembre para, con la Junta de Andalucía y el Ayuntamiento de Sevilla, constituir la sociedad que gestione Cartuja 93, algo que ya han pedido las algo más de veinte empresas y organismos públicos que ya han asegurado su presencia.

Estas empresas, así como responsables económicos de la Junta de Andalucía, han manifestado también recientemente su opinión de que el proyecto necesita un «claro espaldara-



De izquierda a derecha, Jacinto Pellón, Emilio Cassinello y el ministro. (Foto: Efe)

zo» por parte del Gobierno central que, a su juicio, podría traducirse en mayores ventajas fiscales para las empresas que se integren en el proyecto y en una mayor previsión a la hora de definir los usos futuros de todo el recinto de la Expo.

TERMINAN LOS PLAZOS

En sus entrevistas con el alcalde de Sevilla, Rojas Marcos, y con el presidente de la Junta de Andalucía, Manuel Chaves, Zapatero dijo haber comprobado que la cooperación es «total» con estas instituciones.

Esta circunstancia, según el ministro, se hace ahora precisa «cuando se acercan las fechas (de las celebraciones de

1992) y queda menos tiempo para solucionar posibles imprevistos», por lo que, añadió, se necesita articular los mecanismos precisos para «poder reaccionar a tiempo» en caso de que estos imprevistos de última hora llegaran a producirse.

El ministro mostró su «convicción de que todas las obras se hallan en plazo» y de que los «posibles retrasos y disfunciones que se puedan observar no son tan críticos como para dar miedo».

En cualquier caso, las reuniones semanales con Cassinello y Pellón garantizan, a juicio de Zapatero, «el seguimiento de los puntos más delicados para que todo esté en funcionamiento el 20 de abril de

1992», cuando se inaugurará la Exposición Universal.

El Alto Patronato del Quinto Centenario, también se reunirá con más frecuencia a partir de ahora, según manifestó.

Estas reuniones periódicas se celebrarán también entre representantes de la Junta de Andalucía, el Ayuntamiento de Sevilla y los responsables de la Expo 92, ya que, según Virgilio Zapatero, «esta gran obra de Estado tendrá éxito si se consigue la coordinación y cooperación» de todas las administraciones públicas.

Por otra parte, el ministro garantizó que la Expo 92 será la más concurrida de todas las exposiciones universales al contar con la presencia de no menos de 100 países.

BREVES

Bases USA

□ ZARAGOZA.-Las fuerzas militares de Estados Unidos abandonarán definitivamente la base de uso conjunto hispanonorteamericano de Zaragoza en septiembre de 1992, informaron fuentes del Ministerio de Defensa. Esta decisión ya fue comunicada por las autoridades norteamericanas al Gobierno español en las pasadas semanas. Estados Unidos ha anunciado igualmente su decisión de retirarse de las estaciones de comunicaciones de Humosa, Inogés (Zaragoza), Menorca y Sóller (Balears), que el Convenio de Cooperación para la Defensa no incluía entre las instalaciones a abandonar por las fuerzas estadounidenses.

Profesorado

□ MADRID.-La mayoría de los profesores universitarios se muestran insatisfechos con sus posibilidades docentes e investigadoras, con los sistemas de promoción y selección y con las instituciones universitarias, según una encuesta elaborada por la Universidad Complutense de Madrid. La consulta, efectuada entre 2.547 profesores de todos los centros de la Complutense, excepto la Facultad de Bellas Artes, y publicada en el último número de la «Gaceta Universitaria», tiene como objetivo sondear la opinión del personal docente sobre su situación en la Universidad.

Populares en el Senado

□ MADRID.-El portavoz del grupo popular del Senado, José Miguel Ortí Bordás, ha dirigido un escrito al presidente de la Cámara, Juan José Laborda, en el que solicita una nueva distribución de representantes en las comisiones del Senado tras la desaparición del CDS como grupo parlamentario. La disolución del grupo centrista se decidió oficialmente la pasada semana tras realizarse el relevo de varios senadores por designación autonómica.

Municipios

□ MADRID.-La Federación Española de Municipios y Provincias (FEMP) ha instado a las Corporaciones locales a reclamar ante el Tribunal Económico Administrativo Central si el Ministerio de Economía realiza la liquidación del Fondo de Cooperación Local de 1990 con criterios distintos a los de dicha Federación. Según informó la FEMP, los mecanismos de liquidación de este fondo —participación de las Corporaciones locales en los tributos del Estado— que pretende aplicar el Ministerio de Economía «hacen que la diferencia entre la cantidad propuesta por éste y la calculada por la FEMP ascienda a 110.000 millones de pesetas».

Ayuntamiento de Ferrol

□ LA CORUÑA.-Los grupos municipales del PSOE e IU en Ferrol presentaron ayer ante el Tribunal Superior de Justicia de Galicia un recurso contra la decisión del alcalde de esta ciudad, Mario Villaamil, de no convocar la sesión plenaria, solicitada por ambos partidos, para debatir una moción de censura.

El ministro de Justicia visitó la cárcel de Alcalá-Meco

□ MADRID/COLPISA.-El ministro de Justicia, Tomás de la Quadra, realizó ayer su primera visita al recinto penitenciario de Alcalá-Meco, coincidiendo con el estallido de violencia y de conflictos registrado en diferentes cárceles españolas durante las últimas semanas.

La visita ha sido interpretada por diversas fuentes penitenciarias como una «campana u ofensiva de imagen destinada a paliar en lo posible el caos y constante deterioro que se vive en los centros penitenciarios».

Los continuos motines y revueltas originados en las últimas semanas en diversas prisiones, provocados en la mayoría de los casos por mafias internas o presos de máxima peligrosidad, ha alterado notablemente las relaciones entre la Administración y los funcionarios de prisiones. Las relaciones de los trabajadores con los responsables de Instituciones Penitenciarias han alcanzado su punto más álgido a raíz de las polémicas declaraciones efectuadas recientemente por Antoni Asunción, quien llegó a acusar directamente a los funcionarios de «calentar el ambiente» y «propiciar desde la pasividad» algunos de los conflictos.

Interpretado como una «campana de imagen» ante el clima de violencia en las prisiones

Esta interpretación ha sido duramente contestada por las federaciones de prisiones de los sindicatos, la mayoría de los cuales han solicitado públicamente la dimisión de Asunción, secretario general de Asuntos Penitenciarios. Se da la circunstancia de que la visita del ministro de Justicia se produce un día antes de que el Partido Popular presente públicamente un informe sobre la situación actual de las cárceles españolas, y que ha sido elaborado al término de una ronda de visitas por diversas prisiones que han efectuado diversos diputados y miembros de este partido.

Tomás de la Quadra estuvo acompañado por Antoni Asunción y los directores de los diversos centros que componen el recinto penitenciario. Durante su recorrido, el ministro mantuvo diversas reuniones con representantes de los funciona-



Tomás de la Quadra, durante la visita al centro. (Foto: Efe)

rios de prisiones y de los reclusos para conocer «in situ» el desarrollo de la actividad cotidiana en estas instalaciones, así

como para escuchar «las diversas problemáticas de la realidad carcelaria», según fuentes del departamento ministerial.



BOLSA

COTIZACIONES AL CIERRE
 MARTES, 30 DE JULIO DE 1991



MERCADO CONTINUO

VALOR	CAMBIO	DIFERENCIA	VALOR	CAMBIO	DIFERENCIA	VALOR	CAMBIO	DIFERENCIA	VALOR	CAMBIO	DIFERENCIA
BANCOS			ENHER	1.800,00	=	REPSOL	2.680,00	- 25,00	ALTOS HORNOS	215,00	29 Julio
ANDALUCIA	10.600,00	- 30,00	FECSA	736,00	+ 2,00	SARRIO	740,00	=	AMPER	842,00	+ 11,00
ATLANTICO	2.780,00	=	GAS Y ELEC.	2.820,00	=	SEDA BARN.	290,00	11 Julio	ASTURIANA ZINC	4.150,00	+ 50,00
BANESTO	3.595,00	+ 30,00	HIDROLA	544,00	+ 12,00	SNIACE	306,00	+ 3,00	CITROËN	5.800,00	29 Julio
BANKINTER	8.370,00	+ 70,00	HIDRUÑA	410,00	+ 4,00	TAFISA	1.820,00	+ 20,00	DURO FELGUERA	1.450,00	- 25,00
B.B.V.	3.115,00	- 15,00	IBERDUERO	691,00	+ 1,00	CONSTRUCCION			ESPAÑOLA ZINC	1.185,00	+ 60,00
CASTILLA	31.010,00	+ 10,00	SEVILLANA	635,00	+ 8,00	AGROMAN	2.215,00	- 50,00	MACOSA	575,00	- 3,00
CENTRAL	4.295,00	+ 5,00	U.FENOSA	542,00	- 2,00	ASLAND	2.575,00	+ 30,00	NICOLAS CORREA	2.700,00	29 Julio
C.BALEAR	3.530,00	+ 50,00	ALIMENTACION			BAMI	975,00	- 4,00	NISSAN MOTOR	505,00	=
EXTERIOR	3.790,00	- 10,00	AZUCARERA	4.865,00	=	CRISTALERIA	7.320,00	- 40,00	NUEVA MONTAÑA	215,00	+ 5,00
FOMENTO	2.100,00	+ 75,00	CAMPOFRIO	11.350,00	- 30,00	CUBIERTAS	16.200,00	+ 210,00	TUBACEX	509,00	+ 2,00
GUIPUZCOANO	4.650,00	+ 85,00	EBRO-AGRICOLAS	2.550,00	=	DRAGADOS	2.350,00	- 5,00	TUDOR	1.225,00	+ 25,00
HERRERO	4.120,00	=	EL AGUILA	1.420,00	+ 20,00	FILO	1.400,00	+ 50,00	ZARDOYA	12.150,00	29 Julio
HISPANO	3.220,00	+ 10,00	KOIKE	4.220,00	+ 20,00	FINANCIERA Y MIN.	5.000,00	=	INVERSION		
PASTOR	6.760,00	+ 30,00	TABACALERA	5.310,00	+ 10,00	FOCSA	11.500,00	+ 100,00	C.F.ALBA	5.250,00	- 10,00
POPULAR	11.680,00	=	UNIASA	2.150,00	+ 15,00	HISALBA	2.490,00	- 5,00	COFIR	1.695,00	+ 5,00
SANTANDER	5.170,00	+ 40,00	VISCOFAN	2.950,00	+ 30,00	HUARTE	2.215,00	+ 15,00	GENERAL INV.	1.240,00	=
VALENCIA	1.470,00	- 15,00	QUIMICAS			METROVACESA	5.500,00	- 70,00	COMUNICACION		
ZARAGOZANO	2.690,00	- 10,00	CARBURROS	4.540,00	- 10,00	SOTOGRADE	602,00	- 2,00	ACESA	1.105,00	=
ELECTRICIDAD			CEPSA	2.255,00	=	URALITA	1.695,00	- 25,00	AUMAR	1.240,00	=
AGUAS BARNA.	3.250,00	+ 5,00	ENCE	2.280,00	+ 40,00	URBIS	1.665,00	+ 20,00	TELEFONICA	971,00	- 3,00
CANTABRICO	1.725,00	+ 10,00	ENERGIAS A.	1.250,00	=	VALDERRIVAS	15.500,00	- 290,00	COMERCIO		
CATALANA GAS	5.600,00	+ 60,00	ERCROS	834,00	- 6,00	VALENCIANA C.	10.000,00	=	FINANZAUTO	1.245,00	- 10,00
E.R.ZARAGOZA	1.075,00	- 30,00	FOSFORERA	2.240,00	+ 85,00	VALLEHERMOSO	3.040,00	=	MAPFRE	5.640,00	- 60,00
E.VIESGO	2.520,00	=	PAPELERA	280,00	- 3,00	SIDEROMETALURGICAS			PROSECUR	3.200,00	=
ENDESA	2.465,00	- 15,00	PETROMED	8.050,00	+ 30,00	ACERINOX	7.590,00	- 90,00	UNION Y FENIX	6.000,00	=

MADRID

INDICE GENERAL: 269,51 - 0,22

M.A. Arasti. INVERBOLSA

TITULOS	COTIZACION	DIFERENCIA	TITULOS	COTIZACION	DIFERENCIA	TITULOS	COTIZACION	DIFERENCIA	TITULOS	COTIZACION	DIFERENCIA
BANCOS			ALIMENTACION			INVERSION MOBILIARIA			LEMONA	930,00	10 Jul.
B.N.P.	159,00	=	AVIDESA	D.390,00	28 Jun.	BANSALIBER	1.112,00	=	A.CATALUÑA	300,00	29 Jul.
ELECTRICIDAD			BOD.Y BEB.	425,00	+ 5,00	MERCAPITAL	307,00	=	SIDEROMETALURGICAS		
GAS MADRID	835,00	5 Jul.	C.A.IBERICA	100,00	=	CARTINBAO	325,00	9 Jul.	ACENOR	40,00	+ 2,00
QUIMICAS			ELOSUA	850,00	29 Jul.	HERRERO	515,00	- 10,00	AUX.FF.CC.	1.005,00	+ 10,00
ESP. OXIGENO	660,00	17 Jul.	PASCUAL	95,00	=	INBURESA	54,00	=	CELSA	275,00	=
KANGUROS	410,00	- 5,00	PEBSA	45,00	- 1,00	SAGEI	D.360,00	+ 5,00	COBRA	625,00	24 Jul.
NICAS	P.60,00	17 Jul.	SAN MIGUEL	1.650,00	29 Jul.	SISTEMAS FIN.	295,00	+ 24,00	COR.CERRAJERA	218,00	26 Jul.
P.NAVARRA	83,00	23 Jul.	U.CERVECERA	96,00	=	UNION EUROPEA	329,00	=	ELECNR	1.330,00	23 Jul.
UNIPAPEL	1.125,00	- 5,00	COMUNICACION			CONSTRUCCION			FASA	218,00	- 2,00
VARIOS			EUROPISTAS	136,00	=	AFISA	192,00	29 Jul.	PONFERRADA	70,00	29 Jul.
ERPO	P.275,00	=	IBERPISTAS	141,00	26 Jul.	COSMOS	520,00	=	SANTANA	100,00	29 Jul.
HERCULES	P.1.170,00	=	TRANSFESA	121,00	+ 1,00	ENCINAR	545,00	22 Jul.	TYCSA	190,00	23 Jul.

*Max. = Máximo; Mín. = Mínimo; Div. = Dividendo; P. = Papel; Ampl. = Ampliación; Mc. = Mercado Continuo (en pesetas)

BARCELONA

252,67 -0,95

TITULOS	COTIZ.	DIFERENCIA
BANCA CAT.	321,00	=
ATO	925,00	26 Ab.
DAMI	720,00	23 Jul.
PEBSA	47,00	=
A.CATALUÑA	P.293,00	- 32,00
ROCALLA	310,00	18 My.
SANSON	MERCADO	CONTINUO
UNILAND	MERCADO	CONTINUO
FASA	345,00	27 Jun.
INDO	250,00	+ 10,00
JUMBERCA	83,00	29 Jul.
DOMENECH	234,00	4 Jul.
INVES	205,00	29 Jul.
LISIN	319,00	27 Jun.
TABACOS FIL.	230,00	23 Jul.
MOULINEX	580,00	4 Jul.
TIBIDABO	148,00	+ 1,00
TIPEL	174,00	+ 4,00
SABA	900,00	29 Jul.

BILBAO

369,22 -0,20

TITULOS	COTIZ.	DIFERENCIA
BANKOA	410,00	=
B.N.P.	160,00	29 Jul.
AURORA POLAR	935,00	5 Jul.
BILBAO	250,00	18 Jul.
MONTAÑESA	P.25,00	+ 3,00
FIGRANVISA	446,50	26 Jul.
INTRA	23,00	=
BOD.BILBAINAS	880,00	- 10,00
GARAVILLA	365,00	=
ACENOR	39,00	12 Jul.
AFORASA	128,00	17 Jul.
C.CERRAJERA	200,00	15 Jul.
NERVION	81,00	23 Jul.
FAES	1.190,00	26 Jul.
NICAS	55,00	21 Jul.
SEFANITRO	180,00	11 Jul.
VALCA	80,00	29 Jul.
LEMONA	930,00	16 Jul.
BILBAINA	14,00	2 Jul.

VALENCIA

223,35 +0,84

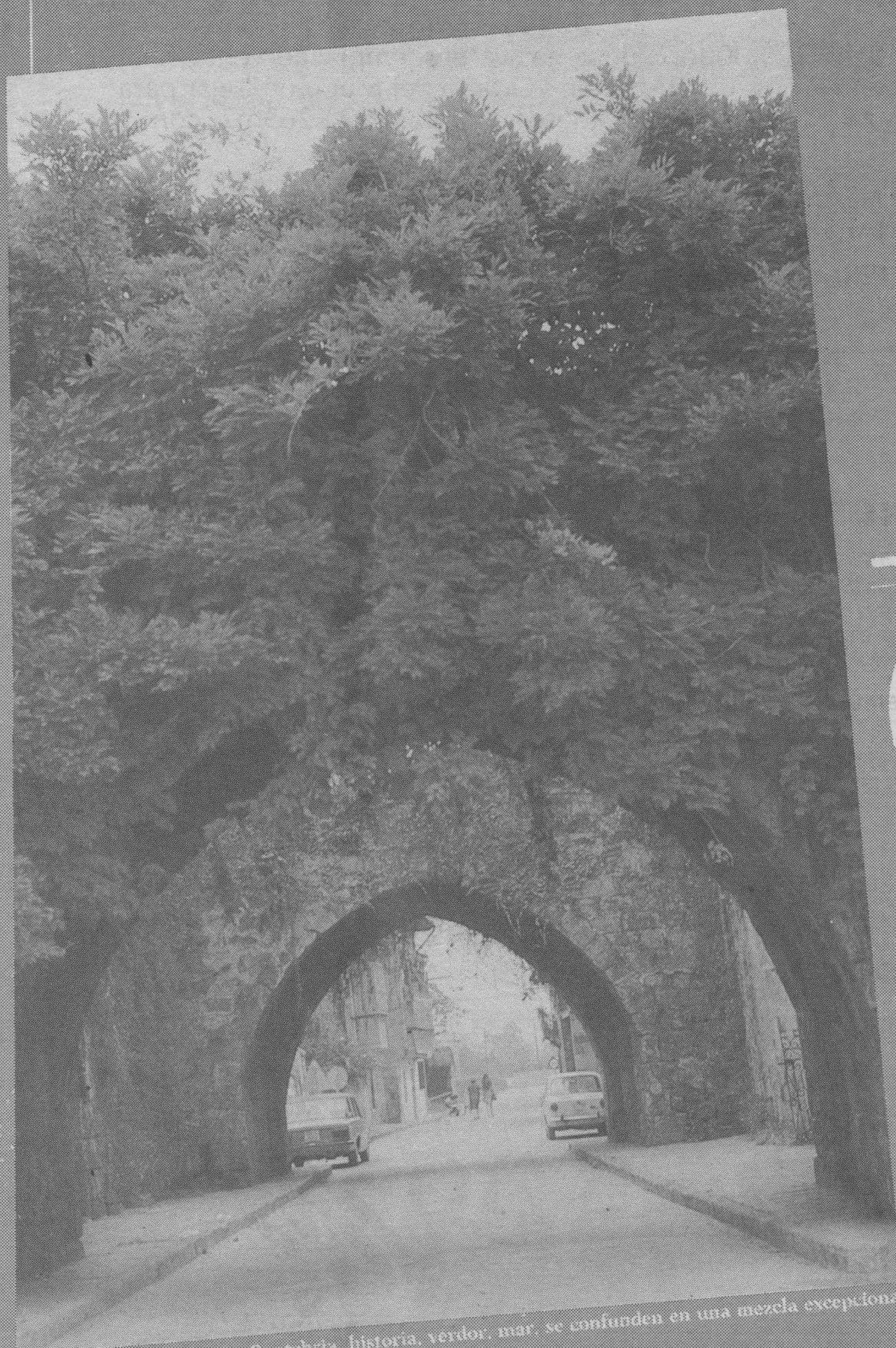
TITULOS	COTIZ.	DIFERENCIA
AG. VALENCIA	550,00	+ 20,00
ARACRE	100,00	21 My.
EL TURIA	D.160,00	=
NATRA	P.260,00	26 Jun.
PASCUAL	97,00	15 Jul.
CLEOP	560,00	29 Jul.
AGISA	100,00	29 Jul.
BARCELONESA	490,00	11 My.
GUZMAN	280,00	26 Marzo
H.LEVANTE	90,00	11 Marzo
APARCAMIENTOS	180,00	3 Ab.
MAS SEGUROS	D.50,00	+ 5,00
REUNION SEG.	50,00	24 Jun.
U.IBERICA	14,00	26 Jul.
I.VALENCIANA	190,00	2 Jul.
NOVOPLAYA	550,00	16 Jul.
NUÑEZ BALBOA	100,00	19 Ab.
SAPLAYA	P.380,00	5 Jul.
MOVINVER	100,00	25 Jun.

MERCADO DE DIVISAS

MERCADO DE CAMBIO

BILLETES DE BANCO EXTRANJERO

DEL 29/07 AL 04/08	COMPRA	VENTA
1 DOLAR USA (GRANDE)	106,81	110,82
1 DOLAR USA (PEQUEÑO)	105,74	110,82
1 MARCO ALEMAN	61,17	63,46
1 FRANCO FRANCÉS	17,98	18,65
1 LIBRA ESTERLINA	179,82	186,56
100 LIRAS ITALIANAS	8,20	8,51
100 FRANCO BELGAS	297,07	308,21
1 FLORIN HOLANDES	54,26	56,29
1 CORONA DANESA	15,82	16,41
1 LIBRA IRLANDESA	163,46	169,59
100 ESCUDOS PORTUGUESES	71,33	74,00
100 DRACMAS GRIEGOS	55,70	57,79
1 DOLAR CANADIENSE	93,02	96,51
1 FRANCO SUIZO	70,09	72,72
100 YENES JAPONESES	77,18	80,07
1 CORONA SUECA	16,88	17,51
1 CORONA NORUEGA	15,68	16,27
100 CHELINES AUSTRIACOS	869,16	901,75



En Cantabria, historia, verdor, mar, se confunden en una mezcla excepcional.

CUANDO se piensa en Cantabria siente el frescor de sus montes, la alegría de sus villas, el sabor de su gastronomía y sobre todo la bravura de su mar donde está inserta. Santander se enseñorea frente a su bahía azul y, viéndola, viene a la memoria aquella canción que se hizo popular allí por los años 40 y que quizá defina como nada la magia de esa tierra: «Santander, eres reina del mar que se inclina a tus pies y sus besos te da...».

Santander, verde y mar

El Entorno más Natural



O...Un paraíso natural con 120.000m2. de zonas verdes, emplazado entre las marismas de Santoña y Argoños, urbanización «Gromo del Mar», un lugar para vivir en plena naturaleza. Chalets adosados desde 120m2. hasta 265m2. con jardín privado.

INFORMACION Y VENTA: Chalet Piloto
Tel: 62 60 82 - GROMARSA

PROXIMA ENTREGA PRIMERA FASE



EN EL SARDINERO

REALIDADES TAN EVIDENTES Y PALPABLES COMO...
URBANIZACION «LOS PALACIOS», EN VALDENOJA,
EL ARTE DE VIVIR ... EN EL SARDINERO. PISOS DESDE
88 A 140 M2. GARAJES Y TRASTEROS;
EL RINCON IDEAL PARA DISFRUTAR JUNTO AL MAR.
ENTREGA LLAVES ESTE VERANO.

Calidad de Vida Fácil de pagar.

Si puede pagar un alquiler, puede comprar una vivienda.

urbanización
verdemar ^{2ª}FASE

Nuevo proyecto. Calidad de vida fácil de pagar.
Urbanización privada situada junto al Zoco Gran Santander.
Zonas ajardinadas. Piscina. Viviendas de dos dormitorios,
salón, cocina y baño. Telefonía, T.V., aislamiento térmico.
Calefacción individual, maderas nobles,
y materiales de primera calidad. **COMIENZA LA VENTA**



APARTAMENTOS DE LUJO PROXIMA CONSTRUCCION

En el centro del Sardinero. A 100 m. de la segunda playa,
junto a los Agustinos. Próxima construcción de
Apartamentos de lujo, garajes, locales comerciales.

Información y venta



**INFORMACION
Y VENTA:
SAN FERNANDO, 22.
TEL: (942) 370358
SANTANDER**

Para vivir entre Playas, Mar y Arboles.



DESDE 8.700.000.- PTAS. Llave en mano.
HIPOTECA
Urbanización privada. Piscinas.
Cancha de tenis. Zonas verdes.
Tres dormitorios. Calefacción.
Garaje opcional.

INFORMACION Y VENTA:



Plaza del Ayuntamiento s/n
Tel: 942 - 630403 NOJA (Cantabria)
(Sábados y Domingos)

Puntos de referencia básicos en las zonas del interior son la villa de Potes, «capital» de los Picos de Europa, Ampuero, Reinosa y el Pantano del Ebro, convertido en lago navegable en donde se pueden apreciar gran cantidad y variedad de aves migratorias acuáticas.

El interior cántabro

EN las zonas del interior, quizá, menos interesante para quienes llegan de las provincias castellanas a Cantabria, podríamos incluir en este resumen, a la villa de Liérganes, a 25 kilómetros de Santander, y orillas del río Miera, en dirección Sur, por sus características urbanas, sus casonas y palacios y su recoleta belleza. No en balde es llamada la Santillana del Miera. Es una importante estación balnearia, por otra parte.

POTES

La villa de Potes, capital de la comarca de Liébana reúne no pocos atractivos: sus calles y casas típicas su plaza y su mercado típico, entre otras. Potes es tenida también por la capital de los Picos de Europa, paso obligado hacia el sistema montañoso. La Torre del Infantado enseña el paisaje urbano a orillas del río Quiviesa. Desde este punto pueden hacerse excursiones radiales a todo el valle. Otros lugares como Ampuero, a orillas del río, Zamales a las del Gándara,

El interior cántabro guarda el secreto de su atractivo y belleza

Villacarriedo y Selaya en el valle de Carriedo o la Vega del Pás, ofrecen la singularidad de su estructura, su forma de vida y tupismo, paisaje y gastronomía tradicional. O su ambiente festero. Reinosa, al Sur es la tercera ciudad de Cantabria, en la zona de Campóo, de cuya merindad es la capital.

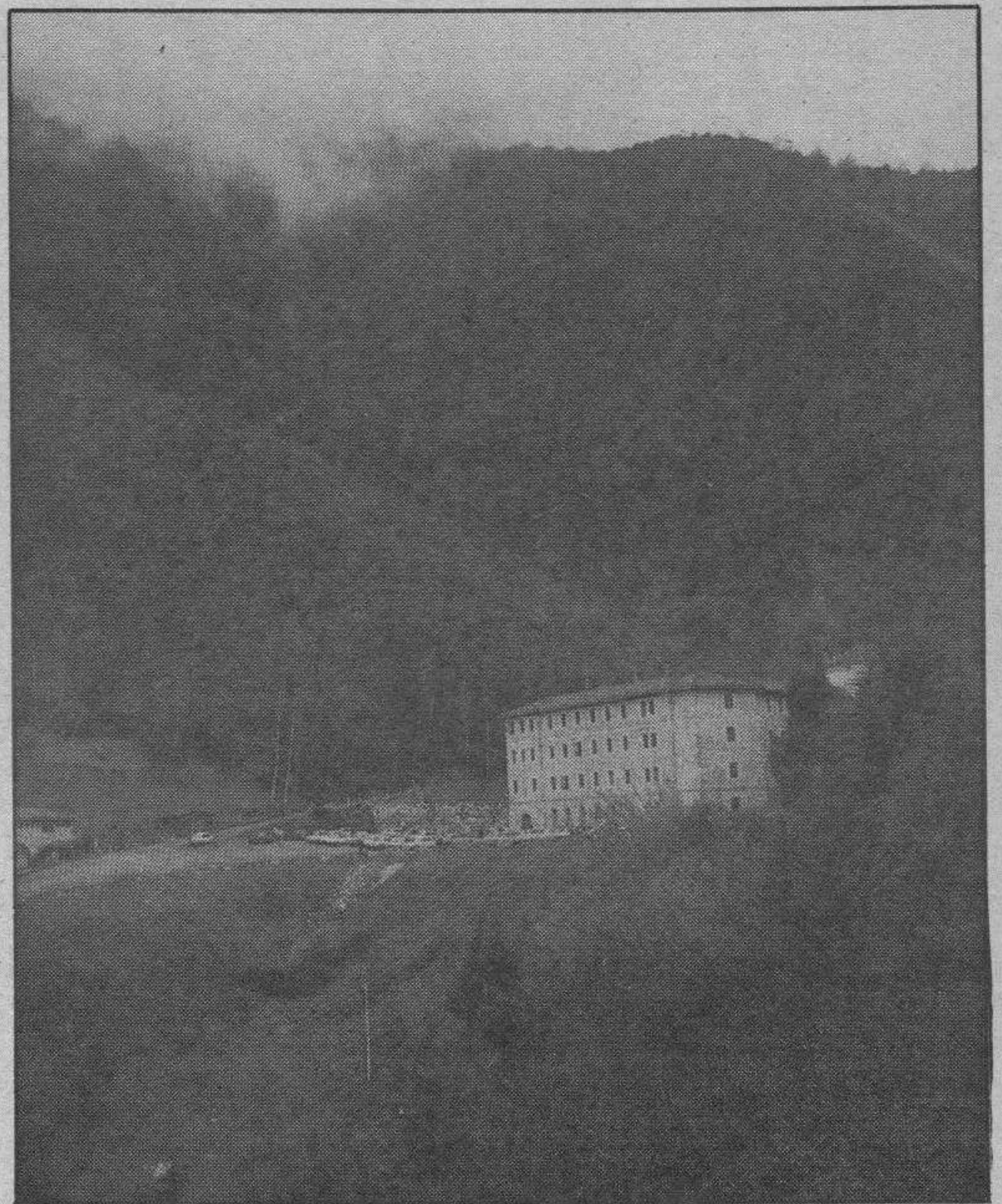
OTROS PUNTOS DE INTERES O PARAJES IMPORTANTES

La zona urbana y la proximidad de desplazamientos al cercano pantano del Ebro, a las nieves del Alto Campóo o a las ruinas de la romana Juliabriga, la dan interés turístico. No lejos de aquí, en Fontibre, está el nacimiento del Ebro, en un bello paraje arbolado y parador inmediato.

Las fiestas de Brañavieja en el Alto Campóo distan poco más de setenta kilómetros de las playas de la costa occidental. El hotel La Corza Blanca, hostales diversos y las diferentes pistas dotadas de telesillas, arrastres y otros medios, han hecho de este lugar un punto de atracción en invierno.

El pantano del Ebro de una superficie de sesenta kilómetros cuadrados resulta un paraje de gran belleza. En pocos años, este embalse se ha convertido en estación de paso de aves migratorias acuáticas, en gran cantidad y variedad. La pesca de la trucha, el barbo, la carpa y el cangrejo ha tenido siempre en estas aguas una fuerte atracción para los pescadores aficionados, y se está convirtiendo asimismo, en gran lago navegable donde es posible practicar todas las modalidades deportivas, es decir, vela, remo y motonáutica.

Distancia como Reinosa de la capital 75 kilómetros y comparte jurisdicción con la provincia de Burgos en sus riberas Sur y Oeste, si bien, la primera, compartida con Cantabria.



Monasterio de Santo Toribio, Camaleño. (Foto DB)

LA CAZA Y LA PESCA

Quien visita Cantabria tiene oportunidad de practicar, en las respectivas temporadas la pesca de la trucha y salmón en sus ríos, así como la caza mayor y menor, aquella en la Reserva Nacional de Saja, donde se organizan cacerías de jabalí, entre septiembre y febrero; la del corzo al rececho, en junio, y la del venado, entre septiem-

bre y octubre, en la llamada «berrea», también por el sistema de rececho. La «sorda» o becada y la perdiz pardilla son objeto de caza, igualmente, bajo el control de ICONA. En la costa abunda el llamado pescado de roca o de anzuelo, cuyas especies más cotizadas por el pescador de caña están representadas en la dorada, el durdo, el congrio, porredano, lubina, jargo, etc.

SU APARTAMENTO DE LUJO DESDE 8.500.000 PTS



- Apartamentos en SOMO (a 20 minutos de Santander) en Primera Línea de Playa.

- Desde 35.000 pts al mes.
- Estudiamos su forma de pago.

PROMOCIONA


CENAVI
PROYECTOS Y DESARROLLOS INMOBILIARIOS

Pasaje de Peña, 1 - 1º Izda.
Telf.: 942 { 31 16 12
51 04 40 (Festivos)

INFORMACION EN OBRA

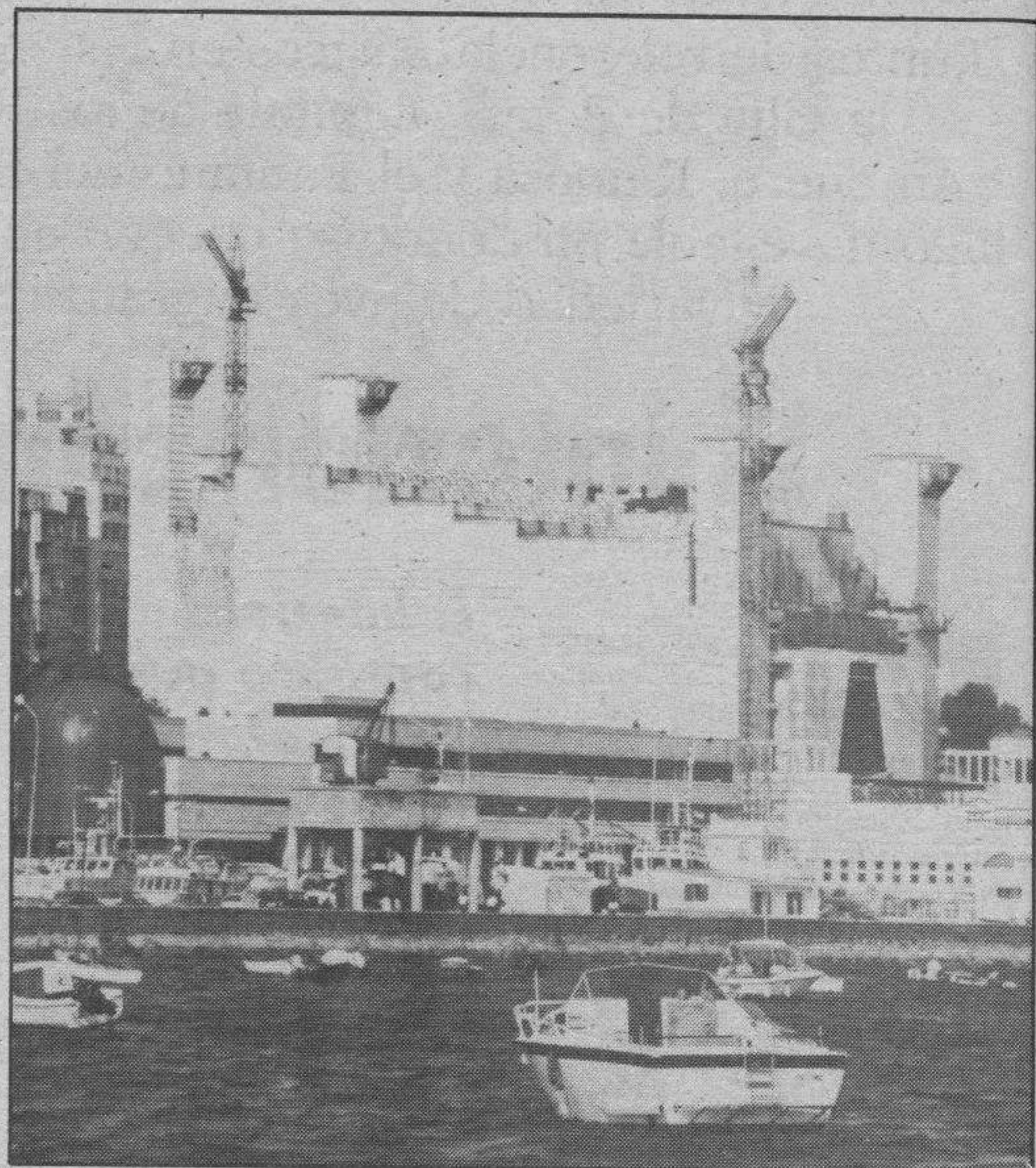
CONSTRUYE


CENAVI



Santillana del Mar. Vista del pueblo desde la Fundación. (Foto: Sé Quintana)

Desde el siglo XVIII, Burgos y Santander aspiran a tener unas comunicaciones más adecuadas. Se trata de una necesidad que ahora se hace más patente con el impulso del importante turismo burgalés en Cantabria durante los meses de estío.



Santander: Palacio de Festivales. (Foto: Sé Quintana)

Burgos-Santander, carretera e historia

MANN SIERRA

□ Suspiran, desde siempre burgaleses y cántabros, por unas comunicaciones mucho más practicables, y esperan un día la llegada de una autopista o autovía entre ambas capitales que las acerque definitivamente, eliminando tantas dificultades como se hallan en ese trayecto del interior a la costa.

Es una aspiración histórica, bien que en pugna con Bilbao, que aspiró siempre, igualmente, a ser el «puerto de Castilla» y «lo consiguió» también por disponer de una mejor red de

Burgaleses y cántabros aspiran históricamente a tener mejores comunicaciones

caminos hacia la capital burgalesa, por Pancorvo y pretender, para mejorarla perforar la dificultad del puerto de Orduña.

Vamos a situarnos en lo nuestro y digamos que si las lanas y los trigos de Castilla o

los vinos de La Rioja, determinaron la necesidad de esa apertura vial hacia la meseta, por parte de Burgos y Santander, fue en 1731 cuando parece que Madrid va a tener en cuenta los intereses de ambas provincias que deseaban un camino directo entre sus capitales.

HISTORIA

Patiño efectuó una serie de planes de comunicación vial entre Santander y la Meseta. Se tenía en cuenta en ellos la necesidad de abriese paso al mar de Cantabria, barajando esa posi-

bilidad, no sólo el puerto de Santander, sino los de Santoña, Laredo y Castro Urdiales. Patiño encontró un colaborador en el montañés José Lampillo, en 1730 que dirigiría las obras del Real Astillero de Guarnizo.

La carretera se puso en marcha, pese a no pocas oposiciones y recelos de otras provincias de la costa. Pero sería el Marqués de la Ensenada quien la diera el impulso definitivo, y el proyecto de la carretera Burgos-Santander se concretaba con un presupuesto de 918.000 reales de vellón.

Discurre la ruta de la capital burgalesa a la costa más oriental de Cantabria. Se calculaba, para cubrir la distancia a Santander, sobre treinta y una leguas y pico, un tiempo de treinta y cinco horas. La ruta a Santander partía de Burgos a Santa Cruz del Tozo, de aquí a Reinosa, a Somahoz y de esta localidad a Santander, por las ventas de Los Corrales, Mesón de las Caldas, Riorcorvo, Cartes, Torrelavega, Ramera, Rumoroso, Oruña, Arce y las ventas de San Mateo y Cacicedo.

En tanto, otro contratista, Marcos Vierna, proponía el itinerario de Burgos a Artime, Villarcayo, Espinosa de los Monteros, San Roque de Riomiera, Liérganes hacia el puente de Solía y de aquí a Santander.

EL PROYECTO APROBADO

En 1748 se acordó llevar a cabo la construcción de Santander a Reinosa, como primer tramo de la nueva ruta, a cargo de la Real Hacienda y el 25 de julio de 1749 salió a subasta el mismo. El invierno obligó a suspender los trabajos cuando ya se habían abierto más de cinco leguas.

Las obras no se desarrollaban al ritmo previsto y esto encarecía más y más los costos. En 1750, al cesar la segunda parte de la obra, quedaban varios tramos concluidos y en 1753 seguían los trabajos al mismo desesperante ritmo. Terminó la carretera el director Vrerich.

Un proyecto de Francisco

Echanove en 1786, a instancias del ministro Floridablanca, incluía mejoras en la carretera, incluyendo todo su recorrido a Reinosa, Quintanilla de Cabria y Burgos, con un presupuesto de 1.132.000 reales y para ello se pensaba en allegar recursos extraordinarios, anticipos... pues se suponía que «las rentas del peaje de que podía disponerse eran suficientes». Dieron comienzo los trabajos la primera semana de septiembre de ese año, bajo la dirección de Hilario Alfonso de Jorganes, en el trayecto de Santander a Torrelavega, que fueron siguiendo con las intermitencias impuestas por el invierno y, así, en 1788 decía Jorganes que «la primera legua entre Burgos y Quintanadueñas ni ahora ni en muchos años necesita reparación considerable, por ser una calzada de proxima construcción».

Tras la muerte de Jorganes, sufrieron nuevos retrasos y problemas en las obras, con el intento de desviar la ruta desde Quintanilla a Palencia. La obra de reforma entre Santander y Reinosa quedó terminada en 1790. En 1793, bajo la dictadura de Godoy, se decidió dirigir la ruta hacia Tierra de Campos.

TRIGO Y LANA

Curioso fue el período de explotación de la ruta Santander-Burgos, en la época de las lanas. Se creó una Compañía, la de San Carlos, para promocionar y explotar la ruta y que imponía como condición «restablecer en Burgos las antiguas fábricas, telares, tintes de bayetas... y demás que convenga para el surgimiento de las Castillas».

Se constituyó la sociedad con un capital de 6.000.000 de reales de vellón. Las guerras quebraron la sociedad. Otros estilos, y otras reformas, siempre insuficientes, vinieron con el tiempo a determinar nuevas funciones para ese viejo camino que enlazaba la meseta castellana con Cantabria. Entre ellos (en los últimos años) el auge turístico de la costa Norte, por donde los burgaleses buscan su nueva salida al mar, a sus brisas y la arena dorada de sus playas.

Si veranea en **Santander**
no olvide visitar estas dos
buenas direcciones.

Massimo  Dutti

Lealtad, 19
Tif. 942 · 363448
SANTANDER


INDUPIISA
FABRICA DE PELETERIA

Lealtad, 19
Tif. 942 · 220033
SANTANDER

Parajes singulares

GUARDA Cantabria también una serie de parajes singulares dignos de ser visitados. La imponente mole de los Picos de Europa, en Liébana, divididos en tres macizos principales: el oriental, el Central y Occidental.

Es esta amplísima región montañosa, objeto de visita permanente de alpinistas y montañeros, de excursionistas y curiosos atraídos por el imán irresistible de estos parajes majestuosos. Para ello, cuenta la zona con el teleférico de Fuente De, y una flota de «jeeps» que parten desde el cercano Espinama, o aún, la posibilidad de hacer esa excursión a caballo. Arriba espera el Refugio de Aliva, interesante edificio de hospedaje de alta montaña, regentado por la empresa Cantur, S.A., dependiente de la Diputación Regional.

Es esta zona también de caza protegida, siendo el rebeco o gamuza, el principal objeto de ella.

La Reserva Nacional de Caza de Saja, es una inmensa mancha boscosa de 180.000 hectáreas poblada de hayas, robles, abedules, fresnos, acebos y otras especies arbóreas y arbustivas, que cubre un tercio largo de la parte occidental de la provincia, con múltiples accesos por las comarcas que la rodean. A la belleza sugestiva de la selva espesa, cabe añadir la presencia en ella de ciervos, jabalíes, corzos, lobos, zorros y otras espe-

La región posee gran cantidad de majestuosos e irresistibles parajes

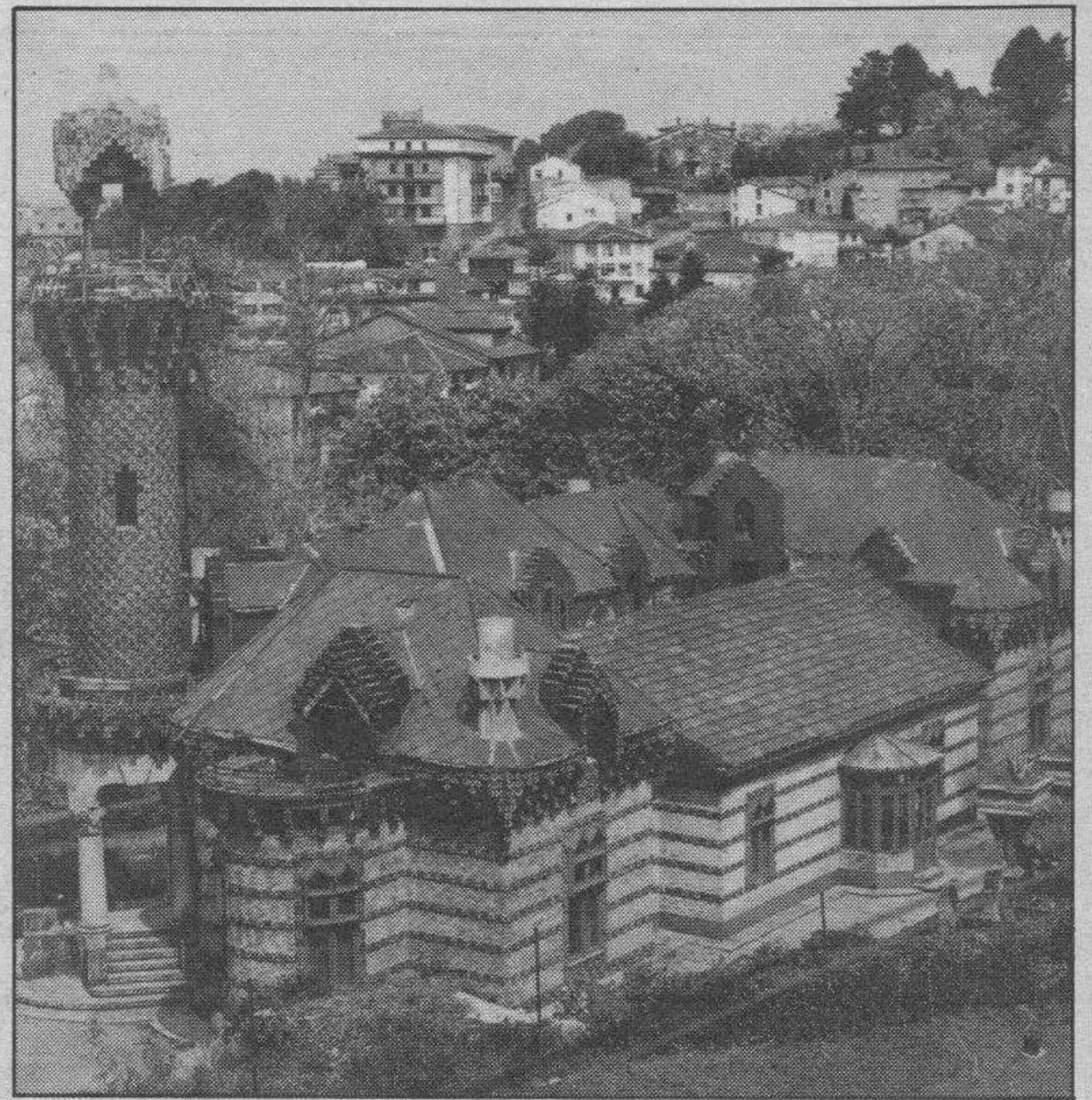
cies, entre las que no faltan las grandes rapaces o aves tan exóticas como el urogallo, o gallo de monte, y la perdiz pardilla. La pesca de la trucha es asimismo abundante en todo este territorio, por el número de arroyos de frescas aguas que lo riegan.

No ha de faltar tampoco al curioso que se eche a andar por estos lugares, muestras de la artesanía popular tradicional y que en el pasado fue conocida por «Madera de Castilla», por tratarse especialmente de aperos de labranza necesarios en el campo de la Meseta: son estos los rastrillos, garios, garias, horcas... que en los mercados de las provincias hermanas se cambiaban por garbanzos, lentejas, trigo y otros productos. Hallarás, asimismo, los «jermosos» o jarrones de madera que utilizaban los pastores en el monte para el ordeño, la inevitable cebilla o presa para la sujeción del ganado al pesebre o su conducción a la feria. Y, cómo no, las almadreñas que aquí llaman «albarcas», el calzado de madera montado sobre tres tacos o «tarugos», que los naturales de

los valles interiores usan hoy como ayer, como mejor remedio contra la humedad, y que, seguramente, tú y yo, seríamos incapaces de calzar, sin dar a las primeras de cambio un traspies o sufrir una torcedura de tobillo. Este calzado típico hecho de madera de fresno, abedul, haya, etc., se usa con «escarpinas», una especie de calcetín grueso de lana, convertida, por efecto de la presa en tela burga, que ajusta el pie a la «albarca» y le preserva de las molestias de la madera en su parte interior; y, da calor, en invierno. Faleros y otros utensilios de madera completan la gama de estos objetos artesanales.

EL PUERTO DE SEJOS

En las alturas de la Reserva, donde te hemos incluido este párrafo sobre la artesanía por ser más abundantes en su entorno, es imponente el puerto de Sejos, enclave de pastizales, por encima de los mil metros de altitud, que un tiempo perteneció a los monjes burgaleses del monasterio de San Pedro de Cardeña, y que, al abandonar el pastoreo en esta región, pasó a ser un territorio explotado mancomunadamente por los pueblos de una y otra ladera, pertenecientes a los Ayuntamientos de la Hermandad de Campó de Suso, ya los del valle de Cabuérniga integrados por Los Tojos, Valle y Ruento. Pocos parajes reúnen la belleza bravía de éste, rodeado de espesos bosques y poblado de animales sal-



Comillas: el capricho de Gaudí. (Foto: DB)

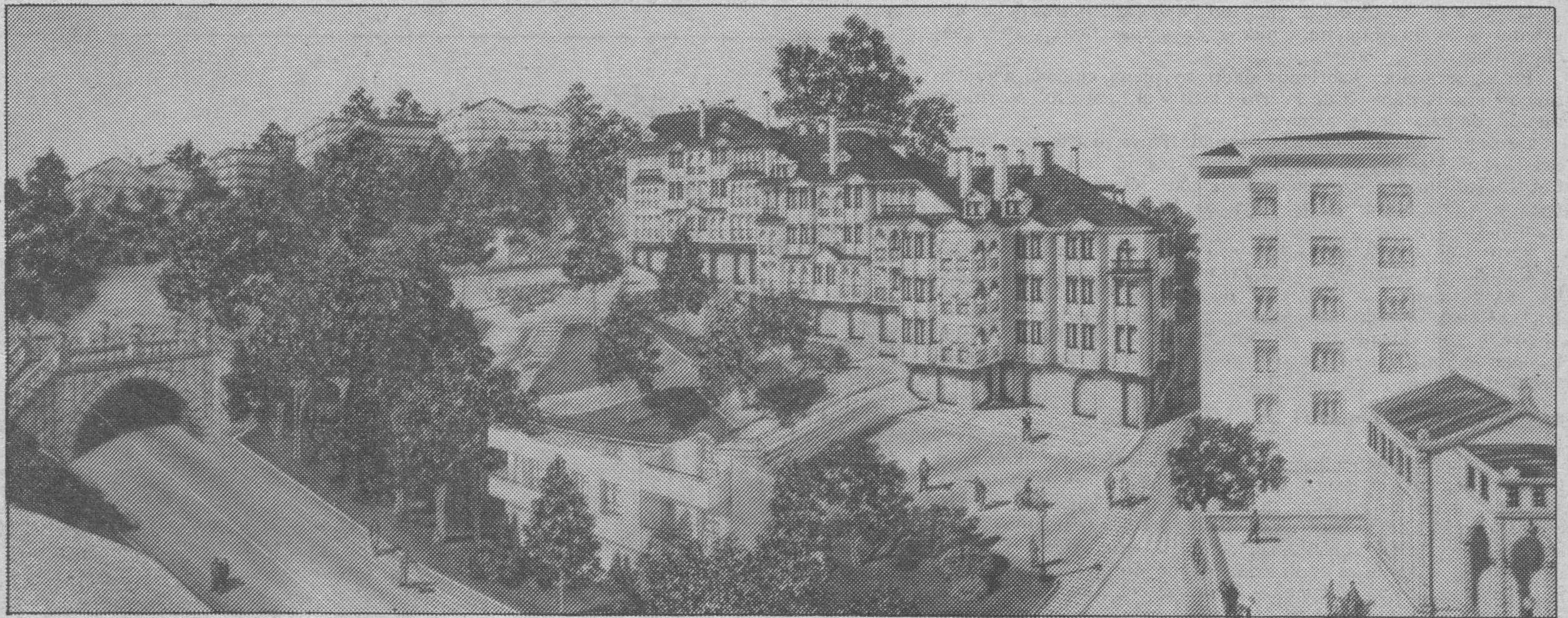
vajes, aunque cuando suben en verano los rebaños de vacas de esta parte de la provincia, componen en la pradería una estampa inolvidable, pastando en libertad y haciendo sonar los campanos en su ir y venir. No faltan en estas alturas las hierbas medicinales o provenzales, como el «té del puerto», la «geniciana», las hierbabuena, el arándano o «ráspero», etc.

EL PARQUE DE CABARCENO

Y aunque fuera obra de la mano del hombre, al ser fruto de un trabajo dos veces millenario, el «parque de la natu-

raleza» de Cabárceno, a 15 kilómetros de Santander, constituye uno de los parajes con mayor atractivo: las moles de roca de origen kárstico, allí descubiertas, erizadas en caprichosas formas, se suceden, a lo largo de muchas hectáreas, cuyo pie se cubre de un tupido verde.

Pequeños lagos, caminos tortuosos, rincones inverosímiles, salvan el bosque kárstico en todas direcciones y allí en cada paraje idóneo para albergar un animal, se descubre la presencia de leones, tigres, renos, hienas, hipopótamos, impalas, bisontes, elefantes, osos... Algo inolvidable.



Al lado de Diputación

ÚLTIMAS VIVIENDAS DE LUJO EN EL NUEVO PUERTO-CHICO

- Una gran inversión desde 14.900.000 pts.
- Locales comerciales - Oficinas - Plazas de garaje
- Grandes facilidades de pago
- Entrega: Febrero 1992

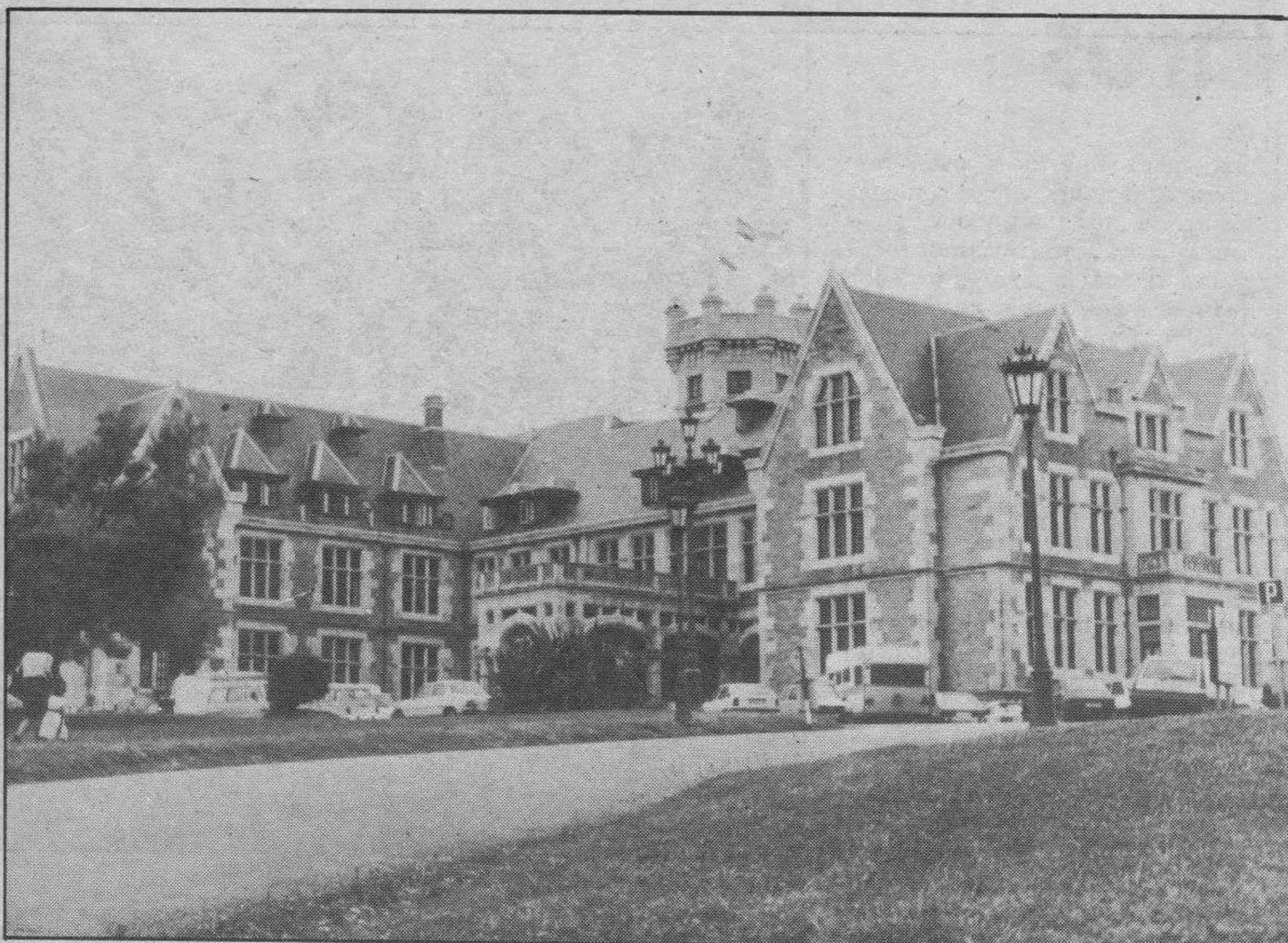
PROMOCIONA Y VENDE


WORK SANTANDER SA

CONSTRUYE


CENAVI

INFORMACIÓN: PASAJE DE PEÑA, N° 1 Telf.: 31 16 12 - SANTANDER



Palacio de la Magdalena, sede de la U. Internacional Menéndez Pelayo. (Foto: M. Bustamante)

LA capital de Cantabria se asienta a la orilla del mar tendida sobre la bahía azul que ribetea las playas como la de La Magdalena, Los Peligros, Bikini o penetrando en sus aguas, la imponente de El Puntal. El Paseo de Pereda es, urbanísticamente, lo más representativo de Santander, desde el punto de vista arquitectónico, y a partir, de él, frente al puerto, sigue la calle de Castelar y la sucede la Avenida de Reina Victoria, siempre en sentido longitudinal hasta alcanzar El Sardinero, sin perder de vista nunca el mar.

En ese recorrido van surgiendo a la vista la ensenada de la Magdalena, con sus playas, la costa del sur salpicada de pueblos, el palacio de La Magdalena, hoy sede de la universidad Menéndez Pelayo, para desembocar en pleno sector turístico en la Plaza de Italia, donde se alza el suntuoso casino, el Hotel Sardinero y las instalaciones hosteleras de «Rhin», sobre la llamada Primera Playa; cuando ya han quedado atrás las del Camello y La Concha, ésta también con un magnífico restaurante asomado a sus arenas, con el mismo nombre de «La Concha».

La playa del Sardinero se encuentra a dos kilómetros del centro urbano, y es un conjunto inmenso de arenas finas y de aguas claras.

En el arranque, habremos dado en plena ciudad, algo tan típico como la dársena de Puerto Chico y el Real Club Marítimo, metido «de patas» en el agua.

De seguir, alcanzaremos la Segunda Playa, detrás del Parque del Doctor Mesones, y siguiendo ruta por la costa, el Faro de Cabo Mayor, la finca-parque de Mataleñas, los campings de Bellavista y «Cabo Mayor» y la playa de Mataleñas, bajo los altos acantilados.

Pero la ciudad tiene sus encantos en la zona vieja, las plazas de Cañadío, el Paseo Menéndez Pelayo, la Plaza de José Antonio, las zonas de Hernán Cortés, Peña Herbosa, Daoiz y Velarde, Puerto Chico, Carmen, Lope de Vega, Gándara, Valliciergo, donde se vive la «movida» juvenil; como en las terrazas del Paseo Pereda, Castelar y Sardinero, los «mayores» hacen una vida de «alterne» sedentaria.

BANCO DE ESPAÑA, CORREOS

La biblioteca Menéndez Pelayo, el Banco de Santander, el Club de Regatas, el Banco Español de Crédito, el del Vitalicio, se albergan en los edificios más notables; sin olvidar, señoras, el del Mercado de la Esperanza, detrás del Ayuntamiento. Y por supuesto la Casona Consistorial, eje de la vida urbana. Parques como el de los Jardines de Pereda, Doctor Morales, Doctor Mesones, La Magdalena, Mataleñas, Altamira, etc... no son espacios verdes, pues, lo que falta en esta bella ciudad, a los que sumar la amplísima superficie de playas.

UNIVERSIDAD Y FESTIVALES

Y es el ambiente cultural lo que le da a Santander en esta

Santander, una ciudad de playa y mar, tiene sus encantos en la zona vieja, las zonas de Hernán Cortés, el paseo de Menéndez Pelayo, la Plaza de José Antonio, Peña Herbosa, Daoiz y Velarde, Puerto Chico...

No se puede prescindir de un paseo por las playas, de fina arena y aguas claras, quizá las mejores del panorama turístico nacional. La ensenada de la Magdalena, la costa sur plagada de pueblos, la Primera Playa, las del Camello y la Concha, y la universalmente conocida del Sardinero. Y de ruta: el Faro de Cabo Mayor, la finca parque de Mataleñas, los campings de Bellavista y «Cabo Mayor» y la playa de Mataleñas, bajo los altos acantilados. Santander... una ciudad de ver, que merece la pena por su belleza entra por los ojos.

Santander, eres reina del mar

Iniciamos un recorrido por los centros urbanos fuera de la capital cántabra, y lo hacemos desde «Las Cuatro Villas» de la costa.

CASTRO URDIALES

Una de las antiguas y poderosas villas, de las Cuatro de la Costa, era la de Castro Urdiales. A 75 kilómetros de Santander, la bella ciudad tiene en la pesca y el turismo de verano. Afluyen a ella y su playa de Brazomar, principalmente del vecino País Vasco, muchos de los cuales tienen en la zona una segunda casa de verano. El puerto pesquero, sus calles de Ardigales y otras de la zona del Ayuntamiento y éste, destacan en lo urbano. En lo rural se distingue siempre la iglesia gótica de Santa María, en lo aldiaral, su faro de Santa Catalina y su ermita de Santa Ana. Su fiesta del Coso Blanco, gala de carrozas, que se repite anualmente, es famosa en todo el país.



Puerto marítimo de Castro Urdiales. (Foto: Luis Peralta)

LAREDO

La villa de Laredo, empujada en su casco viejo sobre la ladera del monte Rastrillar, fue en el pasado sede del corregidor de las Cuatro Villas de la Costa, y Bastón que regentaba los destinos de la provincia. Sus calles estrechas, empujadas, sus conventos antiguos, la Casa Consistorial y el viejo puerto y la muralla, sobre todo la iglesia gótica de la Asunción en lo más alto del caserío, constituyen su más bella estampa. Abajo, el gran arco de la playa La Salvé, de cinco kilómetros de longitud, se abre sobre la bahía. En la llanura surge la gran ciudad departamental y las avenidas modernas. Perdura en la villa el recuerdo del paso de Carlos V, cuando en 1556 se retiraba a Yusta; y se dice que una vez desembarcado aquí, antes de emprender la ruta de Los Tornos hacia Burgos, regaló a la iglesia parroquial los fascículos en forma de águila esplayada, que, hoy, aún pueden verse. Laredo dista 50 kilómetros de la capital. Su gran fiesta, es la gala de la Batalla de Flores.

SAN VICENTE DE LA BARQUERA

Completa las llamadas Cuatro Villas de la Costa, San Vicente de la Barquera, sin duda la villa con uno de los más bellos paisajes costeros de España. Su plaza antigua, los restos de murallas, la iglesia gótica de Nuestra Señora de los Angeles, el Ayuntamiento, y el castillo, al término de la muralla, dan fe de un pasado glorioso. Sus playas del Rosal y el Marón, de un presente turístico envidiable. Su gastronomía del mar, como Castro y Laredo, es proverbial, por su calidad. Su fiesta de la «Folia», procesión marinera anual, se celebra cada primavera multitudinariamente. En honor a la «Capitana», Virgen de la Barquera.

SANTOÑA

Una villa marinera de excepcional sabor es Santoña, al Este de la región. La patria de Juan de la Cosa se asienta a la entrada de la bahía de su nombre, al pie del monte Buciero que fue baluarte defensivo contra la invasión francesa, de cuya época quedan los fuertes de San Martiny de San Marcos. Sus calles se apiñan en todas direcciones presididas por la plaza mayor, su templo, el ambiente de los mercados. Es ésta la santofiesa, la flota pesquera más importante de la costa cántabra y entre las primeras de todo el litoral cántabro, y su potencia conservera, de primer orden. Además de los fuertes y paseos, Santoña cuenta con una iglesia románica de gran antigüedad e interés. Sus playas de San Martín, a la entrada del puerto y la de Berria en la zona Oeste, son concurrencias. Las fiestas patronales se celebran el 8 de septiembre, con desfiles y toros, y es famoso su gran carnaval, con el entierro del besugo.

NOJA

Uno de los lugares de la costa cántabra que mayor crecimiento ha experimentado en los últimos años, a expensas del turismo, es la villa de Noja: las construcciones turísticas han surgido como por ensalmo en toda su costa, en numerosas urbanizaciones y hoteles; pero, sobre todo, Noja es la capital del camping del



Comillas; Palacio de Sobrellano inserto en un magnífico paisaje. (Foto: Sé Quintana)

Norte de España por el número de ellos asentados en su superficie. Indudablemente la causa determinante de este crecimiento ha sido la belleza de su paisaje y la de sus playas de Ris y Tregandín.

ISLA

Cerca de Noja, en la misma costa oriental, la villa de Isla, famosa por la calidad de sus pimientos, tomates y lechugas. Sus recoletas playas y calas han atraído hacia este rincón un buen número de turistas y visitantes de todo el año, que acuden aquí a degustar las langostas del Cantábrico, tenidas en los viveros naturales practicados en los cantiles. Las nuevas construcciones han surgido al borde mismo del mar.

AJO

Otra villa de tradición en la costa es la de Ajo, inmediata a la de Isla y separada de ésta por una bellísima ría, de Las Veneras o Castellanos, que de ambas formas se denomina. Buenas playas y un cabo alto conforman el perfil costero, sobre el que han ido surgiendo zonas residenciales. La gastronomía y la calidad de los mariscos han determinado el auge turístico del lugar, al que ahora se accede con mayor comodidad, gracias a las nuevas carreteras de toda la zona.

COMILLAS

A 50 kilómetros de Santander, se alza la llamada Villa de los Arzobispos; Comillas, quizá, la de tradición veraniega más señorial de toda la costa cántabra. Los Marqueses de Comillas levantaron aquí su palacio de Sobrellano, Gaudí proyectó el palacete El Capricho en la finca contigua; y recorta su perfil sobre la costa la antigua Universidad Pontificia. En todo este suelo se alzan mansiones, casonas blasonadas, fincas amplias, y el casco urbano es un verdadero conjunto monumental. Su playa, el pequeño puerto, la vieja iglesia del cementerio sobre la que se ve el «Ángel de Llimona», explican el interés mostrado desde siempre por este rincón.

La costa cántabra tiene «Cuatro Villas», un recorrido maravilloso para conocer y disfrutar de las costumbres y la gastronomía

DRAGADOS Y CONSTRUCCIONES, S.A.
EN SANTANDER

Número uno de los Parkings

La única vía para aparcar con seguridad

En la Alameda Jesus de Monasterio. Frente a Simago



Restaurante Iris

El restaurante IRIS en Santander es uno de los más famosos y prestigiosos de esta ciudad. La privilegiada ubicación, frente al puerto, la exquisitez de sus platos y su original decoración forman una combinación de elementos que día a día cautiva y hechiza a sus clientes.

C/ Castelar, 5 reservas en el Telef.: 21 52 25

Cantabria, la hoy región autónoma, de una superficie de apenas 5.299 kilómetros cuadrados, tapizada de verde esmeralda, coronada por montañas, es un verdadero regalo de la Naturaleza disfrutado por 500.000 habitantes.

El puerto de Castilla

SUS casonas blasonadas, sus palacios, torres y aldeas, la salpican en laderas y valles, ofreciendo un paisaje de singular atractivo, allá donde no falta el bosque espeso, el soto ribereño, la alameda umbrosa.

Una temperatura media de 14 grados centígrados en el índice meteorológico anual, apenas sobrecargada en los meses más calurosos del estío, por los 25, hacen de esta región del Norte, sumamente grata en la estación de los calores, y, aún, en cualquiera otra época del año.

SANTANDER CAPITAL

La capital Santander, su puerto, que lo fuera el de Castilla históricamente, con su rosario de playas de, finísima arena, con las villas de Castro Urdiales (hoy ciudad), Laredo y San Vicente de la Barquera, constituyen la dotación urbana más interesante de su costa, des-

La región está recortada caprichosamente por el Mar Cantábrico

de el punto de vista turístico, y, con Santoña y Colindres, la potencia pesquera de Cantabria.

Noja, Isla, Ajo, Comillas y Suances, se suman por mérito propio, a ese concierto de atractivo turístico.

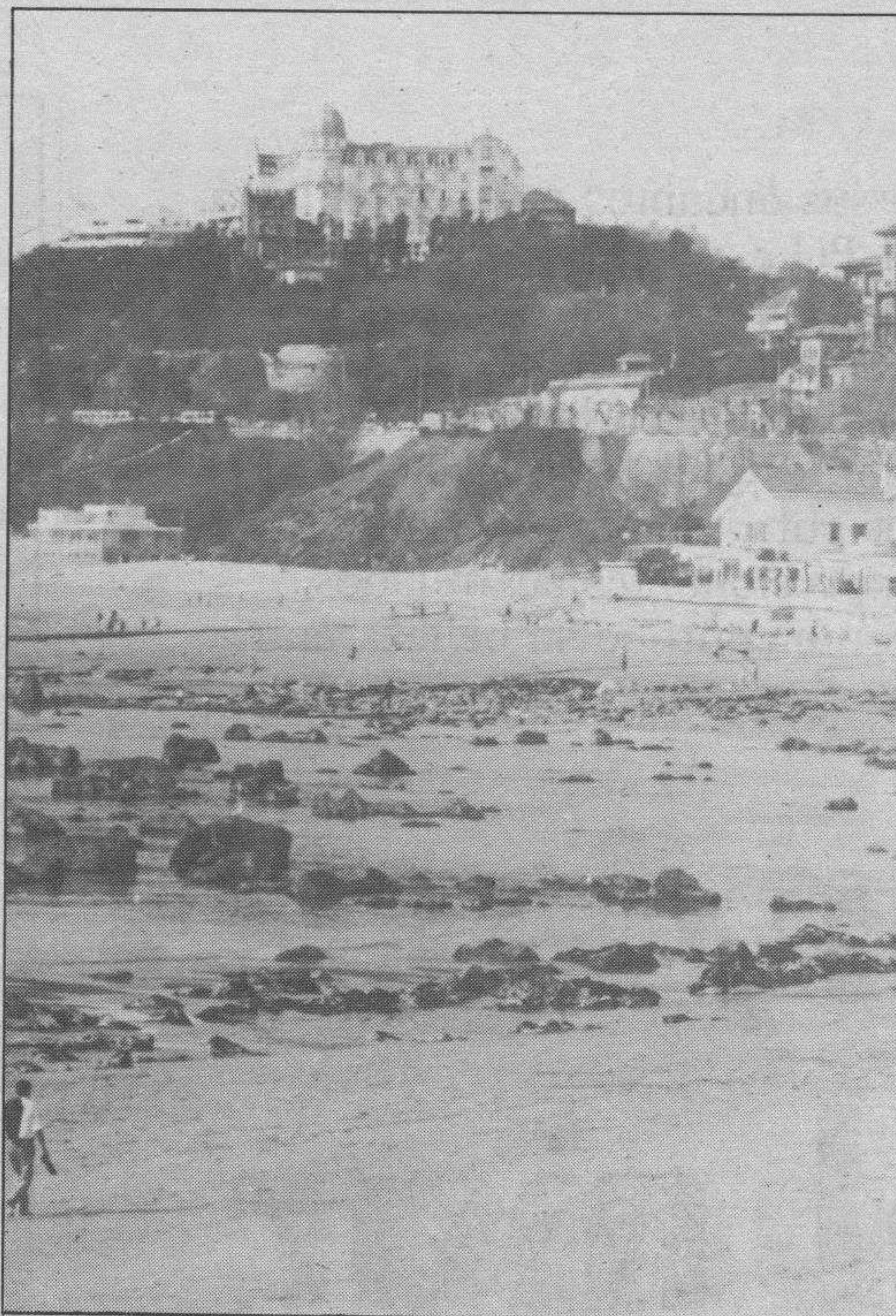
Y en el interior, Ampuero, Ramales, Limpias, Villacarriedo, Selaya, y Solares, con la Cavada y Liérganes, en la zona oriental: Torrelavega, Reinosa, Cabezón de la Sal, Unquera y Potes, en la mitad occidental. Y Cartes, la de los Torreones.

Y hemos dejado la histórica villa de Santillana, a propósito fuera, de la enumeración antecedente, porque esta joya

medieval merece atención aparte: su colegiata románica de Santa Juliana, sus casones de los linajes más conspicuos de la región, sus conventos, torreones, arquitectura civil conjunta, etc., hacen de ésta verdadero museo viviente uno de los grandes atractivos de la vecina región cántabra.

A muy pocos kilómetros en sus alturas aledañas se abren las históricas y asombrosas cuevas de Altamira, en cuyas paredes rocosas el hombre pintó los animales de su entorno hace la friolera de 15.000 años. No en balde esta colección de bisontes, caballos, ciervos, jabalíes... plasmados en el techo de la singular gruta ha merecido el calificativo de «Capilla Sixtina del Arte Rupestre».

Finalmente, los valles, las montañas tienen un carácter diferenciado y diferenciador, con gran cantidad de formas de vida, costumbres y riquezas, como la piscícola, la forestal, el clima.



Playa de la Magdalena en Santander. (Foto: Sé Quintana)

CAJA RURAL BURGOS

también a su servicio en Cantabria



OFICINAS EN SANTANDER

C/. Guevara, 39 (942) 21 29 00
(942) 36 10 14
Fax: 21 54 06

OFICINAS EN CANTABRIA

TORRELAVEGA
Mercado Nacional 80 17 87
GÜEMES
Pl. de la Iglesia, s/n. 67 05 48
MERUELO
C/. B.º la Maza, 21 67 48 60
SELAYA
Pl. de los Jardines, 2
COMILLAS
Antonio López, 4 72 20 20



INTER CONGRESS

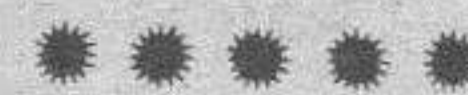
* AZAFATAS (Ferias, Congresos, Exposiciones) * MODELOS (Pasarela, Show-Rooms)
* INTERPRETES (Traductores simultáneos) * EXTRAS Y FIGURANTES (T.V., Cine, Vídeo)

SERVICIOS DE LA IMAGEN Y DE LA PRODUCCION

C/ Lealtad, 14 Planta 4, nº 2
Tif. y Fax: 36 41 83 * 39002 SANTANDER



Hotel Real



Luxe

Santander



Paseo Pérez Galdós, 28
39005 Santander
España (Spain)



Tel. (942) 27 25 50
Fax: (942) 27 45 73
Télex 39012 HREAL E

La publicidad de

Diario de Burgos

deja huella en cualquier sitio de Burgos y su provincia

Anúnciate en tu Diario

40 FESTIVAL INTERNACIONAL

1 Jueves
Palacio de Festivales
Sala Argenta

A las 10 de la noche
OTELLO, Giuseppe Verdi.
TEATRO DE LA OPERA
KIROV DE LENINGRADO
Plácido Domingo, tenor.
Kallen Esperian, soprano.
Valery Guergiev, director.

2 Viernes
Palacio de Festivales
Sala Argenta

A las 10,30 de la noche
Recital:
VICTORIA DE LOS ÁNGELES
Homenaje a la Soprano

3 Sábado
Palacio de Festivales
Sala Argenta

A las 10 de la noche
FESTIVAL MOZART
COSI FAN TUTTE
Wolfgang Amadeus Mozart
OPERA FORUM
FILHARMONMISCH
Vittorio Patane, director de escena
Roland Kieft, director.

4 Domingo
Santuario de la
Bien Aparecida

A las 8,15 de la tarde
FESTIVAL MOZART.
FORUM CHAMBER ORCHESTRA
Divertimento KV 136.
Cuarteto para oboe en Fa, KV 370.
Quinteto para clarinete en La, KV 581.

5 Lunes
Palacio de Festivales
Sala Argenta

A las 10 de la noche
FESTIVAL MOZART
Don Giovanni,
Wolfgang Amadeus Mozart.
OPERA FORUM
FILHARMONISCH
Vittorio Patane, dirección de escena.
August Haltmayer, director.

6 Martes
Palacio de Festivales
Sala Argenta

A las 10,30 de la noche
FESTIVAL MOZART
FORUM FILHARMONISCH
ORCHESTRA
Cynthia Lawrence, soprano.
Jaime Martín, flauta.
Roland Kieft, director
- Obertura Idomeneo, KV 366.
- Escena y Rondó: «Chio mi scordi di te», KV 505.
- Escena y Aria: «Bella mia fiamma», KV 528.
- Concierto para flauta y orquesta en sol mayor, KV 313.
Sinfonía «Linz», KV 425.

7 Miércoles
S. Vicente la Barquera
Ruinas del Convento

A las 8,30 de la tarde
FESTIVAL MOZART
FORUM CHAMBER ORCHESTRA
Cuarteto de cuerda, KV 173.
Cuarteto de flauta, KV 285.
Sonata para violín, KV 379.

8 Jueves
Palacio de Festivales
Sala Argenta

A las 10 de la noche
FESTIVAL MOZART
La flauta mágica,
Wolfgang Amadeus Mozart.
OPERA FORUM
FILHARMONISCH
August Haltmayer, director.

9 Viernes
Palacio de Festivales
Sala Argenta

A las 10,30 de la noche
FESTIVAL MOZART
FORUM FILHARMONISCH
Eva Jenisova, soprano.
Caren Van Oijen, alto.
Ramón Vargas, tenor.
Huub Claessens, bajo.
Gabriele Bellini, director.
- Mozart: Música fúnebre
- Laudate Dominum, KV 339.
- Ave verum corpus, KV 618.
- Exultate, jubilate, KV 165.

10 Sábado
Escalante. Iglesia
de la Santa Cruz

A las 9 de la noche
SCOLA GREGORIANA DE LA
CATEDRAL DE BRUJAS
Roger Deruwe, Director.
- Canto gregoriano.

11 Domingo
Comillas. Palacio
de Sobrellano

A las 10,30 de la noche
WILANOW STING QUARTET.
- Mozart: Cuarteto de cuerda
en Si bemol mayor. (Serie
Hayán n.º 4), KV 458.
- Manuel Castillo: Cuarteto 1.º
Estreno absoluto.
Dvorak: Cuarteto cuerda, Op.96

12 13 Lunes
13 Martes
Palacio de Festivales
Sala Argenta

A las 10,30 de la noche
BALLET MERCHE ESMERALDA
Triana: Granero/Albeniz.
Soleá: Esmeralda/Popular.
Sinf. Española: Granero/Lalo
Medea: Granero/Sanlúcar.

14 Miércoles
Palacio de Festivales
Sala Argenta

A las 10,30 de la noche
JORNADA DE JAZZ.
Billie Holiday & Teddy Wilson.
Spanky Davis, trompeta.
Scott Hamilton, saxo tenor.
Ken Peplowski, clarinete.
John Bunch, piano.
Ricjard Ring, guitarra.
Red Mitchell, contrabajo.
Ed Thigpen, percusión.

16 18 Viernes
18 Sábado
17 Domingo
Palacio de Festivales
Sala Argenta

A las 10,30 de la noche
BALLET LÍRICO NACIONAL
Nacho Duato, director.
Madrigal: Duato/Rodrigo.
Return to the Strange Land:

Kylian/Janacek.
Cor Perdut: Duato/Bonet.
Arenal: Duato/Bonet.

PALACIO DE FESTIVALES. SALA PEREDA.

A las 8 de la tarde
Homenaje a José Luis Alonso.
«La dama duende», de
Calderón de la Barca.
COMPañIA NACIONAL DE
TEATRO CLASICO

20 Martes
21 Miércoles
Palacio de Festivales
Sala Argenta

A las 10,30 de la noche
CIA.ALWIN NIKOLAIS
MURRAY LOUIS DANCE
Schubert: Louis/Schubert.
Liturgies: Nikolais.
Ceremonies in dark places:
Louis/Scoville.
Tensile involvement: Nikolais.

22 Jueves
Palacio de Festivales
Sala Argenta

A las 10,30 de la noche
ORPHEUS CHAMBER ORCTRA.
Todd Phillips, Violín.
Maureen Gallagher, viola.
Haydn: Sinfonía n.º 79 en Fa
mayor.
Mozart: Sinfonía concertante
para violín en mi bemol mayor.
Webern: Cinco movimientos.
Suk: Serenata para cuerda

23 Viernes
Palacio de Festivales
Sala Argenta

A las 10,30 de la noche
ORPHEUS CHAMBER ORCTA.
Alicia de Larrocha, piano.
Mozart: Divertimento n.º 1 en
Re mayor, KV 251. Concierto
para piano y orquesta n.º 9, KV
271. Divertimento n.º 8 en Fa
mayor, KV 213. Sinfonía n.º 29
en La mayor, KV 201.

23 24 Viernes
24 Sábado
Palacio de Festivales
Sala Argenta

A las 7,30 de la tarde
BALLET, CORO Y ORQUESTA
DE LA MARINA RUSA
Presentación en Santander.

24 Sábado
Palacio de Festivales
Sala Argenta

A las 10,30 de la noche
ORQUESTA FILARMÓNICA
DE LENINGRADO.
Alexander Slabodanik, piano.
Yuri Temirkanov, director.
Centenario de Prokofiev
(1891-1953).
Prokofiev: Sinfonía, Op. 25.
Rachmaninov: Sinfonía n.º 2, en
mi menor, Op. 27.

DIRECCIONES

PARA más información,
y si desea saber dónde se
pueden retirar las
entradas; dónde se
encuentran los lugares de
venta y distribución; o cómo
realizar las reservas..., etc,
puede recurrir a las siguien-
tes direcciones:

- Oficina del Festival:
Avda. de Calvo Sotelo,
15, 5
39002, Santander
Apartado de Correos 621

Tfns:(942) 21-05-08
21-03-45
31-48-43
31-48-19

Telefax: (942) 31-47-67
Télex: 35827 dcgr e

- Oficinas de Información
de Santander y Cantabria.

26 Lunes
Palacio de Festivales
Sala Argenta

A las 10,30 de la noche
ORQUESTA NACIONAL
Víctor Martín, violín.
Víctor Pablo Pérez, director.
Alegria: Preludios 4 pequeñas
piezas. Estreno absoluto. Turina:
Concierto para violín y
orquesta. Dvorak: Sinfonía en
mi menor, Del nuevo mundo.

PALACIO DE FESTIVALES. SALA PEREDA.

TOKYO STRINGT QUARTET
Barber: Cuarteto n.º 1, Op.
11. Mozart: Cuarteto en Re
mayor, KV 575. Bartok: Cuar-
teto n.º 4.

SAN VICENTE DE LA BARQUERA.
IGLESIA SANTA MARIA

CORO NACIONAL DE ESPAÑA
Alberto Blancafort, director.
Larrauri: Barqueraña.
Estreno. Encargo del Festival.
Rachmaninov: Vísperas, Op. 37.

27 Martes
Palacio de Festivales
Sala Argenta

A las 10,30 de la noche
ORQUESTA Y CORO
NACIONALES DE ESPAÑA
María Oran, soprano.
María Aragón, soprano.
Anna Ricci, mezzosoprano.
José Sempere, tenor.
Manuel Cid, tenor.
Enrique Baquerizo, barítono.
Alberto Blancafort,
director coro
Rafael Frühbeck de Burgos,
director.
Turina: Danzas fantásticas.
Falla: la vida breve.

29 Jueves
Palacio de Festivales
Sala Argenta

A las 10,30 de la noche
BALLET DE VÍCTOR ULLATE
Para un amigo íntimo: Lin-
kens/Stravinsky. Van Hammer
Klavier: Manen/Beethoven.
Before night fall: Christe/Ma-
rinu.

30 Viernes
Palacio de Festivales
Sala Argenta

A las 10,30 de la noche
ORQUESTA Y CORO DE LA
ÓPERA NACIONAL DE POZNAM
Mieczyslaw Dondajewski,
director.
Zoltan Durko: Altamira.
Estreno en España.
Marco: Sinfonía n.º 5. Szyma-
nowski: Stabat Mater.

31 Sábado
Palacio de Festivales
Sala Argenta

A las 10,30 de la noche
Jornada de Clausura
La máscara negra,
Krzystof Penderecki
Estreno en España.
TEATRO DE LA ÓPERA
NACIONAL DE POZNAM

Santander

Programa del 1 al 31 de agosto de 1991

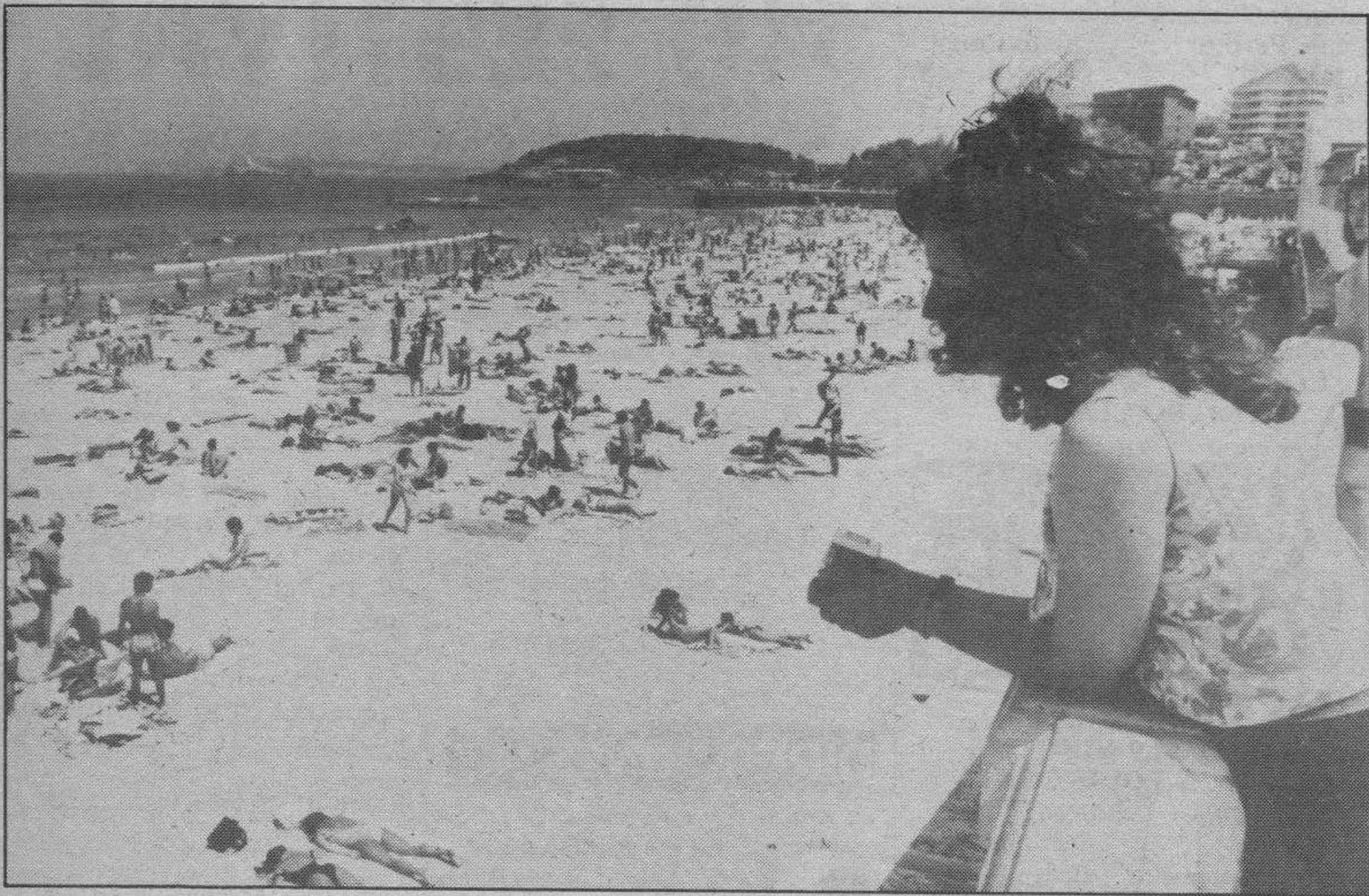
25 Domingo
Palacio de Festivales
Sala Argenta

A las 10,30 de la noche
ORQUESTA FILARMÓNICA
DE LENINGRADO
Zino Vinnikov, violín.
Yuri Temirkanov, director.
Centenario de Prokofiev
(1891-1953). Tchaikovsky: Con-
cierto de violín en Re mayor
Op. 35. Prokofiev: Sinfonía 5º

LA BIEN APARECIDA.

CORO NACIONAL DE ESPAÑA
Alberto Blancafort, director.
Estreno. Encargo del Festival.
Rachmaninov: Vísperas, Op. 37.

Miembro de la
Asociación
Europea de
Festivales



Santander, Playa del Sardinero. (Foto: Luis Peralta)

La noche santanderina transcurre de bar en bar, por la zona de la plaza de Cañadio y alrededores. Las doce de la noche marcan la hora mágica de disfrutar de las terrazas del Sardinero, las discotecas y de la calle.



Santillana del Mar. Vista del pueblo. (Foto: Sé Quintana)

La noche y el día en el verano cántabro

JUAN I. GARCIA REVUELTA
DIARIO MONTAÑES-SANTANDER

QUIZA la característica más relevante de la «marcha» santanderina, y que ya conocerán los que hayan visitado la capital cántabra, es la condición de callejera, de tomar copas en la calle. El centro de la ciudad, plaza de Cañadio y alrededores, a partir de las doce de la noche acoge a un sinfín de gentes que encuentran locales de su agrado, dependiendo de gustos y edades.

Pero lo que tienen todos en común es que al final, la mayoría acabarán tomando las copas en la calle, porque además de ser ya una costumbre en el lugar, son muy pocos los sufridos que aguantan el calor y el agobio que supone quedarse en el interior de los locales.

Sin duda alguna, esta ciudad es desde hace algunos años una de las capitales españolas donde mayor número de copas consume la gente; ya no se sale a dar una vuelta y tomar algo, ahora se sale a tomar copas y los grupos de amigos se reúnen para trazar su ruta habitual que en la mayoría de los casos se altera para buscar la variedad que ofrecen los distintos ambientes de la ciudad. A partir de una cierta hora, sobre las tres o cuatro de la mañana, los bares van cerrando sus puertas y se elige entre las opciones que ofertan varias discotecas del centro urbano, o la fresca llamada de las terrazas del sardinero, que ofrecen el irresistible atractivo de tomar copas disfrutando al aire libre del incomparable marco que suponen las noches estivales de la

La capital cántabra es, desde hace algunos años, una de las ciudades españolas donde mayor número de copas se consume

más bella zona de la ciudad.

Lo cierto es que hay más de un local, chiringuito o terraza donde los «incombustibles» acaban sus noches apurando su último trago y con algún que otro rayo de sol molestando sus cansados rostros.

OFERTAS DIURNAS

Pero no vayan a pensar los despistados que sólo hay algo que hacer por la noche. Cuando la mañana avanza y si el día resulta soleado, la ciudad dispone en su casco urbano de la mayor oferta de playas que ninguna otra capital de provincia española puede ofrecer, además de su kilométrico paseo marítimo y de un elevado número de parques públicos y zonas verdes. El mayor atractivo del paseo marítimo antes citado es la península de la Magdalena. Este precioso paraje, antes propiedad de la Familia Real y desde 1977 propiedad de la ciudad de Santander, ofrece un peque-

ño zoo donde los visitantes podrán ver a focas, pingüinos, leones y osos polares ociando y deleitando con sus juegos a los pequeños visitantes, que disfrutan mucho con este tipo de visitas. En la parte alta de la península se ubica el palacio sede de la UIMP (Universidad Internacional Menéndez Pelayo), centro neurálgico de una larga lista de cursos de verano dirigidos por personalidades de relevancia internacional y personalidades de todas las esferas culturales. Si además añadimos todo tipo de actuaciones, en lugares públicos como el auditorio del Sardinero, y los conciertos del FIS (Festival Internacional de Santander), durante el mes de Agosto, no hay que ser un lince para afirmar que es realmente difícil aburrirse en la capital cántabra durante el verano.

LAREDO

Laredo es otro de los puntos claves durante el verano en Cantabria. Situada a una hora de la capital cántabra, carretera a Bilbao, esta localidad ofrece en verano gran cantidad de fiestas, actuaciones, conciertos y verbenas para todas las edades. Aparte, claro está, de su conocida movida nocturna. En Laredo también hay una zona caracterizada porque la gente va a tomar vinos y copas, el casco antiguo de la villa. También se puede tomar en esta zona algún que otro bocata sabroso y original, y hamburguesas en alguno de los bares. Esta zona tan tradicional en la localidad permanece abierta hasta altas horas de la madrugada, son las

discotecas sitas en línea de playa las que acogen al público que no ha decidido subirse a tomar las últimas copas al Alto de Señá, lugar limítrofe de la villa donde hay una inmensa terraza para seguir de marcha.

Durante el verano, Laredo está repleto de turistas que proceden principalmente del País Vasco o de otras localidades de la provincia cántabra. No es de extrañar que los bares estén «a tope», teniendo en cuenta que su población se duplica durante la época estival y que el ambiente ofrecido es el típico de una ciudad costera, es decir, después de la playa, una ducha y a divertirse.

COMILLAS

Comillas es otro de los lugares con mayor solera dentro del verano cántabro. Fue escogido en épocas pasadas, sobre todo, y aún en la actualidad por la nobleza de todos los puntos de la geografía española para pasar sus vacaciones. Siempre ha conservado ese carácter noble del que son representativos sus edificios más destacados y famosos, «El Capricho», del mundialmente famoso arquitecto catalán Antonio Gaudí, cuyo uno de sus primeros mecenas fue precisamente el Marqués de Comillas, el vecino palacio de Sobrellano, y la Universidad Pontificia. Las fiestas del Cristo del Amparo, que celebra la localidad a mediados de Julio, son unas de las más multitudinarias del verano cántabro.

Pero además de las dos localidades citadas anteriormente como muestra de la vida que coge la provincia en sus costas

oriental y occidental respectivamente en la época estival, hay en la región otros muchos puntos de interés turístico y cultural.

OTROS LUGARES

Santillana del Mar, de la que muy pocos desconocen el rico valor histórico de su casco urbano y de sus famosas cuevas, albergadoras de la mayor manifestación de arte y civilización prehistórica conocida por el hombre moderno, es otro de los puntos a visitar y tener en cuenta por los turistas.

San Vicente de la Barquera es otro pueblito de la costa occidental, donde los visitantes encontrarán un entrañable y característico ambiente marinero, además de una excelente cocina basada en sus ricos productos del mar, pescados y mariscos de primera calidad como corresponde a esa parte del Cantábrico. No es justo olvidarse del otro gran atractivo de la región, la montaña, y su inmejorable armonía que guarda con la Naturaleza en Cantabria.

Esta región reúne tal diversidad de climas y paisajes que muy pocas zonas de España, por no decir ninguna pueden presumir de lo mismo. No dejen de visitar la zona de Picos de Europa si no quieren irse de Cantabria sin conocerla realmente. Tampoco se olviden los amantes de los animales de visitar el Parque de la Naturaleza de Cabárceno, sito a unos veinte kilómetros de la capital, en la carretera de Sarón.

MAQUINARIA. UTILES Y PRODUCTOS DE LIMPIEZA

interCLYM SA

Central en SANTANDER
General Dávila, 144 int.
Tlf.: 21 15 55
Fax: 21 50 49



CENAVI

Construcciones Eugenio Nava Viar S.A.
Pasaje de Peña, 1 - 1º izqda. Telf: 31 16 12

APARTAMENTOS EN AJO



EL EMPLAZAMIENTO

Situado en Ajo, localidad de Cantabria, que cuenta con abundante infraestructura hotelera, hermosas playas y abundante riqueza arquitectónica. Se pueden admirar tanto iglesias como casonas y palacios. En esta localidad se encuentra el punto más septentrional de la Península Ibérica, el Cabo de Ajo. Esta perfectamente comunicada por carretera.

NUESTROS APARTAMENTOS

Disponemos de apartamentos de 1 y 2 habitaciones, donde usted puede elegir. Con calefacción individual. Todo exterior. Con canchas de tenis y área infantil, además de piscina climatizada y antena parabólica.

El garaje es opcional. Toda la urbanización es de primera calidad.



desde **4.900.000** pts.

LAS CONDICIONES ECONOMICAS

Con una entrada mínima dispone de una financiación de hasta 15 años. Teniendo en cuenta la buena calidad de la construcción las condiciones económicas, las estudiamos de manera que se acomoden a sus necesidades, para que usted pueda contar con su apartamento.

CENAVI CONSTRUYE CALIDAD DE VIDA



EN BEZANA
Urbanización "Las Dalías"
Chalets aislados, parcela de 1.500 m², con todos los servicios.

Verano

Diario de Burgos

SE VA A LA COSTA



Puntos de venta en Cantabria:

- Ajo
- Arenas de Iguña
- Astillero
- Bárcena
- Cabezón de la Sal
- Camargo
- Castro Urdiales
- Cóbreces
- Colindres
- Comillas
- Entrambasaguas
- Escalante
- Espiñana
- Fuente De
- Galizano
- Guriezo
- Isla
- Islares
- Laredo
- Liendo
- Los Corrales de Buelna
- Maliaño
- Matamorosa
- Mataporquera
- Molledo
- Muriedas
- Musques
- Noja
- Novales
- Orinón
- Ortuella
- Oyambre
- Panes
- Pedreña
- Polanco
- Potes
- Puente de San Miguel
- Puentearce
- Reinosa
- Renedo de Piélagos
- Requejada
- SANTANDER
(capital)
- Santillana del Mar
- Santoña
- Sarón
- Solares
- Solórzano
- S.S. del Valle
- Somo
- Suances
- Torrelavega
- Unquera
- Villaverde

Y también estamos en todas las poblaciones de Burgos y Provincia que componen nuestra red de distribución

El déficit por cuenta corriente creció un 20 por ciento

□ **MADRID/EFE.**—El déficit de la balanza por cuenta corriente creció en el primer semestre del año un 20 por ciento respecto a igual período del año anterior, después de aumentar durante el pasado mes de junio en 245.900 millones de pesetas, según los últimos datos del registro de caja del Banco de España.

Este incremento fue consecuencia del crecimiento de un 27 por ciento del déficit comercial en el mes de junio, período en el que las importaciones aumentaron en un once por ciento frente a los dos por ciento de las exportaciones.

Con ello, el déficit comercial acumulado en los seis primeros meses del año alcanzó 1,57 billones de pesetas, cifra que representa un aumento del 16,2 por ciento respecto al mismo período del año anterior.

Por su parte, el déficit por cuenta corriente ascendió a 30 de junio a 963.700 millones de pesetas frente a los 802.400 millones de igual fecha del año anterior.

En el primer semestre del año el superávit de la balanza de servicios se redujo en 63.200 millones de pesetas, hasta situar el saldo positivo en 286.600 millones de pesetas.

Según señala el Banco de España en un comunicado, esta reducción está motivada por la caída en 24.900 millones de pesetas de la partida de rentas privadas y por el descenso del dos por ciento del saldo neto por turismo.

No obstante, la reducción del superávit de servicios se compensó con el aumento, cercano al 60 por ciento, del saldo de transferencias, que se situó en 325.800 millones de pesetas.

Las entradas netas de capital a largo plazo aumentaron en el primer semestre del año en 530.000 millones de pesetas, hasta establecerse en 1,92 billones de pesetas.

Los tipos de interés españoles penalizan a los ahorradores

Un informe del BBV examina revela las desventajas para la economía

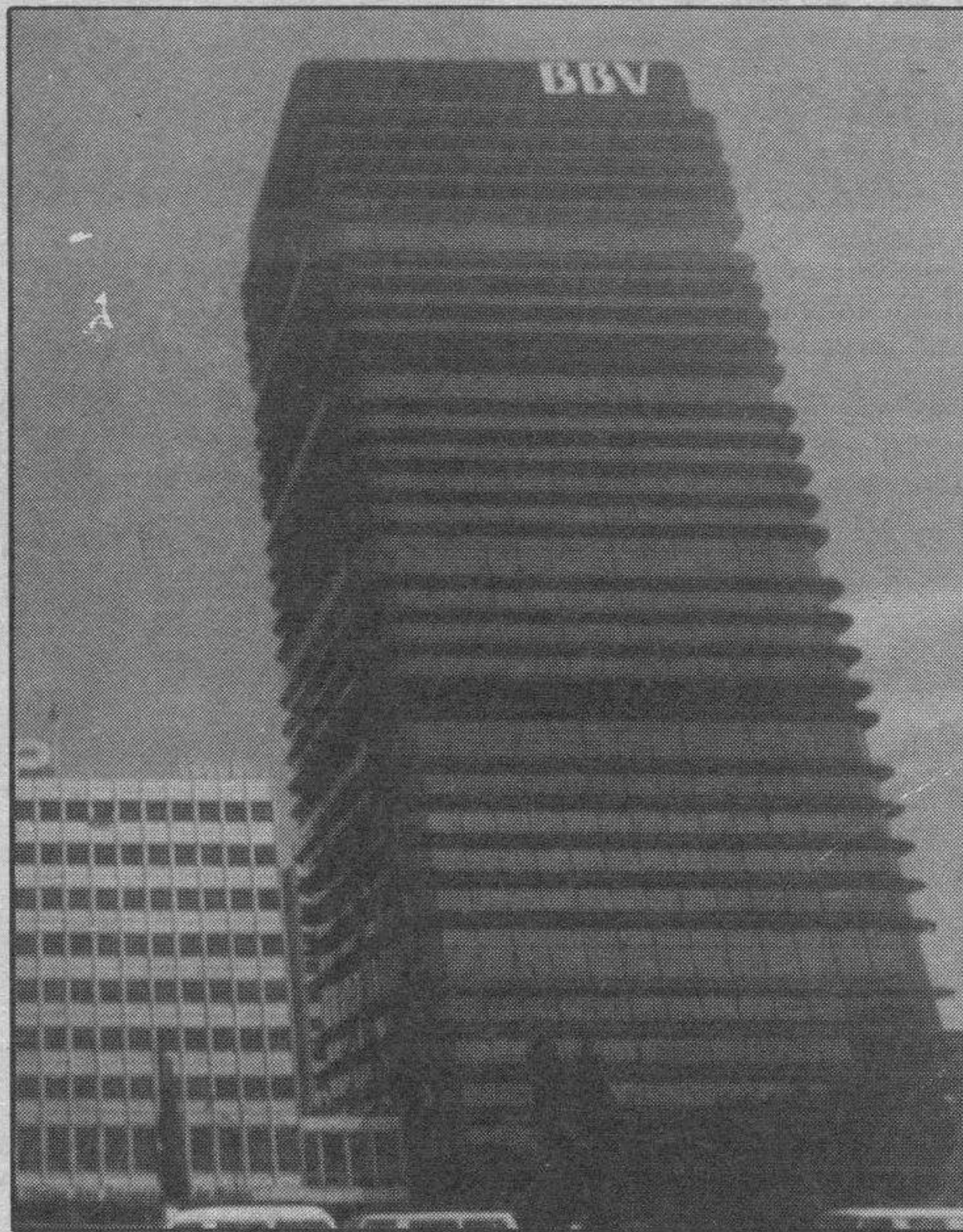
□ **MADRID/COLPISA.**—Los productos financieros de inversión de los países con los mayores índices de inflación tienen los tipos de nominales más altos que España, pero suelen tener los tipos reales más bajos.

En el caso español, y como consecuencia de la progresividad del Impuesto sobre la Renta de las Personas Físicas (IRPF), la rentabilidad llega a ser mínima o negativa para los inversores con rentas más altas, con la consiguiente falta de estímulo al ahorro que esto supone, indica un informe elaborado por el servicio de estudios del Banco Bilbao Vizcaya.

El informe del BBV, titulado «Una perspectiva internacional de los tipos de interés», se refiere a España, Alemania, Francia, Gran Bretaña, Italia, Japón y Estados Unidos, y como productos de inversión analiza las letras del Tesoro y la deuda del Estado a medio y largo plazo.

También considera los tipos de interés de los depósitos interbancarios y de los créditos preferenciales.

Según el informe del Servicio de Estudios del BBV, descontado el efecto de la inflación y de los impuestos, la rentabilidad real de las letras del Tesoro españolas ha sido, desde mediados de 1989 ligeramente negativa para las unidades familiares residentes en España con rentas altas (8,6 millones de pesetas de base imponible del IRPF, en el estudio).



El informe fue elaborado por el servicio de estudios del BBV

En Gran Bretaña, otro país desarrollado con un elevado índice de inflación, la rentabilidad de las letras del Tesoro ha llegado a ser negativa en más de dos puntos.

La excepción la constituye Italia, pues aunque es el tercer país de los estudiados con una inflación elevada, la rentabilidad real de sus letras del Tesoro, netas de impuestos, ha estado situada entre el 4% y el 6%, ya que en este país los activos públicos cuentan con una «retención liberatoria» muy baja en comparación con los tipos marginales del IRPF de otros países.

Tras Italia, Francia es, entre los países estudiados, el que ofrece a sus residentes

una mayor rentabilidad real en sus letras del Tesoro, con tasas positivas entre el 2% y el 4% desde 1987.

Con la deuda del Estado a medio y largo plazo se repite una situación similar, aunque con rentabilidades ligeramente superiores a la de las letras del Tesoro, salvo en los casos de Gran Bretaña e Italia.

Desde la perspectiva de los prestatarios, el informe considera también el precio de los créditos preferenciales, y llega a la conclusión de que son los españoles los que presentan un mayor coste efectivo, con un diferencial máximo superior a dos puntos que no se reduce desde el año 1989.

Aceptan el plan de Akzo sobre la deuda de La Seda de Barcelona

□ **BARCELONA/EFE.**— Los once Bancos acreedores de La Seda de Barcelona aceptaron ayer la propuesta del grupo holandés Akzo, accionista mayoritario de la empresa hasta el pasado viernes, para liquidar 8.000 de los 15.000 millones de deuda que soporta la empresa.

Los Bancos se comprometen en el acuerdo, que fue ratificado ayer tarde en una reunión que mantienen los representantes de las entidades financieras, a conceder líneas de descuento hasta 2.500 millones de pesetas, cifra que supera a la ofrecida el pasado día 23 de julio a otro grupo de empresarios y abogados interesados en asumir la gestión de la compañía.

La concesión de nuevas líneas de crédito por parte de los Bancos permitirá a la Seda de Barcelona, primer productor español de fibras textiles que emplea a 2.600 trabajadores, restablecer su tesorería, según explicó hoy en Barcelona el abogado Rafael Jiménez de Parga, representante de la Banca.

Los Bancos aplazarán asimismo durante dos o tres años los vencimientos de los 3.200 millones que, tras el pago de los 8.000 millones, completan los 11.200 que adeuda La Seda y cuyo interés se situará en el 3,8 por ciento, menor que el actual.

El acuerdo entre el grupo holandés y los Bancos está supeeditado, no obstante, a su aprobación por parte de la Comisión Nacional del Mercado de Valores (CNMV), que también debe pronunciarse sobre la venta del 57,5 por ciento del capital de Akzo en La Seda al abogado Jacinto Soler Padró por el precio simbólico de una peseta.

Soler Padró, abogado barcelonés que asegura representar a los pequeños accionistas de La Seda, adquirió el pasado viernes dicho paquete de acciones, que transmitirá, en el plazo de dos meses, al resto del accionariado, propuesta que la Comisión considera «compleja ya que plantea dudas jurídicas».

El abogado barcelonés intensificó hoy las reuniones que mantiene con los Bancos acreedores y la dirección de La Seda para formar un consejo de administración «reducido» que el próximo jueves asuma la gestión de la sociedad textil tras celebrar una junta extraordinaria.

Fuentes cercanas a la negociación explicaron que entre el propio comité de dirección existen discrepancias sobre quién debe presidir la sociedad, cargo ocupado hasta ahora por Lorenzo Gascón y para el que podría ser propuesto Jacinto Soler Padró.

Algunos miembros de la actual dirección de La Seda, que también deben dar su visto bueno al acuerdo con los Bancos acreedores, formarán parte de ese consejo, mientras que también estarán presentes industriales de los sectores textil y químico. En este sentido, el abogado Rafael Jiménez de Parga, que dijo desconocer quienes podrían apoyar a Soler Padró en esta operación, explicó que La Seda, en cuya viabilidad confió, «se encuentra en una línea fronteriza entre una empresa textil y química».

Torraspapel obtiene 27.500 millones de pesetas para financiar su proyecto de Cellulose des Ardennes

□ **MADRID/COLPISA.**—La empresa Cellulose des Ardennes de Bélgica, propiedad al 100 por cien de Torraspapel, ha suscrito dos créditos por un valor total de 9.000 millones de francos belgas, alrededor de 27.500 millones de pesetas, con dos pools bancarios dirigidos por la Societe National Credit Industrie de Bélgica y Credit National de Francia (esta última a través de la Societe Alsacienne de Banque).

Los dos préstamos, de 4.500 millones de francos belgas cada uno, se destinarán a financiar parte del proyecto papelerero de Cellulose des Ardennes de Bélgica. La nueva planta, cuyas obras se encuentran muy avanzadas, está previsto que entre en funcionamiento en marzo de 1992, y permitirá a la empresa alcanzar una producción de 240.000 toneladas de celulosa y 200.000 de papel.

Los créditos contarán con

Prevén un descenso en la inversión de bienes de equipo en la Comunidad Europea

una bonificación del Gobierno belga, tras pasar por el centro de coordinación de La Societe Regional Investissement de la Wallonie. Esta bonificación, que sólo se concede a los grandes proyectos, hará que la tasa de interés real fluctúe entre el 8 y el 9 por ciento.

Los plazos de amortización de dichos créditos son de 15 y 10 años cada uno y ambos tienen un período de carencia de 2 años.

Los dos pools bancarios que han dirigido los créditos están formados por las siguientes enti-

dades: Societe National Credit Industrie (S.N.C.I.) engloba a la propia S.N.C.I.; Caisse Generale DEpagne et de Retrait; Banque Bruxelles Lambert; Credit Generale (todas éstas son belgas) y Rabobank Nederland (Holanda).

Por parte de la Societe Generale Alsacienne de Banque (Francia) están Credit National (Francia); Societe Generale (Francia); Societe Generale Alsacienne (Francia); Autrichien Bank (Austria); Westdeutsche Landesbank (Alemania); Ind. Krediet Bank (Alemania); Paribas Belgique (Bélgica) y Credit Lyonnais (Francia).

DESCIENDE LA INVERSION EN BIENES DE EQUIPO

La inversión en bienes de equipo experimentará una nueva ralentización en los países de la CEE durante 1991, con una media del 0,2 por 100, frente

al 4,7 por 100 registrado en 1990, según se desprende de las previsiones realizadas por la Comisión de las Comunidades Europeas.

Por países, Gran Bretaña y Dinamarca serán los países con las mayores caídas en la inversión de bienes de equipo, -17,1 y -1,2 por 100, respectivamente. Por el contrario, Alemania registrará el mayor ritmo de expansión, cifrado para 1991 en un 8,8 por 100.

A continuación se situarán Luxemburgo (6,3 por 100), Grecia (6,0 por 100) y Portugal (5,3 por 100).

España, que hace unos años figuraba en los primeros lugares del raking comunitario, sufrió una fuerte desaceleración entre 1989 y 1990, período en el que la tasa de crecimiento pasó del 12,1 al 1,2 por 100.

Para 1991, se prevé una ligera subida hasta alcanzar un 2,6 por 100.

NACIONAL

En Badajoz murieron calcinados dos niños en una vivienda

□ **BADAJOZ/EFE.** Los niños Manuel Pino Holgado, de 2 años y medio de edad, y su primo José Joaquín Díaz Pino, de 3 años, murieron ayer calcinados al producirse un incendio en una habitación en la que jugaban en el interior de una vivienda de Badajoz, informaron fuentes de la Policía Nacional.

El incendio se produjo sobre las 14,30 horas en una vivienda ubicada el número 40 de la calle del Aguila, en la barriada pacense de la UVA, y tuvo su origen en las llamas de un mechero con el que, al parecer, jugaban los niños, según las fuentes.

Los menores, tras prender algunos enseres de la dependencia en la que se encontraban, se asustaron y se introdujeron en un armario, donde perecieron calcinados sin que la madre de Manuel Pino, que se encontraba en otra estancia de la casa, pudiera hacer nada por socorrerles, agregaron fuentes policiales.

El fuego, que originó una densa cortina de humo, afectó a varias habitaciones del inmueble

que no destruyó por completo la vivienda y fue sofocado por miembros del servicio contra incendios de Badajoz.

El juez forense ordenó el levantamiento de los cadáveres de los fallecidos que fueron trasladados al hospital de la Seguridad Social Infanta Cristina donde se les practicará la autopsia, indicaron las mismas fuentes.

La Policía Nacional señaló que continuará con la realización de las investigaciones oportunas para el esclarecimiento total del suceso.

INCENDIOS FORESTALES

El calor y el fuerte viento han favorecido la propagación de siete incendios forestales en la Comunidad Valenciana, siendo el más importantante el localizado en la comarca de la Hoya de Buñol, donde el fuego ha arrasado varios centenares de hectáreas.

Fuentes de los Servicios Forestales de la Consellería de Agricultura han informado que



Dos niños murieron calcinados en el interior de esta vivienda. (Foto: Efe)

el incendio forestal iniciado el pasado domingo en el término municipal de Yátova ha incrementado su actividad y se ha extendido a los términos de Buñol, Macastre, Siete Aguas y Cortes de Pallás.

El fuego tiene tres frentes de más de kilómetro y medio cada uno, que han arrasado ya varios centenares de hectáreas, aunque hasta el momento no se ha podido precisar la superficie afectada, ya que la intensidad

de las llamas y el humo dificultan los trabajos de extinción.

Un albergue juvenil de Buñol y algunos chalets de las poblaciones afectadas han sido desalojados, ante el temor de que el fuego llegue a zonas urbanizadas.

La carretera radial-3, Madrid-Valencia, que discurre por la zona, no ha sido cortada al tráfico, según indicaron fuentes de la Guardia Civil de Trá-

fico, a pesar de que en un principio la magnitud del fuego hizo pensar en esta posibilidad.

El fuerte viento y el calor que se registró ayer en la zona dificulta todavía más la extinción, y ha impedido la actuación de las avionetas de la base de Siete Aguas, aunque esta tarde se han utilizado otras de la base de Enguera.

En la provincia de Valencia se reprodujo ayer un incendio en Montesa.

INTERNACIONAL

Unas 400 personas muertas en India al quedar sepultado un pueblo por una riada

□ **NUEVA DHELI/EFE.** Al menos 400 personas podrían haber muerto ahogadas ayer, martes, en el poblado indio de Mohad que quedó sumergido por las aguas al desbordarse un río a consecuencia de lluvias torrenciales, informó la agencia india PTI. Mohad, a unos 850 kilómetros al sur de Nueva Dheili, quedó sepultado por las aguas cuando el río Wardha se desbordó, lo que impidió las labores de rescate al hacerse inasequible la zona, agregaron las fuentes.

En el poblado afectado vivían alrededor de 1.500 personas.

En otras regiones del Estado de Maharashtra, donde se encuentra Mohad, las fuertes lluvias destruyeron un número indeterminado de viviendas, con un balance de cuatro muertos y más de una decena de desaparecidos, informó PTI.

EN RUMANIA 116 MUERTOS

Las inundaciones provocadas por dos días de intensas lluvias causaron la muerte a 116 personas en el noreste de Rumania, donde se ha desbordado el río Tazlu y una presa se ha roto, informó ayer martes la radio austriaca.

La agencia rumana Rompres informó de que se han rescatado 45 cadáveres y de

que se da por desaparecidas a 71 personas.

El presidente de Rumania, Ion Iliescu, ha hecho un llamamiento a su pueblo para que colabore en las tareas de salvamento.

En la región de Bacau, al noreste de Bucarest, 1.000 hogares han quedado destruidos por las riadas y 2.000 han sufrido inundaciones.

Según Radio Bucarest, grupos de salvamento, formados por 500 soldados, intentan llegar con helicópteros y barcas hasta los pueblos que se encuentran aislados desde el inicio de la catástrofe, que se teme tenga mayores consecuencias.

Las autoridades rumanas han comenzado a repartir tiendas de campaña, ropas y agua potable entre la población de las localidades dañadas.

MUERE ACUCHILLADO

El director ejecutivo de la sucursal de Osaka de multinacional de la electrónica «NEC» murió acuchillado de madrugada en su apartamento de esta capital, informó ayer, martes, la policía.

Según la policía, Haruo Takeshita, de 55 años, fue encontrado por su chófer, atado de pies y manos sobre su cama con varias heridas en el pecho y la cabeza envuelta en su pijama.

BURGOS

Conductor herido grave al quedar atrapado en la cabina de su camión

□ Poco antes de las cinco de la tarde de ayer quedó atrapado en la cabina de su camión el conductor Ignacio Iriondo Martínez, de 25 años, vecino de Basauri (Vizcaya). Fue precisa la intervención de los bomberos para extraer al camionero que resultó con heridas de pronóstico grave, siendo trasladado en una ambulancia de Cruz Roja a la residencia Sanitaria de la Seguridad Social en nuestra ciudad.

El camión matrícula BU-1847-K, de «Transportes Izquierdo», conducido por Ignacio Iriondo, sufrió un accidente volcando al salir del pueblo de Tubilla del Agua con dirección a Santander. Ante la imposibilidad de rescatar al camionero se dio aviso a los bomberos del Parque de Burgos acudiendo una dotación con un camión taller y con unos «gatos» especiales lograron sacar de la cabina al conductor herido.

Por otra parte hay que señalar que los bomberos acudieron poco después de las seis y media de la tarde de ayer a la zona de Villafria, donde sofocaron un incendio que arrasó tres hectáreas de monte y una de cereal sin recoger.

HALLAZGO DE UN CADAVER

La joven de 19 años de edad, Lucía Cristóbal Guijarro, vecina de La Vid, fue hallada ahogada en una presa del río Duero, situada entre las localidades de La Vid y Zuzones. El cuerpo sin vida de la joven fue loca-

lizado por su padre, según informó el Gabinete de Prensa del Gobierno Civil.

INCENDIOS

Ayer por la mañana fue extinguido el incendio declarado el pasado domingo en el monte de Oña, término municipal de Cantabrana. A 115 millones de pesetas ascienden los daños causados por el fuego, que arrasó 400 hectáreas de pino «pinaster». En su extinción han colaborado efectivos de la Junta de Castilla y León, Guardia Civil, Bomberos de Medina y vecinos de la localidad.

Otro incendio se declaró en el Monte Peñalba, perteneciente al término municipal de Cillaperlata. Como consecuencia del mismo, ardió cinco hectáreas de pino negral y encina, con un valor aproximado de 1.250.000 pesetas.

DAÑOS EN UN CEMENTERIO

Autores desconocidos han causado daños en el cementerio de Palacios de la Sierra. Rompieron dos cruces y arrancaron otra. Los causantes de estos hechos no profanaron, sin embargo, tumba alguna.

ROBOS

Dos imágenes de la Iglesia de Oquillas han sido sustraídas por personas sin identificar. Las piezas religiosas estaban talladas en madera y representaban a San Cipriano y a la Virgen

del Rosario. Se desconoce el valor de las figuras.

Varias joyas, valoradas en 100.000 pesetas, y 69.000 pesetas en efectivo, han sido sustraídas de un domicilio de la localidad de El Berrón de Mena. Los ladrones entraron en la vivienda tras forzar la ventana de la cocina.

ROBO CON INTIMIDACION

Un joven penetró en un establecimiento de la calle Compostela y, tras amenazar con una jeringuilla a la persona que en ese momento se encontraba al frente del local, se apoderó de 10.000 pesetas.

ROBOS EN DOMICILIOS

Autores desconocidos se han apoderado de 70.000 pesetas en efectivo, en un domicilio de la calle Capiscol.

En un domicilio de la calle Eladio Perlado se ha perpetrado otro robo de efectos valorados en 100.000 pesetas. Los autores consiguieron entrar rompiendo la puerta de entrada.

Personas sin identificar han sustraído, de un piso de la calle San Isidro, varios efectos, valorados en unas 60.000 pesetas.

OTRAS DENUNCIAS

Un coche robado y ocho sustracciones en el interior de vehículos, han sido las denuncias que la Comisaría de Burgos recibió a lo largo del día de ayer.

CUMBRE EE.UU.-URSS

Bush apoya la «nueva» revolución soviética

Washington recibió un paquete de medidas para asistir a la economía soviética, que gozará del «status» de nación más favorecida y podrá efectuar más exportaciones

□ **MOSCU/EFE.**—El éxito de la nueva revolución en la Unión Soviética depende del pueblo soviético y de sus dirigentes y no de la ayuda financiera exterior, afirmó ayer el presidente estadounidense, George Bush.

Bush anunció, no obstante, un paquete de medidas para asistir a la economía soviética, que se podrá beneficiar del estatus de nación más favorecida con objeto de facilitar las exportaciones de productos de la URSS al mercado estadounidense.

El presidente norteamericano anunció ante un grupo de intelectuales soviéticos que inmediatamente después de que regrese a Washington remitirá al Congreso estadounidense el acuerdo comercial que fue firmado hace un año con su colega soviético, Mijail Gorbachov.

La Casa Blanca no había enviado hasta ahora al Congreso tal acuerdo a la espera de que la URSS eliminara las restricciones sobre libre emigración que fueron levantadas en mayo por el Soviet Supremo.

Este acuerdo comercial contiene la cláusula de concesión a la URSS del estatus comercial de nación más favorecida que incentivará la entrada de productos soviéticos en Estados Unidos con las tarifas arancelarias más bajas posibles que permite la legislación norteamericana.

Al mismo tiempo, Bush anunció la concesión de una serie de acuerdos de asistencia técnica que tienen como objetivo estrechar la cooperación de Estados Unidos con la URSS, sus repúblicas soviéticas y su incipiente sector privado.

TRANSFORMACION DESDE DENTRO

A pesar de la trascendencia simbólica que representa tal ayuda, Bush aclaró que la transformación soviética tiene que surgir desde dentro del país y que una inyección de capital extranjero no resolverá la crisis.

El presidente estadounidense reiteró la oposición de Washington a que la URSS acceda a la financiación del Fondo Monetario Internacional (FMI) y el Banco Mundial (BM) y se pronunció por un sistema de asociación.

«Sólo mediante una auténtica reforma la Unión Soviética podrá abolir la economía centralizada y sólo a través de una reforma real conseguirá la URSS aprovechar el ingenio,



Bush y Gorbachov abrieron una nueva etapa de colaboración mutua (Foto: Reuter)

energía y potencial emprendedor de su gente», añadió Bush durante el discurso pronunciado en el Instituto de Relaciones Internacionales.

El presidente estadounidense expresó la disposición de su país para «ayudar a la nueva revolución soviética» y destacó que todavía existen «fuerzas de reacción y resistencia (a la reforma) que tienen mucho poder», ante lo que Bush reiteró la posición de Washington al lado de las fuerzas de la libertad y de la reforma.

Entre los acuerdos anunciados por Bush se encuentra el que se refiere a la amplia asistencia técnica destinada a respaldar los cambios hacia una economía de mercado con una serie de ayudas en diversos sectores de la vivienda, sanidad, distribución de alimentos y otros.

Bush propuso además a su colega Mijail Gorbachov que se establezca un programa de cooperación para reconvertir el complejo industrial militar de la Unión Soviética al sector civil.

Para realizar el proceso de reconversión, Bush propuso en Moscú que el Pentágono envíe un equipo de especialistas para que la industria del sector militar se transforme y fabrique productos para el consumo privado.

La asistencia, según la propuesta norteamericana, se ampliaría también al sector energético, donde los soviéticos pueden aumentar rápidamente la producción de sus pozos petrolíferos o de gas natural.

El presidente estadounidense destacó que su país está dispuesto a concretar una estrategia económica con el FMI y el BM para aprovechar al máximo el

potencial de iniciativa del pueblo soviético y impulsar las reformas hacia una economía de libre mercado.

El gobierno norteamericano considera, en este sentido, que el establecimiento de una asociación especial con el FMI daría a la URSS el acceso a la ayuda técnica sustancial con el objetivo de alcanzar la reforma hacia una economía de mercado.

Bush dejó claro, no obstante, que la URSS no recibirá fondos para financiar sus proyectos, sino únicamente asistencia y consulta.

Según EEUU, la aplicación de una economía de libre mercado aplicada con la asistencia del FMI y BM catalizará las inversiones extranjeras «para la efectiva integración de la economía soviética en la escena internacional».

La firma hoy del acuerdo START no detendrá la carrera armamentística

□ **WASHINGTON/EFE.**—El tratado de reducción de armas estratégicas START disminuirá por primera vez los arsenales nucleares de Estados Unidos y la Unión Soviética, pero permitirá a ambas superpotencias continuar fabricando armas de destrucción masiva.

El tratado, que hoy será firmado en Moscú por los presidentes de Estados Unidos y la Unión Soviética, George Bush y Mijail Gorbachov, autorizará a ambos países a aumentar la potencia y precisión de sus armas nucleares, según expertos y funcionarios estadounidenses.

El principio de la disuasión mediante la amenaza de responder inmediatamente a un ataque unilateral seguirá siendo el pilar de la política nuclear de las dos superpo-

tencias, según los expertos.

Washington y Moscú han tenido que renunciar a sendos proyectos para fabricar importantes sistemas de armas en cumplimiento del acuerdo START.

Sin embargo, ambos Gobiernos tienen previsto invertir en los próximos años miles de millones de dólares en el desarrollo de misiles balísticos y de crucero, aviones de combate y submarinos, que se encuentran ya en las cadenas de montaje y serán emplazados una vez entre en vigor el tratado.

Muchos de los nuevos sistemas contarán con cabezas nucleares más potentes, precisas y fiables que las existentes hasta ahora, según los expertos.

Esto permitirá a ambas partes recuperar parte de la

capacidad perdida en cumplimiento del START, que les obligará a reducir entre un veinte y un 35 por ciento el número total de sus cabezas nucleares.

Incluso después de esta disminución, cada país mantendrá entre 8.000 y 10.000 cabezas nucleares.

«Si prefieren referirse al control de armas como reducción de armas, creo que se están equivocando», declaró un importante funcionario estadounidense al explicar la razón por la cual el START no establece reducciones más drásticas ni prohíbe continuar fabricando armas. El funcionario explicó que el propósito del tratado es conseguir un equilibrio «estable» en el campo de las armas nucleares mediante la reestructuración de los arsenales.

LA CUMBRE Y CUBA

Cuba impide la «normalización» de relaciones bilaterales

□ **MOSCU/EFE.**—El presidente estadounidense, George Bush, indicó a su colega soviético, Mijail Gorbachov, que el principal escollo para la normalización plena de las relaciones entre su país y la Unión Soviética es la ayuda soviética al «obsoleto régimen totalitario» de Fidel Castro.

La cuestión cubana fue planteada por el jefe de la Casa Blanca ya en sus primeras palabras durante la recepción oficial celebrada ayer en el Kremlin, y retomó después el tema en su discurso ante varios cientos de intelectuales en la Academia de Relaciones Internacionales de Moscú.

«En todos los aspectos de nuestras relaciones -militar, político y económico- hemos logrado un giro positivo, pero con todo este progreso aún quedan obstáculos, y nuestra habilidad para superarlos será la clave de la fuerza de nuestra cooperación», señaló Bush.

El presidente de EEUU se refirió a tres cuestiones concretas: el contencioso soviético-japonés por las islas Kuriles, el futuro de los «estados bálticos» y se detuvo especialmente en Cuba.

«Estados Unidos no constituye ninguna amenaza para Cuba», señaló, y precisó que «la URSS no necesita enviarle millones de dólares en ayuda militar».

El presidente Bush explicó que «Fidel Castro, aislado en su totalitarismo obsoleto, niega a su pueblo cualquier paso hacia la democracia».

Bush pidió que la URSS cese su ayuda militar y económica a Cuba al señalar que «es hora de que ustedes reduzcan su gasto militar, el mundo ha cambiado», y agregó que «la clave para la transformación económica en la URSS es la desmilitarización de la economía».

Fuentes del Kremlin dijeron que el tema de Cuba no fue tratado en el encuentro que tuvieron esta mañana los dos presidentes, pero sí lo discutieron el ministro de Asuntos Exteriores de la URSS, Alexander Bessmertnij, y el secretario de Estado norteamericano, James Baker.

El portavoz de la Casa Blanca, Marlin Fitzwater, aseguó, no obstante, que Estados Unidos «no condiciona» el asesoramiento técnico a la URSS al fin de la ayuda militar soviética a Cuba, y añadió que el tema cubano será discutido por los presidentes Gorbachov y Bush hoy. Sin embargo, el enfoque soviético es que la solución pasa por «la normalización de las relaciones entre EEUU y Cuba y no por la suspensión de la colaboración económica de Moscú y La Habana», según altos funcionarios del Kremlin.

Croacia boicoteó la reunión de la presidencia yugoslava

□ **BELGRADO/AGENCIAS.**—El presidente croata, Franjo Tudjman, boicoteó una sesión de la jefatura del Estado colectiva yugoslava sobre la implementación de un cese de fuego en la conflictiva república de Croacia, una condición establecida por la Comunidad Europea para extender su participación en esfuerzos para resolver la agnía de la nación balcánica.

En una carta a los ocho miembros de la presidencia estatal yugoslava, el líder nacionalista croata dijo que no asistiría a la sesión en protesta por «una escalada de terrorismo serbio que es apoyado por las autoridades de Serbia y parte del Ejército Popular Yugoslavo».

«Deben ser creadas condiciones para la realización de conversaciones», afirmó Tudjman.

En su carta, Tudjman reiteró las acusaciones de que el régimen comunista serbio y elementos en el ejército federal, dominado por serbios, están fomentando y apoyando a los rebeldes serbios que luchan contra la inclusión de sus enclaves en la marcha de Croacia hacia la secesión de Yugoslavia, que culminó en una declaración de independencia formulada el pasado 25 de junio.

Croacia sostiene que Serbia quiere anexionarse sus áreas dominadas por serbios dentro de un plan de expansión territorial para crear la «Gran Serbia».

Las conversaciones en Belgrado se produjeron en el segundo día de tregua en los graves enfrentamientos entre las unidades de seguridad croatas y los rebeldes serbios.

Croacia consideró «ilusivo» el plan de pacificación de la CE

La comunidad espera una respuesta de Yugoslavia

Pero, incidentes de menor importancia, explosiones y fuego intermitente persiste en todo el territorio croata, incluyendo un ataque con fuego de mortero de los rebeldes serbios contra un pueblo croata en Borovo Naselje, en la disputada región oriental de Slavonija, que provocó el incendio de una escuela y un almacén. No se informó de la existencia de heridos.

El viceministro del Interior croata, Milan Brezak, dijo que «acciones terroristas» serbias se habían cobrado la vida de cinco civiles y habían causado heridas a otros ocho en las previas 48 horas y aseguró que las acciones continuaban.

HUDIDAS MASIVAS

Brezak indicó que desde el lunes, más de 1.500 croatas han huido de la región central de Banija, dominada por serbios, donde los rebeldes serbios desencadenaron una ofensiva para expulsar a las fuerzas croatas que dejó al menos treinta



Las patrullas croatas efectúan rastreos cerca de Glina. (Foto: Ap)

muertos. La cifra se cree que es superior, pero no ha sido posible obtener datos exactos.

Los combates en Croacia han obligado a más de 50.000 personas a huir de sus casas, siendo los serbios el grueso de los refugiados.

La presidencia estatal yugoslava se reunió en su tercer intento de idear un plan de tregua que permita solventar las diferencias, especialmente respecto a la misión del ejército federal, cuyas unidades han sido utilizadas en Croacia para separar a las partes enfrentadas.

«Esta es la cuestión de todas las cuestiones», dijo un alto mando del ejército federal. «En cualquier discusión tendrán que analizar la cuestión del Ejército».

PLAN DE PAZ «ILUSO»

Por otra parte, el ministro croata de Información, Hrvoje Hitrec, calificó de «ilusivo» el plan europeo de enviar contingentes mixtos de tropas croatas y fede-

rales como fuerza de pacificación en el Sur de Croacia.

«Cuanto más observadores vengan mejor -manifestó Hitrec- nosotros saludamos eso, pero me parece que esa idea tan interesante de enviar unidades mixtas de la Guardia Nacional croata y el Ejército federal es ilusa por el momento».

El viceministro croata del Interior, Milan Brezak, declaró que las fuerzas paramilitares del ministerio Croata del Interior ha emprendido ya planes de respuesta a una guerra total por parte de Serbia y del Ejército federal, mayoritariamente serbio.

Los observadores políticos consideran que Croacia no puede hacer mucho militarmente contra los enclaves serbios del Sur de esa República, que proclamó unilateralmente su soberanía el 25 de junio pasado.

Se espera que el próximo viernes llegue a Zagreb y Belgrado la llamada «terna» comunitaria, formada por los ministros de Asuntos Exteriores de

Holanda, Luxemburgo y Portugal, para tratar de imponer un plan de alto el fuego entre serbios y croatas.

La Comunidad Europea (CE) espera una respuesta positiva de croatas y serbios sobre la formación de patrullas mixtas para supervisar el alto el fuego, según manifestó ayer el comisario de Política Mediterránea, Abel Matutes, quien también se desplazará a Belgrado junto a los cancilleres de Holanda, Portugal y Luxemburgo.

La Comunidad espera que la cooperación entre las partes beligerantes beneficie el entendimiento entre ellas, pero aún así Matutes se manifestó «pesimista» ante la dificultad práctica de la decisión.

En estos momentos, unas de las posibilidades que se barajan en Bruselas es incluir dentro de dichas patrullas mixtas a policías o militares de la CE que sirviesen, en su caso, de fuerzas de interposición, para lo que habría que fijar las condiciones de su estancia.

El espionaje británico conocía el uso terrorista del BCCI pero no lo impidió

□ **LONDRES/EFE.**—Los servicios secretos británicos conocían desde hace varios años que el Banco de Comercio y Crédito Internacional era utilizado por organizaciones terroristas internacionales para canalizar sus operaciones financieras, según uno de sus antiguos empleados.

En declaraciones al programa «Panorama», de la cadena televisiva BBC, el ex empleado del BCCI Ghassan Ahmed Qassem dijo que fue reclutado por los servicios británicos de espionaje (MI5) para informar sobre las actividades de un cliente del banco llamado Shakur Fahrán y que no era otro que Abu Nidal, el buscado terrorista palestino.

Durante dos años y medio, Qassem facilitó información sobre las visitas de Abu Nidal a Londres y sobre los movimientos de sus cuentas bancarias, datos que servían a los servicios secretos para conocer el entramado financiero de su organización terrorista.

La organización terrorista de Abu Nidal disponía de un

La liquidación del Banco se aplazaba quizá para seguir los movimientos terroristas

saldo de 48 millones de libras esterlinas (unos 76,8 millones de dólares) en varias cuentas del BCCI en Londres, que según Qassem fueron gradualmente transferidas a Suiza durante esos dos años y medio.

La revelación del uso del BCCI -intervenido por las autoridades económicas por lo que ha sido calificado como «el mayor fraude de la historia bancaria»- por organizaciones terroristas no ha hecho más que añadir más confusión acerca de la tardanza de las autoridades internacionales para proceder a su clausura.

Las declaraciones de Qassem han sembrado dudas acerca de la posibilidad de que los servicios secretos bri-

tánicos intentasen evitar el cierre del banco, durante algún tiempo, para no perder la conexión terrorista.

El ex empleado del BCCI dijo que Abu Nidal, durante sus visitas a Londres, utilizaba los sistemas de comunicación del banco para enviar mensajes a varios lugares del mundo que luego pasaba al MI5.

INFLUENCIA DE LOS TRIBUNALES ESTADOUNIDENSES

El diario «The Guardian» indica que la campaña para impedir el cierre del BCCI se verá dificultada por la decisión de los tribunales norteamericanos de presentar acusaciones criminales contra fundadores y directores de dicha institución financiera.

Los pequeños ahorradores esperan que el tribunal británico decida la liquidación del banco, con lo que tendrían derecho a recuperar inmediatamente el 75 por ciento de sus depósitos, con un límite de 24.000 dólares, gracias a los fondos de compensación.

La destitución de varios ministros surafricanos no satisfizo al CNA de Mandela

□ **JOHANNESBURGO/EFE.**—El movimiento antirracista Congreso Nacional Africano (CNA) recibió con indiferencia la remodelación ministerial ocurrida anoche en Sudáfrica y que afectó a los ministros de Defensa e Interior, Adrian Vlok y general Magnus Malan, respectivamente, informaron ayer fuentes nacionalistas.

Este movimiento reiteró su exigencia de que dimitan Vlok y Malan desde la semana pasada, después de que fuera revelada la ayuda financiera secreta del gobierno al movimiento conservador zulú «INKATA», principal rival del CNA por el liderazgo entre los negros en Sudáfrica, así como la participación del ejército en la violencia política.

La remodelación se produjo un día después de que anunciaran su dimisión los ministros de Educación de Negros, Stofel Van Der Merwe, de Educación de Blancos, Gene Louw, y de Aguas y Bosques, Gert Koetze.

Los tres miembros del gabinete negaron cualquier relación

entre su decisión y el escándalo de la presunta financiación del INKATA por el gobierno de Frederik de Klerk.

Tras la remodelación ministerial que afectó a las carteras de Defensa e Interior, el vicepresidente del CNA, Walter Sisulu, declaró que la dimisión de los ministros que participaron en este escándalo era exigencia de su movimiento, «y no su cambio de puestos en el seno del mismo gobierno».

Aunque Malan y Vlok perdieron sus cargos, fueron relegados a puestos menos importantes y ocupan los departamentos Aguas y Bosques y Asuntos Correccionales (prisiones), respectivamente, lo que ha criticado el CNA, que pide que salgan de la Ejecutiva.

Por su parte, el Congreso Panafricanista (PAC), otro de los movimientos de liberación de importancia en Sudáfrica, y que se opone a cualquier diálogo con la minoría blanca, criticó la remodelación del gobierno, ya que pide la «dimisión total del Ejecutivo».

■ BREVES

Dos muertos en un ataque israelí al sur libanés

□ **BEIRUT.**—Al menos dos personas murieron y seis resultaron heridas en un ataque perpetrado por una unidad de las tropas israelíes, apoyada por fuerzas de la milicia ESL, contra tres coches en las cercanías de la localidad de Qaqaiyeh Al Yisr, en la zona meridional de Líbano. Unidades del Ejército israelí y del Ejército del Sur de Líbano (ESL) dispararon el lunes por la noche con ametralladoras y lanzagranadas contra los ocupantes de tres vehículos, informó ayer la prensa libanesa.

Los seis heridos fueron trasladados a centros sanitarios de la ciudad de Tiro, a 74 kilómetros al sur de Beirut.

Este ataque es la respuesta a un atentado con explosivos contra una patrulla del ESL en la «zona de seguridad» y que ocasionó tres muertos y dos heridos en las filas de esa milicia.

El grupo prosirio «Amal», dirigido por el ministro libanés de Estado, Nabih Berri, se atribuyó la autoría de ese acto en un comunicado difundido en Beirut. Tras esta operación, el Ejército israelí bombardeó varias localidades del sur libanés e hirió a dos personas.

Corea del Sur aceptaría la unidad sin armas nucleares

□ **SEUL.**—Corea del Sur podría aceptar la reunificación de la península coreana libre de armas nucleares con la condición de que su rival, Corea del Norte, renuncie a su posición en contra de Seúl y a su programa de desarrollo nuclear, según la prensa local.

El presidente Ro Tae-Wu anunciará la nueva política surcoreana en un discurso ante la Asamblea General de Naciones Unidas el próximo septiembre.

Ro hablará ante dicho foro el próximo 24 de septiembre representando a su país cuando sea admitido en el organismo internacional.

Corea del Norte solicitó su admisión en la ONU a mediados de julio en un cambio de su política, ya que era partidario en un principio de la solicitud de entrada de una Corea unificada.

Portugal mediará en el conflicto de Mozambique

□ **LISBOA.**—Portugal mediará en la guerra civil de Mozambique a partir del próximo mes de noviembre, según informó el matutino lisboeta «Diario de Noticias», que cita fuentes diplomáticas africanas y portuguesas.

Mozambique, al igual que Angola, se ha visto envuelta en sangrientos conflictos interiores, que comenzaron poco después de su independencia tras la revolución de abril de 1974 en Portugal. Sin embargo, Lisboa no está interesada en la mediación si las partes enfrentadas no dan pruebas de madurez política, tal y como ha sucedido en el caso angoleño.

Egipto considera «inaceptable» conseguir la paz manteniendo los territorios ocupados

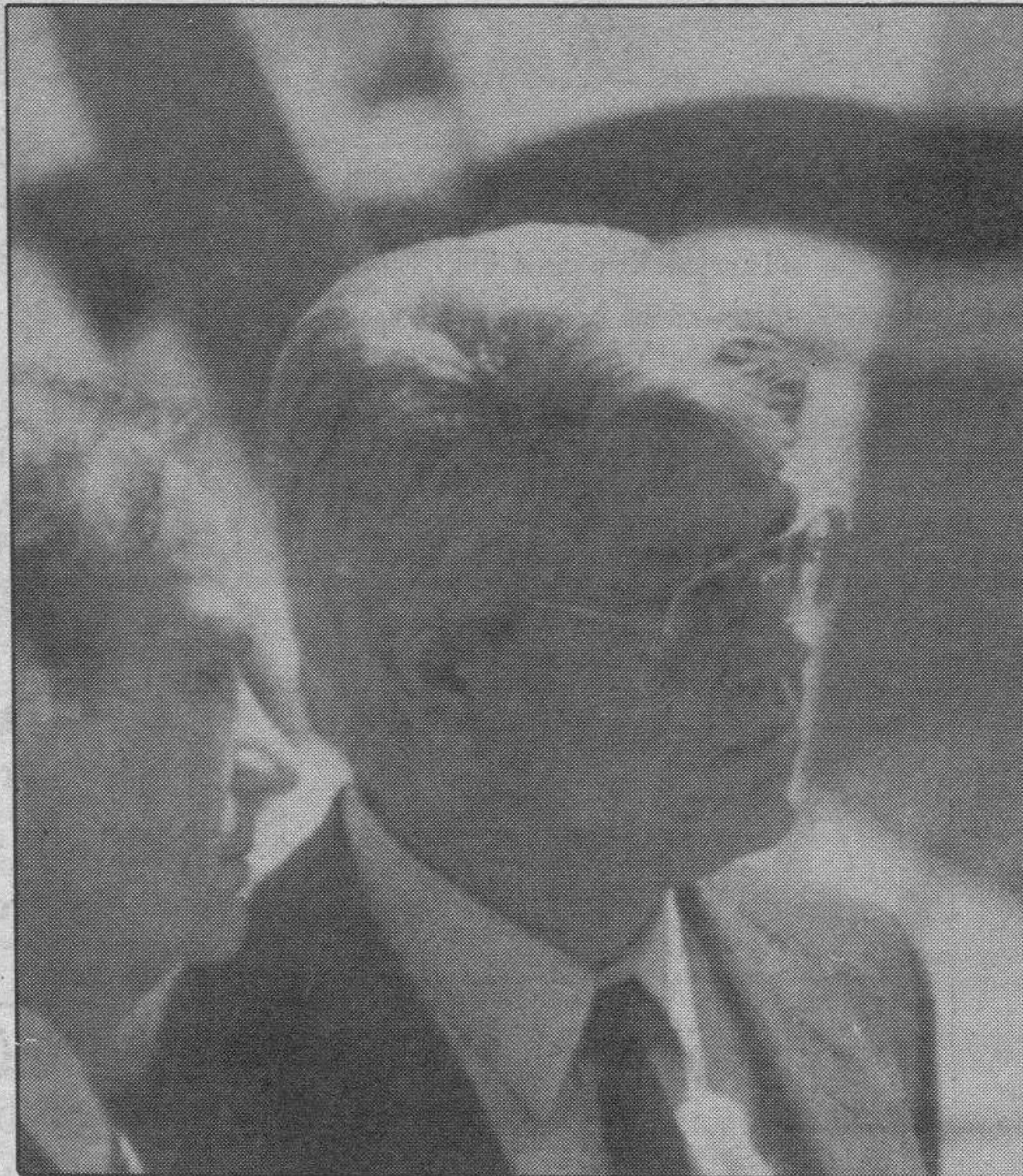
El asunto fundamental es el cumplimiento de las resoluciones 242 y 338 de Naciones Unidas

□ **EL CAIRO/EFE.**—El ministro egipcio de Asuntos Exteriores, Amro Musa, aseguró ayer que es «inaceptable» por parte de Israel conseguir la paz y mantener, al mismo tiempo, los territorios árabes ocupados en las guerras de 1967 y 1973.

En declaraciones efectuadas al final de las conversaciones con su colega israelí, David Levy, Musa recalcó la importancia de que se cumplan las resoluciones 242 y 338 de la ONU que instan a Israel a retirarse de los citados territorios y expresan la fórmula de «paz a cambio de territorio».

Asimismo, el jefe de la diplomacia egipcia afirmó que el cumplimiento de dichas resoluciones fue «el asunto fundamental» de la entrevista celebrada hoy con Levy.

Según Musa, «intenté suavizar la postura israelí» frente a la posición de este país respecto a la celebración de la conferencia de paz para Oriente Medio,



David Levy dialogó sobre las resoluciones de la ONU. (F.: Reuter)

puesto que el Gobierno de Israel se niega, en principio, a devolver los territorios árabes ocupados.

El ministro egipcio reiteró que las conversaciones celebradas se desarrollaron en una «at-

mósfera amistosa».

Las reuniones son continuación de las mantenidas el lunes, entre Levy y el presidente egipcio, Hosni Mubarak.

Levy llegó a El Cairo, en una visita oficial de tres días a Egip-

to durante la que intenta «eliminar los obstáculos para la celebración de la conferencia de paz para Oriente Medio», según aseguró el ministro israelí.

BAKER Y SHAMIR ELUDEN LA CONFERENCIA DE PAZ

Por otra parte, la celebración de la conferencia de paz para Oriente Medio sigue siendo una incógnita después de que ayer James Baker telefonease desde Moscú a Isaac Shamir, y ambos esquivasen el espinoso tema.

En la conversación telefónica que mantuvieron el secretario norteamericano de Estado, Baker, y el primer ministro de Israel, Isaac Shamir, no se planteó el asunto de la participación israelí en la conferencia, puntualizó la oficina del primer ministro.

Agregó que el motivo de la llamada de Baker fue el de anunciarle su posible visita a Israel hacia finales de esta semana, extremo que confirmará hoy posiblemente.

De este modo, la fuente desmentía noticias de la prensa extranjera según las cuales Israel respondería positivamente, y que el presidente norteamericano, George Bush, y el soviético, Mijail Gorbachov, convocarían la conferencia durante su reunión cumbre en Moscú.

CLUB CARLOS III

NECESITA

SEÑORITAS

BUENA PRESENCIA

Llamar (94) 433 71 47,
de 5 a 8 tarde

La publicidad de
Diario de Burgos deja
huella en cualquier sitio
de Burgos y su provincia
Anúnciate en tu Diario

Juzgado de Primera Instancia de Villarcayo**EDICTO**

En virtud de resolución de esta fecha dictada en el Expediente de Dominio 312/91 seguido a instancia de María del Carmen Sobera Santamaría, vecina de Quintanamace (Burgos), representada por la procurador doña Margarita Robles Santos, se acuerda expedir el presente edicto para la inscripción por reanudación de tracto sucesivo interrumpido y exceso de cabida de las siguientes fincas:

1.— Terreno baldío al sitio de «Rebollas», en Quintanamace, tiene una superficie según escritura pública, de 19 hectáreas, 96 áreas, 9 centiáreas. Linda Norte, tierras labrantías del pueblo. Sur, término de San Martiny Valmayor. Este, término del pueblo de Bóveda y Oeste, término de Rosales. En realidad tiene una superficie de mayor cabida de 149 hectáreas.

2.— Finca al sitio de ARCILLONES, en Quintanamace, superficie 64 áreas, 39 centiáreas. Linda, Norte, Sur, Este y Oeste, tierras labrantías del pueblo.

3.— Fincas los Muracales. Superficie según escritura pública de 1 hectárea, 93 áreas, y 17 centiáreas. Linda Norte, Sur, Este y Oeste, tierras labrantías del pueblo. Tiene una superficie de mayor cabida de 44 hectáreas.

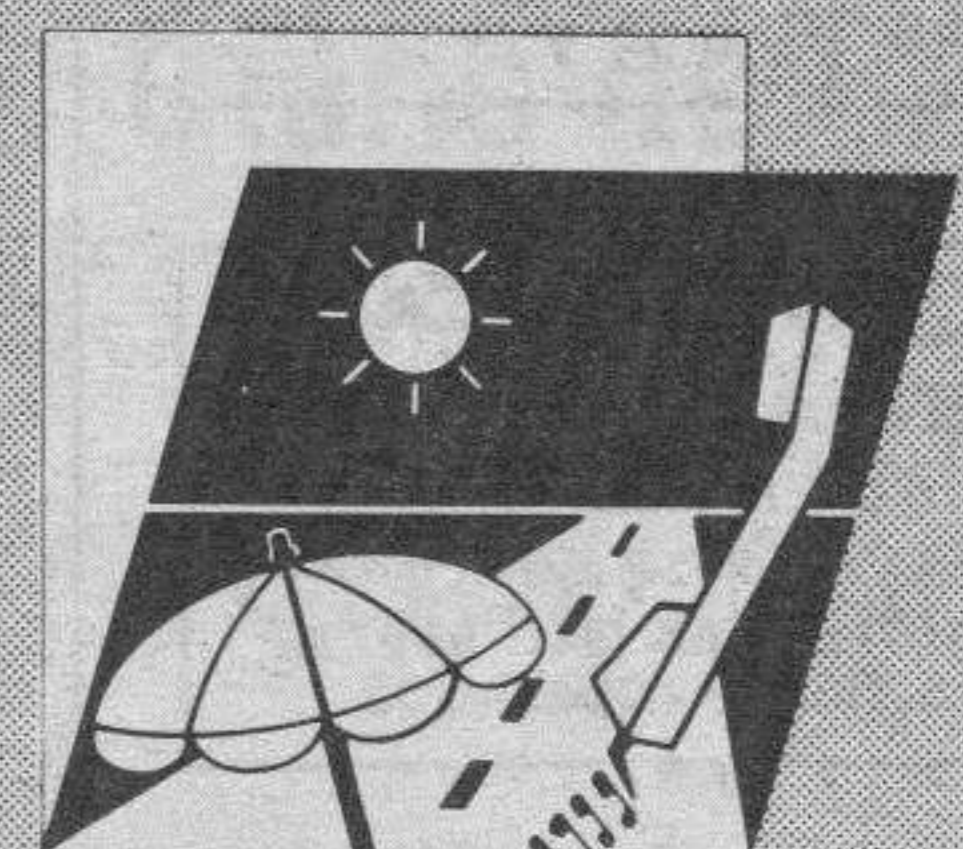
4.— Finca de los Callejos, en igual pueblo. Superficie según escritura de 96 áreas, 58 centiáreas. Tiene una superficie mayor de 20 hectáreas aproximadamente. Linda Norte, término del pueblo de Bóveda; Sur, Este y Oeste, tierras labrantías del pueblo. Aparecen inscritas en el Registro de la Propiedad de Villarcayo con los números 2.351, 2.352, 2.353 y 2.354, inscritas en los folios 127, 129, 130 y 131, del tomo 500 del archivo a nombre de Antonio Ortiz Angulo, Miguel Val Varona, Segundo Manzanos Mardones, Dionisio Cobia Zorrilla, León López Rueda, Enrique García López, Ignacio Torre García y Gabriela Mardones Fernández.

Por el presente se cita a los actuales titulares registrales, sus ignorados herederos, a los propietarios de fincas colindantes y a cuantas personas pueda perjudicar la inscripción mayor exceso de la finca, para que en el plazo de diez días puedan alegar lo que a su derecho convenga en orden a la pretensión deducida.

Villarcayo, 15 de Julio de 1991

El Juez de 1.ª Instancia,
Daniel de Alfonso LasoEl Secretario,
Manuel del Fraile Galán**FIAT PLUS SERVICE**

**ESTE VERANO TAMBIEN,
ESTE DONDE ESTE,
ESTAREMOS CON USTED.**



**ASISTENCIA
EN VACACIONES
24 H. AL DIA.**

UN VERANO MAS, FIAT ESTA DE GUARDIA
CON SU SERVICIO DE ASISTENCIA
EN VACACIONES PARA TODOS
LOS VEHICULOS FIAT. PARA ESTAR
JUNTO A USTED SI NOS NECESITA.
EN CUALQUIER LUGAR DE ESPAÑA.

LAS 24 HORAS DEL DIA.

SI LE SURGE UNA EVENTUALIDAD
LLAMENOS AL (91) 519 16 16
Y, ESTE DONDE ESTE, ESTAREMOS
CON USTED. Y SI NO PODEMOS RESOLVER
SU PROBLEMA EN CARRETERA,
LE REMOLCAMOS GRATUITAMENTE HASTA
EL SERVICIO FIAT MAS CERCANO.

(91) 519-16-16

DEL 15 DE JULIO
AL 15 DE SEPTIEMBRE DE 1991

FIAT
TECNOLOGIA LIDER

Fincas

SANTOS Calle Vitoria (Gamonal), apartamento estrenar, un dormitorio, salón, garaje, trastero.

SANTOS Calle Vitoria 8º, (Gamonal), tres, salón, exterior, económico.

SANTOS Alfonso X El Sabio, apartamento reformadísimo, dos, salón, cocina amueblada. 275142.

SANTOS Calle Barrantes 3º, dos, salón, exterior, sol, 275142.

SANTOS Barriada Illera, vendo diversas casas 3-4, salón, con-sin reforma, terreno.

SANTOS Últimos pisos en construcción, 4, salón, dos baños, garaje, trastero, Calle Avila. Facilidades.

SANTOS Carcedo, vendo mesón-restaurante 85 metros, planta más restaurante. 275142.

SANTOS Carretera Soria, vendo terreno 4000 metros, urbanizable, pozo, luz. 275142.

MAGDA González. Inmobiliaria Calle Santander 6, bajo. ☎ 263954.

MAGDA González, Madrid, cuatro, salón, reformado, puertas roble, exterior, vealo.

MAGDA González, Luis Alberdi, tres, salón, garaje, trastero, seminuevo, exterior.

MAGDA González, Pablo Calsals, cuatro, salón, dos baños, garaje, trastero.

MAGDA González, Vitoria, tres, salón, comedor, terraza, exterior, soleado.

MAGDA González, Condesa Mencía, cuatro, salón, trastero, garaje, estrenar.

MAGDA González, Lavaderos, local 180 m², luz, opción alquiler, vealo.

INMOBILIARIA Gamonal, Avenida Constitución, dos, salón, excelente altura, 7.000.000. Calle Vitoria 175, 1º-F. 218659.

INMOBILIARIA Gamonal, Pedro Alfaro, tres, salón, trastero, garaje, exterior, calefacción individual, 14.900.000.

INMOBILIARIA Gamonal, Eladio Perlado, tres, salón, calefacción individual, exterior, ocasión.

INMOBILIARIA Gamonal, Santo Toribio, próxima construcción, dos, salón, baño, aseó, trastero, garaje.

INMOBILIARIA Gamonal, Plaza Santiago, cuatro, amplio salón, centralizado, mejoras.

INMOBILIARIA Gamonal, Vitoria, 5º, tres, salón, cocina amueblada, calefacción, mejoras.

VENDO piso, 4, salón, 2 baños, cocina amueblada, trastero, servietras, zona Caballería. ☎ 268262.

ALQUILO piso amueblado. Reyes Católicos. ☎ 267923.

VENDO piso, junto Avenida Cid. ☎ 216269.

VENDO casa unifamiliar, Barriada Yagüez, con dos habitaciones, salón, garaje, locales. 400 m² terreno, habitable. ☎ 207456.

LOCALES. Magnífica situación, haciendo esquina, en las zonas más comerciales de Gamonal. Desde 20 m². Se alquilan o venden.

GARCIFUENTES. San Juan. Preciosa buhardilla, 50 metros, dos dormitorios. 275998.

GARCIFUENTES. Francisco Sarmiento, tres, salón, calefacción central, buena altura. 275998.

GARCIFUENTES. Parque Avenidas, tres, salón, baños, como nuevo, garaje. 275998.

GARCIFUENTES. Zona Lavaderos, tres, salón, dos baños, precio ocasión. 275998.

GARCIFUENTES. La Castellana, chalet dos plantas, jardín, perfecto estado. 275998.

GARCIFUENTES. San Francisco, tres, salón, exterior, calefacción, soleadísimo. 275998.

GARCIFUENTES. Local compra-alquiler, 80 metros, Vadiellos, ideal hostelería. 275998.

VENDO piso Avenida del Cid, 90. Junto ambulatorio. ☎ 217436.

C. SERRANO. Vendo chalés y viviendas unifamiliares en Burgos y cercanías. 263779.

C. SERRANO. Piso económico, San Pedro Cardaña, tres, salón, aseó. 263779. (Reformar).

C. SERRANO. Santiago, tres, salón, cocina amueblada, gas ventana (Buena altura). 263779.

C. SERRANO. Piso grande reformado en Santa Dorotea, cuatro, salón, cocina amueblada, calefacción y trastero. 263779.

C. SERRANO. Dúplex en Barriada Illera, seis y salón, tres baños, gas, garajes. (Precio Inmejorable). 263779.

Fincas rústicas

VENDO Finca en Vañoncillos del Tozo. Razón ☎ 231807.

PALACIOS de Benaver. Urbanización de 6 chalets de 132 m² cada uno. Parcelas individuales de 450 m². Casco urbano. 12.000.000.- Ptas. Próxima construcción. ☎ 270521.

MAGDA González, Tardajos, casa reformar, dos plantas, agua, luz, oportunidad.

VENDO casa en Sargentos de la Lora. Razón: ☎ 231807.

Ganados y aperos

SE VENDE rebaño, por cese de actividad. Razón ☎ 551334.

SE VENDE ordeñador completo, con dos equipos, sistema vaciado, tanque 250 litros, bebederos, puertas metálicas y de madera, alfombras goma. ☎ 395376.

SE VENDE 110 ovejas y 50 corderos. ☎ 391052, llamar de 11 a 15.

SE VENDEN 250 ovejas. Coruña del Conde. Cebú Peñalba.

VENDO 140 ovejas Churras de Páramo. ☎ 506125.

SE VENDEN 120 ovejas, sin igualar. En Santa María Tagarrosa. Pablo Pérez.

VENDO 90 ovejas y 60 borras Churras en Pancorbo. ☎ 354191.

Huéspedes

CEDO habitación caballero, piso nuevo, económico, limpiaría la ropa. 273804.

Pérdidas

EXTRAVIADOS Dos perros. Raza Bobtail hembra, llamada Tane y perro Grifón llamado Paco, llamar al Teléfono 208246.

Traspasos

TRASPASO café. Zona inmejorable, 45 m². ☎ 226952. Solo mañanas.

DELAFUENTE. Traspaso Café-Bar, calle Puebla, 40 metros, mucha clientela. San Pablo 12-C.

DELAFUENTE. Traspaso Café-Bar, terraza verano, Gamonal, totalmente equipado. Muy económico.

SE TRASPASA bar Casablanca. Melgar de Fernamental. ☎ 372017 y 372044.

Varios

SE ARREGLAN persianas, rieles de cortinas, todas clases. ☎ 262107.

PRO-VIDA en Burgos: San Pablo, 12 - C, 1º, en Valladolid: San Luis, 8 - 3º. ☎ 983-299471.

SE HACEN toda clase de pintura general. Pintores profesionales. ☎ 223579, de 16 a 19 horas.

ATENCIÓN Reparamos canchales, tejados, colocación tela asfáltica, servicio rápido. 480400.

COLOCACIÓN canalones, tela asfáltica, reparación tejados, garantía. ☎ 234758.

FONTANEROS albañiles, reparación tejados, canalones, tela asfáltica, garantizado. ☎ 238911.

SOCIEDAD cazadores. Melgar de Fernamental. Necesitan socios. Llamar 15 a 17. ☎ 382672.

COTOS. Plazas vacantes cordero, liebre, perdiz. Zona Villadiego. 947-375151.

ATENCIÓN Cazadores. Se admiten socios para coto de caza próximo a Oña, caza menor y mayor. ☎ 300061. (Sr. Evaristo).

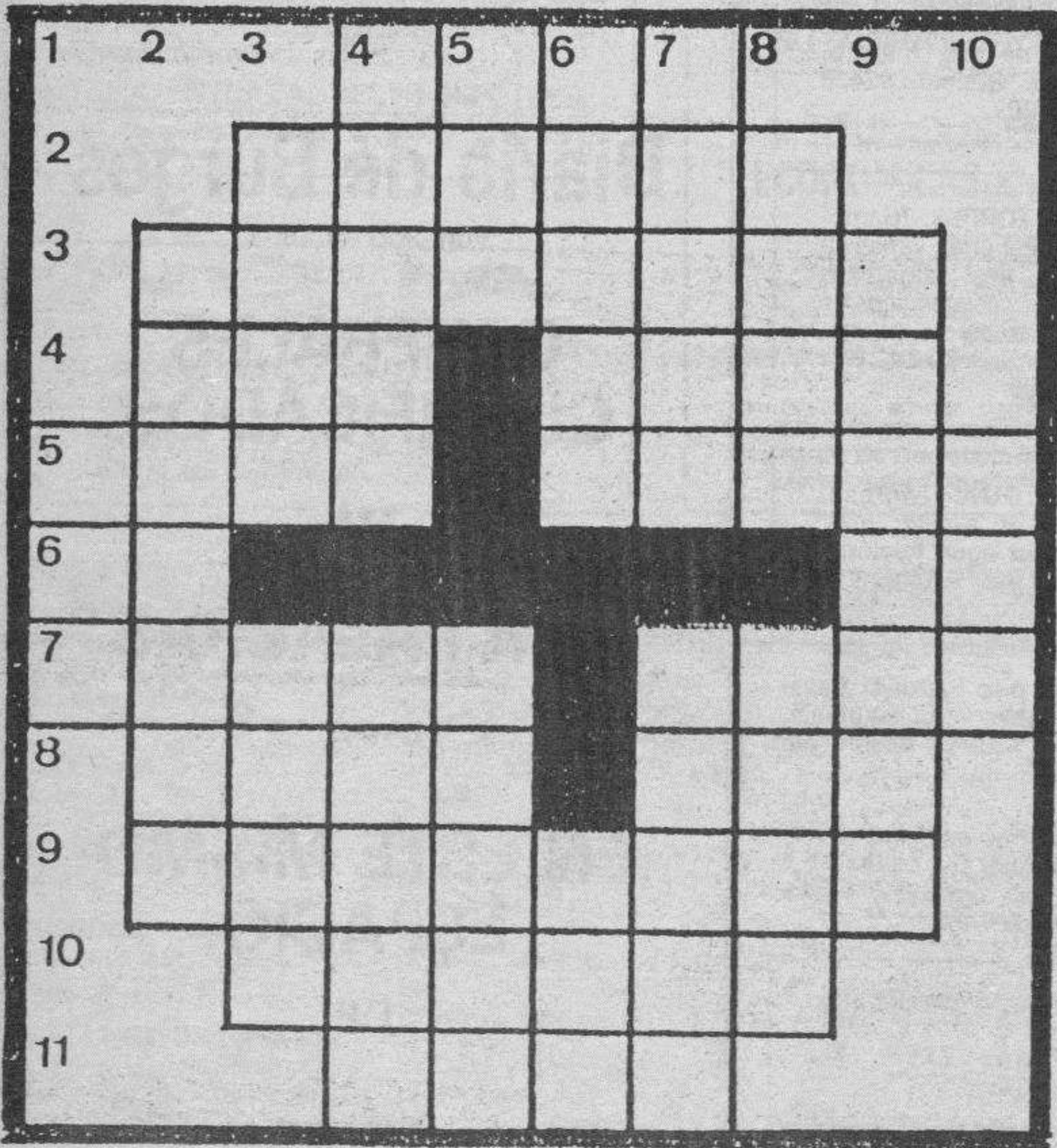
Diario de Burgos

Los pequeños anuncios de pequeño formato son muy leídos y eficaces

C/. San Pedro de Cardaña, 34. Telfs. 268375 - 265768

PASATIEMPOS

CRUCIGRAMA



HORIZONTALES.- 1: Tabaco en polvo. 2: Bebida refrescante o medicinal. 3: El que convive con otro tratándose con amistad y confianza. 4: Anade. Nombre de mujer. 5: Expresado verbalmente. Ruidos agradables y acompasados. 6: Letra griega. Interjección arrieril. 7: Agata veteada que suele emplearse para hacer camafeos. (al rev.) Granero subterráneo. 8: Concejal, miembro de un Ayuntamiento. Seguidor entusiasta de una persona, club, etc. 9: Masa agria que hace fermentar la masa del pan. 10: Melindre, espavimento. 11: Tela fuerte y tupida, para velas, toldos, etc.

VERTICALES.- 1: Metal. 2: Jefe que manda un regimiento. 3: Ciudad española. Repetición. 4: Cabestro, ronzal. Aplícase a lo no militar. 5: Altar. Altivo, soberbio, orgulloso. 6: Capital europea. Dádiva, regalo. 7: Arbol. (al rev.) Enfado, enojo. 8: Paraíso. (al rev.) Novillo que no pasa de dos años. 9: Mata alevosamente. 10: Señal de socorro.

SOLUCION AL ANTERIOR

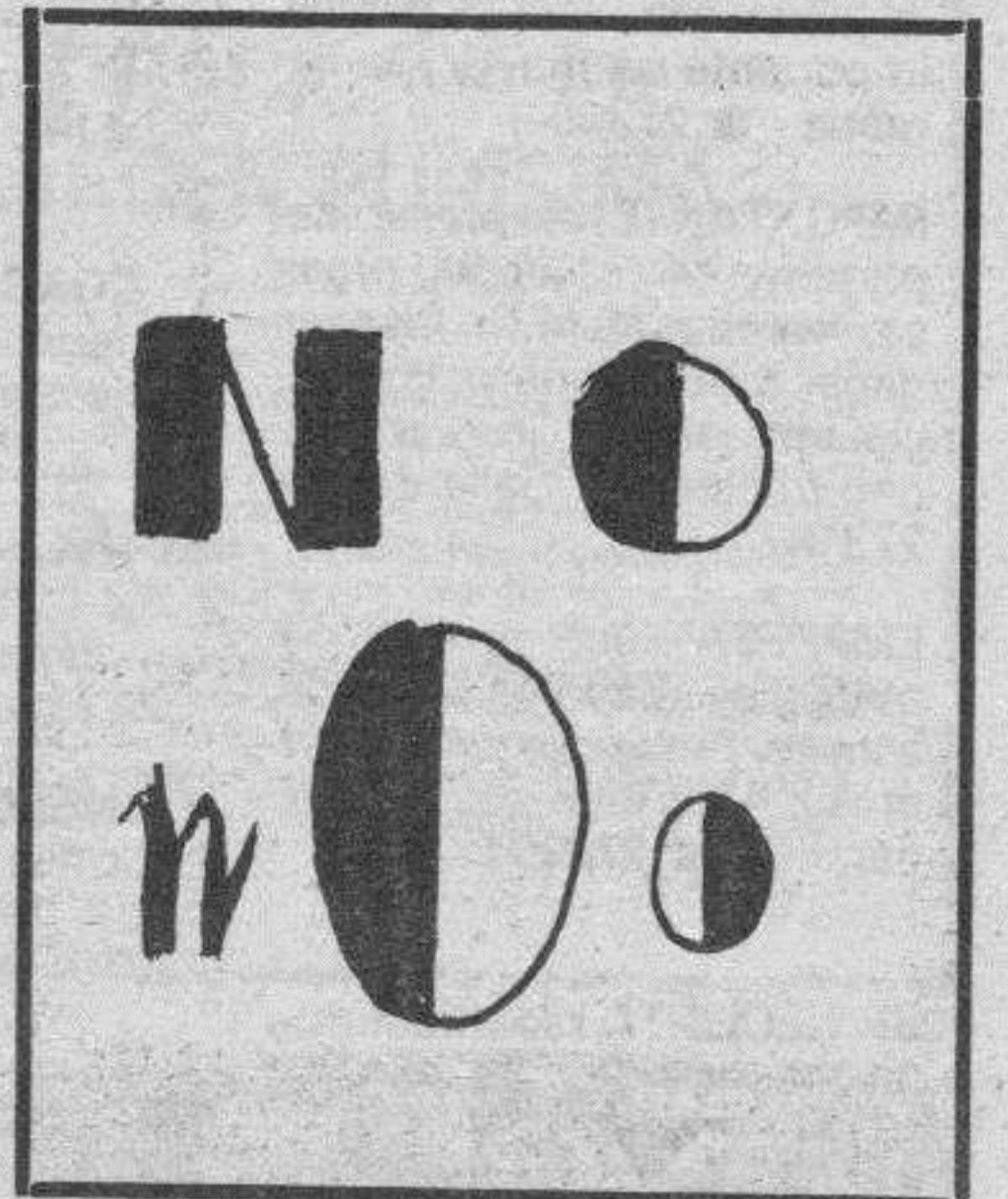
HORIZONTALES.- 1: Abel. 2: Adonis. 3: Alejados. 4: Can. Neta. 5: Rana. Oraje. 6: iP. Er. 7: nataP. Sala. 8: Rota. Eta. 9: Aparador. 10: éranaG. 11: aliL.
VERTICALES.- 1: Rin. 2: Acapara. 3: Alan. Tope. 4: Adena. Atará. 5: Boj. Paral. 6: Enano. Ani. 7: Líder. Sedal. 8: Sota. atoG. 9: Sajelar. 10: Era.

SIETE ERRORES



SOLUCION AL ANTERIOR: 1: Onda del agua. 2: Brillo del delfín. 3: Boca del delfín. 4: Aleta. 5: Hoja del arbusto de la izquierda. 6: Rama del árbol de la derecha. 7: Ojo del delfín.

JEROGLIFICO



-No se clasificó bien en la carrera porque...



Solución al anterior:
-Pacheco.

La publicidad de **Diario de Burgos** deja huella en cualquier sitio de Burgos y su provincia **Anúnciate en tu Diario**

● FARMACIAS

SERVICIO DE GUARDIA.— De nueve y media de la mañana a once de la noche: Cuñado, Plaza Primo de Rivera, 2; García Chinchetru, Vitoria, 200 (Gamonal); Castroviejo, San Julián, 22.

SERVICIO DE URGENCIA.— De once de la noche a nueve y media de la mañana: Cuñado, Plaza Primo de Rivera, 2.

● REGISTRO CIVIL

Nacimientos.— Sergio Molina y Pérez, Sergio Robledo y Arbesu, Alfonso Martín y Ramos, Andrea Corrales y Esteban, Lucía Rojo y Rodrigo.

Defunciones.— Inocencio Rodríguez y Rodrigo, de Orbaneja del Castillo, 83 años; Emilia del Río y Casado, de Burgos, 88 años; Filomena Ruiz y Colina, de Piedrahita de Juarros, 84 años; María Angeles Caballero y Palacín, de Vallejera, 69 años; Alfredo Sánchez y Blanco, de Cuellar, 56 años; Julián Martínez y Duque, de San Juan del Monte, 67 años; Basilisa Sevilla y de la Peña, de Burgos, 80 años.

● TEMPERATURAS

Datos recogidos ayer en el Observatorio Meteorológico del Aeródromo militar de Villafraja.

Barómetro. — Presión atmosférica, 684,2 milímetros de mercurio. **Temperatura ambiente:** Máxima de 20,2 grados a las 14,50 horas. **Mínima,** 7,4 grados a las 6,40 horas.

Viento: Oeste-Suroeste. **Humedad:** 52%.

FUNERARIA SAN JOSE
SERVICIO PERMANENTE
CAPILLAS VELATORIAS

Avda. del Cid, 83.
Tfnos. 209452 222907

● TAXIS

Avda. Cid Res. Sani.	22 80 56
P. Sto. Dom. Guzmán	20 30 55
Conde Jordana	20 30 88
Plaza de Vega	26 28 62
Avda. Eladio Perlado	21 96 97
C/. Vitoria (B. J. XXIII) ...	22 44 06
P.º de los Pisones	26 32 35
Radio Taxis	48 10 10

CUPON PRO-CIEGOS

59078

Nº PREMIADO

MUEBLES evelio

La publicidad de **Diario de Burgos**

deja huella en cualquier sitio de Burgos y su provincia

Anúnciate en tu Diario

● EL TIEMPO



Vuelve el anticiclón de las Azores

MEDINA CASADO

□ Vuelve a hacer claramente sentir sus efectos sobre España el anticiclón de las Azores, al tiempo que se aleja por el Mediterráneo el último -de momento- frente de chubascos que afectó nuestras más septentrionales regiones. Otro, sin embargo, aunque lentamente, se aproxima desde el Atlántico Norte. La mejoría se irá haciendo patente por la mayor parte de España, aunque todavía quedan algunos chaparrones ocasionales, sobre todo al principio.

EL TIEMPO PARA HOY

Galicia, Asturias, Cantabria y País Vasco: cielo nuboso o muy nuboso con algunas pre-

cipitaciones débiles, aunque disminuyendo progresivamente, a lo largo del día, desde el Oeste hasta conseguir desaparecer.

La Rioja, Navarra, Aragón y Cataluña: intervalos nubosos con algún chubasco disperso en el valle del Ebro y algún núcleo tormentoso en las zonas montañosas.

Baleares y Canarias: nubes y claros, aunque con riesgo de alguna ligera y dispersa precipitación al principio del día, especialmente.

Madrid, las dos Castillas, Extremadura, Andalucía, Valencia y Murcia: cielo generalmente poco nuboso o despejado.

Vientos y temperaturas, hoy. Los vientos serán moderados de Poniente en el Estre-

cho, Galicia y Cantábrico, del Nordeste en las Canarias. Las temperaturas serán ligeramente más bajas en las Canarias y en las regiones mediterráneas y ligeramente más altas en el resto de España.

PARA MAÑANA

Intervalos nubosos en el Norte de las Canarias. Nieblas o neblinas matinales en las costas gallegas y oriental de Andalucía. Poco nuboso o despejado en el resto de España. Los vientos serán flojos a moderados de Levante en el Estrecho, de componente Norte en las Baleares y en las Canarias y flojos, de dirección variable, en las demás regiones. Las temperaturas en ascenso generalizado.

TEMPERATURAS

España: Bilbao 25, Santander 23, Oviedo 22, San Sebastián 20, Vitoria 20, Pamplona 23, Logroño 25, León 19, La Coruña 20, Valladolid 21, Avila 19, Soria 20, Zaragoza 26, Barcelona 26, Valencia 28, Madrid 24, Sevilla 28, Málaga 29, Cádiz 27, Mallorca 29, Las Palmas de Gran Canaria 24 y Tenerife 25.

EUROPA

Amsterdam 27, Atenas 28, Berlín 27, Berna 26, Bonn 28, Bruselas 26, Copenhague 24, Dublín 18, Estocolmo 26, Frankfurt 28, Ginebra 26, Hamburgo 26, Lisboa 24, Londres 18, Milán 27, Niza 25, Oslo 23, París 19 y Roma 27.

● BURGOS DE AYER

HACE 25 AÑOS

31 de Julio de 1966

● Paco Corpas, Pepe Cáceres y «El Pepe», cartel para el festival a beneficio del Asilo de Ancianos Desamparados.

● Se impuso la Cruz distinguida de San Raimundo de Peñafort al procurador don Máximo Nebreda Ortega.

● Don Francisco Orden Vígara, entrenador del equipo nacional juvenil que acudirá a los juegos de la FISEC.

HACE 50 AÑOS

31 de Julio de 1941

● A partir del próximo día 2 del mes de Agosto entrante, se realizará una distribución de patatas a razón de un kilo por persona, a todas las libretas de abastecimiento que estén comprendidas en las tiendas desde el número 1 al 54; por lo tanto, los comerciantes comprendidos en los números citados, deberán personarse en esta Delegación Provincial de la Comisaría de Abastecimientos y Transportes, hoy, jueves, para hacerse cargo de las autorizaciones correspondientes.

● El Diario Oficial del Ministerio del Ejército publica la rela-



Jane Fonda empieza a hacerse famosa en los sesenta.

ción de caballeros oficiales cadetes de las distintas Academias de Transformación que, concluidos sus estudios, son promovidos al empleo de teniente. De ellos, los que tenían el grado de capitán provisional o de complemento, figurarán en la escala como tales tenientes, pero con el grado que alcan-

zaron anteriormente como capitanes de complemento. En esa larga relación figuran los siguientes: Infantería: Don José María Vicente Izquierdo, don Alfredo Miranda Labrador, don Bienvenido Barrios Rueda, don Fidel Dávila Jalón, don Francisco Dueñas Gavilán, don Enrique Tobalina Aguado, don

Manuel Dávila Jalón, don Santiago Fernández-Villa Dorbe, don Enrique Andrade Pérez, don José Luis Elúa Mendiguren, don Alfonso Pérez Eneadeguila. Caballería: Don Jesús Andújar Espino. Artillería: Don Miguel García-Inés Izquierdo, don Fernando Gil Osorio, don José María Sanz Briones.

HACE 75 AÑOS

31 de Julio de 1916

● Ha fallecido en Vichy (Francia) don Heraclio Fournier González, persona muy conocida en esta ciudad.

● La temperatura máxima de ayer fue de 27,5 grados, y la mínima de 12,6.

HACE 100 AÑOS

31 de Julio de 1891

● Contrajeron matrimonio en el oratorio particular de la familia la distinguida señorita Filomena Rico y Moreno, hija del conocido banquero don Domingo Rico y Gil, con don Antonio Jiménez y Rico, ingeniero, dándoles la bendición nupcial, en nombre del párroco, el tío de los contrayentes, don Calixto Rico y Gil, canónigo de la Santa Iglesia Catedral de Valladolid.

El final de un centenario y de una vida

□ Cuando este artículo salga a la luz pública se estarán clausurando oficialmente los festejos en Loyola con motivo del Centenario de San Ignacio.

Al no conocerse con exactitud el día de su natalicio dentro del año 1491, se escogió para conmemorar dicho Centenario el día de su entrada en la Patria, 31 de julio de 1556.

Este acontecimiento tuvo su apertura oficial el 1.º de agosto del pasado año por parte del señor obispo de San Sebastián. Y por parte de los jesuitas fue de extraordinaria relevancia la concentración de su General el holandés Peter Hans Kolvench con miembros de la Orden llegados del Mundo entero, y reunidos en Congregación General el 27 de septiembre.

Por ahí han andado los jesuitas a lo largo de todo el año y a lo ancho de toda la geografía mundial fomentando solemnes celebraciones, organizando piadosas peregrinaciones a Loyola, Manresa... propiciando visitas a los lugares designados para lucrar las concedidas indulgencias...

Lo que el pasado año, en esta misma fecha y en este mismo rotativo anunciábamos como programa, hoy lo tenemos que presentar como historia realizada. Desde esa fecha todo ha sido para ellos mover muchedumbres, escribir artículos, desempolvar documentos en relación con este fausto acontecimiento. Y no pocos seglares adictos suyos espiritualmente, les han secundado en este laudable empeño.

Y el Centenario tocó a su fin. Para hoy, 31 de julio, está programada una misa de pontifical de clausura oficiada por el Cardenal, don Angel Suquía, que ostentará el cargo de delegado Papal para este acontecimiento, en la explanada de la basílica loyolea. Precisamente el doctor Suquía preparó hace años su tesis doctoral sobre la misa en San Ignacio.

Confiamos que este recuerdo centenario les habrá servido a los jesuitas mismos y a sus amigos y devotos para reforzar en sí los ideales que bulleron en la mente de Ignacio de servir a la Iglesia y al Mundo con la obediencia que él reclamaba para las órdenes del Papa.

Antes indicábamos que no se ha hallado la fecha exacta del año 1491 a la que se asigne el

nacimiento del décimo tercer hijo de los señores Beltrán Yáñez de Oñaz y María Sáez de Balda. La criatura recibió el nombre de Iñigo.

Lo que sí nos consta es la fecha de su muerte en Roma un viernes 31 de julio de 1556. El burgaqués Juan de Polanco, como secretario de la naciente Compañía de Jesús, fue el encargado oficial de comunicarlo a los jesuitas extendidos ya por gran parte del Mundo.

Juan de Ribadeneira cuenta los últimos momentos de Ignacio.

Ribadeneira escribió la primera biografía del Santo. Primero la redactó en latín; después la tradujo al castellano. Manifiesta él en el prólogo, su interés en ser exacto en lo que narra. Declara que cuenta lo que ha visto directamente, o lo que ha oído a testigos oculares. Con cariño de hijo espiritual para con su padre, escribe lo que sabe por «haberme criado desde niño a los pechos de nuestro Beato Padre».

Resumimos su narración. Ignacio a sus 65 años de edad se sentía «cargado de años». Actualmente lo consideramos maduro. Y dice el autor: «tenía un deseo tan encendido de ver a Dios y gozar de él, que no podía, como arriba dijimos, de puro gozo pensar sin lágrimas en su tránsito».

En estas condiciones, cierto día salió al campo romano, pensando que los aires de la campiña le aliviarían de sus achaques; pero le pareció sentirse peor, y volvió a la ciudad. No se dio excesiva importancia a esta situación del Padre, entre otras razones porque había en la Comunidad varios enfermos que se pensaba se encontraban en situación más apurada.

Ignacio, sin embargo, se dispuso a dar su último paso en la vida, y se confesó y comulgó como para morir.

No olvidemos que es Ribadeneira, testigo fiel, el que lo narra.

El 30 de julio llamó a su fiel secretario Polanco, que llevaba nueve años en el cargo, y lo envió a visitar al Papa para pedirle su bendición y la indulgencia plenaria para el momento de su muerte. A la vez, para prometerle que le recordaría en la otra vida.

A pesar de todas estas demostraciones, ni los médicos



San Ignacio y el novicio Ribadeneira. (P. Salmón, S.J. - Tokio).

que le atendían ni la Comunidad que lo veneraba lo creían tan grave.

Algo, sin embargo, les intrigaba esa forma de proceder de Ignacio; sobre todo el hecho de despedirse así de Paulo IV.

Y ahora dejamos la palabra a Ribadeneira: «Se determinaron de aguardar a la mañana siguiente para tomar mejor acuerdo en lo que se hubiese de hacer. Vuelven en amaneciendo, y hállanle casi expirando; quiérenle dar un poco de sustancia, y díceles ya no es tiempo de eso; y levantadas las

manos, y los ojos fijos en el cielo, llamando con la lengua y con el corazón a Jesús, con un rostro sereno, dio su alma a Dios, postrero día de julio de 1556, una hora después de salido el sol».

Es notable la sencillez misma en el morir de uno de los hombres que, sin duda, más influjo habrán ejercido con su obra en la historia de la Iglesia y en el progreso de la sociedad.

Y concluye el biógrafo: «Más con todo esto, sintieron bien sus hijos el favor que de su padre muerto, o por mejor decir ver-

daderamente vivo, les venía. Porque luego de su tránsito se siguió en toda la Compañía un sentimiento de suavísimo dolor, unas lágrimas de consuelo, un deseo de santa esperanza, un vigor y fortaleza de espíritu que se veía en todos. De manera que parecía que ardían con unos nuevos deseos de trabajar donde quiera y padecer por Jesucristo».

Así terminó la vida terrena de Ignacio de Loyola. Y con este recuerdo de su fin temporal también el Año Centenario que se ha estado celebrando.



LA SEÑORA

Doña Damiana Martín Díez

Viuda de D. Fernando López González

Falleció en el día de ayer, a los 88 años de edad, después de recibir los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad.

Q. E. P. D.

Sus apenados hijos, Fernando, Andrés e Hilario; hijas políticas, Sara Iglesias, Trinidad García y Pilar García; nietos y biznietos; hermanos, Felisa, Andrea, Félix y Manuel; hermanos políticos, sobrinos, primos y demás familia.

Ruegan una oración por el eterno descanso de su alma. Las honras fúnebres y funeral se celebrarán hoy, miércoles, a las 4,30, en la iglesia parroquial de San Lorenzo, el Real, efectuándose acto seguido la conducción de la finada al cementerio de San José.

Vivía: Residencia Las Angélicas.

Capilla ardiente: Capillas de Funeraria San José.

Burgos, 31 de Julio de 1991.



PRIMER ANIVERSARIO
DE
EL SEÑOR

Don Jesús Izquierdo Soriano

Falleció el día 31 de Julio de 1990.

Q. E. P. D.

Sus hijos: José-Luis, Ana-María y María-Luisa Izquierdo Dobarco; hijos políticos: María-Jesús Ruiz de Larramendi y José Veiga Calvo; Milagros Ruiz; hermanas políticas, nietos, sobrinos y demás familia.

Ruegan una oración por el eterno descanso de su alma y la asistencia a la misa, que se celebrará hoy, miércoles, día 31, en la iglesia parroquial de San Martín de Porres, en calle Soria, s/n., a las ocho y media de la tarde. Actos de caridad por los que les anticipan las gracias.

Burgos, 31 de Julio de 1991.



LA SEÑORA

Doña Leonor Antón Santillana

Viuda de D. Aurelio Vega

Falleció en el día de ayer, a los 84 años de edad, después de recibir los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad.

Q. E. P. D.

Sus apenados hijos, Teodora, Valentín y Amparo; hijos políticos, Leonardo Casado, Belén Antón, Felicidad Colina y Amancio Izquierdo; nietos y biznietos; hermanas, Luisa y Sabina; hermanos políticos, sobrinos, primos y demás familia.

Ruegan una oración por el eterno descanso de su alma. Las honras fúnebres y funeral se celebrarán hoy, miércoles, a las 4,15, en la iglesia parroquial de San Juan Evangelista, efectuándose acto seguido la conducción de la finada al cementerio de San José.

Vivía: Avenida Constitución, N.º 19.

Capilla ardiente: Capillas de Funeraria San José.

Burgos, 31 de Julio de 1991.

LAS ESQUELAS

Se reciben hasta las doce de la noche en calle San Pedro de Cardeña, 34

Diario de
Burgos

Continúa la preparación del conjunto local

Elduayen vuelve a los entrenamientos, mientras Ribera sigue en «paro»

El At. Burgalés y el Real Burgos juvenil de la División de Honor se presentan mañana

PESA
BURGOS

Continuando con el programa fijado, la plantilla local sigue con sus entrenamientos antes de salir hacia Holanda, segundo «stage» de la pretemporada, lo que ocurrirá mañana primer día de Agosto a primeras horas de la tarde, vía carretera en dirección a la capital de España, puesto que es intención de la expedición burgalesa el tomar el avión que parte del aeropuerto internacional de Barajas a las ocho y media de la noche con destino final a la ciudad de Amsterdam.

Desde la que seguirán viaje en autocar, una hora de camino, al lugar escogido por el club castellano para realizar su segunda concentración con vistas a la mejor puesta a punto de sus jugadores, Hotel «De Rosep» de la ciudad de Oisterwijk.

DESCANSO PARA RIBERA

Ayer, hubo doble sesión de trabajo, al igual que la habrá hoy, miércoles, pero no ya el jueves, día de la partida, puesto que a modo de despedida tiene previsto el «míster» jugar un «partidillo» entre los componentes de la plantilla ese mismo día.



Poco a poco los jugadores del «once» burgalés vuelven al contacto individual con el esférico. (Foto: Lorenzo Matías).

Y siguiendo con el entrenamiento, toda la mañana estuvo dedicada al aspecto físico del jugador, siendo el lugar escogido los parajes de Fuentes Blancas, donde la plantilla realizó todos aquellos ejercicios encaminados a coger cuanto antes su mejor puesta a punto. Carlos Lorenzana, preparador físico del equipo, aclara conceptos: «Estamos en estos principios de pretemporada dividiendo el trabajo físico. En la primera etapa de Cervera de Pisuegra se ha atendido principalmente a todo aquello relacionado con la fuerza y la resistencia, principales cualidades físicas, del jugador, que puede resumirse en dos palabras: «coger fondo».

Tras este trabajo general de

resistencia y fuerza, ahora en Burgos, se ha pasado a otro más específico consistente en reducir los tiempos de trabajo y aumentar la intensidad de los mismos buscando la mejor puesta a punto de cada jugador. Y respecto a la velocidad, que va unida siempre al jugador, estamos trabajando los factores que la componen, adaptando el organismo, para cuando llegue la hora de dedicarse a ella específicamente, que se hará en Holanda y continuar posteriormente progresando para que el equipo dé ya la talla en los partidos del mes de Agosto».

A las dos sesiones de preparación del equipo faltaron Ribera, al que el doctor Pedro Guillén ha recomendado descanso, y Balint, que sigue fuera

de Burgos, mientras que Elduayen se ha incorporado, plenamente recuperado, al resto de la plantilla.

Por la tarde, prácticamente dos horas de trabajo. Primero, fue el físico y después, el técnico, de forma individual y algo en colectividad, ya que por parejas pusieron a prueba a los tres guardametas, bien disparando, bien rematando los centros desde las respectivas esquinas, para dedicar los últimos treinta minutos de la jornada a la disputa de un partidillo, a lo ancho, entre los 20 hombres que ayer sudaron la camiseta sobre el «césped» del municipal.

Finalmente, Manolo Novoa se quedó con once jugadores en el terreno, Alejandro, Emilio, Lito, Gelo, Crespi, Joseba

Aguirre, Barbaric, Limperger, Ayúcar, Narciso y Juric, al margen de los tres porteros del conjunto. De una forma o de otra, el técnico local tiene prisa por ver evolucionar a los hombres que van a formar, por decirlo así, el esquema general del equipo a la hora del ataque, aunque sea muy pronto todavía para poder desvelar los planes del asturiano.

Y como final de todo lo que concierne al Real Burgos, decir que el jueves, día 1, a las ocho de la tarde, el conjunto filial, Atlético Burgalés, y el Real Burgos juvenil de la División de Honor, realizarán su presentación oficial en «El Plantío». El primero con Mezquita, y el segundo, con José Luis Llorente, como respectivos técnicos.

El Mirandés se presenta ante su afición con un difícil compromiso

JUAN FRANCISCO CORCUERA
MIRANDA DE EBRO

El C.D. Mirandés afronta mañana su primer compromiso formal, en un encuentro ante el ascendido Racing de Santander que servirá, además, como presentación oficial ante los socios del conjunto rojillo. Este partido se presenta con dos particularidades destacables. En primer lugar, la imposibilidad de los socios de recoger su carnet en aquellas entidades bancarias donde hacen efectivo su importe, teniendo que acudir a la sede social del club a retirar su acreditación como socio.

La otra es la premura de tiempo que ha tenido el equipo, prácticamente renovado en todas sus líneas, y Aurelio Puente su técnico, para poner en buena forma física y conjuntar a unos jugadores que, en la mayoría de los casos, sólo se conocen

Mañana, a las 19 horas, el Racing de Santander será la primera piedra de toque

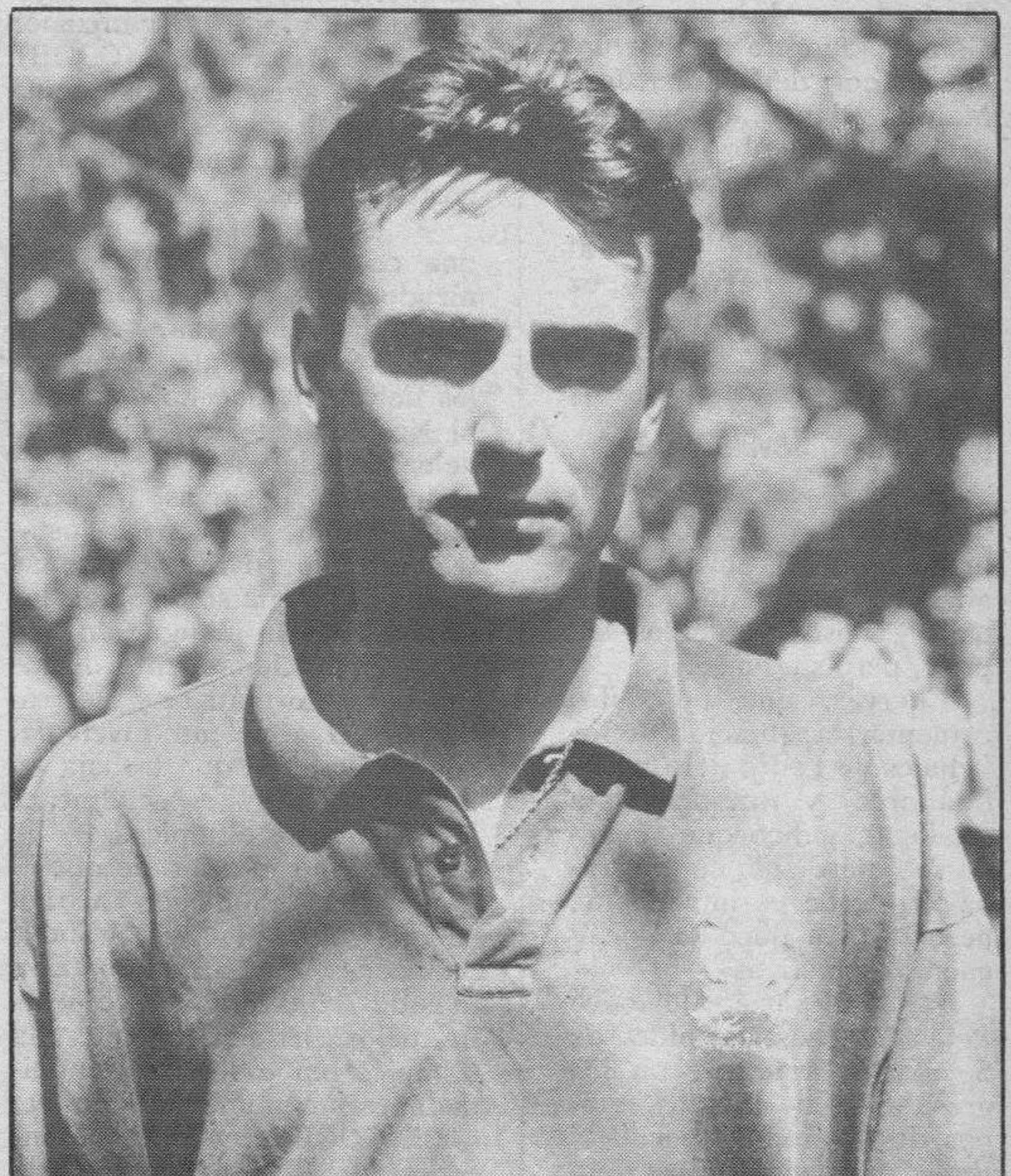
por referencias. La visita del Racing de Santander es, sin lugar a dudas, un plato fuerte que agradecerá el buen aficionado al fútbol pero, como indica Aurelio Puente «este partido nos llega muy pronto, sobre todo, en cuanto al estado de preparación de los jugadores».

La presentación del C.D. Mirandés servirá, al menos, para ver cómo evolucionan sobre el terreno de juego las nuevas incorporaciones efectuadas por el conjunto rojillo. Las altas de Pachi, Joseba Gómez,

Pipaón, Luis Carlos, Aldabe, Abascal, Basurto, Oscar Aguirre, Nacho y, por supuesto, las que se produzcan entre los jugadores que aún está probando Aurelio Puente.

A esta lista de altas podemos añadir al centrocampista Carlos, que el pasado miércoles firmó un contrato con el C.D. Mirandés que le liga a la entidad hasta el año que viene.

En otro orden de cosas, la Junta directiva del club ha tenido que depositar una fianza de un millón y medio de pesetas, con el objeto de poder presentar el recurso a la sentencia condenatoria emitida por la Magistratura de Trabajo de Burgos, en relación a la demanda interpuesta por cinco jugadores que fueron dados de baja al finalizar la campaña anterior y que reclamaron, vía judicial, el cobro del salario que, a su juicio, les adeudaba el C.D. Mirandés.



Basurto, un delantero goleador para los rojillos (Foto: Truchuelo)

BREVES

Dimitió la Directiva del Club Deportivo Salas

□ **SALAS.** - La Junta Directiva del Club Polideportivo Salas, ante la nula asistencia de socios a la Asamblea General Ordinaria y comprobado el escaso interés por parte de los aficionados, resolvió dimitir.

El presidente, Marciano Hernáiz, comentó «se ha llegado a la decisión de la dimisión en bloque de esta Junta Directiva, dado que la misma lleva tres años consecutivos, en los cuales creemos haber cumplido con el objetivo previsto, sanear la economía y haber cumplido deportivamente con la meta marcada. Por lo cual creemos que es hora de que haya un relevo de la Junta Directiva por el bien de los aficionados, simpatizantes y el propio club».

Peña Athletic en Medina

□ **MEDINA.** - En Medina de Pomar se están llevando a cabo diversas gestiones encaminadas para fundar una peña en la mencionada ciudad burgalesa. Se creará la Peña Athletic Club Bilbao.

Todos los interesados se reunirán el viernes, 2 de agosto, a las nueve de la noche en el Salón de la Fundación «Juan del Campo».

Pilar Vargas, entrenadora

□ **MADRID.** - María Pilar Vargas Rodríguez es la primera mujer que consigue el título de entrenadora nacional de fútbol, tras haber aprobado el trigésimo tercer curso, al que se presentó por la escuela andaluza.

Del total de 526 aspirantes al título, 311 han aprobado el examen, lo que representa un 59 por ciento, por los 215 suspendidos (41 por ciento).

Entre los aprobados están Manuel Delgado Meco, preparador físico de la selección absoluta; el ex-internacional argentino Jorge Valdano; el ex-jugador del Burgos, Real Madrid y Málaga, Juan Gómez «Juanito»; el actual entrenador del Cádiz, José Manuel Blanco; el ex-internacional y miembro del cuerpo técnico del Real Madrid José Antonio Camacho y los ex-jugadores de la Real Sociedad Roberto López Ufarte y Perico Alonso.

Reunión alcalde y presidentes Sevilla y Betis

□ **SEVILLA.** - Luis Cuervas, presidente del Sevilla F.C., afirmó que esta entidad «trabaja y busca refuerzos sin prisa, pero sin pausa».

Cuervas, que no quiso comentar la situación de los fichajes de Pedro del Campo (Mallorca) y Antonio Mata (Málaga), indicó que «cuando se quiere algo cuesta trabajo, porque es interesante, pero poco a poco se consiguen los objetivos».

Por otra parte, Alejandro Rojas Marcos, alcalde de Sevilla, se reunirá con los presidentes de los dos equipos de la ciudad, Sevilla y Betis, para abordar las deudas que tienen ambos clubs.

ATLETISMO

Félix Hernando, quinto en el Campeonato del Mundo de marathon en Turku

El burgalés puso de manifiesto lo adecuado de su intensa preparación desde abril

□ **BURGOS.** - El atleta burgalés Félix Hernando consiguió el pasado domingo en la localidad finlandesa de Turku, la quinta posición en el Campeonato del Mundo de marathon. El único representante español en la prueba superó los 42 kilómetros del recorrido en un tiempo de 2 horas 27 minutos 4 segundos.

En una prueba difícil y dura, más todavía por el fuerte calor bajo la que se disputó, el corredor burgalés puso de manifiesto los buenos resultados de la intensa preparación que desde el mes de abril venía realizando de cara a este compromiso internacional.

Tal y como estaba previsto al Campeonato del Mundo acudieron la élite de corredores mundiales que practican esta especialidad del fondo en carretera.

El atleta veterano burgalés Félix Hernando ostenta el título de Campeón de España de dicha modalidad. Hernando nacido hace 42 años en Arlanzón consiguió su título nacional en Burgos hace dos años, volviendo a revalidarlo el presente año en la capital de Granada.

El mundial de Finlandia ha sido para Félix Hernando un



La tenacidad, ilusión y preparación, claves de su triunfo en Turku.

objetivo serio y realista y no una mera participación testimonial. Su lucha estuvo hasta el último momento por conseguir algún metal cosa que no pudo ser por la escasa diferencia de 41 segundos.

La tenacidad, ilusión y su magnífica preparación le han conferido las máximas aspiraciones de cara al triunfo. La

especialidad de marathon, una de las de mayor dificultad del atletismo, en las que se requiere una excepcional forma física y en la que el azar y la improvisación no son buenos compañeros.

Después de la participación en esta prueba mundial, Hernando pasará los próximos veintidós días descansando para recu-

perar pasado ese tiempo, el ritmo normal de competición en otra de las especialidades que domina este deportista burgalés.

Su brillante actuación en la competición le ha dejado un cansancio general debido a las dificultades de aclimatación impuestas por el brusco cambio a las normas de vida de Finlandia.

ATLETAS DEL VIMAR, AL NACIONAL ABSOLUTO

Los próximos días 2, 3 y 4 de agosto se celebrará en Barcelona en las instalaciones del Estadio Olímpico, el Campeonato de España Absoluto de pista al aire libre, donde se dará cita la élite del atletismo español, y al que acudirán por su marca mínima cuatro atletas de la formación burgalesa Seguros Vimar.

Los atletas que acuden en esta ocasión al nacional son: Montserrat Vegas Saiz (heptathlon y longitud); Laura Ramos Cerrato, (heptathlon); Raúl Saez González, (800 metros lisos) y Antonio Martiño Herranz, (400 metros lisos).

La salida de Burgos se producirá mañana jueves, acompañados por su entrenadora Albina Gallo. Los objetivos de conseguir una buena clasificación y un papel destacado en esta competición nacional son las principales aspiraciones.

Una vez más los atletas del Seguros Vimar defienden en la presente temporada los colores burgaleses si bien en esta son de clasificación individual.

OLIMPISMO

José Miguel Abad: «Existe una larga lista de cosas que mejorar en la organización de Barcelona'92»

□ **BARCELONA/EFE.** - Josep Miquel Abad, consejero delegado del Comité Organizador Olímpico Barcelona'92 (COOB), reconoció ayer que existe «una larga lista de cosas por mejorar» sobre la organización de los Juegos Olímpicos.

Abad señaló, tras presidir una reunión del comité organizador, que lo importante «es evitar que la presión externa impida a los técnicos corregir los defectos», que no enumeró.

No obstante, el consejero delegado del COOB destacó como «muy positivas» las posibilidades que ofrecen las instalaciones deportivas (siete de las ocho en las que se disputan las pruebas se han inaugurado este mes), el funcionamiento de los sistemas informáticos y electrónicos, y el «excelente nivel» del equipo humano que trabaja en la organización, especialmente los voluntarios olímpicos.

Asimismo informó de que el COOB ha adjudicado a una cadena española de grandes almacenes el patrocinio, con más de 2.500 millones de pesetas, del recorrido de la antorcha olímpica por todas las comunidades autónomas de España.

El COOB acordó ayer conceder al «El Corte Inglés» la categoría de socio-colaborador



José Miguel Abad, junto a Ferrer Salat y Manuel Fonseca. (Foto: Efe).

de los Juegos, decisión que implica que esta empresa aporta, en metálico o en material, más de 2.500 millones de pesetas a cambio de poder publicitarse como patrocinadora.

El acuerdo precisa que la

citada empresa financiará el recorrido por España de la antorcha, con la llama traída desde Grecia, antes de su llegada a Barcelona para la inauguración de los Juegos.

Asimismo, confeccionará y

cederá al COOB en 1992 todos los uniformes oficiales de la organización de los Juegos. Abad explicó que, con esta adjudicación, el consorcio finaliza su operación de patrocinio con empresas socio-colaboradoras.

BALONCESTO

Vekaplast Ibérica, patrocinador del C. Campeador

□ **BURGOS.** - La empresa Vekaplast Ibérica, S.A. Perfiles es la nueva patrocinadora del Club Baloncesto Campeador, cuyo primer equipo milita en Segunda División y es dirigido por Juanfer.

El equipo abandonará su denominación comercial de las dos temporadas anteriores para pasar a ser Ventanas Veka.

Hoy, a partir de las seis de la tarde se firmará el contrato de colaboración entre la mencionada firma comercial y el club burgalés. El acto se llevará a cabo en la sede de Vekaplast, en presencia de Herman Reuter, responsable de la empresa, y de Carlos Corral, gerente del Club Baloncesto Campeador.

También se contará con la presencia del técnico de la plantilla, Juanfer, y posiblemente con la del capitán, Miguel Angel Ausín.

La cifra que ha concedido el patrocinador no ha sido desvelada, pero sin ningún lugar a dudas será importante, ya que el principal problema de esta formación burgalesa del basket era el económico y ahora ya está resuelto.

Cómo saben nuestros lectores, Burgos es una ciudad donde apenas hay firmas comerciales o bancarias dispuestas a colaborar decididamente con el deporte y, más concretamente, con algún club, practique la disciplina que sea.

Son muchas las gestiones, llamadas telefónicas y visitas que hay que realizar para conseguir una pequeña ayuda económica.

En numerosas ocasiones, por no decir la mayoría, los directivos se «encuentran con la puerta en las narices» y con el consabido «vuelva usted mañana».

Estas gestiones también han sido necesarias por parte de los directivos del Club Campeador Burgos, pero siempre han recibido buenas palabras y poco a poco han ido haciendo camino, hasta llegar a la meta. Será hoy a las seis de la tarde cuando se materialicen los proyectos.

Por todo ello, aprovechamos estas líneas para dar la bienvenida a Vekaplast Ibérica en este mundo del deporte. Quizás sirva de ejemplo para otras empresas para que se animen y apoyen a los numerosos clubes y numerosos deportes, que se encuentran en las mismas condiciones que estaba Club Campeador Burgos.

Es decir, en el dilema de participar en el Campeonato de Segunda División en la temporada 1991/92 o no. Porque lo que está claro, es que no se puede empezar una campaña sin una mínima garantía económica y con el 90% de posibilidades de abandonar antes de concluir la Liga.

Eduardo Portela: «Sust durante su mandato pasó de los profesionales»

Todas las opiniones coinciden en afirmar «la nefasta gestión económica del dimitido»

□ **BARCELONA/EFE.** - Eduardo Portela, gerente de la ACB, dijo ayer, en relación con la dimisión de Pedro Sust como presidente de la Federación Española de Baloncesto, que «durante su gestión pasó totalmente del baloncesto profesional».

Portela insistió en que «el baloncesto profesional estuvo alejado de su gestión, como lo prueba el que no estaba representado en su junta directiva, por lo que no ha podido asumir ninguna responsabilidad».

El gerente de la ACB, sin embargo, destacó que «en el plano particular la relación ha sido buena» y destacó que le dolía «el que haya tenido que dimitir».

«NO AFECTARÁ A LA SELECCION»

Rafael Cortés Elvira, director general de Deportes de Consejo Superior (CSD), declaró que la dimisión de Pedro Sust, presidente de la Federación Española de Baloncesto, no afectará deportivamente y que la selección continuará normalmente su trabajo.

Cortés indicó que tras la «nefasta dirección económica» de Sust, la Federación de Baloncesto tendrá que gastar menos y ajustarse al plan de viabilidad elaborado por el CSD, para dis-



Pedro Sust, el día que fue reelegido presidente. (Foto: Efe).

minuir el déficit que ahora tiene.

«El baloncesto tiene que gastar menos dinero», indicó Cortés Elvira, «y ello alcanzará a todos, incluidos jugadores y técnicos, y la nueva directiva que surja de las elecciones tiene que ser consciente de que hay que gastar con orden y organización».

Sobre la continuidad de Díaz Miguel al frente de la selección, el director general de Deportes

se mostró favorable a que todo siga su línea normal, «ya que», dijo, «gran parte del trabajo ya está hecho y sólo queda un año para los Juegos de Barcelona. Cambiar las cosas a estas alturas, no creo que fuese beneficioso».

Finalmente, sobre el mandato de Pedro Sust, opinó que ha sido «nefasto económicamente» y que ha producido muchos enfrentamientos en el seno de la Federación.

«La gestión», dijo, «ha sido

muy mala y ya es hora de comenzar a sanear el baloncesto español».

«ANTES, LA DIMISION»

Gonzalo Gonzalo, presidente del Forum Filatélico, manifestó que la dimisión de Pedro Sust como presidente de la Federación de Baloncesto, «aunque era algo que se veía llegar hace tiempo, se tendría que haber producido mucho antes».

Gonzalo Gonzalo, que se confesó amigo de Pedro Sust, afirmó que en la gestión del presidente de la Federación de Baloncesto «ha habido de todo, cosas buenas y otras no tan buenas».

El presidente del club vallisoletano de la ACB reconoció que los últimos tiempos la gestión de Sust no fue muy buena, especialmente en lo que se refiere al aspecto económico y en la administración de los recursos.

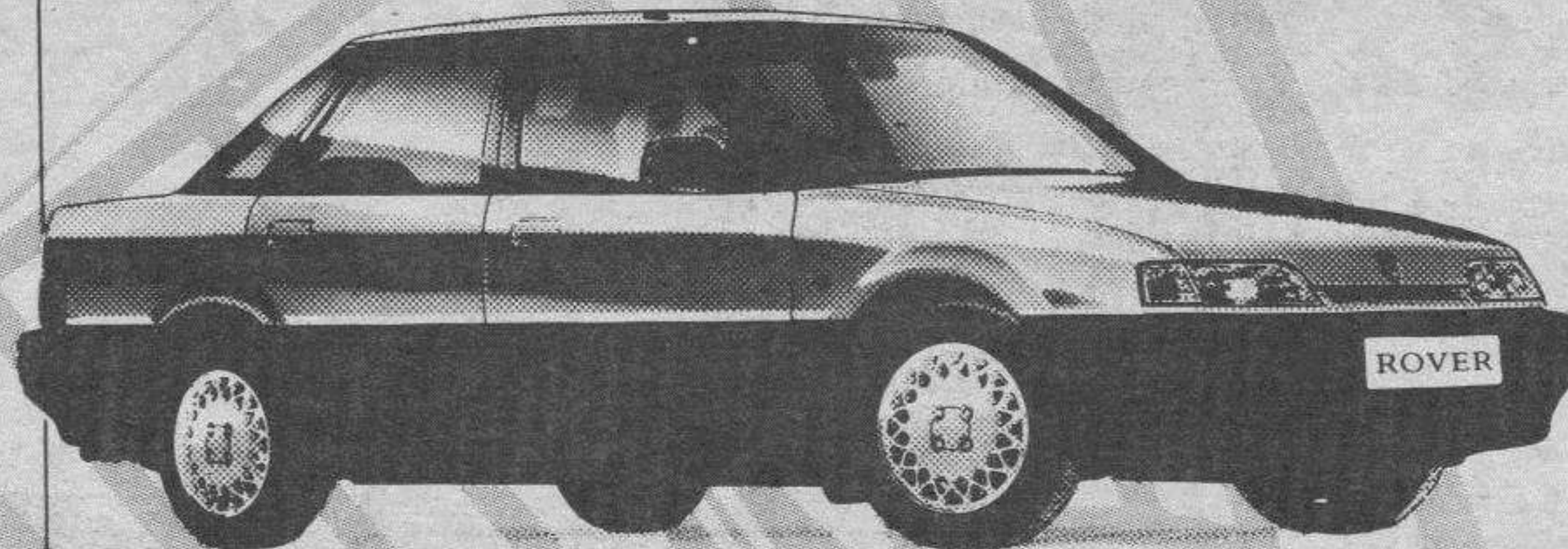
EN DOS MESES

La Federación Española de Baloncesto (FEB), en una nota pública, ha recordado la obligación de la Comisión Gestora que preside Roberto Outeiriño de convocar en el plazo de dos meses el pleno federativo encargado de elegir al que será nuevo presidente de la FEB, en sustitución del dimitido Pedro Sust.

En la misma nota se indica que la dimisión de Pedro Sust, ex-presidente de la FEB, se ha producido por «motivos personales, una vez reconducida la situación deportiva y económica de la FEB».

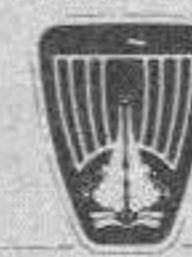
NUEVO ROVER SERIE 400

CUANDO LO CONOZCA NINGUN OTRO COCHE LE PARECERA SUFICIENTE.



Sienta su motor de 16V, inyección electrónica y hasta 130 CV. Su confortable interior y su acabado en madera de nogal.

Y la exclusividad de conducir el nuevo ROVER SERIE 400. Venga a comprobarlo.



NUEVO ROVER SERIE 400

Desde sólo 2.077.500 Ptas*

Concesionario Oficial: **BURGOS. TALLERES FAUSTO.** Avda. Constitución Española, 5. Tel. 22 35 44.
Agentes: **ARANDA DE DUERO. TALLERES ELECTRO SANZ.** Avda. Luis Mateos, s/n. Tel. 50 11 34.
MIRANDA DE EBRO. TALLERES RECORD. C/. Logroño. Tel. 31 27 55. **VILLARCAYO. TALLER CASTILLA.**
Avda. de Burgos, 1. Tel. 10 00 77.



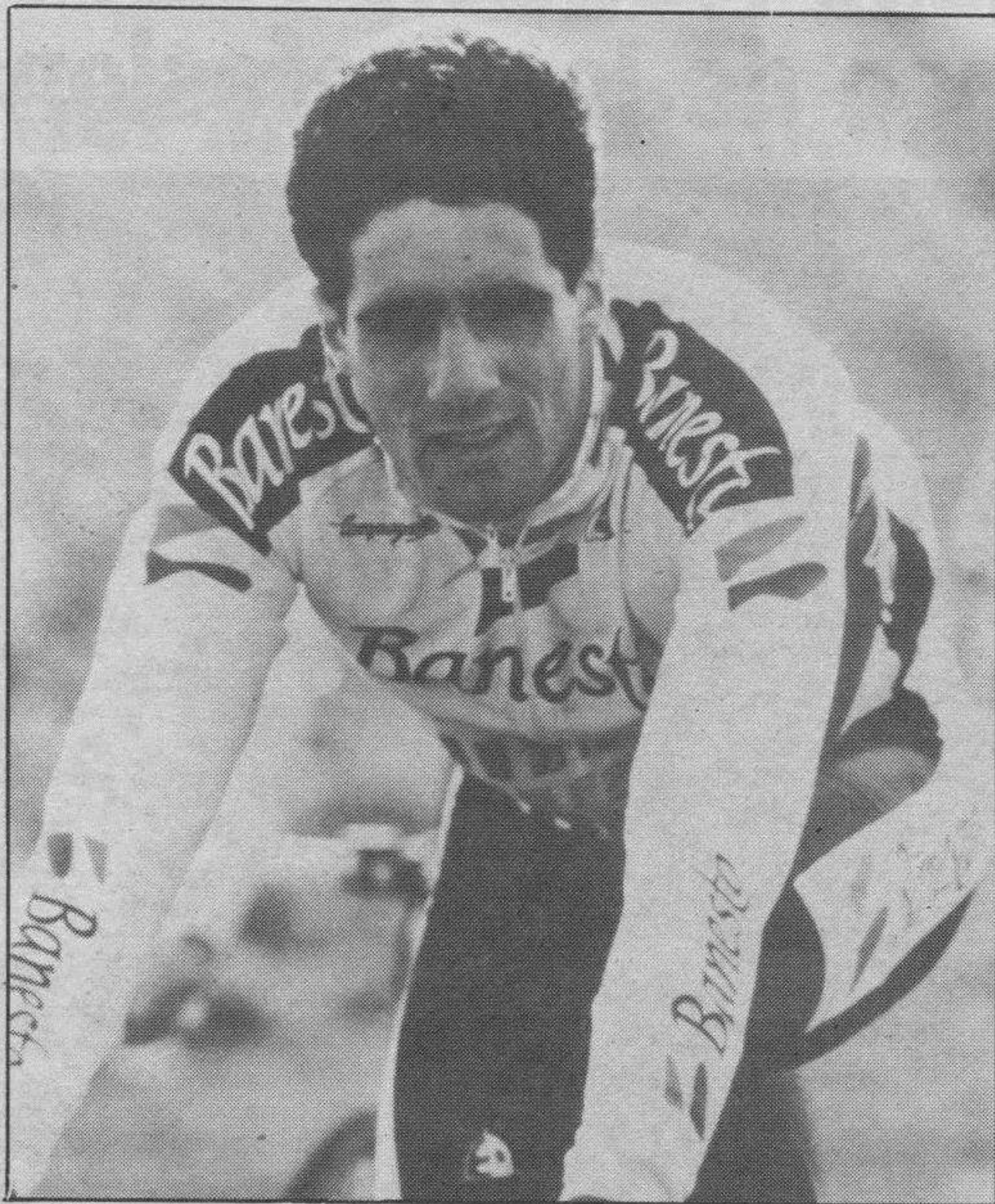
* Precio final recomendado, IVA y transporte incluidos.



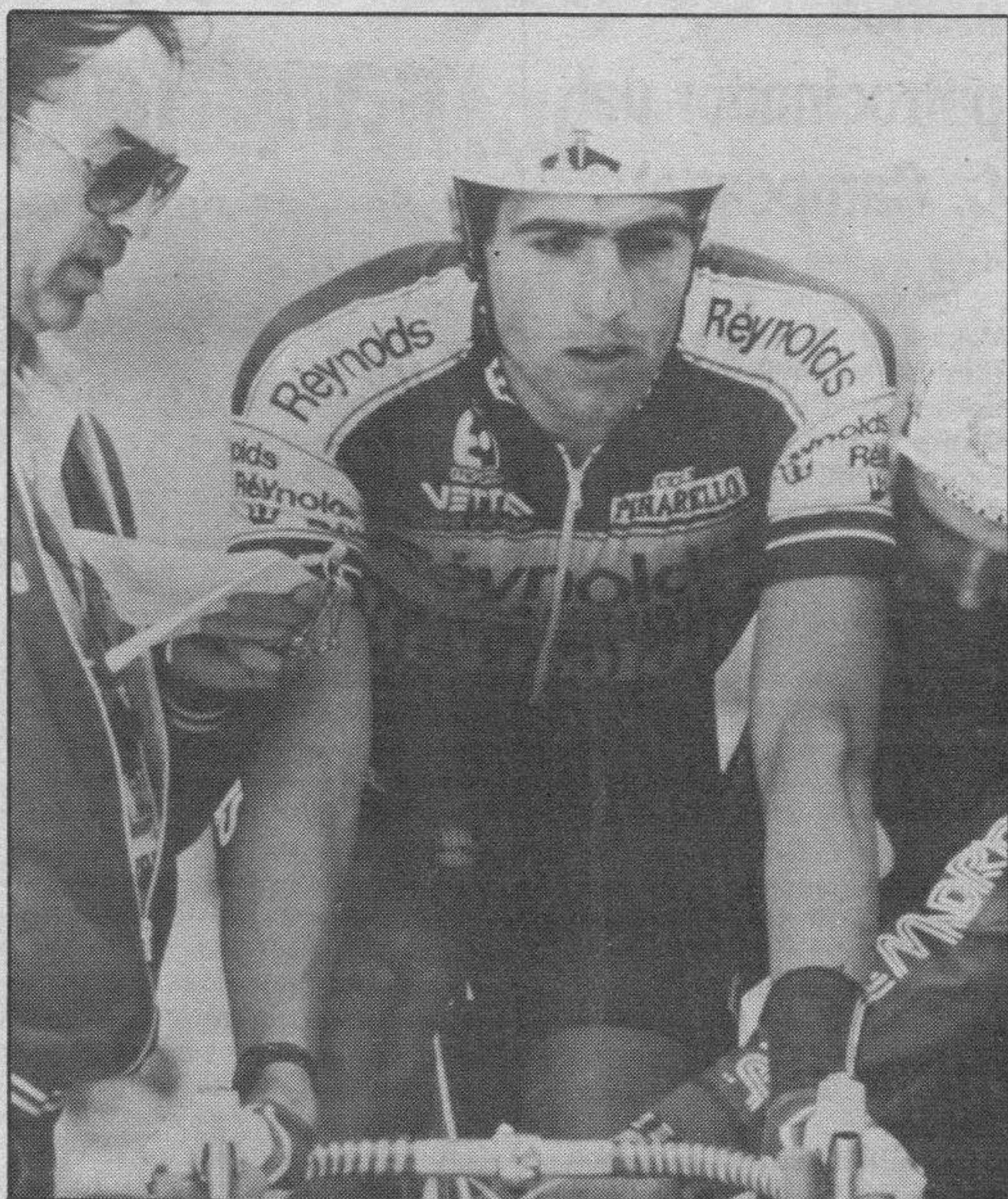
TOUR DE FRANCIA

EL ORGULLO DE LA FAMILIA Y DEL PUEBLO

Villava, una bella localidad navarra, ha perdido, durante los últimos días, su habitual quietud para lanzarse a una actividad frenética en honor del ídolo local. Miguel Indurain ha demostrado, una vez más, que París bien merece «un último esfuerzo». En el domicilio familiar, se viven horas de gran alegría por el triunfo de Miguel.



El líder navarro está en plena forma física. (Foto: Carlos Quiroga).



Las contrarrelojs, sus pruebas favoritas. (Foto: Carlos Quiroga).

Así recuerdan a Miguel Indurain

JUAN JOSE MARTIN
EUROPA PRESS

□ Los padres del ciclista aún no son conscientes de la expectación que la hazaña de su hijo ha levantado, pese al continuo fluir de personas que pretenden festejar la efemérides.

El ambiente rezuma gentileza y simpatía, aunque el sosiego de antaño ya ha pasado a la historia. «Estamos muy emocionados y felices —comenta don Miguel— y ya nos vamos tranquilizando un poco».

UN GRAN MUCHACHO

El ruido se disipa con el tiempo y el silencio recupera nuevamente su protagonismo. El comedor del hogar se encuentra repleto de trofeos, testimonios que reflejan el éxito de mil y una batallas deportivas desencadenadas por Miguel y Pruden, «las estrellas de la casa».

En este incomparable marco, el matrimonio Indurain, ya relajado y con su hospitalidad característica, nos narra las peripecias e ilusiones de un joven corredor que ya ha logrado la gloria. El cabeza de familia asume el papel de portavoz.

— ¿Cómo definiría a su hijo?

— Miguel es un gran muchacho. Nunca nos ha dado problemas y siempre está dispuesto a ayudar.

— ¿Cómo surgió su afición por el ciclismo?

— Desde chaval le gustó este deporte. Tenía cualidades para jugar a todo, menos para la pelota a mano que nunca se le dio demasiado bien. Practicó atletismo, fútbol y destacaba por su enorme fortaleza física.

EL ROBO DE LA BICICLETA

Doña Isabel se aproxima con el álbum de fotos familiares y su marido, con un especial cariño, se detiene en una instan-



Los dos hermanos, Miguel y Pruden, unidos por una fuerte amistad. (Foto: Carlos Quiroga).



Indurain posa con la plantilla de la presente temporada del Banesto. (Foto: Carlos Quiroga).

tánea tomada hace 16 años: «Son mi hijo y Daniel, su primo. Un día, estando de viaje con un amigo, alguien les robó las bicicletas».

Estaban tan desconsolados que les compré unas nuevas y, a partir de ese momento, se aficionaron tanto a ellas que empezaron a participar en carreras locales» comenta con un excelente sentido del humor. Afortunadamente, el final de la peripecia no pudo ser más feliz. Acababa de nacer una figura del ciclismo español.

— Doña Isabel, ¿era Miguel un niño inquieto?

— Sí, siempre estaba jugando, haciendo deporte o ayudando a su padre. No era un muchacho como para estar sentado. Necesitaba moverse.

GANAR EL CIELO

Toda la familia vive intensamente los finales de etapa. Entonces, los comentarios de apoyo son unánimes: «¡Aupa Miguel!» proclama su hermano Pruden, sentado en uno de los sofás del comedor.

Mientras, su padre ofrece una imagen serena, aunque la emoción va por dentro. «Después de esto —afirma— ya sólo le falta ganar el cielo».

— Don Miguel, ¿la afición de sus hijos por el deporte es heredada?

— Yo siempre he sido muy aficionado, aunque nunca he tenido tiempo porque lo más importante era el trabajo. Tenía que mantener a una familia. Nunca les he impedido a mis hijos que hagan deporte.

— ¿Esperaban este éxito?

— Nosotros nunca hemos sido unos forofos. Yo veo a otros padres más ilusionados con las trayectorias deportivas de sus hijos. Pero, siempre hemos estado seguros de que en el ciclismo llegaría lejos. Su tesón, esfuerzo y sacrificio son las bases de un éxito que ahora le toca vivir.

TOUR DE FRANCIA



Miguel Indurain está acompañado de Pedro Delgado, con el que tiene una gran amistad dentro y fuera del equipo Banesto. (Foto: Carlos Quiroga).

Isabel Indurain: «Es un muchacho inquieto, siempre en movimiento»

Miguel Indurain: «Después de esto a mi hijo sólo le queda ganar el cielo»

El hogar de los Indurain es amplio y acogedor. La amabilidad es la nota predominante y, en ningún momento, el visitante se siente como un intruso, sino que por el contrario es recibido como un miembro más de la gran familia villavesa.

UN ENAMORADO DEL CAMPO

Don Miguel es agricultor y, pese a las alegrías de los últimos tiempos, no ha abandonado sus quehaceres cotidianos, aunque la ausencia de su hijo mayor supone la imposibilidad de contar con una inestimable ayuda.

«Es un enamorado del campo —señala con orgullo— y siempre me echa una mano. Me arregla los aperos de labranza y si tiene una obligación la cumple siempre. Es dispuesto y muy mañoso para las pequeñas cosas de la casa».

— ¿Era buen estudiante?
— Estudió mecánica porque le encantaban las chapucillas, pero se decidió por el ciclismo.
— ¿Cómo recibieron la noticia?
— Miguel nunca nos dijo nada sobre ser ciclista.



Indurain es un muchacho muy sencillo. (Foto: Carlos Quiroga).

Entró en este mundillo poco a poco y, ahora, imira donde está!

TODOS A PARÍS

Toda la familia se trasladó a la capital gala para presenciar «in situ» la victoria de Miguel Indurain en el Tour. La alegría contenida espera el momento justo para desatarse después de las horas de ilusión acaecidas en los Campos Elíseos.

— ¿Cuál fue lo primero que les dijo Miguel?
— El cómo nos había ido en el viaje. Si lo estábamos pasan-

do bien. Se le veía muy emocionado. Fue una gran ilusión para todos.

— Don Miguel, ¿cómo reaccionó cuando vio a su hijo en lo más alto del podio?

— No lo sé. Es una cosa que no tiene palabras para poderlo definir. Una alegría muy grande para todos nosotros.

— ¿Le dijo algo?
— Sí, le comenté después de abrazarle que «después de esto ya sólo le queda ganar el cielo».

VILLAVA VIBRA!

Todo Villava se encuentra



Miguel, líder de la «Volta a Catalunya». (Foto: Carlos Quiroga).

revolucionada por el éxito de Miguel Indurain en el Tour de Francia. En la «Peña Indurain» la felicidad constituye la nota predominante y todos brindan por el cercano triunfo, «ya que es el mejor».

Vicente Sabalza, alcalde de la localidad navarra, considera que «Villava está desbordada de alegría, aunque Miguel ya nos tiene acostumbrados a sus victorias. Hemos vivido —señala— intensamente la carrera y, además, aquí existe una enorme afición por el ciclismo».

— ¿Qué tal vecino es Indurain?

— Es un vecino normal. Durante sus vacaciones continúa con su ritmo de entrenamientos y le encanta descansar en el campo, con su familia.

— ¿Y personalmente?
— Es un chaval introvertido, sencillo, trabajador y muy querido en el pueblo.

— ¿Van a rendirle algún homenaje?

— Sí, acudimos a París para estar junto a Miguel en una ocasión tan especial. Con un efusivo abrazo le hicimos llegar la admiración de sus convecinos. El homenaje mayor lo tendrá el día que llegue a su casa.

CICLISMO

Cortes en las carreteras burgalesas

□ **BURGOS.** - Con motivo de la Vuelta Ciclista a Burgos, que ya cumple su decimotercera edición, la organización de la ronda comunica los cortes de carreteras que se van a llevar a cabo.

El más importante y el que más problemas ocasiona, no sólo para los aficionados al ciclismo y los conductores en general, sino también para los propios organizadores, es el corte en Quintanar de la Sierra.

Este domingo, día 4 de agosto, se va a disputar la segunda etapa de la Vuelta Ciclista a Burgos entre Lerma y las Lagunas de Neila. Es la etapa reina de la ronda y son numerosos los aficionados que se dan cita en la subida a las Lagunas. Además, es domingo, por lo que la afluencia será mayor.

Por este motivo, la organización ha acordado cerrar la carretera a los vehículos particulares horas antes de que los corredores lleguen a la meta. En consecuencia, la carretera de subida a las Lagunas de Neila se cerrará a las once de la mañana.

Por otra parte, en la quinta etapa, 7 de agosto, se disputará la contrarreloj por equipos entre Villalbilla de Burgos y Melgar de Fernamental y la carretera, dirección Melgar-Villalbilla, quedará cortada a las doce del mediodía y a las 12,30 horas, dirección Villalbilla-Melgar de Fernamental.

Buckler y Chozas, de la Once, ausencias destacadas en la Vuelta a Burgos

El irlandés Sean Kelly, incorporación de última hora en el PDM

ANA ISABEL ANGULO
BURGOS

□ El tema referente a la participación del Buckler parece el cuento de nunca acabar. En un principio, la organización de la Vuelta Ciclista a Burgos contaba con su participación. La escuadra holandesa quería estar en Burgos.

A medida que se han ido acercando las fechas de su celebración, el Buckler informó de los corredores que iban a competir. La Diputación Provincial tomó en consideración la propuesta y resolvió en contra de su participación. Ante esta negativa de la Diputación, el equipo holandés solicitó y demandó una invitación. Estas peticiones estuvieron acompañadas con la promesa de la presencia de alguna de sus figuras. Lógicamente, se rechazó la negativa y cuando parecía que el concurso del Buckler estaba asegurado, «han vuelto a cambiar la historia».

Parece ser que aunque desde Holanda se prometía la presencia de importantes figuras, el director general de la Vuelta,



Corredores del Buckler, formación que no toma decisiones definitivas.

Gregorio Moreno, quiso tener la confirmación oficial y volvió a ser distinta a sus pretensiones. Ante esta situación, Gregorio Moreno resolvió retirar definitivamente la invitación.

SEAN KELLY, EN BURGOS

Mientras el Buckler no participará, otras formaciones ya han confirmado la lista de sus corredores. Así, el PDM Concorde ha dado el nombre de diez ciclistas. A la lista dada días

pasados hay que añadir a Sean Kelly. El irlandés correrá en Burgos, junto a Raúl Alcalá, Erik Breukink, etc.

Por lo que respecta al Gatorade, hay novedades, Mario Kummer sustituirá a Camillo Passera.

Además, la Once ya ha informado de sus corredores. Tomarán la salida, José Ahedo, Xabier Aldonondo, Luis Marías Díaz de Otazu, Pedro Días Zabala, Anselmo Fuerte, Santos Hernández, Juan Llaneras y Ken-

neth Weltz. No estarán ni Marino Lejarreta, ni Eduardo Chozas, ni Melchor Mauri.

Con el Seguros Amaya estarán: Laudelino Cubino, Enrique Guerricagoitia, Jesús Montoya, Javier Murguialday, Asensio Navarro, Per Pedersen, Fernando Quevedo y Pensec.

Por el Banesto estarán: Pedro Delgado, Fabián Fuchs, Aitor Garmendi, Julián y Rubén Gorospe, Prudencio Indurain, Jokin Múgica y José Luis Santamaría.

Caluroso recibimiento a Miguel Indurain en su villa natal navarra de Villava

□ **MADRID/COLPISA.** - La escasa información aportada por los interesados sobre la llegada a Madrid de Miguel Indurain, y los continuos cambios sobre el horario del vuelo, motivaron que sólo 300 personas acudieran al aeropuerto de Barajas para aclamar al nuevo ídolo del deporte español.

Indurain llegó al filo de las 13,00 horas procedente de París, y, pasadas las tres de la tarde, voló hacia Navarra, donde le esperaban, jubilosos, los suyos. Personas próximas a Banesto manifestaron encontrarse muy molestas por el hecho de que Iberia les hubiera hecho pagar 43.000 pesetas por el alquiler de la sala de prensa.

Indurain, un hombre muy sencillo que no parece encontrarse a gusto entre tantos informadores, reconoció que «ahora siente la emoción que no pudo sentir durante la carrera. Cuando ves lo felices que has hecho a tantos aficionados notas una gran satisfacción interior. Cuando llegue a mi pueblo será todavía más emocionante». Miguel espera ilusionado poder tomar la salida el próximo año desde San Sebastián vestido de amarillo. «Será precioso comenzar

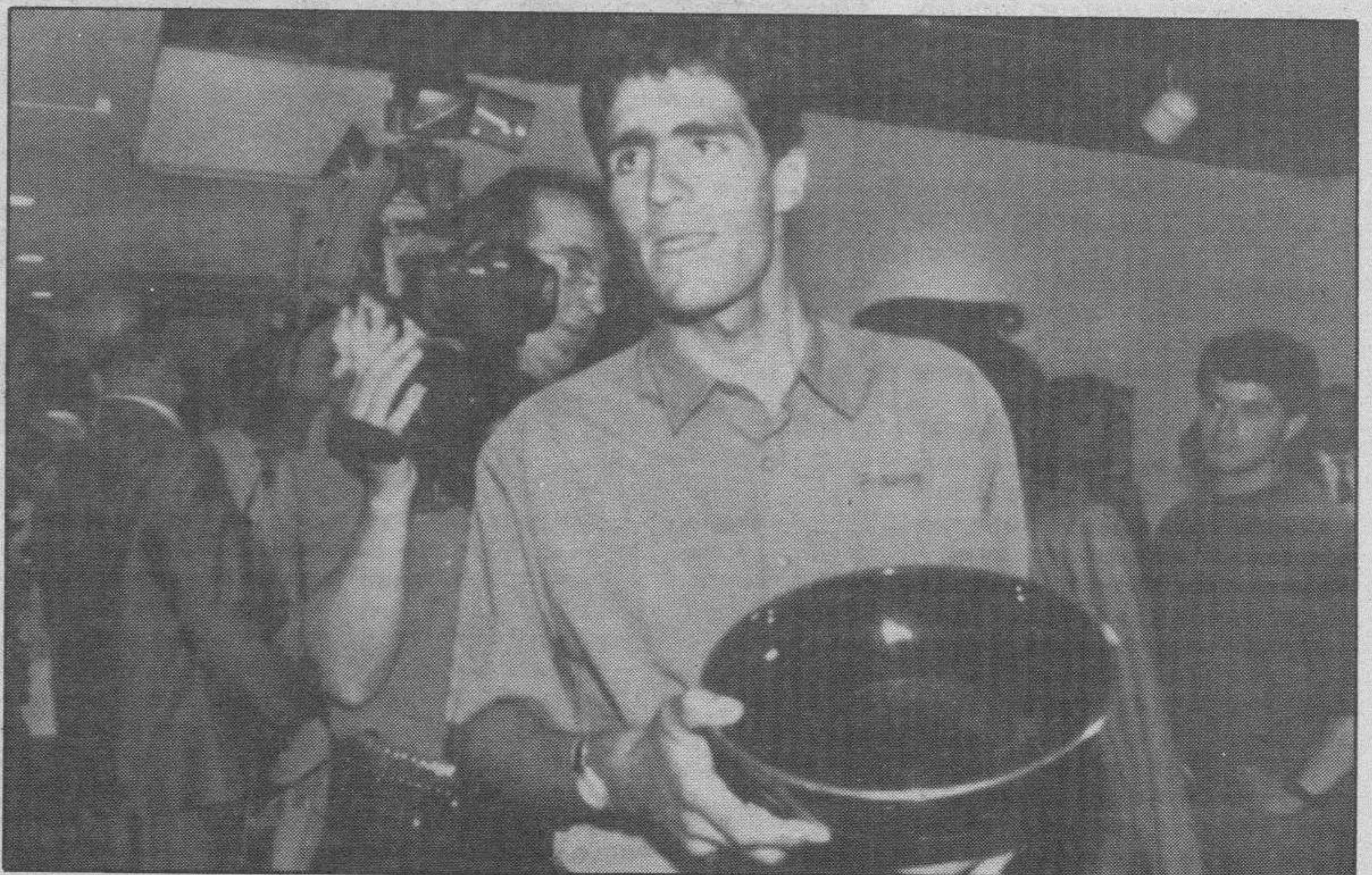
Trescientas personas en Barajas y quince mil en Villava saludaron al líder

el Tour en San Sebastián con el «maillot» amarillo».

VILLAVA EN LA CALLE

Unas 10.000 personas esperaban a Indurain en el campo de fútbol del Centro de Peritos Agrícolas de Villava a su llegada, que se ha producido con 22 minutos de retraso sobre el horario previsto que era las cuatro de la tarde. Indurain llegaba en un helicóptero de la policía foral que ha aterrizado en el centro del campo junto a un Mercedes descapotable en el que esperaba su familia.

En medio de un ambiente de verdadera euforia Indurain ha descendido del helicóptero y con ciertas dificultades por la multitud ha conseguido subir al coche para marchar en comitiva hasta la iglesia. Escoltado por la policía foral y por un nutrido



Indurain con el trofeo que le acredita como ganador del Tour a su llegada a Madrid. (Efe).

grupo de chavales del Club Ciclista Villavés y la Peña Alas en bicicleta, la caravana se ha dirigido hasta la iglesia parroquial para que Miguel Indurain ofreciese el último maillot amarillo y el último ramo de flores del Tour a la Virgen del Rosario, patrona de Villava.

El homenaje en la iglesia comenzaba con una canción dedicada al ciclista por la Coral San Andrés de Villava. Seguidamente recibía un saludo de un miembro de la Peña Miguel Indurain y a continuación Miguel realizaba la ofrenda en

medio de una nueva ovación.

Al templo villavés había acudido el arzobispo de Pamplona, José María Cirarda, que ha felicitado también a Indurain haciendo suyo el deseo del padre del joven ciclista que había declarado que «Miguel no cambiará a no ser que lo cambien». «Esperamos que no cambie -ha dicho Cirarda- ni con los éxitos ni con los fracasos que también vendrán».

El momento más emotivo se producía con la entrega a Indurain de una imagen de San Miguel de Aralar, una imagen

muy venerada en Navarra. Con una jota y el baile del aurreescu, una danza vasca de saludo, finalizaba el homenaje en la iglesia.

La plaza consistorial, al igual que la calle Mayor de Villava, estaba repleta de público que ha animado y felicitado incesantemente al ciclista. El alcalde, Vicente Sabalza, le hizo entrega de una placa con el escudo del Ayuntamiento, Miguel lo agradeció: «Os lo merecéis -ha dicho- por los ánimos que me habéis dado en todo momento». «Gracias por las felicitaciones y también por los empujones».

El factor económico condiciona las actitudes racistas de los españoles

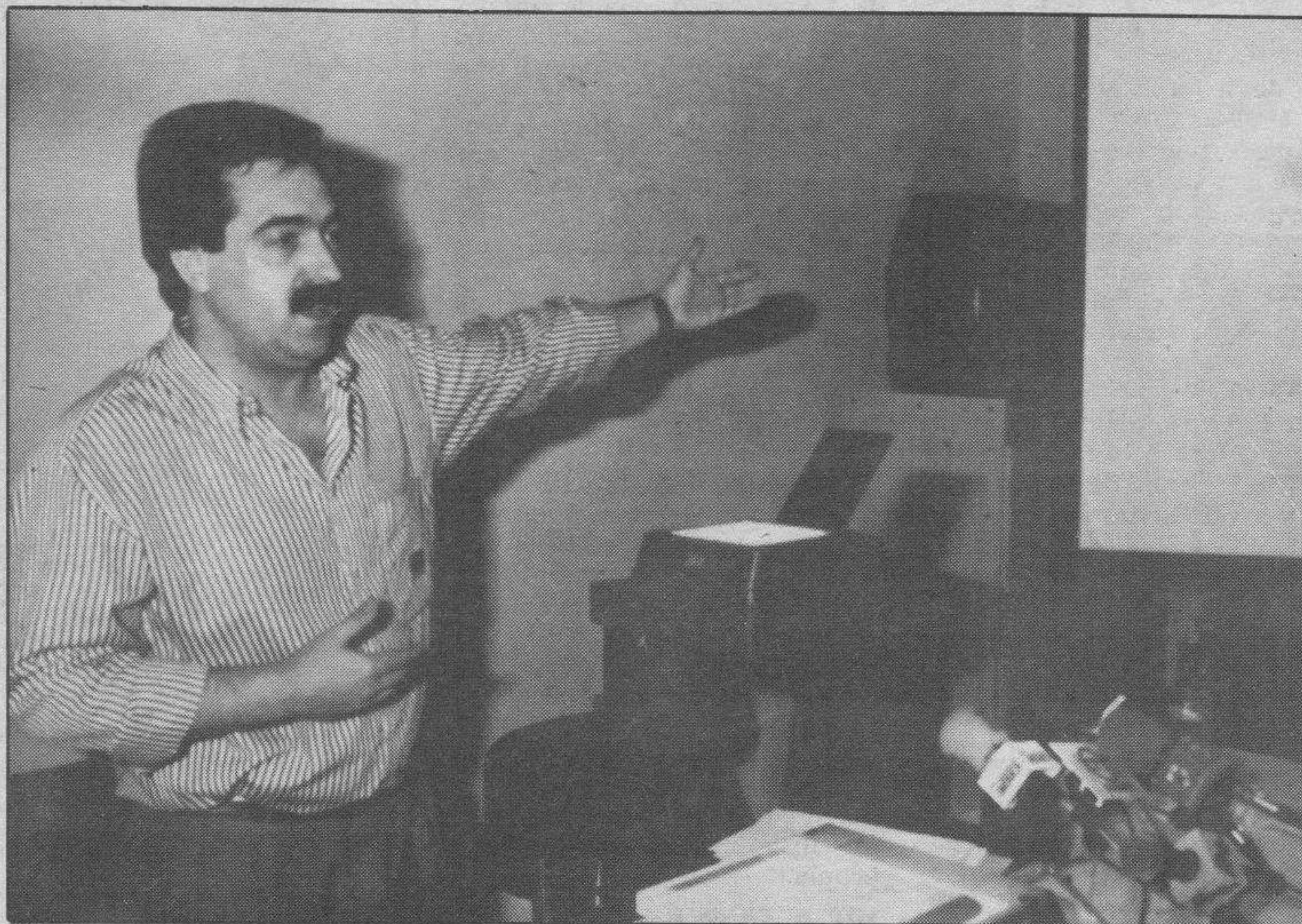
Un fenómeno recogido es que los españoles han olvidado sus orígenes como un país de emigrantes

□ MADRID/EFE.-El factor económico condiciona de forma determinante las actitudes racistas de los españoles, según un estudio realizado en la comunidad de Madrid por la Asociación Proderechos Humanos.

El estudio, que fue presentado por Máximo Jiménez, responsable de racismo de esta Asociación, tiene un carácter cualitativo y no cuantitativo, por lo que se habla de las distintas actitudes de diferentes colectivos ante el tema de la inmigración, sin ofrecer datos estadísticos.

Para realizar este estudio, sus responsables reunieron diferentes personas, agrupadas por segmentos de edades, profesión, situación social o hábitos de vida, que permitieran diferenciar las distintas actitudes ante la inmigración.

Máximo Jiménez señaló que, una de las conclusiones, es que el factor económico es esencial para analizar este fenómeno, ya que los participantes en el estudio diferen-



Oscar López, sociólogo responsable del Departamento de Racismo y Xenofobia. (Foto: Efe).

cian entre los pobres -africanos, musulmanes, latinoamericanos-, que asocian con marginalidad y guetto, y los ricos -europeos y norteamericanos- cuya situación es «de-seable».

Otro fenómeno recogido por el estudio es la «pérdida de memoria histórica» por parte de los españoles, que han olvidado sus orígenes como país de emigrantes «y ese recuerdo del pasado se considera un elemento negativo», en opinión de Máximo Jiménez.

Pero son los gitanos la minoría étnica que más sufre el racismo, y se les asocia a la delincuencia, el robo o la droga, mientras que hacia los árabes existe el llamado «miedo al moro» y se les rechaza por cuestiones religiosas o por prejuicios del pasado, aunque no necesariamente se les considera inferiores.

Hacia los inmigrantes de raza negra, según el estudio, el rechazo es más físico -por el color de su piel- que psicológico y no se les considera, como a los árabes, temibles,

aunque sí inferiores.

Los latinoamericanos son para los madrileños «gente como nosotros», que recuerdan lo que no se quiere recordar, que los españoles también fuimos un país de emigrantes. «Son como nuestra mala conciencia», dijo Máximo Jiménez.

Respecto a los filipinos la actitud es de indiferencia y se les considera una étnica no conflictiva y no relevante, por lo que puede existir una falsa sensación de integración de los filipinos.

Un sargento primero, gobernador militar de Jaén

□ GRANADA/COLPISA.- El Estado Mayor de la Jefatura de la Región Militar Sur, con sede en Sevilla, ha nombrado al sargento primero de Infantería, Juan Antonio Galera Nogueras, como gobernador militar interino de Jaén, después de que el 18 de julio el coronel gobernador, José Vida Arroquia, dejara el mando al cumplir los 58 años de edad y pasara a la reserva.

El sargento Galera ha sido nombrado gobernador militar porque en la actualidad no existe en el Gobierno Militar de Jaén ningún otro mando militar superior, ya que dos comandantes pasaron a la reserva y un capitán fue destinado a Madrid. Por otro lado, el mando no puede tomarlo otro oficial perteneciente al Centro Provincial de Reclutamiento, que depende de Defensa y tiene encomendadas otras funciones.

El sargento Galera tiene 37 años, es natural de Chilluevar, está casado y tiene dos hijas. Desde 1986 está destinado en el Gobierno Militar de Jaén como jefe de la sección de tropa y de la unidad de servicios. Perteneció a la tercera promoción de la Academia General Básica de Suboficiales, y entre otros destinos estuvo en el País Vasco, en el Regimiento de Cazadores de Montaña de Irún. Es diplomado en carros de combate, radar y cohetes y está en posesión de una medalla al Mérito Militar de tercera clase con distintivo blanco.

El Gobierno Militar de Jaén tiene en la actualidad misiones administrativas relacionadas con el Ministerio de Defensa, excepto las del reclutamiento.



Miguel Boyer sale del seminario «Encuentro con Karl Popper».

Boyer: «La libertad está por encima de cualquier otro valor absoluto»

□ SANTANDER/EFE.-El ex ministro de Economía, Miguel Boyer, dijo ayer en Santander que la libertad del hombre es un valor absoluto «y los demás pasan a un segundo término» y consideró que «por encima de cualquier otro valor absoluto está el de poder elegir libremente el derecho a tener la propia dignidad».

Boyer, físico y economista, intervino en el seminario «Encuentro con Karl Popper» que se desarrolla en la UIMP bajo la dirección de Pedro Schwartz y al que asiste el propio filósofo austriaco, conocido por sus ideas sobre el método científico y por sus teorías políticas contrarias al totalitarismo.

EL TOTALITARISMO DE LOS MEJORES

El ex ministro de Economía afirmó a un grupo de periodistas que coincide con las ideas de Popper, al que definió como «uno de los grandes filósofos de este siglo y probablemente de todos los tiempos» y quien con-

Boyer calificó a Popper como «uno de los grandes filósofos de este siglo y probablemente de todos los siglos»

sidera que «la libertad, aún si nos empobrece, está por encima de la riqueza de las naciones».

Al igual que el filósofo austriaco, Boyer estimó que es una teoría «absolutamente totalitaria» propugnar que las sociedades tienen que estar regidas por los mejores.

«No se trata de que los mejores manden en la sociedad, como quería Platón y los regímenes totalitarios, sino que lo importante es que si el gobierno lo hace mal se le pueda quitar sin demasiado derramamiento de sangre», agregó.

MECANICA CUANTICA

En su ponencia sobre «Bohr, Popper y la interpretación de la mecánica cuántica», Boyer expuso las teorías heterodoxas de Karl Popper sobre la mecánica cuántica y la física más fundamental en la que el filósofo austriaco ha tomado posiciones realistas y subjetivistas muy diferentes de las que son vigentes.

Miguel Boyer centró gran parte de su intervención en explicar las diferencias entre Popper y la Escuela de Copenhague y definió a la mecánica cuántica como una de las teorías «más difíciles, importantes y maravillosas de la historia del pensamiento científico».

«GUERRA Y PAZ»

Por otra parte, la pasada noche se estrenó en Santander «Guerra y paz», en versión concierto y como homenaje a Prokofiev. Participan la Orquesta Sinfónica y coro del teatro de la ópera de Kirov de Leníngrado.

■ LAS PELICULAS

«Presagio»

• Tomando como base un relato del escritor Gabriel García Márquez, el realizador español afincado en el cine mexicano, Luis Alcoriza, realiza en «Presagio» una estimable crónica costumbrista sobre el poder de la superstición en un núcleo rural caracterizado por la miseria y la incultura en que viven sus gentes.

Mamá Santos, la comadrona de un pueblo pequeño y cochambroso, tiene por costumbre dar una botella a las mujeres que van a parir, para que la soplen. Cuando una de las botellas se rompe, predice que algo muy grave va a suceder en el pueblo, desencadenando una psicosis de terror entre sus habitantes, que tendrá como consecuencia un desenlace trágico.

Alcoriza logró crear en «Presagio» una atmósfera llena de inquietud, siendo el principal handicap para no llegar a la condición de obra maestra su excesivo metraje, producto de la recreación del autor de «Tiburones» en los aspectos más folcloristas del relato.

TVE-2, 00,35 horas

«Urban Cowboy»

• Tras los éxitos obtenidos con «Fiebre del sábado noche» y «Grease» John Travolta quiso cambiar su imagen artística involucrándose en proyectos que serían estrepitosos fracasos comerciales, dando lugar al caso de su estrella.

Uno de estos fallidos intentos fue «Urban Cowboy» un melodrama producido por Robert Evans y dirigido por James Bridges que tomaba como soporte literario una novela de Aaron Lathan sobre las dificultades que encuentra un joven tejano para adaptarse a la vida diaria en una gran ciudad industrial.

Del fracaso del proyecto únicamente se salvan las buenas interpretaciones de Debra Winger y Scott Glenn.

TELE-5, 22,00 horas

«El hermano bastardo de Dios»

• Una novela de José Luis Coll ambientada en la Guerra Civil española, vista a través de los ojos de un niño, sirvió de base al debutante realizador Benito

Rabal.

Canal +, 22,00 horas

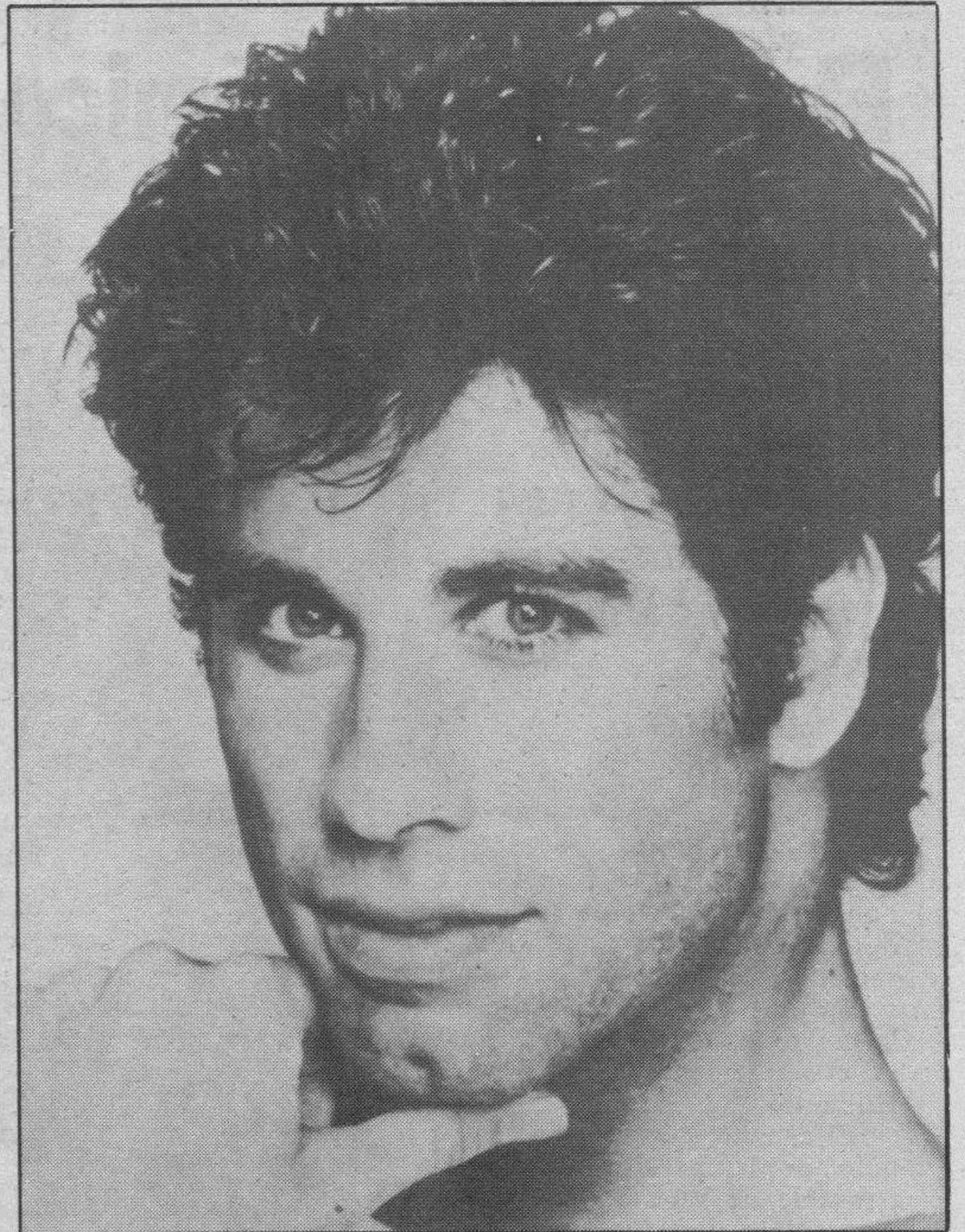
«La cabaña del Tío Tom»

• La célebre novela de Harriet Beecher-Stowe. «La cabaña del tío Tom» conoció en 1965 una discreta adaptación por parte de varias cinematografías europeas, que tuvo como realizador al húngaro Geza von Radanyi.

La acción transcurre en una gran plantación del Sur de Estados Unidos. El jefe de una familia de Kentucky debe fuertes cantidades de dinero como resultado de las malas inversiones que ha realizado. Ante la falta de dinero se ve obligado, para saldar la deuda contraída, a ceder a un traficante de esclavos a diez de sus operarios negros, entre los que se encuentra el tío Tom, un hombre leal, recto y de espíritu religioso, que se erige en protector de los suyos cuando el presidente Lincoln decreta la abolición de la esclavitud.

A pesar de su elevado presupuesto esta adaptación dejó patente la incapacidad para asumir una temática que no le es propia.

TVE-2, 16,30 horas



John Travolta quiso cambiar su imagen artística involucrándose en películas que serían un fracaso como «Urban cowboy».

■ BREVES

Una hora de televisión cuesta 21 pesetas

□ **EL ESCORIAL.**—Cada hora de televisión en España cuesta 21 pesetas, de las que 13 corren a cargo del consumidor, bien sea en gasto del aparato, averías o consumo eléctrico, y las otras ocho las pagan los canales, según el director técnico de «Ecotel», Carlos Lamas.

Lamas, que participó en unos encuentros de El Escorial sobre «La audiencia de la televisión y su medida», organizados por «Ecotel», empresa de medición de audiencias, afirmó que los españoles vemos al año 1.000 horas de televisión.

Esta cifra supone un consumo bastante elevado respecto a los restantes países europeos y así España sólo es superada en horas frente al televisor por el Reino Unido y ostenta unos índices muy similares a los de Italia y Francia, dijo el director técnico de Ecotel, Carlos Lamas.

COPE de Burgos: serie sobre Santo Domingo de Guzmán

□ **BURGOS.**—Próxima la celebración de la festividad de Santo Domingo de Guzmán, Patrón de la Provincia, Radio Popular de Burgos ha programado una serie biográfica del Santo burgalés, bajo el título «En los cielos de Burgos».

Se compone de nueve programas de cinco minutos de duración, escritos y realizados por el P. José Luis Cago, dominico, Coordinador de Información y Programación Religiosa de la cadena COPE.

La serie se radia entre los días 31 de julio y 8 de agosto, día en que culminarán en Caleruega, cuna de Santo Domingo de Guzmán, los actos conmemorativos de la festividad del Patrón de la Provincia.

■ TELEMANDO

«Documentos TV» investiga las relaciones entre Carlos y Diana

□ **MADRID/EFE.**—Varios actos públicos, y otros íntimos pero adecuadamente aireados, han sido esta semana los signos de celebración del décimo aniversario de bodas del heredero del trono británico y su esposa, unión que «Documentos TV» «disecionará» en «Carlos y Diana, la primera década».

El reportaje, un repaso a la vida en común de los Príncipes de Gales durante estos pasados diez años, está producido por la BBC, que ha recogido las mejores imágenes de Carlos y Diana tanto en su vida pública como privada.

Quinientos millones de personas vieron por televisión el 29 de julio de 1981 cómo una «joven hermosa, tímida, noble y virgen» llamada Diana Spencer daba el «sí» en la catedral de San Pablo al heredero del trono británico y futura cabeza de la Iglesia de Inglaterra, el «maduro y serio» primogénito de la reina Isabel, Carlos.

Ahora, los medios de comunicación y la opinión pública británica especulan con su felicidad. En opinión de unos y otros, la pareja real se ha distanciado porque las aficiones y gustos de ambos no son precisamente coincidentes, y sus diez años de convivencia no han hecho más que agrandar las diferencias.

Algunos periódicos sensacionalistas británicos han llegado a asegurar incluso que la «velada íntima» que Carlos y Diana celebraron el pasado lunes en su residencia de Highgrove para celebrar el aniversario fue organizada por la propia reina Isabel II como una «operación de



La popular pareja será la protagonista de «Documentos TV».

imagen».

Su felicidad, según estos medios, se rompió hace ya tiempo, pero su delicada situación oficial y la enérgica actuación de la Reina aquietó las aguas conyugales.

Sin embargo, los rumores de fuertes desavenencias se volvieron a desatar con fuerza hace un mes, cuando la princesa Diana celebró su treinta cumpleaños con sus amigos en Londres,

mientras que el príncipe Carlos permanecía en la finca de Highgrove, a unos 150 kilómetros al Oeste de la capital.

El reportaje que «Documentos TV» emite tratará también el tema de las desavenencias, aunque enfocado desde otro punto de vista, ya que sus autores sugieren que las presuntas desavenencias no son más que «interpretaciones complicadas de hechos muy simples».

Propuestos los servicios mínimos para la huelga en RTVE

□ **MADRID/COLPISA.**—Delegados de los tres sindicatos representados en RTVE (UGT, CC.OO. y APLI) mantuvieron una reunión con el director general del Ente Público, Jordi García Candau, para presentarle su propuesta de servicios mínimos para los días 7 y 14 de agosto, jornadas en que están convocados paros de 24 horas a causa de las medidas adoptadas por la dirección para atajar la crisis y que suponen una reducción de empleo y servicios.

La propuesta de los sindicatos se concreta en carta de ajuste durante todo el día e informativos de carácter reducido en TVE. Igualmente, en RNE se emitiría música a lo largo del día salvo los informativos también breves. En su propuesta, las centrales sindicales piden que se emita un video en defensa de la televisión pública.

Los secretarios de Acción Sindical de CC.OO. y UGT, Agustín Moreno y Apolinar Rodríguez, junto a representantes de las secciones sindicales de RTVE, se ha anunciado que trabajadores de Telemadrid, Canal +, Antena 3 TV y Tele 5 han expresado su solidaridad con las protestas llevadas a cabo en RTVE.

El cierre de Radio 4, la política de jubilaciones anticipadas y la no renovación de contratos de 1.600 empleados por Real Decreto son el origen de este conflicto laboral en RTVE.

Para Manuel Nolla, presidente del comité de intercentros de RTVE, la indefinición a la que somete el Gobierno a RTVE, al no garantizar si atenderá o no el déficit de la empresa «está llevando a esta casa a una quiebra técnica y de inactividad».

LO QUE HAY QUE VER

La última final de la Copa de Europa del Real Madrid

□ El programa «Futbolísimo» que emite Tele-5 a la 1 de la madrugada ofrece en esta ocasión la final de la Copa de Europa de 1981, que disputaron en París Real Madrid y Liverpool, y que supuso para el equipo blanco su última participación hasta ahora en una final de esta edición.

Carlos Santillana y Vicente del Bosque, dos de los protagonistas de aquel encuentro, estarán en el estudio para comentar los pormenores de aquella final, en la que Juanito, Cunningham, Stiliké y compañía, con Boskov en el banquillo, estuvieron a punto de conseguir para el Madrid su séptima Copa de Europa.

Dos de los comentaristas del

programa, Andres Aberasturi y Juancho de Armas Marcelo, rememorarán los hechos sociales y políticos más relevantes de aquellos años, entre los que destacan la intentona golpista del 23-F o la sonada boda real entre el príncipe Carlos y Lady Diana.

Aznar en Antena 3 TV

□ Antena 3 TV emitirá este miércoles un suplemento especial del programa «Noticias» que se emite a las 9 de la noche en el que los comentaristas políticos Víctor Márquez Reviriego, Luis Herrero y José María Carrascal analizarán con el presidente del Partido Popular, José María Aznar, los temas políticos de mayor actualidad.

La visita de los Reyes al País Vasco y las reacciones internas del PP a las declaraciones del

portavoz del partido en la comisión de Exteriores del Congreso, Javier Rupérez, serán algunos de los temas de diálogo.

Salvador Giner y Agota Kristoff

□ «A pie de página», tendrá hoy como invitados «estelares» al sociólogo Salvador Giner y a la escritora húngara Agota Kristoff.

Giner será entrevistado en el apartado «Inquisiciones» con motivo de la publicación de su último ensayo, «El sentido de la libertad», en el que se trata la tradición científica y moral anglosajona y sus diferencias respecto a la española.

La escritora húngara Agota Kristoff es autora, entre otras obras, de las novelas «El gran cuaderno» y «La prueba».



Tele-5 recupera el sabor añejo de las grandes finales de fútbol.

EN MORENO CASTILLO

ESTA NO TE COSTARA NI UNA PESETA

BURGOS: VITORIA 200 Y MADRID, 21
BRIVIESCA: STA. M.º ENCIMERA, 13

● TVE-1

MAÑANA

- 07,45 Carta de ajuste.
- 07,59 Apertura.
- 08,00 Avance telediario.
- 08,15 Cada mañana.
- 09,00 Avance telediario.
- 09,05 Los vengadores.
- 09,50 Una ciudad para vivir: «Toronto».
- 10,45 Avance telediario.
- 10,50 De par en par.
- 12,05 Avance telediario.
- 12,10 Generaciones.
- 12,55 Avance telediario.
- 13,00 Magazine regional.
- 13,30 Telenovela.
- 13,55 Informativo regional.
- 14,30 Cheers: «Yo en los deportes».

TARDE

- 15,00 Telediario-1.
- 15,35 La dama de rosa.
- 16,25 Nuestras series: «El loco del desierto». Conrad Kilian consigue llegar a Tamarrasset. La magia del desierto le ha conquistado.
- 17,25 Avance telediario.
- 17,30 Aventura 92.
- 17,55 La vuelta al mundo de Willy Fog.
- 18,30 En la cocina de Elena: Con las manos en la masa.
- 19,00 La palmera.
- 20,05 El hechicero. «Alma de bailarín». Tracy Leman, recibe un anónimo durante los ensayos de un video de promoción.

NOCHE

- 21,00 Telediario-2.
- 21,35 De carne y hueso. Programa presentado por Vicky Larraz que incluirá entrevistas a diversos personajes.
- 22,05 Jóvenes jinetas.
- 23,00 Grandes relatos: «Eldorado». Int: Omero Antonutti, Lambert Wilson, Eusebio Poncela. Los expedicionarios desean que Fernando de Guzmán sea el nuevo Gobernador, para ello ultiman los planes de traición y asesinan a Ursua. Vargas también encuentra la muerte al pretender imponer su autoridad. Guzmán descubre espantado el poder incontrolado que ha desatado y llama a Aguirre...
- 00,05 Diario noche.
- 00,35 A pie de página.
- 01,35 Despedida y cierre.

● TVE-2

- 07,45 Carta de ajuste.
- 07,59 Apertura.
- 08,00 Babilonia (repetición).
- 09,00 Barrio Sésamo.
- 09,30 Dibuja-2.
- 09,55 Noticias.
- 10,00 Cine para todos: «Salomé la embrujadora». De Charles Lamont. USA. 1945. Dur: 90 minutos. Int: Yvonne de Carlo, Rod Cameron, Albert Dekker. Una bailarina europea se ve involucrada en una trama de espionaje. (★)
- 11,30 Universidad de verano.
- 12,30 Noticias.
- 13,30 La hora de...
- 14,25 Noticias.

- 14,30 Babilonia.
- 15,30 Dibuja-2.
- 16,00 Webster.
- 16,25 Noticias.
- 16,30 Primera sesión: «La cabaña del Tío Tom». De Geza Radvani. Germano-franco-italiana. 1965. Dur: 142 minutos. Int: Thomas Fritsch, John Kitzmiller, Herbert Lom. Un plantador de Kentucky, no puede hacer frente a las deudas contraídas. Haley, traficante de esclavos, le exige saldar la deuda. (★)
- 19,00 Noticias.
- 19,05 Barcelona olímpica.
- 19,30 Deportes.
- 21,00 Cifras y letras.

- 21,30 Noticias en la 2.
- 21,45 Matrimonio con hijos: «El Motel de Poppy». Al cambia de opinión respecto al hotel cuando, llegada la media noche, empiezan a ocurrir cosas extrañas.
- 22,10 Las colecciones de la 2: «La calle de Varenne».
- 23,40 Documentos TV.
- 00,35 Última sesión de cine: «Presagio». De Luis Alcoriza. Mexicana. 1974. Dur: 121 minutos. Int: David Reynoso, Fabiola Falcón, Lucha-Villa. A mamá Santos se le rompe un botella de vidrio y propaga que algo grande y malo va a suceder en el pueblo. Un lugar rudo, inculto y supersticioso. Este presagio desencadena una psicosis de terror que desemboca en una tragedia. (★★★)
- 02,40 Despedida y cierre.

● ANTENA 3

- 07,00 Carta de ajuste.
- 07,15 Aula 3.
- 07,45 Noticias de la economía.
- 08,00 La guardería. Presentado por Teresa Rabal.
- 10,00 Noticias.
- 10,03 Pasarela.
- 10,30 Pasionaria.
- 11,00 Viva la vida con Bartolomé Beltrán. Incluye: «Vivir en forma con Jake».
- 12,00 Noticias.
- 12,03 Santa Bárbara. Mason entra en el apartamento de Tori y le dice que ha arreglado todo para poder casarse con ella ese mismo día.
- 13,00 Bonanza.
- 14,00 Noticias con Luis Herrero.

- 14,03 Embrujada.
- 14,30 Cosas de casa.
- 15,00 Noticias.
- 15,30 Tan contentos.
- 16,30 Telecine: «Universidad Estatal II». De James Goldstone. USA. 1981. Color. Dur: 150 minutos. Int: Talia Balsam y Ellen Barkin. Segunda parte de un melodrama que narra los sucesos ocurridos en la Universidad de Ohio a principios de los setenta.
- 18,30 Noticias.
- 18,33 Continuación de «Tan contentos».
- 19,00 La merienda con Raquel y Ana. Incluye: «Dever», «Nuevas aventuras de He-man».

- 20,00 Chicas con clase.
- 20,30 La ruleta de la fortuna. Programa concurso presentado por Irma Soriano.
- 21,00 Noticias. Informativo presentado por Fernando G. Urbaneja.
- 21,30 El coche fantástico.
- 22,30 Made in Spain: «Los presuntos». De Mariano Ozores. España. 1986. Dur: 80 minutos. Color. Int: Jose Luis López Vázquez, Jesús Puente. Un matón de poca monta recibe un encargo que le hará rico, y le permitirá retirarse definitivamente del negocio: asesinar a un infeliz fotógrafo. (★)
- 00,30 Noticias.
- 00,45 Los invencibles del Némesis.
- 01,30 Hospital general.
- 02,15 Pasarela.
- 03,00 Cierre de emisión.

● TELE-5

- 08,00 Dibujos animados.
- 09,25 Humor amarillo.
- 09,50 ¿Hablando se entiende la basca? (repetición).
- 10,15 Telerromance.
- 11,00 Cine corazón: «El lobo de mar». De Maurizio Lucidi. Italia. 1987. Dur: 98 minutos. Una sociedad dedicada a la venta de cosméticos alquila el barco Orient Express para hospedar a un grupo de bellas mujeres y hacer así propaganda de sus productos. El barco parte para un crucero por Grecia y Turquía.
- 12,50 Vacaciones en el mar.
- 13,40 Dibujos animados.

- 14,05 Arnold: «El viaje».
- 14,35 Telerromance: «Inés Duarte, secretaria».
- 15,25 Cine vacaciones: «¡Qué noche muchachos!». De Giorgio Capitani. España/Italia. 1966. Dur: 93 minutos. El pago de un cheque de 2.000.000 millones de dólares hace ir a Tony a una ciudad imaginaria. Tony tiene que entregar el cheque en propia mano.
- 17,10 Misión imposible.
- 18,00 Super Guay.
- 19,30 ¿Hablando se entiende la basca? Debate en el que los protagonistas son los más jóvenes.

- 20,00 Apartamento para tres.
- 20,30 Bateadores.
- 20,55 Hoy. Avance informativo.
- 21,00 Telecupón.
- 21,15 Telerromance: «Topacio».
- 22,00 Cine 5 estrellas: «Urban cowboys». De James Bridges. USA. 1980. Dur: 134 minutos. Int: John Travolta, Debra Winger. Bud es un joven texano que llega a Houston para trabajar en una industria petro-química. (★)
- 24,30 Entre hoy y mañana. Informativo que dirige y presenta Luis Mariñas.
- 24,15 ¿Hablando se entiende la gente?
- 01,00 Futbolísimo. Final de la Copa de Europa de 1981, que enfrentó al Liverpool y el Real Madrid. Invitados: Carlos Santillana y Vicente del Bosque.
- 02,45 Cierre de emisión.

● CANAL +

- 08,00 Redacción. Noticias.
- 08,10 ABC World News.
- 08,35 Los 40 Principales.
- 09,30 Telecomedia.
- 10,00 Cine (c.): «Entre salvajes». De Jean-Jacques Beineix. Francia. 1988. Aventuras. Narra la vida de dos jóvenes que abandonan los estudios para convertirse en domadores de leones.
- 12,02 Cine (c.): «Viernes, 13 (VII)». De John Carl Buechler. 1988. USA. Terror. Tina Shepard es una adolescente que posee un don especial, es capaz de mover objetos.
- 13,30 Los 40 Principales.
- 14,00 Redacción. Noticias.

- 14,10 Dibujos animados: «Shag-ma».
- 14,35 Dibujos animados.
- 15,00 Sesión Especial (c.): «U2, Rattle and Hum». De Phil Joanou. USA. 1988. Musical.
- 16,35 Cine (c.): «Amores informales». De Genevieve Robert. USA. 1987. Comedia. Int: Lea Thompson, Victoria Jackson, Stephen Shellen.
- 18,00 Sesión de tarde (c.): «El hombre del zapato rojo». De Stan Dragoti. USA. 1985.
- 19,34 Telecomedia.
- 20,00 Avance. Redacción.
- 20,05 Telecomedia.
- 20,30 Los 40 Principales.
- 21,00 Telecomedia.

- 21,30 Redacción. Noticias.
- 22,00 Estreno Canal + (c.): «El hermano bastardo de Dios». De Benito Rabal. España. 1986. Drama. Narra los acontecimientos acaecidos en España durante la Guerra Civil a través de los ojos de un niño, esta protagonizada por Francisco Rabal y Asunción Balaguer en el papel de abuelos no sólo en la ficción sino también en la realidad del niño, interpretado por Paquito, hijo del director.
- 23,41 Segunda sesión (c.): «Zona cero». De Michael Pattinson y Bruce Myles. Australia. 1987. Suspense.
- 01,20 Sesión especial V.O.: «Cielo líquido». De Slava Tsukerman. USA. 1982. Fantástico. Int: Anne Carlisle, Paula E. Sheppard, Susan Doukas.
- 03,05 Cierre.

Diario de Burgos

EDITA: DIARIO DE BURGOS, S.A. ● REDACCION, ADMINISTRACION Y TALLERES: SAN PEDRO DE CARDEÑA, 34 ● 09002 BURGOS ● Tels.: 26 72 80 (REDACCION) 26 83 75 (ADMINISTRACION) ● TELEX: 39 703 ● FAX: 26 80 03 y 27 72 19 ● APDO. DE CORREOS: 46 ● DEPOSITO LEGAL: BU-3-1958

CONTRA LOS INCENDIOS ● La repoblación de las 31.260 hectáreas que han ardido en lo que va de año es la única solución para evitar la desertización del suelo, «un recurso que no es renovable», informó a «Efe» el jefe del área de Hidrología Forestal y Conservación del Suelo, Natalio Camacho

UNICA SOLUCION PARA EL SUELO

Repoblar las zonas quemadas para evitar la desertización

EFE
MADRID

□ «La vegetación es por ahora la única protección de la que disponemos para evitar la degradación biológica de las zonas incendiadas, ya que facilita la captación de agua e impide que las lluvias arrastren los nutrientes, por lo que es preciso dejar de polemizar sobre lo que plantamos y dedicarnos a repoblar».

La totalidad de las regiones españolas que han asumido las competencias en materia de incendios forestales, ha puesto en marcha planes de prevención y extinción, apoyados por los servicios de ICONA entre los que destacan la cobertura aérea: 89 aparatos de los cuales 34 son helicópteros, 19 aviones de carga en tierra y 11 hidroaviones.

La repoblación de las áreas siniestradas es compartida con el Instituto para la Conservación de la Naturaleza «puesto que la conservación hidrológica y forestal sólo puede concebirse desde una planificación estatal a largo plazo», señaló Camacho.

Sin embargo cada una de las regiones aborda sus planes de repoblación de distinta manera: Extremadura utiliza especies autóctonas como la encina, el castaño y el alcornoque; Castilla-La Mancha emplea la «selvicultura preventiva» o limpieza de montes.

Galicia, además de limpiar sus bosques y construir cortafuegos, está elaborando un plan forestal con un horizonte de



La repoblación es la única forma de evitar la desertización. (Foto: Jesús J. Matías).

cuarenta años, y después de haber descartado el uso del eucalipto, lleva a cabo una repoblación con pinos y frondosas autóctonas.

Algunas comunidades autónomas como Murcia han expresado su deseo de revisar su política de repoblación forestal abandonando el uso de plantas

oleaginosas en beneficio de otras especies más resistentes al fuego, según dijo recientemente el consejero de Política Territorial del gobierno murciano, Francisco Calvo.

El profesor José Manuel Moreno, del departamento de Ecología de la Universidad Complutense de Madrid, explicó

a Efe que «antes de repoblar una zona incendiada hay que estudiar cuáles son sus circunstancias particulares y, puesto que nuestras especies vegetales están acostumbradas al fuego, lo mejor es dejar que la Naturaleza actúe». En los meses de verano se aumenta la vigilancia en los bosques.

EL GAVILAN

Quemaduras

J-2

ES natural que a estas alturas del calendario ya mucha gente ande quemada.

Han sido muchas horas de sol y otras pocas las que han estragado al cuerpo y desquiciado los ánimos.

Las carreteras hicieron de infierno en el tránsito y los puntos de destino cumplieron su misión de tostadero.

De todo se cansa uno incluso de tomar el sol porque seguramente a nada conduce sino a un aceleramiento de las arrugas... y a una discreta sensación de belleza postiza.

Para muchos este día es el día de la gran liberación: se acabaron los paseos con los niños, se acabaron las horas eternas de la playa, se acabaron las comidas en los bufetes colectivos o por tandas, se acabaron las ceas por chiringuitos innominados, se acabaron a Dios gracias los traspasos de rigor por barbacoas hoteleras...

Y, dicho eso, se acabó también con esa horrible pesadilla de ir un día y otro día al cajero o hacer apañones con la Visa. Se acabó. Definitivamente.

Ahora, como es natural, quedan las secuelas de la quemadura que no sólo fue física sino también moral.

Muchas de las ilusiones se consumieron casi con la misma celeridad que los cuartos o los días. Y, a pesar de todo, lo hermoso de estas historias es poderlas contar.

MESA - MADERO

Ejército de Hombres



Ejército Mixto



MUEBLES
evelio

General Yagüe, 32

Bonoloto

17 - 21 - 29 - 30 - 37 - 40

Complementario 16

Reintegro 2

Reparto de premios:

1.º	Categ. (6 ciertos) 0 acertantes	1.927.422
2.º	» (5 ac. y comp.) 2 acertantes a	135.258
3.º	» (5 ciertos) 57 acertantes a	2.654
4.º	» (4 ciertos) 4.116 acertantes a	270
5.º	» (3 ciertos) 85.756 acertantes a	